

نفاضة الكلابية

د  
شاليفت

أدمون ديولان

ترجمت من اللغة الفرنسية

إلى اللغة العربية

بمطبعة الكلابية

بمطبعة الطبع محفوظ

محمدي كال

تحت إشراف المطبعة الكلابية

طبع بمطبعة المعارف بأول شارع الفجر  
سنة ١٣١٧



# نفاضة الكلام بين النكبات

مجلد اول

## ادمون ديولان

ترجمته من اللغة الفرنسية

مجلد اول

مجلد اول

مجلد اول

مجلد اول

مجلد اول

طبع بمطبعة المعارف بأول شارع الفقهاء بمصر

١٩١٤





# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيدنا محمد رسوله الامين  
وعلى آله واصحابه والتابعين

ظهر بفرنسا في شهر افريل سنة ١٨٩٧ ميلادية كتاب الفه موسيو  
ادمون ديمولان وسماه سر تقدم الانكليز السكسونيين بحث فيه بحثاً دقيقاً  
عن احوال الامة الفرنسية وقارن بين التربية فيها وفي المانيا وبينها في انكادته  
واستدل على ضعف امته بفساد التربية فيها واستشهد على فضل الامم  
الانكليزية السكسونية بتربيتهم ونشأتهم وما القوه من العادات والاخلاق  
وغرضه من بيانه هذا حث الامة الفرنسية على العدول عن تقاليدھا في  
التربية والتعليم وادخال الاصلاح في المدارس حتى تؤدي الغرض المقصود  
منھا وهو تخريج رجال قادرين على العمل الصحيح غير معتمدين الا على  
انفسهم ولا يطلبون سعادتهم الا من كدھم واجتهادھم

والمؤلف رجل ظل السنين الطوال في عزلة لا يكاد يشعر به احد من قومه  
وانشأ مجلة شهرية سماھا ( العلم الاجتماعي ) هضى عليها الى يوم نشر الكتاب  
اتنا عشرة سنة ولم يكن لها من الشهرة اكثر مما لغيرھا من المجالات العلمية  
ولكنه كان في عزلة يركب الصحاب في البحث عن احوال امته ويظيل

النظر في اسباب تأخرها عن الامم الانكليزية السكونية ويجمع مواد كتابه من كل شاردة يعز نوالها ويسعى وراء الادلة التي يؤيد بها رأيه من النظر في الحوادث ونتائجها والعادات وآثارها والاخلاق وما يترتب عليها وقسم كتابه الى ثلاثة ابواب بحث في الباب الاول منها عن نظام المدارس عند امته والامتين الاخيرتين واعرب عن نتائج ذلك النظام في كل امة منها. وقارن في الثاني بين الفرنسي والانكليزي السكوني في معيشتها اخصوية فتكلم عن المسكن والملبس والصنائع والحرف والزواج والمواليد والوفيات وتأثير ذلك كله في الامة من حيث الثروة العمومية والزراعة والصناعة والتجارة. وخصص الباب الثالث للكلام عليهما في حياتهما العمومية فقارن بين اهل السياسة في البلدين وفرق بين مجلسي النواب فيهما وقاض في بيان مزايا الحرف المستقلة والصنائع الفنية كما اطال في ذكر مضار اهل الحرف الادبية كالأطباء والمحامين ووكلاء الدعاوي والموثقين واهل الصحافة وارباب الجرائد اذا كان الصوت صوتهم في سياسة الامة واجهز على مذهب الاشتراكين بساطع البرهان واقوى الحجج وندد اقوال اصحابه تقنيدياً يخضع له المكابرون وخاض في الكلام على معنى الوطن والوطنية فردها الى معناها الصحيح بعد ان بين المعاني الفاسدة التي اخطأ خلالها الوطنية في فهمها من هاتين الكلمتين ودل على الفرق الموجود بين امته وبين الامم الانكليزية السكونية في ادارك معنى التكافل والتعاون من بعض الافراد بعضهم وارشد الى احسن احوال الاجتماع لتحصيل السعادة في هذد الدار وهذا الفصل الاخير كله حكم بليغة ودرر ثمينة وختم الكتاب بالكلام على الدين

وتأثيره في النفوس وفعاله في سعادة الامم بصلاحه وشقاؤها بقساده وتخلص الى ذكر الحوادث الجديدة التي اخذت تبدو في الامة الفرنسية مما يدل على انها سائرة نحو التقدم شاخصة الى التحول من حالة سيئة الى حالة راضية ويمر القارئ على الكتاب من اوله الى اخره فلا يجد فيه دليلاً خطاياً او حجة غير معترف بها لأن المؤلف اردف كل قول بدليله المنتزع من الحوادث الصادقة والمشاهدات الصحيحة مما لا يدع مجالاً للشك او محلاً للاعتراض فلما فرغ من تأليفه ورمى به بين القراء من قومه كان كشمعة من النار اصابته وقوداً جافاً فالتهمته لساعتها وسرى لهيبها في جميع الاندية والبلدان غير ان الناس لم يشتغلوا باطفائها بل كان كل يذكيها ويصلبها لانها نار هدى وسلام

وحقيقة ما نشر الكتاب حتى اشتهر وعظم شأنه وتهافت الناس على تلاوته واقبل الجمهور على مطالعته وقامت له قيادة المدرسين واشتغل بالبحث في ابوابه كبراء الكتاب والمدققين وتلقفته الجرائد فشرحته وذياته وقرظته وانهالت على صاحبه المراسلات تترى من كل ناحية يسأله اصحابها اين المدارس التي يشير اليها والسبيل الى تربية ابناءهم على غير تربية آباءهم ولم يعض الا القليل من الايام حتى ترجم الكتاب الى لغات عديدة فقرأه الانكليز والالمانيون والاسبانيون والبولونيون وها نحن اليوم نرفه الى قراء العربية يتم ادى في احسن معانيه ورفيع مبانيه

هذا كتاب لم يترك منقصة في تربية الامة الفرنسية الا اذا عاها ولا تخافوا سائلاً ان ندد بها لذلك اشتد وقعها في قلوبهم وضرربوا



## مقدمة المترجم (٥)

بايديهم على جيوبهم ولكنهم مع ذلك لم يلوموا المؤلف بل عظموه ولم يعنفوه بل احترموه وعرفوا انه مخلص يجب امته ويطلب لها النفع والفخار فما منهم الا من اكرم مشوى الكتاب ورأى فيه تذكرة لاولي الالباب واجلس صاحبه حيث يجلس الحكماء واحله حيث تحل المظاء وسألوه ان يكون قائد حركة التعليم والهدى بهم الى الطريق المستقيم فجاءه ارباب الغنى واليسار يقدمون له الاموال ويمدونهم بالنفس والنفس وامتاز من بينهم ثلاثة عشر رجلاً من سرة القوم عقدوا معه شركة واشتروا على مسافة ساعتين من مدينة باريس قصراً مشيداً وحديقة انيقة وارضاً فسيحة تبلغ الاربعة والعشرين فداتاً واستخدموا المهندسين وارباب الصنائع والحرف في اعداد القصر مدرسة والبستان ميدان تمرين والنيط موضعاً للتجارب والاخبار فقام كل واحد بما عهد اليه واعلن عن افتتاح المدرسة في شهر اكتوبر سنة ١٨٩٩ للطالين

والف موسيو ديمولان كتاباً اخر سماه (التربية الجديدة) ظهر في السنة الماضية ذكر فيه ما كان من امر كتابه الذي تقدمه للقراء وضمنه نظام المدرسة الجديدة وبين الفرق بين التعليم الذي يقصده وبين التعليم الذي يجري عليه قومه وجاء فيه على ذكر بعض الرسائل التي كتبت اليه من جميع الطبقات وكل الجهات واهداه الى صديقه موسيو (جول لومتر) عالم من ارباب الافهام وكاتب نابغة بين اهل الاقلام قدر كتابه سر تقدم الانكايز حق قدره وساعد كثيراً بخطبه وقلبه على اذاعته ونشره ولاجل ان يعلم القراء ما كان للكتاب من التأثير نلخص بعض شذرات

مما نشرته الجرائد وبعض الرسائل التي كتبت الى المؤلف  
قال موسيو (جورج رودوناخ) في جريدة (باتريوت دي بروكسيل)  
(ظهر كتاب في فرنسا عظم اشتهاره وكان له تأثير كبير في تلك البلاد عنوانه  
سر تقدم الانكليز السكسونيين ومؤلفه موسيو ادمون ديمولان وقد اشتهر  
هذا المؤلف بكتابه دفعة واحدة فانا عرفناه منذ زمان مكباً على العمل بصبر  
وسكون وحضرنا مجلسه عند (لايلى) مؤسس العلم الاجتماعي وكان اكبر  
تلامذته وهو الذي كان يحيي مجلسه باحدثه ويفيد الحاضرين بمعارفه  
وينسبهم الوقت بما يحكى من الحوادث وما يشرح من الحقائق فلما رحل  
استاذنا عن هذه الدار اتزوى هذا الرجل ونسبه اكثر العارفين به وصار  
اسمه لا يرد على الالسنه الا ضمن الحديث حتى اننا كنا نتساءل عنه  
وتقول لعل ديمولان لم يك من الناجحين مع ما ظهر منه اولاً من غزارة  
المادة وعظيم العرفان. وبينما الناس يتناسونه واذا به قد ظهر ظهور القمر في  
الليلة الظلماء بكتابه سر تقدم الانكليز السكسونيين الكتاب الذي امتحن  
فيه المؤلف وجدان الامة الفرنسية فجاء يبرهن على ان زمان السكر  
بالزهور قد انقضى وقام العلماء والكتاب يدلون على مواقع الضعف ويشعرون  
الامة بما اصبحت في حاجة اليه ولم يأت موسيو ديمولان في مقابلاته بين  
الفرنساويين وبين الانكليز السكسونيين الا بالوقائع الثابتة والمشاهدات  
الصحيحة واختار المقابلة بين الماديات فليس كتابه كتاب مذهب يريد  
نشره ولكن كتاب افكار تؤيدها الحوادث والمشاهدات فالارقام فيه  
صحة بلسان فصيح والاحصاء ينتج النتيجة من نفسه ويدل على الاصلاح

الذي ينبغي) اهـ

وقال موسيو (درومون) في جريدة (ليبرپارول)

كثيراً ما سألتني بعض الشبان اي كتاب يقرأون واني اجيبهم الآن عليكم بكتاب من الكتب الرئيسية اختر فيه مؤلفه حالة الامة اختباراً دقيقاً اقرأوا كتاب سر تقدم الانكليز السكسونيين فقد بحث فيه موسيو ادمون ديمولان عن مزاج الامة الانكليزية وبين اسباب انتشارها العجيب في الدنيا ودل على علة سيادتها بين الامم تلك الامة القوية القادرة التي تلجىء اكبر مبغضها الى الاعجاب بها والاعتراف بفضلها) اهـ

وقال موسيو (ديلاهي) في تلك الجريدة ايضاً

(اني فرغت من قراءة كتاب موسيو ديمولان ووعدت نفسي بقراءته مرة ثانية لانه جمع شيئاً كثيراً ولصكتي لا انتظر تلك الفرصة لانشر ما وجدته فيه من المادة الغزيرة والعلم الكثير وليس لنا نحن اصحاب الجرائد من الخدم الا ان نقرأ كتاباً يكون مؤلفه قد اعمل الفكرة في فصوله قبل ان يكتبها وهو نادر في هذه الايام ثم نشره بين الناس

(يوجد في احدى زوايا باريس اربعة شبان او خمسة لا تقتر لهم همة عن البحث والتنقيب ولا يعرفون الملل من العمل مهما كان شاقاً قد افادوا وخدمهم في العشر سنين الاخيرة اكثر مما افاد ذلك القطيع الذي يتألف من اعضاء مجلس النواب ومجلس الاعيان ولهم مجلة شهرية لا يعرفوا ولا بالاسم الا القليل النادر من ذلك القطيع مع انها كنز اعظم فائدة من مجموعات تلك المجالس التي غصت بمذاكراتها وخطبها تحت حكم الجمهورية الناشئة) الى ان

قال ( ان كان في ديمولان شيء يوجب الإعجاب فهو حسن مقصده وسلامته ذوقه رجل ما قصد الا استخلاص الحقيقة مما غشها من الالفاظ والجمل والاهام التي اعتاد الناس عليها وقد توصل بحسن اسلوبه الى احياء حقائق كانت نسياً منسياً . ملأ كتابه علماً واسنده الى الوقائع الصحيحة واعمل الفكرة قبل ان يكتب وكل الناس معترف بانهُ مصيب في تخلصه الى السؤال عن سبب سقوط فرنسا وجوابه بانهُ سوء التربية . وليست المسئلة الاجتماعية الا مسئلة التربية فكما تكون الآباء تكون الابناء وكما تكون الابناء تكون الرجال وكما تكون الرجال تكون الامة وموسيو ديمولان لا ينكر هذه الحقيقة ولكنه اراد الدلالة عليها ببيان معنى التربية الاجتماعية الصحيحة وقد دل بمقارنته بين الامتين الفرنسية والانكازية السكسونية في التربية والمعيشة البيئية وقوة الانتشار والمعيشة العمومية والسياسة على ان من البديهيات ما ينسأه الناس ويجهلونهُ جهلاً كلياً

( واجمل فصل في الكتاب على ما ارى هو الذي عقده لبيان احسن الحالات لنوال السعادة وهو الذي يحلولي النقل عنه ) ثم اخذ الكاتب ينقل عن ذلك النصل ما حوى من الحكم ولما انتشرت هاتان الجملتان في تلك الجريدة تهافت قراؤها على مطالعة الكتاب ونقلت جرائد الاريافي ما كتب الفاضلان وعلمت عليه من الشروح ولاقوال ما لا يحصى وكلها تمجد الكتاب وتنظم الذي اهداه وقاتل جريدة ( لاريوبليك فرانسيز )

١ جاء كتاب ذلك المؤلف العظيم الشأن بمسئلة شغلت الافكار في

هذه الايام ألا وهي السر في انتشار الامة الانكليزية السكونية ذلك الانتشار العجيب. ولقد كان الناس يشعرون بوجود تلك الافضلية الا ان موسيو ديمولان اتى لها بالبراهين العقلية والحجج العلمية) اه  
وكتبت جريدة (الكوكارد) مقالة طويلة ختمتها بقولها (يلبني لصادقي الوطنية ان يطيلوا النظر في هذا الكتاب وان يشكروا موسيو ديمولان على هديته) اه

وقالت جريدة (لوپتي پاريزيان) بعد الفراغ من الكلام على فصل التريية (تلك افكار حقة صحيحة يجب الالتفات اليها بالنظر الى حالتنا الحاضرة) وقالت جريدة (لوپويل فرانسيه) (ذلك كتاب يثير الخاطر وان كان كله جداً وهو لذيذ وان كان قاسياً) اه

ونشر موسيو (باريزيو) جملاً في يوم واحد في جرائد (لايه) و(لوپيي) و(سوفرنتيه ناسيونال) و(لوبييرال) و(لوكونستيتسيونيل) و(ليتندار) اجمت على مدح المؤلف ووصف الكتاب بأنه (مفيد مؤيد بالشواهد ربما حملنا على التحلي باخلاق الامة الانكليزية السكونية) اه  
ونشر موسيو (نوسيان ديكاف) مقالة طنانة في جريدة (ايكودي پاري) منها (هذا كتاب شديد الوقع لولا ان قراءته واجبة على كل رب عائلة وكل مشتغل بالتربية والتعليم) ثم ختمها بقوله (ان كتاباً حوى تلك المسائل كلها لجدير بالاذاعة والاشتهار فكنا في حاجة الى معرفة سر تقدم الانكايير السكسونيين والا صدق فينا قول (برودون) (اوروبا حبل بشورة اجتماعية ولكنتي أخشى ان تموت قبل ان تضع حملها) اه

وقال موسيو (فرنسيسك سارسي) في تلك الجريدة محتماً كلامه على الفصل المتعلق بالمقارنة بين تشكيل مجلس النواب الفرنسي ومجلس النواب الانكليزي ما نصه (ذلك الكتاب مفيد جداً لما حواه من الافكار الجديدة او التي وضعت في قالب جديد وللناس فائدة كبرى في معرفة ما اشتد على من الحقائق فان المؤلف عالم حكيم) اه

وبعد ايام عاد الكاتب المشار اليه الى الكلام على ذلك الكتاب في جريدة (راييل) وبدأ مقالته بهذه الجملة (لقد هاج كتاب موسيو ديترولان عامل الهوس في نفسي وقد تكلمت عليه قبلاً ولا بد من العود اليه لاني لا اعرف كتاباً احسن منه في النرض المقصود مؤلفه) اه

وَمُ يَكْتَبُ احَدُ كَلِمَةٍ ضِدَّ الْكِتَابِ الْاِوَّاحِدَاً مِنَ الْنَوَابِ وَهِيَ ذَلِكَ فَانَّهُ اعْتَرَفَ بِافْضَالِيَةِ الْاِنْكَلِيزِ السَّكْسُونِيْنَ وَالْاَلْمَانِيْنَ وَعَلَّلَ ذَلِكَ بِشِدَّةِ الْاِقْدَامِ وَكِبَرِ الْهَمَةِ وَامَلِهِ مِنْ اَوْلِيَاكِ الْاَمَلَاةِ وَالْاَرْبَعِيْنَ نَائِبًا الَّذِيْنَ قَالَ فِيهِمْ مُوسِيْرُ دِيْتْرُولَانِ اَنْهُ لَمْ يَجِدْ لَهُمْ مِثْلَهُ اَوْ حُرْفَةً يَحْقِرُهُمْ بِهَا<sup>١</sup>

وه بعض الشهر الثاني على نشر الكتاب الا وقد طبع صيته اذافقين وتناوته الايدي في المشرقين وكتب عنه البرلاند الالمانية والتايبانية والانكليزية والامريكية وغيرها بلجبة تجهد الكاتب وتمدح الكتاب

ولما نشر موسيو ديترولان كتابه الثاني (التربية الجديدة) صدره بكثير من الرسائل التي وردت عليه اثر انتشار كتابه الاول ومن الفائدة ان نتطقت البعض منها

١ راجع جدول تشكيل مجلس النواب في فرنسا

كتب إليه صاحب معمل صناعي في مديرية ( سين ابواز )

( انا رجل من اهل الصناعة وقد انتهزت فرصة السفر فطالمت كتابكم ولا حاجة بي ان اذكر لكم مقدار استفادتي منه الا انه التي اخيرة في امري من جهة اني صانع ووالد ابنين في العاشرة والحادية عشرة من عمرهما وانا اكتب اليكم هذا الخطاب تحت تأثير الاعجاب بالفصل المتعلق بنظام التربية في المدارس الانكليزية . أتوجد مدارس في فرنسا على هذا النحو قد جمعت العلم والعمل والرياضة والمعيشة البيتية حتى اسارع الى وضع ابني فيها الى ان يشتدا فارسلها الى احدى المدارس الانكليزية ) اه

وكتب اليه صاحب معمل في ( هيرولت )

( لما طالمت كتابكم عقدت العزيمة على ارسال ابني الى احدى المدارس التي وصفتموها وهو الآن في الثانية عشرة وقد سافرت لاشاهد مدرسة ( بيدال ) بنفسي فاعجبني نظام التعليم فيها وكان ذلك من مؤكيدات رغبتني في ارسال ابني الى انكتره . نم سيكون الامر صعباً علينا وبالاخص على والدته لاننا نسكن في جنوب فرنسا ولا يتيسر لنا ان نراه الا في المساحات الكبيرة غير ان تربيته اعز وابقى ) اه

وكتبت اليه سيدة من ( تولوز )

( لعلكم لا تعجبون من ان احدى الوالدات تكتب اليكم لتسألكم بعض المعلومات عن المدارس التي وصفتموها وجعلتم كل مشتغل بمستقبل ابنائه يعرف قدرها ومزاياها فكل من امن النظر في الفوائد التي تنجم عن التعليم فيها يندب عدم وجود مثاها في البلاد الفرنسية . لي والدان ولكن

يعوزها الاقدام والهمة الذاتية التي هي شرط النجاح في هذه الايام وهما صغيران وتربيتنا التي استولت على زمام الاطفال واستغرقت كل اوقاتهم لا تترك لهما وقتاً يكون لهما فيه فكر ذاتي او تصور شخصي ولا تؤدي الى الغرض الذي اقصدُه فيهما ولو اني اتق بـمدرسة ( بيدال ) من الجهة الدينية لما تأخرت عن ارسال ابني اليها وارجو سيدي عفواً اذا كثرت من السؤال فاتم الذين شوقتموني الى الاستفهام اذ كسفتهم القناع للآباء والامهات الترنساويين عن سبل وطرائق يجب على الكثير منهم ان يسلكوها وكثير يود سلوكها) اه

وكتبت اليه سيدة

( ابنائي ثلاثة وانا اشتغل بتربيتهم كل الاشتغال واني لحزونة لخائفة التربية التي يتلقونها في المدرسة لافكاري على خط مستقيم . ترى الطفل مشغولاً على الدوام بالامور العقلية فلا يكاد يتفرغ هنيهة لامور الحياة العماية وتلى التحقيق ايس له من وقته يسير يمكنه من الرياضة والتمرينات الجسمية التي تنوّم الجسم وتشد الاعصاب لهذا اتشوف الى اخبار التعليم واتبع خطا تمديد طريقته بكل اهتمام

( وقد يتولاني القنوط عند ما اشاهد ابني الاول الذي بلغ الثانية عشرة من عمره متخمشاً لا يقدر على مساعدتي في اي امر عملي قليل الهمة ضعيف الارادة ولكني اءتم في ذلك المدرسة والواجبات الكثيرة التي تطلب من الاطفال وقد دلتهموني بكتابكم على انه يجب عليّ ايضاً ان اعد نفسي من الآثمين اذ صحيح اني ووالده كلما اردنا الخوض في موضوع مهم او في



عمل من الاعمال المفيدة ننتظر حتى لا يكون الاولاد معنا ولو اتفق لاحد هم انه اشترك معنا في الحديث او تطرف الى الخوض في كيفية معيشتنا او تطاول فسلنا عن امر لم يدركه فيها رددناه في الحال على عقبه بالنسب كهنه : ليس هذا مما يعنيك - اشتغل بواجباتك - من كان في سنك فلا يعول عليه - اخرس

( وقد اجتهدت في تلقين ابنائي المبدأ الآتي : ان الاطفال يضايقون الناس فيجب عليهم اذا كانوا في غير بيتهم ان يكونوا بحيث لا يشعر بوجودهم احد من الحاضرين . وقد كافأتي احدي صديقاتي على اجتهادي بهذه الجملة ان ابناؤك لعل تهذيب عظيم

( سيدي لقد هديتني ببعض اسطر من كتابك الى انني ضللت السبيل وذكرتني بذلك القول الذي لست اذكر اين قرأته ) اذا عاملت بنت معاملة الرجال لا يلبث ان يصير رجلاً ) وعلى العموم اسلم معك اب الامهات الفرنسيات عقبة عظيمة امام الافكار التي قتمتم وموسيو ( بونثالو ) بشرها وان بناتهن لا يصلحن زوجات للمستعمرين والزوجة الحقيقية التي اتخى وجودها في القرن المنتم للمعشرين هي التي تكون صديقة زوجها وشريكته ورفيقته وهي التي لا تقتصر على كونها والدة ابناؤها المحترمة بل تكون اليانهم ومرجع سرهم قد عرفت الحياة واختبرت كل امورها لا لتوافق على كل امر بل لتفهم كل شيء ولن يجب علينا ان ننسج على منوال تلك الرومانية التي قيل فيها ( اقامت في بيتها ويرمت منزل صوفيا ) اه

هذا ولم تقتصر حركة الافكار التي احدثها هذا الكتاب على الجرائد

والرسائل بل تعدت بعد انتشاره ايضاً الى المشتغلين بالتعليم وظهرت في خطابات رؤساء الامتحانات والذين تولوا توزيع الجوائز والمكافآت السنوية على تلامذة المدارس ومن تمام الفائدة ان تأتي على طرف من ذلك

قالت جريدة (الطان) وهي أكبر الجرائد الفرنسية وانفذها رأياً

(قرأنا خطب توزيع المكافآت في هذا العام والذي استوقف نظرنا فيها هو اتفاق الخطباء جميعاً من غير موعده بينهم في الارشادات والنصائح التي القوها على التلامذة. فلم نر هذه المرة في خطبهم ما جرت به العادة من تمجيد التعليم المعروف ومدح الطرق المألوفة والاطراء بنتائج الامتحانات ولا ما كنا نسمعه منهم من الجمل الطويلة والقول الموشى في الادب وقواعده ولكنهم اجمعوا تقريباً على الخطابة في موضوع العمل والحث عليه وامتداح خصال الرجولية الحقة وتعظيم شأن فضيلة الاقدام والهمة الذاتية ولم يقفوا عند ذلك بل امتدحوا الجراة والتزام

( هذا موسيو ( رني ميلمي ) مبعوثنا في تونس قد هنا نفسه بما شاهد من تقدم التمرينات الرياضية وترك تلك الطريقة الوحشية في التعليم التي ما كان يلتفت فيها لغير الرأس حيث يهمل الجسم اي اهمال

( وهذا موسيو ( بواسون ) يرفع راية المجد والفخار لاصحاب الارادة الصادقة ويشير الى ان اول واجب في التربية هو تكوين الرجال بالمعنى الصحيح

( وهذا موسيو ( هنات ) يحكم على طريقة التربية التي ترجع الى ان الحكومة وصية على الافراد بالرداءة والفساد ويدعو الشبان الى اعتناق

الحرف المستقلة وان كانت مما يقتضي المخاطرة والمجازفة  
 ( واولئك غيرهم كثيرون من الخطباء يحادثون شبيبتنا فيما وراء  
 المستعمرات من الخيرات وما ينال النازح اليها من المعيشة المستقلة وبسطة  
 اليد مما يؤدي ايضاً الى زيادة ثروة الوطن ويعلي شأنه ويشد ازره  
 ) وعلى هذا فقد ظهر اليوم في الافكار رد فعل الماضي وانعطفت  
 الاميال الى التمثل بالانكليز وهي حركة من شأنها ان تدخل الفرح في قلوب  
 محبي الوطن فعلياً ان تقابل تلك الفصاحة الحربية بهزة فرح في النفوس وان  
 نرى فيها تحذيراً ووعداً ورجاءً ) اهـ

وخطب موسيو بني دي جوتفيل في مدرسة ( كوندورسي )  
 ( يجب عليكم في مساعدة الضعفاء ان تكونوا اقوياء فقولوا ولا تخشوا  
 احداً ان التكافل في الوجود نوعان صحيح وفاسد . طيب وردئ . اما الاول  
 فهو ان يعمل الرجل لغيره ما اسنطاع وهو التكافل الحق فاتبعوه واعملوا به  
 جهدكم . واما الثاني فهو ان ينتظر الواحد كل شيء من غيره وهو تكافل لاخير  
 فيه ولا قيمة له وان كان له احزاب ومحببون فاحذروه واجتنبوه . ولا يعوان  
 الواحد منكم في نفع نفسه على غيره بل ايكن اعتماده اولاً على نفسه وهمته  
 وارادته وصبره وجلده ومثابرة على العمل بذاته وعودوا انفسكم على الارادة ) اهـ  
 وقابل موسيو ( فاجت ) في مدرسة شارلمان بين الحرف اليدوية وبين  
 الحرف الاديية وبرهن على ان الاولى ليست اقل فضلاً ولا شرفاً من الثانية  
 الا ان الكاتب الذي اهتزت لقلمه الافكار وانحازت اصوته الاميال  
 وتم بقوله النصر لكاتب سر تقدم الانكليز السكسونيين ومؤلفه هو موسيو

(جول لومتر) وهو الذي اهداه المؤلف كتابه الثاني (التربية الجديدة) قال في جريدة الفيجارو وهي أيضاً من أهم الجرائد الفرنسية وأكثرها انتشاراً (ما أصعب كتاب موسيو ديمولان على النفوس، ولكن يجب ان يقرأه الناس ويشربوا ذلك الكأس الذي ملى بالحسرات . ان الذي يقوله موسيو (ديمولان) كنا نعرفه او نشعر به ولكنه حدد المطلب وجمع بين شتاته جمعاً محكماً، والذي يستخلص من هذا الكتاب الذي يقنع القراء بقدر ما يحزنهم هو افضلية الامة الانكليزية السكسونية من حيث احوالها الاجتماعية وسياستها وتجارها ومالياتها وآدابها واخلاقها مقابل ضعفنا ومسكنتنا وعدمنا في الوجود لان افضلية هزلياتنا وفضلية طهاتنا لن تنجينا من الوهدة التي نحن فيها، ولقد يجوز ان تكون افضليتنا الفنية لا فائدة فيها (ومن سوء الحظ لا يمكننا القول بان الزمان قلب فالיום سر وغدا حلو لاننا امة اتكالية كل واحد من افرادها يعتمد على البقية والانكليز السكسونيون امة استقلالية لا يعتمد الواحد من قومها الا على نفسه والنتيجة من هذا خطر علينا)

ثم اخذ الكاتب يسرد افكار المؤلف ويؤيد استنتاجاته الى ان قال ( ذلك هو ما يجده القراء مفصلاً ومبرهنًا عليه باقوى الحجج في كتاب موسيو ديمولان مضافاً الى كثير غيره كله حق وكله لا يوجب العزاء ولا يؤدي الى السلوان )

وبعد ان جرى المؤلف في مقدمة الكتاب واتى على ذكر انتشار الامة الانكليزية السكسونية ختم مقاله بما يأتي :

( ليس لنا الا ان نحصل ما فاتنا من الفضائل التي كثرت في امة  
الانكليز السكسونيين فنساعد على نمو الهمة الشخصية ونعود اهلنا على  
الاعتماد على انفسهم وعلى ذلك الاقدام والعزيمة والاهتمام  
( يلزمنا آباء يعتقدون كل الاعتقاد انه لا يجب عليهم لابنائهم الا  
التربية بشرط ان تكون حقيقية قوية )

( يلزمنا شبان يعتقدون كل الاعتقاد انهم هم الذين عليهم لانفسهم  
تحصيل رزقهم بانفسهم في الحياة الدنيا  
( يلزمنا شبان يعتقدون الخناصر على ان يطلبوا من الزواج رقيقاً  
لا مهراً جزيلاً )

( يلزمنا حكومة ترجع اختصاصها الى الحد الأدنى وتقلل عملها الى  
الحد الأدنى وترد بذلك الشبان الى المهنة المستقلة التي تقتضي الهمة الذاتية  
والاقدام والعمل )

( يلزمنا حالة اجتماع يكون فيها الموظف والسياسي ومن لا عمل له اقل  
اعتباراً من الزراع والصناع والتجار )

( يلزمنا ان نلغي دروس اللغات الميتة من مدارسنا الابتدائية وان نلغي  
جمعية المعارف ذاتها ان لم تلغ جمعيات العلوم وان نلغي مدرسة الهندسة وجميع  
مدارس الحكومة وان نلغي طريقة الانتخاب التي يتساوى فيها صوت  
العظيم بالحقير والجاهل بالعالم والزراع باهل البطالة والكسل وان نلغي ثلاثة  
ارباع الموظفين وان نلغي ذلك النظام الاداري الذي اسسته الثورة وايدته  
الامبراطورية الاولى )

( اني لا ارى ضرراً من الغناء هذا كله وان كنت اراه صعباً  
 ( يلزمنا اقتصاد الاموال التي نصرفها على الجيوش فانها تجلب علينا  
 الخراب والدمار والغناء الخدمة العسكرية التي تأخذ من حياة شباننا ثلاث  
 سنين ولا تخي روح الهمة فيهم الا يسيراً وان نكتفي كما تكتفي انككثره بجيش  
 لا يزيد عدده على مائة الف او الولايات المتحدة بجند لا يزيد عن ستة  
 وعشرين الفاً )

( يلزمنا ان نلغي تلك الحاجة المادية الى الدفاع عن الوطن والطموح الى

الاخذ بالنار من قاهرينا

( يلزمنا ان ننسى انكسارنا الذي اضعفنا وجعلنا نمجمل في كل آن

( يلزمنا ان نبدل نفوسنا

( يا قوم هل تعرفون وسيلة نوجد بها الهمة والارادة من حيث فقدتا

ونجعل الثلاثيني او السلتي الضعيف انكليزياً سكسونياً من الجبارين

( وبعد هذا فعليكم بما يسري الهم عنكم لعل صاحب الكتاب

الذي اشتد وقعه قد بالغ وغالى

( يا قوم لا ينفعم اعترادكم بانكم امة خير تطالب الخير للناس وبان

الانكليز السكسونيين امة اختصاص وخذاع وبان الدولة الالمانية انما تعيش

من فوائد نصرها عليكم

( يا قوم لا ينفعم غير اصلاح حالكم فاعملوا ان كنتم في الترتي

راغبين ) اهـ

ثم كتب ذلك العالم الشهير رسالة اخرى وكانت الاولى قد اجهزت

على الطبعة الاولى من الكتاب ويقول صاحب التزامه انه اضطر الى طبع الثانية على عجل فقد كان يطلب منه في اليوم الواحد ما يزيد على مائة نسخة ورددت جميع الجرائد صدى هاتين المقاتلتين ونشرتهما جرائد الاقاليم كلها على التقريب ولكل واحدة منها قول يشجع على اقتناء هذا الكتاب ويؤيد ما اشتمل عليه من النصائح والمبادئ

هذا هو الكتاب الذي نهدي اليوم ترجمته الى الناطقين بالضاد عموماً والى المصريين خصوصاً لمطابقة الوقائع التي دونت فيه عن الامة الفرنسية لِمَا هو حاصل في بلادنا ولاتفاق البلدين في كثير من العادات والاخلاق والافكار التي عني المؤلف ببيان جهات النقص فيها اللهم الا ان الصغيرة لديهم كبيرة لدينا والاستثناء فيهم قاعدة عمومية عندنا ووجه الشبه هذا هو الذي اخترناه سبباً في طلب الاذن من المؤلف واليك نص ما بحثنا به اليه بعد الديباجة

لما قرأت كتابكم النفيس (سر تقدم الانكايز السكسونيين) اثر عندي بما رأيته من الشبه الكلي بين امتي وامتكم فاخلاقنا اخلاقكم وعاداتنا عاداتكم والفرق بيننا وبينكم ان العيوب عندنا كبيرة جداً. ولا شك في انه سيكون لكتابكم هذا من التأثير ما يرجع بالقائدة على الامة الفرنسية لذلك رأيت ان نقله الى اللغة العربية يفيد اهل بلادني افهل تسمحون لي بترجمته وقد تفضل حضرته فاجابني على طلبي في ٤ يولييه سنة ١٨٩٨ بما يأتي

( اخذت خطابكم بعد عودتي من غيبة قصيرة وقد سررت جداً من حسن ظنكم بكتابي وفي اعتقادي ان بلدكم تستفيد من تلك الافكار مثل بلدي فانا اصرح لكم بكمال الارتياح ان نترجموه الى اللغة العربية )  
ويحتاج سر تقدم الانكليز السكسونيين في مطالعته الى دقة نظر وروية حتى لا يفوت الغرض المقصود لنا من ترجمته وهو تنبيه الفكر الى اسباب ما نحن فيه من التأخر والانحطاط  
ومن المقرر ان ميلنا الى مطالعة المؤلفات التي من هذا القبيل ضعيف حتى في هذه الايام وان المشتغلين بنشرها اشق العاملين فان الواحد منهم قد ينتهب اوقات العمل فيها من سويقات نومه ولحظات راحته ويتحمل من المتاعب ما لا تقدر قيمته ثم لا يستعيز عن تبته بلذة ان الناس يقرأون ما اهدى اليهم فيرتاح لكونه كان اقومه من النافعين  
لكن الذي لا يأخذ الامور بظواهرها بل يطلب الحقيقة اني وجدت يعلم ان ازواء رغبة الناس عن مطالعة المؤلفات المفيدة وملهم من العلم بما يجري في الوجود من تقدم الامم بترقي المعارف واتساع نطاق التربية والتعليم لم يكن ناشئاً عن بغضهم للعلم او نفورهم من القائمين بنشره وانما هو مسبب عن طول زمن الترك الناشئ عن الضعف العام الذي الم بروح الشرقي منذ اجيال طويلة حتى امات ملكة حب الاستطلاع وجعل النظر في احوال الامة خصوصاً واحوال الامم عموماً قاصراً على ما يحس احساساً مادياً فلا يتحرك الفكر الا من جانب الشعور الجسماني على ان تحركه انما يكون لمجرد التوجع والتحصن او لمجرد الابتهاج والفرح الوقتي ثم لا يلبث ان يرجع الى



السبب العميق فيذهل عن امته وعن نفسه ويصبح كما امسى بل اقل  
عزماً وأكثرها

ذلك ما اصاب الامم الشرقية واستحكم في عقولنا حتى عم النور  
وصار كأنه حالة فطرية فحسبناه خلقاً من اخلاقنا وعددنا من يخرج عن  
حالتنا هذه مبتعداً عن المنهج القويم ومارقاً عن تقاليد الامة وعاداتها ومهيناً  
لها فيما ترى التمسك به من موجبات كالماء خصوصاً اذا جاءنا بما يكشف  
القناع عن المصائب المتولدة من ذلك الخمول ويبين وجه الضرر فيما نحن  
فيه من الانزواء ونزد بما اعتقد - كما هو الصحيح - أنه اصل الشقاء ومجلبة  
العناء من اخلاق تخالف الغرض من الحياة وطباع تبعد باصحابها عن محبة  
النجاة ومعتقدات يقوم فيها الوهم والخيال مقام حقيقة الحال . تلك عادة المرء  
ان كلت همته ووهن عن القيام بما وجب كان اقرب الى الغضب دفعا لمؤثر  
يوثله وانتقاماً من نصوص يدب على موضع الألم فتتأثر النفس مع فقد  
القدرة على نفي اسباب التأثر ويصير المخاطب كمن شد وثاقه وانهالت عليه  
السياط فلا هو قادر على تحمل آلامها ولا هو يجد من وثاقه فكاً فكاً فيكتفي  
بالصياح والاكثر من النواح وتمتلئ نفسه بالحقده على ذلك المسيء اليه في  
نظرة فيبيت نفوراً منه لا يسمع له قولاً ولا يبي عنه فعلاً

هذا هو السبب في الاقبال على مطالعة القصص والحرفات والتهافت  
على اقتناء التافه من المؤلفات والتسابق الى حفظ كتب المجون والروايات  
والنفور من القول الجذ وهجر النافع واغفال المفيد وفيه تليل واضح لكثرة  
انتشار كتب المجون والهزبان وقلة كتب العلوم الصحيحة فان الاولى لا تطلب

شيئاً من همة القراءة ولا تشغل محلاً من مدركتهم ولا يتكفون أكثر من النظر الى الاحرف ليحصلوا منها صورة في الذهن تضحكهم او يدركوا واقعة تعجبهم ثم ينقضي الوقت بسلام وغطاء الادراك الحقيقي مقفل عليه . ولان الثائية تقتضي امعان النظر وتستوقف الفكر وتنساب في النفس فتحدث فيها من التأثير ما يهيج خاطر المطالع ويدعوه الى العمل او يذهب به الى الواجب عليه . فان كان من اهل الهمم الساقطة - وهو الغالب - وجدته يشعر بثقل الواجب المطلوب منه ومتى احس من نفسه العجز عن القيام به اسرع الى طرح الكتاب واشتغل عن العمل بالتعنيف والعتاب وربما اوقد النار واحرق الكتاب كما فعل بعضهم في العام الماضي بترجمة كتاب الاسلام ظناً بان احراقه ينجيه من وصمة الخمول الذي انعس فيه

تلك حال تسوء عقباها وتدعو الى اسوأ منها وقد احدثت عندنا من انحلال الاخلاق وتمزق الروابط ما ظهرت نتائجه في جميع مشاعر الامة وتقاليدها

هذه المجتمعات اصبحت معدومة في منازلنا حتى بين اهل الحرفة الواحدة بل صار هؤلاء اشد الناس نفوراً بعضهم من بعض فجهل كل واحد سبيل اخيه وغابت عنه بذلك منفعة ومنفعة مواظبيه وضمنا بفرقتنا وسهل على المزاحم ان يفوز بيننا فوزاً مبيناً . نعم يوجد عندنا مجتمعات كثيرة في هذه الايام ولكنها حول الكؤوس والاكواب او في ميادين الملاهي والالعب

وتلك الجرائد على كثرتها وانتشارها لا يقرأ منها في كل يوم الا سافر

فلان وعاد فلان ونشكر فلاناً ونحذر فلاناً وهكذا وطفه راجع الى ذلك الحال الذي استولى على الامة فجعلها لا تقبل الا ما يوافق الكسل ويلائم عدم الحركة في كل شيء . اما ما كان في تلك الجرائد مما يرشد الى فضيلة او ينبه على رذيلة او يوضح حقيقة فخطه حفظ كتب الجد من جعلها خلف الظهر والاستعاضة عنها بما لا يفيد .

لكن على قدر فقدان الشعور العام في الامة يجب العمل على تنبيهه ، ويعتقد اعراضها عن النافع ينبغي السعي في حملها على الرغبة فيه ، ومن الحقائق ان الامة لا تهض من رقتها ولا تهب من سباتها الا اذا خلصت من قيودها وفارقتها الامراض التي تهك قواها وتحط من عزيمتها ولا يتيسر للامة ان تتخلص من آلامها وتبرأ من امراضها الا اذا عرفت اسبابها واحاطت بموجبات الضعف فيها

فاول واجب على من يطلب مصلحة امته ان يبين لها مواضع الضعف الملم بها حتى اذا تم تشخيص الداء سهلت معرفة الدواء وليس من ينكر اننا متأخرون عن امم الغرب واننا امامها ضعاف لا نستطيع مغالبتها ولا يسعنا ان نفوز ببغيتنا ما دمتا ودامت على هذا الحال نحن ضعاف في كل شيء ، تقوم به حياة الامم متأخرون في كل شيء عليه مدار السعادة

ضعاف في الزراعة وهي الاس المتين الذي تقوم به حياة الامم والشعوب فلا مطمع لرجل لا يحصل عيش يومه ولا حول لامة لا تجد ما تقتات منه وبالزراعة تأمن الامة غائلة الشقاء المادي فتتمكن من النهوض الى

الحياة الادبية وطب الكمال . ونحن لا نعرف حتى اليوم من اصولها غير شق الارض بقطعة من حديد مركبة في كتلة من الحشب يجرها ثورات ورمي البذور كما كان يرميها اباؤنا ثم انتظار الربح بعد ذلك من وراء الكسل والانكماش . واهل الغرب يستحدثون لاصلاح الاراضي كل يوم جديداً ويخترعون من الآلات ما تتضاعف به الهمم وتشتد به الايدي ويؤلفون الشركات للقيام بما يعجز عنه الافراد من جاب المياه وتصريفها وجمع الحاصلات وبيعها وغير ذلك مما جعلهم يستغلون الصخر ويستنبتون الجبال . والزراعة عندنا حليقة الانحطاط فالفلاح هو ذلك المسكين الذي اقتفى اثر ابيه القديم في عمله ولم يجدد بعبه طريقة ولا صنفاً فاكتسى اردأ الملابس وتعذى بأخس الأكولات وقضى حياته في ادنى المساكن . وهو ابو الجهالة المحقر المرذول فلا يزال نقول عن انفسنا اذا اردنا ان نبالغ في ذم احدنا بالجهل انه ( فلاح )

ضعاف في الصناعة لاننا اهملناها وجهاننا طرائقها فاصبحنا وليس منا الا القملة والحالون ومنفذوا ارادة الاجني . نشق لیسمد ونموت ايحي هذه المعامل النسيجة والمصانع العظيمة التي اقيمت بين بيوتنا كلها للاجني واذا زرتها وجدتها تنقسم الى اقسام مختلفة بحسب طبيعة العمل المطاوب وفي كل قسم رئيس من الافرنج والكل بعد ذلك مصريون . هذه المباني الشاهقة والقصور الشاهجة شيدت كلها بيد المصريين لكنهم كانوا في تشييدها من الاجراء يعمون بمشيئة الاجني ولنا ائدة الاجني ادخال بيت عظيم من عظمائنا او بيت شيخ من علمائنا او بيت راهب من

رهباننا او بيت حقير من اجرائنا ثم اعدد ما فيه من انواع الاناث والامعة وانظر الى بنائه وما يتركب منه ووزع كل شيء على صانعه وابحث عن يد المصري فيه لا تجد لها الا في قطع الاحجار ورصها وما بقي كله من آنية طعام وموائد واخشاب واطالس وحرائر وبسط وحديد ومقاعد ومصابيح واكواب ومفاتيح والوان وملابس ومطابخ وكل شيء صنع الاجنبي

ضعاف في التجارة فلا نعرف منها غير ان الرجل منا يشتري الصفقة من المخزن الكبير ويجلس بها في حانوته الصغير حيث يفتحه متأخراً ويقفله قبل المساء ويتحدث مع جاره طول النهار واذا جاءه طالب اجلسه مكانه وبالغ في مؤانسته واکرامه بما ينقضي به الوقت والرجل ما اشترى والتاجر ما استفاد . وهو يحسب من التجار ذوي المكانة والاعتبار مع انه لا يعرف اين تصنع بضاعته ولا من الذي جلبها اليه ولا ثمن مادتها الاولى ولله الآخرة والاولى . لذلك ضرب الاجنبي على ابواب التجارة واحاطها بسور من علمه وهمته فاستأثر بصادراتها واختص بوارداتها وانشأ الشركات توسعاً فيها واستخدم الوطنيين ساسة لا يكسبون من كدحم الا اليسير

ضعاف في العلم اللهم الا علم مداره جهل حقائق الاشياء في الوجود اما المفيد منه فقد اقتصرنا فيه على ما يختص بعلاقة الانسان مع ربه والباقي منه اخرجناه عن معناه الصحيح وحكمتنا عليه بالاعدام وشهرنا المشتغلين به حتى امتنا روح التقدم واصفاناً مصابيح العرفان في الازهان . اين منا المؤرخ والنباتي والطبيب والكماوي والمهندس والطبيعي والاديب والمنطقي والافغوي وعالم الاخلاق والحكيم والفلكي وعالم الزراعة وغير هؤلاء نعم

نحن لا نعدم نفراً منهم ولكنهم قائلون بدليل انه لو كان عندنا منهم عدد يكفيننا لما وُجدَ الاجنبي بيننا على هذه الكثرة التي نشاهدها لانه ما كان يجد عندنا ذلك المرتزق الفسيح

ضعاف في العزيمة فلا يبدأ الواحد منا في عمل الا وقد ادركه الملل واحاط به الفشل فترك عمله وتقهقر فرحاً بسلامته واذا قام احد منا بمشروع يقتضي المعونة لبيت دعوته من كل مكان حتى اذا آن اوان الشروع في العمل هرب كل واحد من ناحية واصبح صاحبه يندب الوقت الذي قد اضاعه فيه بل ربما وجد في نفسه ارتياحاً ايضاً لانه كان قد عرضها لامر يجر اليه ضرراً بل ان تلبية النداء اصبحت ممدومة لكثرة ما كان من الفشل والخذلان فانت بذلك روح الطلب واستولى الخمول على كل الطبقات وانفرد اولو العزيمة بمثل هذه المشروعات

ضعاف في الالفة والمودة فكل يوم ترى الاصحاب اعداء والاصدقاء متافرين واهل العلم متباغضين متحاسدين

ضعاف في النخوة والشعور المي والجامعة القومية فالعظيم منا يهان والكبير ينتابه الزمان وامثاله ينظرون اليه فرحين بمصيبتهم مستبشرين بنكبتهم أو آسفين من بعيد بحيث لا يسمع لهم صوت لمعوتهم والاصاغر يشتمون جهلاً او انتقاماً وما درى العظماء ان ذل الواحد منهم ذل لهم اجمعين ولا حسبت الطبقات النازلة ان زوال الطبقات العالية من الامة بمثابة زوال الروح من الجسم لانها سياج الاخلاق ومرجع صيانة العادات ومشخص الامة في حياتها وشعورها ولا حياة لقوم لا يشعرون

ضعاف في الخيرات فما اتقل طلب الاحسان على اغنيانا والموسرين  
 ضعاف في طلب حقوقنا فالرجل منا يساب حقه ويهان ملكه وهو  
 يقول لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم وحسبنا الله ونعم الوكيل  
 ضعاف في اداء الواجب علينا فكل من اقام في عمل يهرب منه . ان  
 كان رئيساً استعمل الرئاسة في البطالة واتخذها شعاراً لعدم العمل ورمى  
 احماله على مرؤسيه وان كان مرؤساً طفق يندد بالرئيس ويقول كان يجب  
 عليه ان يعمل كذا وكذا ولقد اخطأ في كذا وكذا وعاقبوني لاني قمت بالواجب  
 ولكنهم قوم لا يعقلون

ضعاف في الاعتبار بالحوادث فنحن ننسى كل شيء وقد يكون النسيان  
 حاصلًا في زمن التذكير لذلك تقع في الخطأ بعينه كل يوم  
 ضعاف في حفظ ما ترك الآباء فكل يوم تشرق الشمس على بيوت  
 دمرت واملاك تفر من ايدي وارثيها فتلقفها ايدى عرفت مكان الضعف منا  
 وتنبأت بزوال النعمة عنا فتربصت بنا ريب الزمان

ضعاف في التحصيل فالرجل يولد ويتربى ويهرم ويموت وقلما تراه قد  
 حافظ على ما كان في يده والنادر هو الذي يزيد عليه شيئاً يسيراً  
 ضعفنا حتى اصبحنا نرجو كل شيء من الحكومة فهي التي نطالبها  
 بحفظ حياتنا وخصوبة ارضنا وترويج تجارتنا وتحسين صناعتنا . هي التي  
 نطلب منها ان تربي الابناء وتطعم الفقراء وترزق العجزة وتنفي اسباب  
 البطالة وتحفظ الاخلاق وتلم شعث العائلات وتجمع اشتات القلوب .  
 هي التي نطالبها بتعويض ما نقص من ارادتنا وتقويم ما اعوج من سيرتنا

وسيرتنا ورد هجمات المزاكين عنا والسهر على مصالح كل واحد منا . فاذا تأخرنا في عمل من تلك الاعمال باهملتنا رميناها بسوء الادارة واتهمناها بحب الاثرة والقيينا عليها تبة خولنا كلها

لا ريب اننا بهذا الزعم قد ضللتنا السبيل فانما الحكومة وازع لا يكلف الا ما اقتضته طبيعته وشأن الحكومات في الامم تأيد النظام وحفظ الامن واقامة العدل وتسهيل سبل الزراعة ومعاودة بعضهم بعضاً على ما يضمن حرية التجارة ويشجع اهل الصنائع والحرف كما تقتضيه المصالح المشتركة وعلى قدر ما تسمح به امکانات . وبالجملة فالحكومة وازع عام لا واجب عليه الا الامر العام مما يدخل تحته جميع الناس ولا ينفرد بالاستفادة منه واحد بخصوصه

وعلى الامة بعد ذلك ان تستفيد من هذا النظام وتنتهز فرصة الامن والطمانينة لتسعى وراء منافعها وتطلب الكمال في زراعتها وصناعاتها وتجاريتها وفي نشر المعارف واحياء العلوم وفي اداء الواجبات والمحافظة على الحقوق وهذا هو الذي اهملناه حتى اضعناه

تركنا الزراعة في انحطاطها والصناعة في تأخرها والتجارة في كسادها وصار كل الذي نطلبه من التعليم لابنائنا ووظيفة في الحكومة يعيشون فيها عيشة الانكماش جرياً على سنة الاباء وما درينا ان الزمان يتقلب واحوال المعيشة تتبدل وان وظائف الحكومة اصبحت آخر الحرف كسباً واشدها تقييداً لحرية العمل واقلها مشجعاً على الهمة والاقدام لانحصار مزاياها في ذلك الراتب الزهيد الذي لا يفي في الحقيقة بجميع حاجات الانسان في



حياته بعد ان كانت مصدر الثروة وموضع الراحة والامل ومظهر الابهة  
والفخار وعنوان الشرف والاعتبار

ولما قفل باب التوظيف خصوصاً في وجه العطلة والذين اضاعوا وقتهم  
في اللهو واللعب ظن الناس كلهم ان ابواب الرزق كلها اقفلت في وجوههم  
وظهرت في الوجود نشأة جديدة تراها في الغدو والرواح مجتمعة في القهاوي  
ومنتشرة في الطرقات وهي اعلم الناس بطرق التخريب واسرعهم الى  
الانصباب على تمزيق ثروتهم وتبديد ما جمع الآباء . واصبحت الشيبة اقل  
استعداداً الى العمل الذي يعود على الامة بالخير وينهض بها الى التقدم والترقي  
هكذا انصرفنا عن مصالحنا واضعنا الوقت فيما لا يفيد حتى احدثت  
بنا المصائب وضقت علينا ارضنا

مصائبنا جهل بما احتجنا اليه واهمال لما يعول في حياة الامم عليه وتمسك  
باهداب احلام قد اشرفت عليها شمس الحقيقة فبددت غياها بها الا من  
عقولنا وبرهنت على بطلانها الا في خيالنا فكان من وراء اصرارنا على التعلق  
بهذا الخيال ان تربيع الاجنبي بين ربوعنا وانفرد بمصالح دارنا وصرنا  
تتردد عليه لنخدمه وهو يتردد في قبولنا لكثرة ما اهملنا انفسنا وقلة ما اهتمنا  
بصالحنا وطول غيبة الصواب عنا

بذلك ازددنا ضعفاً على ضعف فاصبحت شؤوننا في ايدي غير ايدينا  
وذهبت اموالنا الى غير اهلينا ممن لا يشفق علينا ولا لوم عليه لانه استفادها  
بجده من نمولنا واكتسبها بكده مما اضعنا واستخدمنا في منافعه جزاء ما  
اهملنا منافعنا . ولانه رجل تفتته العلوم وهذبته التربية الصحيحة فانت فيه

الادراك واستنارت بصيرته وقويت ارادته واشتدت عزيمته وعلم ان الحياة لا تقوم الا بالمثابرة على العمل والسعي المستمر في طلب الكمال ومن سنن الله في خلقه ان يسود العلم على الجهل وان تملو القوة على الضعف وان يبدد النور الظلمات . وعلم ذلك الرجل نور انبعثت اشعته وراء عزيمته تضيء جوانب الجهل فمالت من الغرب الى الشرق وانكشف الستار عن رجلين احدهما عالم مقدم ومدرك همام عزيز الجانب بهمة رفيع الشأن بفضنته والثاني جاهل قد استولى الجبن عليه فاستكان لحكم الزمان وان تحت اقبال الجمول هذا هو الداء الذي نتألم منه وتلك هي الامراض التي تنهك جسم امتنا وبديهي ان معرفة الدواء صارت سهلة على القرآء

دواءنا التريية وسلامتنا في نشر المعارف والعلوم فعلينا بها بما بقي فينا من الشعور وما ترك لنا من الاختيار في العمل قبل ان يتم الانحلال ويتعذر علينا القيام . نعم لا انكر ان النداء بوجود التربية والتعليم يشعر بان المنادي بعيد عنهما ومثل هذا النداء لا يروق للذين تمكنت من قلوبهم الاثرة وحب الذات وصار احب الناس اليهم من يهش لهم ويهش في وجوههم وان كان اقلهم رحمة بهم وحناناً عليهم - وكلنا ذاك الرجل - اكن الذي يسعى وراء الحقيقة ويطلب النفع لقومه مضطراً الى التخفيف من تلك العزة الباطلة والافلاح عن حب ذاته وعدم الاسراع الى النفور من النداء حتى يتبين صوابه من خطائه ويميز بين ضاره ونافقه

وحب الاثرة هذا هو الذي جعل كتاب حضرة صديقي الفاضل قاسم بك امين ( تحرير المرأة ) الذي نشره في الشهر الماضي لا يروق في عين بعض

القرآن لأنه يدعوهم الى ترك عادة تأصلت في النفوس وعدت من الاعقادات ونسبت غلطاً الى الشريعة السمحاء وليست منها في شيء من الاشياء مع ان المؤلف جمع في كتابه من شوارد الافكار ورفيع الاقوال ما يجب به كل محب لخير الامة طالب لنفسها ولكنه برهن على ان علة تأخرنا سوء حال النساء وعدم تربيتهن وتمدي الرجال على حقوقهن فكان ذلك النفور من كتابه لحيثه على ما يخالف ما ألقته النفوس وارتاحت اليه

ولعل سر تقدم الانكليز السكسونيين لا يسلم من مثل هذا الانتقاد ولكننا الاعمال بالنيات وانما لكل امرئ ما نوى

غرضي من ترجمة هذا الكتاب تنبيه الافكار الى حالتنا التي نحن فيها ومقارنتها بحالة الامة المرئساوية لنوقن بعد علمنا بما هي عليه من التقدم والممران وبما بلغت من الدرجات الرفيعة في العلم والحضارة والعرفان انها اذا احتاجت وهي على تلك الاحوال الى اصلاح شؤونها لتضارع غيرها من الامم فنحن احوج منها الى التعليم واشد افتقاراً الى التربية واعوز الناس الى الاشتغال بما ينفعنا في هذه الحياة . كما اني اقصد القات الازدهان الى ان الزمان يمر بالاقوال والامة لا تحيي الا بصالح الاعمال واننا اولى الامم بالجد في تحصيل سعادتنا فبقدر التأخر ينبغي شد العزائم وتقوية الهمم وادامة السهر في العمل حتى نفوز بحظنا من هذه الدنيا

كذلك اريد ان تميل الافكار الى اطالة النظر في احوال الامة الانكليزية التي تحتل البلاد والى ان عمال الاحتلال هم قوم من ذلك الجنس الذي الف هذا الكتاب لبيان السر في تقدمه وسيادته في الوجود .

وهم ما داموا في بلادنا يجب علينا ان نقارن بين احوالهم واحوالنا وعاداتهم وعاداتنا ومعارفهم ومعارفنا وهمتهم وهمتنا وحركتهم وحركتنا واقتدارنا واقتدارنا وكفائتهم وكفائتنا وحوالهم وحوالنا وثروتهم وثروتنا . يجب علينا ان نقارن بين هذا كله وبين ذلك كله لاننا مضطرون الى معاشرتهم ومعاملتهم والاحتكاك معهم في جميع امورنا حتى اذا صح نظرنا وعرفنا الامر على حقيقته وتشبعت نفوسنا بما هو واقع لا بما نتخيله من غير تبصر وروية اهتدينا الى واجبات القوي وعلما ان كان مجرد القول يجدينا نفعاً وهل الاجدر بنا دوام الاسترسال مع الاماني التي لا مرجع لها من عملنا وكندا ام اطلالة التفكير في الحوادث التي تجري علينا لتمييز الصالح لنا من الضار بنا ولتقصد باب النجاة فندخل منه ولا نبتغي عنه من ذلك الخيال بديلاً

غرضي من ترجمة هذا الكتاب ان يكون مرآة يرى القراء فيها امتين عظيمتين ودولتين فخيمتين تتنازعان اقتسام الوجود قد سبقت احدهما الاخرى فلما رأت هذه تأخرها جعلت تفكر في اسباب تلك الافضلية وقام العقلاء فيها وارباب الاقلام يخبرونها باسباب ضعفها ويرشدونها الى سبل الاصلاح فلم تنفر من هذا النداء بل اجابت الدعوة شاكرة مرشديها وثارته مذعورة في طلب الكمال والتشبهه بجارتها . واخلاق بنا ان نتمتع باعظم منا ونتمثل بمن بيننا وبينه في العلم والتهديب والقوة والسلطان والهمة والاقدام ما بين الارض والسماء . ثم نأسف على زمن قضيناه في التمني ونفرض عنا غبار الاوهام ونلتمس اصلاح شؤوننا بانفسنا ولا ننجح عن سلوك طريق الكد والعمل فهو الذي فيه الحياة ودونه الموت الصحيح

غرضي من ترجمة هذا الكتاب لقومي هو غرض المؤلف من نشره على قومه لذلك يجعل بي ان استعير في البيان عبارته حيث يقول  
 ( ان الحياة ليست لعباً وهواً وانما هي مغالبة دائمة ضد المتاعب  
 والمتاعب لا تحصي والمتاعب متجددة في كل آن وان تناولوا النصر في هذا الجهاد  
 الا اذا جعلتم كل اعتمادكم على انفسكم لا على غيركم اذ كل ما يمكن لاهليكم  
 واصدقائكم ومحبيكم وجيرانكم وحكومتكم ان يساعدوكم به اقل في الحقيقة  
 بكثير مما يمكنكم ان تساعدوا به انفسكم بانفسكم اذا عولتم عليها ولم ترجعوا  
 في اموركم الا اليها )

هذا غاية الحكمة ومنتهى الرأي الصواب فاتبعوه ان كنتم للسعادة طالين

وانما رجل الدنيا وواحدھا من لا يعول في الدنيا على رجل

مصر في اول صفر سنة ١٣١٧ - ١٠ يونية سنة ١٨٩٩ احمد فتحي  
 زغلول بك





## مقدمة المؤلف

للانكليز السكسونيين افضلية لا شك فيها لان كل انسان يشعر بها  
ويقدرها قدرها ومن اكبر الدلائل عليها ما يجده كل واحد عند ملاقاته  
الانكليزي من التهيّب والحذر والغبطة احياناً  
نحن لا نكاد نخطو خطوة في العالم الا وجدنا الانكليزي امامنا ولا  
نرمي بنظرنا الى املاك قديمة الا رأينا العلم الانكليزي ينفق عليها وقد  
احتل الانكليزي السكسوني الاماكن التي كانت لنا في امريكا الشمالية من  
كندا الى لويزيانا وفي الهند وفي موريس التي كانت جزيرة فرنساوية قديمة  
وفي مصر وهو الآن يشرف على امريكا بكندا والولايات المتحدة وعلى افريقيا  
بمصر ورأس الرجاء الصالح وعلى اسيا بالهند وبرمانيا وعلى الاوقيانوس  
باستراليا وزيلاندا الجديدة وعلى اوروبا وعلى العالم باجمعه بمتاجره وصنائه  
وسياسته والحريطة التي رسمناها في اول هذا الكتاب تدل بأجلى بيان على  
ما لهذه الامة من القوة على الانتشار فيخيل انها تريد ان تقوم مقام المملكة  
الرومانية في سياسة الدنيا

لغير الانكليز من الامم مستعمرات كفرنسا والمانيا وايطاليا واسبانيا  
الا انها مستعمرات تنحصر منافعها على الخصوص في الموظفين فترى ساطتها  
العسكرية ممتدة في تلك الاقاليم ولكنها لا تأهلها ولا تقير من احوالها ولا  
تعود على الإقامة فيها كما هو شأن الانكليزي السكسوني ولروسيا والصين



### سرّ تقدم الانكليزية السكسونيين ( ٣ )

املاك شاسعة الا ان غالبها خراب وقد لا يدخلها التمدن الا بعد زمن طويل . اما الامم الانكليزية السكسونية فانها بلغت ذروة التمدن الفعّال الذي يترقى على الدوام وينبسط في جميع الارحاء فلا يكاد ذلك الجنس ينزل بمكان مهما كان من الارض الا بدلهُ وادخل فيه بسرعة عجيبة اقصى ما وصلت اليه الامم الغربية من التقدم والترقي وقد تفوتنا في ذلك غالباً تلك الامم الحديثة حتى انها تسمينا بالدنيا القديمة تسمية تشعر باحتقارها لنا ونحن في الواقع نظهر بجانبها من القدماء . انظر الى ما فعلناه في كاليدونيا الجديدة واملاكتنا في الاوقيانوس وانظر الى ما فعلوه في استراليا وزيلانده الجديدة وقابل بين ما فعله الاسبانويون والبرتغاليون في امريكا الجنوبية وبين ما فعله الانكليزي السكسوني في امريكا الشمالية تجدد الليل والنهار واننا على هذه الافضلية دليل قاطع في الاحصائيات الرسمية التي نشرها شركة قتال السويس فقد كان عدد المراكب التي مرت في القنال مدة سنة واحدة كما يأتي :

مراكب فرناوية ١٦٠

مراكب المانية ٢٦٠

مراكب انجليزية ٢٢٦٢

وعندي انه لا يكفي بيان هذه الافضلية والنداء بها على منابر النواب او صفحات الجرائد واطهار النيط مشيرين بقبضة اليد الى الانكليزي كما تفعله القواعد من النساء الغضابي بل الواجب ان ننظر الى الامر من حيث ضرورة الاستعداد له كباحث يرتاض الحقائق بتأن وامعان حتى

يصل الى معرفة اسبابها لان حاجتنا هي في الواقع اكتشاف السر في انتشار تلك الامة وتقدمها في المدنية وال عمران لنهتدي بذلك الى معرفة الوسائل التي ادت اليه

والغرض من هذا الكتاب هو البحث عن تلك الاسباب لاني ارى ان حياتنا ومستقبل ابنائنا متوقفان عليه

## مقدمة الطبعة الثانية

### قولك

فيما يدعي من افضلية الالمانيين

ابداً بشكر الصحافة والقراء على حسن قبولهم هذا الكتاب الذي انتهت الطبعة الاولى منه في بضعة ايام وغرضي في هذه الطبعة الجديدة ان اجيب مقدماً على اعتراض عساه يخطر بالبال وهو من المعلوم ان التجارة الالمانية عظمت منذ خمس عشرة سنة حتى احجمت امامها التجارة الفرنسية في جميع الجهات واضاعت جميع المراكز التي كانت تشغلها واحداً فواحداً وقد يخطر بال المتأمل في هذا التقدم التجاري انه ربما يخشى منه ايضاً على تقدم الامم الانكليزية السكسونية في التجارة ويكفي للاجابة على ذلك ان نوضح الفرق بين الاسباب التي توجب قوة الانكليز السكسونيين وكنه هذه القوة وبين علة قوة الالمانيين . واني

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٥)

اقتصر هنا على بيان مقدمات هذه المسئلة وتوضيح عناصرها واشير على كثير من الشبان الذين حضروا درسنا في العلم الاجماعي ان يتوجهوا في هذا الصيف الى المانيا ليشهدوا حالة تلك البلاد بانفسهم

تكثر الجبال في القسم الجنوبي من المانيا كما تكثر الرمال والمستنقعات والجذب في الشمال ولذلك كان اهلها على الدوام من الفقراء المتعودين على التدبير في حاجاتهم والبساطة في معيشتهم والاكتفاء بالاجر القليل ففضيلة البساطة المشهورة عن الالمانيين هي فضيلة اجأتهم اليها طبيعة بلادهم وذلك مما يضعف من شأنها ولقلة اجور الفعلة وقلة حاجات تلك الامة انحصرت المصنوعات الالمانية بحكم الطبيعة دائماً في الاشياء المستعملة عند العموم ذات القيمة الزهيدة وهي حالة تستلزم في الحقيقة تأخر امتهالا انها صارت الآن مزية عند الالمانيين لسبب خارجي على انها لن تدوم ابداً. وبيانه ان اتساع نطاق وسائل النقل سهل الوصول الى البلاد الجديدة او المتأخرة في التمدن ومكن من الاختلاط بالامم البسيطة او الهمجية فكثير عدد الذين يشترون البضائع العادية الرخيصة ووجدت الامة الالمانية سوقاً جديدة لمبيع سلعيها واستفادت من ذلك على قدر اموال تجارها واقتدارهم في الصناعة والبيع والشراء ولكنها فائدة صغيرة لبقاء راس مال كل تاجر على حده وضعفه منفرداً. وطلباً للزيادة مال التجار الى عقد الشركات فجاءت لهم عوناً على نشر متاجرهم وتوسيع نطاقها وتوفر المال لديهم فاقاموا الاسواق الكبيرة لعرض متاجرهم ومعرفة الانواع التي يكثر الطلب فيها

وهذا عمل نستفيد منه علماً لدلائله على ان الشركات تسد جزءاً

عظيماً من النقص الذي ينشأ عن طبيعة الاماكن والعمل والتربة التي تزيد في الشخص قوة الميل الى الاشتراك اكثر مما تهيبه الى العمل بنفسه كما سنبينه في هذا الكتاب . الا ان الشركات لا تزيل النقص وان خففته ولذلك فهي لا تفيد الالمانين الا من حيث تسهيل العمل دون ان تحدث فيهم ما احتاج اليه كل فرد من القدرة الشخصية التي تمكنه من التقدم في الصناعة والتجارة بنفسه ولنا على ذلك ما جاء في رسالة نشرت حديثاً في المانيا عن تجارة تلك الامة في بلاد الترنسفال وبعث سفيرنا المركزي دي نواي بنسخة منها الى وزير التجارة مما يدل على تأخر التاجر الالماني منفرداً عن التاجر الانكليزي السكسوني كذلك . قال كاتب الرسالة ( يحتاج التاجر الالماني الى مساعدة حكومته والا احاط به القشل كما اصابه في منافسته مع الانكليزي اولاً فالالماني يخرج الى العمل برأس مال صغير ثم هو على ما به من الاقدام قليل الصبر غالباً ( ولعله قال قليل الوسائل لان الالماني صبور ) فلا ينتظر النجاح بل تنحل عزيمته اذا خاب مرة في مساعيه اما الانكليزي فانه يعلم ان النجاح معقود باطراف المثابرة ( ولديه من الوسائل ما يساعده على الانتظار ) وفي الالمانيين عيب خاص يحبط مساعاهم غالباً في ( الترنسفال ) وهو جهلهم بحركة الاسواق فياتون بضائع لا طلب لها يضاف الى ذلك عدم اعتنائهم بربط المتاجر وتغليفها ( وهذا يدل على مقدار تمكنهم في علم الاقتصاد المشهور عنهم قديماً ) وجهلهم بطرق التسفير وعدم التفاهم الى اختلاط الاجناس في اسواق تلك البلاد . ومن اسباب عدم نجاح التجارة الالمانية اختيار العمال ممن لا خبرة لهم بالتجارة وحاجات البلاد

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٧)

التي يعملون فيها ثم عدم اطلاق صراحهم في العمل كما ينبغي )  
ويعلم القارئ من اقوال صاحب الرسالة وهو الماني ان الالمانيين وان  
توصلوا بالشركات الى توسيع نطاق تجارتهم حتى خيل انهم يهددون تلك  
القوة العظيمة التي امتاز بها الانكليز في التجارة والصناعة لا يتسر لهم ان  
يلحقوا ضرراً صحيحاً بهؤلاء.

ذلك لأن طريقة الانكليزي السكسوني في التجارة والصناعة تختلف عن  
طريقة نظيره . فالانكليز السكسونيون انما استولوا على الاسواق في الدنيا  
بانفسهم وجددم الشخصي من غير مشاركة غيرهم لهم في العمل ولا مساعدة  
الحكومة وبالجملة فانهم توصلوا الى ذلك بواسطة احوالهم الاجتماعية التي  
الفنا هذا الكتاب في بيانها . وبديهي ان افضلية الرجل الذي يأتي بنفسه من  
الاعمال ما لم يات به غيره مع الاستعانة فيه الا ناقصاً لا تحتل الشك ولا  
تحتاج الى الدليل وهذا هو حال الانكليز السكسونيين بالنظر الى غيرهم  
ومهما اجتهد الالمانيون وبالغوا في نشر متاجرهم في اسواق الدنيا فانهم لن  
يسبقوهم بل تبقى لهم تلك الافضلية لان الفضل الذاتي اثبت قدماً من  
الفضل المكتسب وكل انكليزي تاجر كبير بنفسه وصانع عظيم بعمله فلا  
خوف عليهم من صناع لا قوة لهم الا مجتمعين ومن تجار لا حول لهم الا  
مشاركين

ثم انه يجب على التجار ان ينوعوا تجارتهم وعلى الصناع ان يفتنوا في  
صناعتهم حتى تكون المتاجر والمصنوعات موافقة لرغائب الناس وطلبات  
الشرائين بحسب الزمان والمكان في كل آن ومعلوم انه يصعب على الشركات

التجارية والصناعية مهما قوي نظامها ان تتكيف بحسب الظروف لما يوجد بينها وبين بعضها عادة من تخالف المنافع وحصول المنافسة فالتخلف لازم لطبيعة الشركات وهو السبب في اختلالها وهنا يثبت ان العمل قد يخالف المعقول وان كان سديداً

ان الشركات الصناعية لا يمكنها ان تقاوم هذه البيوتات الانكليزية السكسونية لاجتماع ازمتهما في قبضة رجل واحد او رهط من الرجال متحدين في المنافع ذي راس مال طائل ولحم من الدراية ما يفوق الوصف مما هو طبيعي في تلك الامة التي يسهل عليها ان تدور مع احوال التجارة كلما رأت ان الكسب قد وقف لتتجه في طريق جديد . وبرهانها انه لما احس الانكليز بغارة التجارة الالمانية صاحت جرائدهم باصوات التحذير كما هو الواجب على كل حارس اشد تيقظاً من حراسنا وذلك يدل على شدة حذرهم وقوة التفاتهم لما عساه يهدد ولو من بعيد افضليتهم العظيمة في التجارة والصناعة . ولقد اخطأنا في فهمنا ان ذلك الصوت نذير الدمار صاحوا به لكي نجو من يتمكن من النجاة ولا يجوز ان يجول هذا بخيالنا لان الفرق بين مائتين وستين مركباً المانية تمر في السنة بقنال السويس وبين الفين ومائتين واثنين وستين مركباً انكليزية لا يخفى على من تأمل

على ان الصناعة الالمانية لم تتقدم في الاسواق على الصناعة الانكليزية كما قدمنا الا في السلع الاعتيادية ذات الثمن الزهيد ولما راى الانكليزي انه لا يمكنه صنع مثلها بمثل ثمنها في بلاده حيث الاجور مرتفعة حول نظره الى صنعها في بلاد اخرى تقل فيها حاجات الاهالي فاتخذ في تلك البلاد

## سرت تقديم الانكليز السكسونيين (٩)

بيوتاً تجارية ولا يخفى ما للانكليز من سهولة التوطن في البلاد الاجنبية واني اود ان يرتاح ضميري فتلين تجارة فرنسا وصناعتها كما لان الانكليز فيها ويفضل الانكليزي الالماني بامر من مهمين لا بد ان يتغلبا في المستقبل الاول ان الالمانيين على العموم ما عدا سكان (هنفر ووستفالي) الذين يلحقون بجنس الانكليز السكسونيين قليلو الهمة في الزراعة فهم حضريون يفضلون الهجرة للتجارة عنها للاستعمار والزراعة فلا يتأصل نوعهم في البلاد كما يفعل الانكليزي السكسوني . ومن هنا جاء انهم كلما التقوا به يتعلمهم . هكذا يصير المهاجرون من الالمان في امريكا الشمالية سكسونيين بسرعة عجيبة فلا يتكلم الجيل الثاني منهم الا الانكليزية ويصبحون انكليزيين في عاداتهم وطباعهم حتى انهم يتعجلون في هذا التحول فيختارون من الاسماء ما يوافق اسماء الانكليز . وهذا هو السبب في ان الجرائد التي تصدر بالالمانية لا تثبت قدمها في الولايات المتحدة الا قليلاً لان قراءها يمحضرون في المهاجرين الوافدين قريباً من البلاد الالمانية . وبينما طلاب المصنوعات الانكليزية يكثرون لزيادة عدد المستعمرين منهم في جميع انحاء المسكونة وانتشار جنسهم في الاصقاع كلها يقل عدد طالبي المصنوعات الالمانية لتحول الالمانيين عن الزراعة واستحالتهم الى انكليز سكسونيين طوعاً لما في هؤلاء من شدة المقاومة وقوة التغلب

وثانيهما شكل الحكومة التي وجدت في البلاد الالمانية عقب قيام الامبراطورية لانا ذكرنا فيما سبق كيف ان المانيا القديمة توصلت على فقرها بعملها واقتصادها الى بث روح الانتشار الصناعي والتجاري في هذه الازمان

وقلنا ان ذلك راجع الى ما فطرت عليه تلك الامة من المزايا الحقيقية التي بقيت كامنة فيها الى ان ساعدت الظروف على نموها نمواً فجائياً وتلك الظروف هي اتساع نطاق وسائل النقل وتسهيل طرق المواصلات . فقدم الامة الجرمانية في عصرنا هذا نتاج عن المانيا القديمة اما الامبراطورية الالمانية الجديدة فانها لا تنتج غير انتشار الجندية والادارة ومذاهب الاشتراكين كما هو مشاهد الآن ما دامت على نظامها الحالي . ولا يخفى ان تلك النتائج لا تقترن بسعادة الامم التي توجد فيها وثروتها . الا ترى انه لم يكن عندنا ايام لويز الرابع عشر و نابليون غير الداءين الأولين ولقد ذهبنا بنا الى اسوأ الاحوال . وكذلك كان شأن البلاد الاندلسية ايام الملك شارل كان وفيليب الثاني

ومن لوازم تلك المنظمات في اول الامر انها تمثل الامة بمظهر القوة السياسية والاجتماعية لانها تجمع بسرعة جميع العناصر الحية التي تكونت شيئاً فشيئاً تحت ظل المنظمات السابقة في قبضة رجل واحد . وذلك هو الزمن المجيد الذي كان للبروسيا اخيراً كما كانت عليه الاندلس وبلادنا في الازمان الغابرة . غير ان اجتماع قوى الامة الحية في يد واحدة يؤدي مع الزمن الى ضعفها كلها وتعطيل منفعتها فتحل وتصير عقيمة وحيثئذ يستولي الدمار والانحطاط على الامة . واذا استمرت الامبراطورية الالمانية في الطريق التي وصلت منها ( والظاهر انها تستمر ) فانها لا تنجو من نتائجها وعلى الالمانيين ان يعجلوا الاستفادة من فضائلهم الاولى فينشروا تجارتهم ويكفوا عن ملامنا على تأخرنا فانما نحن السابقون وهم بنا لاحقون . والخلاصة ان



## سر تقدم الانكليز السكسونيين (١١)

الامة الانكليزية السكسونية تعظم وتتقدم بما لافرادها من الاعمال المفيدة المتجددة على الدوام وبما لها من حكومة نفسها بنفسها والامة الالمانية القديمة تفقد كل يوم فضائلها الاولى التي كانت اساس قوتها الاجتماعية ولا تزال تمدها الى الآن وسببه الافراط في السلطة السياسية . وقد توخيت تمييز المانيا القديمة من المانيا الجديدة في هذه المقدمة لان كلامي في الفصل الثاني من هذا الكتاب راجع كله الى هذه الاخيرة واريد ان لا يلتبس الامر على القراء . وسنين في هذا الفصل كيف يسعى امبراطور المانيا كما اعترف هو بنفسه الى اعدام المانيا القديمة وايجاد المانيا الجديدة بواسطة تنظيم التعليم على مثال الامة البروسيانة

# الباب الأول

﴿الفرنساويون والانجليز السكسونيون في المدرسة﴾

يظهر الفرق بين انجلترا والامم الغربية الاخرى منذ عهد المدرسة وهو فرق كبير اذا عرفناه سهلت علينا معرفة السبب في افضلية الانجليز السكسونيين

كل امة تنظم التربية حسب طبيعتها وعلى مقتضى اخلاقها وعوائدها ثم التربية نفسها تؤثر على الهيئة الاجتماعية وسيقف القارئ على بيان ذلك بما تقدمه له من الشرح على التربية في فرنسا ومانيا وانجلترا وبعد ذلك

مخصص مطلباً رابعاً نين فيه تغير الاحوال في هذه الايام ونأتي على ذكر الطريقة التي يجب ان تتبعها في تربية ابنائنا حتى يكونوا على درجة من الاستعداد تناسب الازمان الحاضرة التي اصبحت تخالف الازمان القديمة من جميع الوجوه

## الفصل الأول

﴿ فيما اذا كان نظام التعليم بالمدارس الفرنسية يربي رجالاً ﴾

اذا سألت مائة شاب فرنساوي عقب خروجهم من المدرسة اي صنعة يريدون ان يشتغلوا بها اجابك ثلاثة ارباعهم انهم يتطلعون الى التوظيف في الحكومة . فاعلبيهم يطمع في الانتظام في الجندية او القضاء او النظارات او المديرات او المالية او السفارات او المصالح الاخرى كصلحة القناطر والجسور والمعادن والدخان والمياه والغابات والمعارف والمكاتب العمومية ودور المحفوظات وغيرها . ولا يميل الى الصنائع الحرة في العادة منهم الا الذين لم يتمكنوا من الالتحاق باحدى المصالح الاميرية

ولما كانت الوظائف في الحكومة معدودة عمدت الى طريقة الاختيار بقدر ما لديها من الوظائف الحالية . وطرق الاختيار ثلاثة الامتحان والوسائط ومراعاة الانساب والاحساب الا ان الوسائط والانساب لا يعول عليهما الا نادراً والامتحان هو القاعدة العمومية : لذلك اصبحت النجاح فيه الشغل

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٣)

الشغل لجميع شباننا فان مستقبلهم متوقف عليه وانحصر فكر العائلات في ايجاد الوسائل التي تمكن ابناءها من هذا النجاح وهكذا تولدت في اذهان الفرنسيين اهمية المدارس لانها الوسطة الوحيدة التي توصل الى تلك المطامع وتجعل للانسان مركزاً في امته وعني القائمون بامرها الى جعل نظامها بحيث يساعد على هذا النجاح وهم معذورون لان اهالي التلامذة لا تعتبرها الا بقدر من ينجح من طلبتها في الامتحانات السنوية . والمدرسة التي يقل عدد الناجحين من متخرجيها تحط درجتها ويهجرها التلامذة حتى صار الفوز في الامتحان علة حياة المدارس الفرنسية .

ولاسيلا الى تهيئة الطلبة للامتحان الابناءك قوى المتعلم حتى يحصل في زمن يسير على تعليم سطحي يتناول جميع العلوم المطلوبة في الامتحان فاما قلة الزمن فلسبيين . الاول ملاحظة السن المقرر قانوناً للدخول في بعض الوظائف وقد لاحظت الحكومة في تحديده تقليل عدد الطلاب الذي يزداد كل يوم وجعل الامتحان صعباً . والسبب الثاني تعجل الشبان على التوظيف لكي يترقوا سريعاً قبل وصولهم السن المحدد للتقاعد

ولا شك في ان التسرع في الزمن والاكثر من المواد يجعلان التعليم سطحياً اذ كلما زاد عدد المتعلمين كثرت العلوم الواجب تعلمها وزادت صعوبة الامتحان ولم يعد في امكان الطالب مهما بلغ من العقل والذكاء ان يتقن تلقي تلك العلوم كلها واصبح يكتب منها بتصنع اوراقها . ولو ان المعلمين انفسهم تقدموا الى الامتحان مع طلبتهم لعجزوا عن الاجابة على كثير من المسائل وخيف عليهم من الخذلان . ولو كان الغرض من هذه الطريقة ايداع

المعلومات الحقيقية في اذهان التلامذة وتربية ملكاتهم العقلية لرستت  
التعاليم عندهم غير انه لا نتيجة لها ولا يقصد بها الا تشحيد الذاكرة . لذلك  
قلنا ان التعليم لا يدوم الا قليلاً فلا يكاد التلميذ يجتاز الامتحان الا وقد  
ادركه النسيان . والناس لا يرون في هذا ضرراً لحصول الغرض المقصود اذ  
يكفي ان يكون الطالب مستعداً لجواز الامتحان فان وفاه حقه صار كل مرغوب  
بعده من الكليات . فبه يحصل التوظف وهو منتهى الآمال : وعلى هذا يتبين  
لك ان الامتحان اصبح السبب الوحيد في تكليف التلامذة ما لا يطيقون  
ومن اجله ايضاً وجد نظام انقطاع الابناء عن اهلهم وسكنهم بالمدارس ليلاً  
ونهاراً وهو النظام المعروف عندهم ( بالداخلية )

وقد احتاجوا الى ذلك لاعتماد الفرنسيين في تربية ابنائهم على المدرسة  
توصلاً الى النجاح في الامتحان حتى ينالوا وظيفة في الحكومة . وصعوبة  
الامتحان على ما قدمنا تقتضي طرقاً مخصوصة في التعليم ووسائل تجعلها  
العائلات وان لم تجعلها فانه لا يتيسر لها استعمالها ولا ان تراقب العمل بها  
ومن جهة ثانية فانهم يخافون ان يضيع الوقت ويحشون من اشتغال ابنائهم  
بما يلزمهم عن الغرض المقصود ان لم يبيتوا في المدارس

ومما لا شك فيه ان هذا النظام ملائم لذلك الغرض كما ينبغي اي انه  
يهيئ الطلبة الى الوظائف الملكية والعسكرية . وبيانه ان الموظف الحقيقي هو  
الذي يجب عليه ان يتنازل عن ارادته ولهذا يجب ان يتربى على الطاعة  
ليسهل عليه تنفيذ اوامر رؤسائه من غير مناقشة ولا نظر فيها لان المطلوب  
منه ان يكون آلة في يد غيره . والداخلية من اعظم البواعث على هذه التربية

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٥)

لان المدرسة نظمت على نسق تكثفة عسكرية يقوم الطلبة فيها من نومهم على صوت البوق اورنة الجرس وينتقلون مصطفين بالنظام من عمل الى آخر ورياضتهم تشبه الاستعراض العسكري فهم لا يخرجون من الدرس الا في رحبات داخل البناء عالية الاسوار ويتمشون فيها جماعات جماعات كأنهم لا يلعبون . وليس لهم من الزمن ما يستريحون فيه من عناء الدرس والمطالعة . فلهم نصف ساعة في الصباح وساعة بعد طعام الظهر ونصف ساعة بعد العصر ومعدل خروجهم من المدرسة يوم واحد في الشهر ولا يتيسر للمعائلات زيارة ابنائهم اكثر من مرتين في الاسبوع مدة ساعة على الاكثر في مكان مخصوص مزدحم بالموجودين بحيث يسمع بعضهم بعضاً . ومن الواضح ان هذا النظام يضعف في الشاب قوة العمل الاختياري ويوهن المهمة والاقدام كما ان من شأنه ايضاً ازالة ما قد يوجد بين الطلبة من تفاوت الانساب لان الدائرة التي تدور على الجميع واحدة فجعلهم في الحقيقة آلات معدة للعمل الذي يقصد منها . ومما يزيد في سهولة اتيادهم وحسن طاعتهم كون النظام الذي تربوا عليه لا يؤدي الى تربية الفكر والتعقل بل الطالب يتناول مسرعاً كثيراً من المواد سواء احكم تعلمها ام لا ولا تشغل من ملكاته الا الذاكرة . فكما انه يتلقى التعليم من دون نظر فيه تراه ينحني من غير تردد امام الاوامر التي تصدر له من رؤسائه في المصالح التي يوظف فيها . ولا غرابة في هذا فان مصدر ذلك التعليم وتلك الاوامر واحد في الحقيقة وهو الحكومة . وكاني بهم يقولون له : ايها التلميذ ان الحكومة قد علمتك مبادئها فصرت اليوم موظفاً تتلقى اوامرها . ومرجع الصفتين واحد

كما ترى

واول من التفت الى جعل المدارس اماكن لتربية الموظفين نابوليون الاول . ففي القرن السابع عشر والثامن عشر كانت (الداخلية) نادرة ولم تعمم الا ايام الامبراطورية الاولى . فلما اسس نابوليون الاول مدارس الحكومة جعلها قاعدة عمومية لانه ما كان يتسرله ان يدير السلطة الكلية التي جمعها في يده الا بكثرة عدد الموظفين ووجب من ذلك الحين على الحكومة ان تلاحظ تربية الشبان الذين تضطر الى استخدامهم فالت بالطلع الى تقرير المبادئ التي توافق مصلحتها وتعويد الطلبة عليها قبل نمو الإدراك الحقيقي فيهم حتى تتوصل بذلك الى الغرض المقصود وهو اضعاف همتهم وتعويدهم على الطاعة والاشترك في الاحساسات والتجانس في الافكار وبالجملة فانهم ينشأون على ما من شأنه نحو الانانية في الانسان . وقد سرت الحكومات التي جاءت بعد الامبراطورية الاولى على اختلاف اشكالها في ذلك النهج وهو الذي تبنى عليه اليوم سياسة البلاد فلم ينقص عدد الموظفين ولم يضعف جمع السطة في اليد العليا بل زاد ذلك من اول هذا القرن ونشأ عنه اتساع نطاق التعليم السطحي كما انتشر نظام الداخلية في المدارس

ذلك هو النظام الذي يتربى عليه السواد الاعظم من الفرنسيين رجاء الفوز في الامتحان الذي يفتح لهم باب الوظائف في الحكومة . غير ان نجاحهم ليس على قدر امهاتهم فكلامهم أمل وليس الككل موظفين . ومع ذلك الذين سدت ابواب الحكومة في وجوههم . مضطرين الى طالب

## سرّ تقدم الانكايذ السكسونيين (١٧)

العيش من باب آخر . وهنا يجب النظر فيما اذا كانت نظام المدارس الحالي وافياً بالعرض المقصود من تربية الرجال على مبادي الارتزاق من غير الحكومة ام لا كما انه صار وافياً بتربية الموظفين . وهذه مسألة كبرى ينبغي الالتفات اليها

ومن المعلوم انه لا يتيسر للانسان ان يحصل معيشته الا اذا كان ذا ارادة وهمة وكان متعوداً على الاعتماد على نفسه . والنظام الذي شرحناه لا يساعد على تربية هذه الملكات بل انه يضعفها ويميتها ويعود العقل على انتظار المراكز المجهزة من قبل حيث لا يكفه التقدم فيها الا ان يكون صبوراً لا ان يكون صاحب عمل اذ الترقى في الجيش وفي مصالح الحكومة انما يحصل بالاقدمية والاستصناع وكل الذي يجب على الطالب ان يعمل هو الدخول في الخدمة . ومتى استقر في وظيفته يترك نفسه فينتقل بحكم العادة من وظيفة الى اخرى . ومن كان هذا شأنه قل ان يكون شجاع النفس ذا قلب يميل الى الثمب حباً في الحياة . وينبغي ايضاً لمن يطالب الرزق بنفسه ان يكون شاباً لان الشبوية تسهل للانسان اجتياز العقبات التي تصادفه بالطبع في بداية العمل اياً كان . ثم هي لازمة على كل حال لمن يريد ان يتعلم صنعة من الصنائع . وطالب التوظف في الحكومة مضطر الى البقاء بغير كسب حتى يبلغ الحادية والعشرين او الخامسة والعشرين وربما كانت الثلاثين واكثر منها . فاذا ضاع امله في الاستخدام امسى وقد سدت امامه ابواب حرف كثيرة ولات حين اعتناقها لتفقد وسائلها . ثم الحرف في الغالب صعبة المنال قليلة النفع في اوائلها . ولا ننس ان الطمع يشتد في الانسان كلما

تقدم في العمر . وكلما زاد الطمع صعب نوال المطلوب . وهكذا يفوت الوقت وتتعاقب الاعوام وتزداد الصعوبات والمرء واقف بين الاقدام والاحجام وليست الشبوية بكافية وحدها بل لا بد معها من ان يكون في الشاب استعداد وميل للصناعة التي يطلبها وان يكون على معلومات تليق بها اذ لا يصير المرء من ارباب الزراعة او الصناعة او التجارة دفعة واحدة بل كلها اعمال تقتضي التدرب ولا تنال الا بالعمل واقتفاء اثر الآباء والاجداد ونظام مدارسنا لا يهيئ الى مثل تلك الاعمال بل انه يبعد المتعلمين عنها لانه يقرس فيهم الاعتقاد بافضلية الوظائف في الحكومة . وكثير ممن لا حياة لهم الا بالزراعة او الصناعة او التجارة يندهبون عند ما يسمعون ابناهم يوم يخرجون من المدرسة يقولون انا لا نريد ان نحذو حذو آباءنا . وما للدهشة موجب فان المدرسة قد بغضت اليهم صنائع آباءهم حتى صار الناس لا يلومون الشبان على فرارهم من المهن والصنائع الجارية مع كونها اشرف الاعمال وانفعها . ومن يرجعون منهم اليها بعد خذلانهم في الامتحان لا يعملون فيها الا عن قهر واضطرار على غير استعداد ولا ميل . فهم يدخلونها وشروط النجاح غير متوفرة لديهم

ومع ما تقدم فان نظام المدارس عندنا يهيئ المتخرجين منها الى عمليتين آخرين غير التوظيف في الحكومة وهما الاستخدام في المصالح الحرة واعتناق الحرف الادبية . فاما كونه يهيئ الى الاستخدام في المصالح الحرة فظاهر لما بين مصالح الحكومة والمصالح الحرة من الشبه فان هذه لا تطلب من مستخدميها استقلالاً في العمل ولا قوة في الارادة ولا اجتهاداً اكثر من



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٩)

تلك، وهي مثلها في ضمان المعيشة، والتقدم فيها محقق بطبيعة نظامها وان كان بطيئاً . فمن لم ينجح في الامتحان يركض نحو تلك المصالح حتى كثر عدد الطلاب وتمذر عليها ان تستخدمهم جميعاً . وكذلك كثر الميل الى الاحتراف بالحرف الادبية لان نظام المدارس من شأنه ان يوجد عند الطلبة معلومات عامة لكثرة عدد المواد التي يدرسونها فيخرج الطالب منها وهو على اعتقاد تام بانه عالم بكل شيء لانه مرّ على كل شيء وفي وسعه ان يتكلم عنه او يكتب فيه فيصير رجلاً ادبياً من اي صنف كان . على انه مضطر للتجاء الى تلك الحرفة فان المدرسة لم تحسن تربته او انها جعلته غير صالح لان يكون ذا صنعة مستقلة غيرها . ومما هو مشاهد للعيان ان نظام التعليم عندنا يربي اذهان الذين يحترفون بتلك المهنة على كيفية مخصوصة وهي ضعفهم في البحث فلا يكاد الواحد منهم يجيد النظر في مسألة الا قليلاً . لكنهم من ذوي الاقتدار التام في التخيلات والحكم بالاستقراء الناقص مما يقرب الى الخطأ اكثر منه الى الصواب . ومن احسن ما يستدل به على ذلك مطالعة ( جريدة المطبوعات ) التي تنشر كل يوم ما يؤلف من الكتب الادبية في فرنسا اذ يتبين ان المؤلفات التي تقتضي وقتاً وعناءً ثقل يوماً فيوماً . والذي عرف منها هو في الغالب ثقل من كتب متعددة على شكل كتب دائرة العلوم لا مؤلفات شخصية وضعها صاحبها بعد اطالة الفكر وامعان النظر . بل تلك رسائل مطولة سهلة التناول . والغرض منها جمع عدة مسائل بكيفية تسهل الوقوف عليها ولم يعد يوجد في فرنسا من مؤلفي الكتب الشخصية وقرأتها الا عدد يسير . ومن هنا جاء ان ماترني طبع الكتب يحجمون عن

طبعها اذا زادت عن مجلد واحد او ما يقرب منه . وليلاحظ ان هذا الضعف وعدم القدرة على درس المسائل كما ينبغي ليس ناشئاً من طبيعة الامة الفرنسية بدليل الفرق بين مؤلفات القرنين السابحين واول القرن الحالي وبين المؤلفات التي ظهرت منذ اربعين سنة . بل مرجع هذا الضعف صيرورة التعليم سطحياً في المدارس لعادة الامتحان . ومتى تعود الفكر على الاخذ بظواهر الاشياء . وان لا يطالع الانسان الا في كتب صغيرة . وان يكون سريع الفهم لا قويم الحكم . وان يكثر من الاحاطة بعدد كبير من المسائل في اقرب وقت تشبهاً بوضعها من غير تأمل استحال عليه ان يجيد البحث لصيرورته غير قادر عليه . ويزداد هذا الضعف بمقدار زمن ذلك التعليم السطحي . واشده عند طلبة المدارس العالية فهم يفضلون غيرهم بقوة الذاكرة وسرعة الخاطر وسهولة فهم المراد وهي الملكات التي عني بتربيتها فيهم وكانت سبباً لنجاحهم في الامتحان . الا ان عجزهم يظهر اذا طلب منهم ان يملوا عملاً من وظائف تلك الملكات التي ارتفعت صورةً وانحطت حقيقةً والخالصة ان وظيفة المدارس عندنا في هذه الايام قد انحصرت في تربية الموظفين ولم تعد صالحة لغيرها وبعدت الشقة بينها وبين ما يجب اتريبه رجال حقيقيين

## الفصل الثاني

﴿ فيما اذا كان نظام التعليم في المدارس الالمانية يربي رجالاً ﴾  
من نكد الطالع انه لا يدوم لنا موضع رجاء . كأنما روح خبيثة سلطت  
على كل عمل نرجو الفلاح منه . وقد حان الحين على المدارس  
مضى علينا زمن لم ندخر ثميناً الا بذلناه في سيديها حتى بلغ اعتناؤنا بها  
درجة العبادة . والسبب في هذا الاهتمام انه لما انتصر علينا الالمانيون ظننا  
ان علة انتصارهم تقدم مدارسهم فاكثرتنا من مواد التعليم وزدنا عدد المدارس  
وبذلنا النفيس حتى اصبحت اماكن التعليم قصوراً عالية وعم الاهتمام جميع  
افراد الامة . ثم صيرنا التعليم مجانياً ثم اجبارياً على جميع الناس . فدخل المدرسة  
ابن الفلاح وابن الحضري ومقتنا كل من ارتاب في نفعها . وكانت الافكار  
متجهة الى تقليد الالمانيين في كل شيء فاخذنا عنهم نظامهم العسكري  
وجارينا في اساليب التعليم وطرق التربية وعلم اصول اللغات الذي اشتهروا  
فيه بتعمقهم وسفستهم اعتقاداً منا بانه لا تقوم لنا قائمة الا اذا تعلم اطفالنا  
متون اللغة اللاتينية . هكذا كان رأي المدرسين وفي اثرهم جميع الفرنسيين  
ولم يمض زمن طويل حتى انقلب هذا الاعتقاد وقال أهلوهم انهم كانوا  
في رأيهم مخطئين واجمعوا في البلدين على عدم فائدته كما كانوا على استحسانه  
من قبل جمعين

أما عندنا فبدأ المتأملون يهمسون برأيهم فلما وضح الامر جبروا بان

المدارس لم تأت بالفائدة التي كانت تنتظر منها . وان الاكثار من مواد التعليم قد اوجب ضعف المعلومات . وان عدد الناجحين في الامتحان يميل كل يوم الى النقصان . واستشهدوا بالوقائع والارقام . وقال المتطرفون ان توسيع نطاق المدارس كان سبباً في كثرة من لا صناعة لهم ومن لا قدرة فيهم على العمل . وان في ذلك خطراً عظيماً . وصدرت هذه الاقوال في مبدأ الامر عن قوم لا علاقة لهم بجماعة المعلمين ورجال الحكومة فلم يلتفت احد اليها وظنهم الناس تحاملاً على المعلمين . وما كان الا قليل حتى قام رجال التعليم في فرنسا ومنهم الرؤساء العظام كوزراء المعارف ورفعوا اصواتهم بتلك الشكوى وصاح بعضهم في صحن مدرسة السربون<sup>(١)</sup> انه لا بد من ادخال الاصلاح على نظام التعليم . وان الحال يقتضي التعجيل بلا مهل . ولولا انه الالمايين كانوا يضجون في برلين عاصمة بلادهم بمثل هذه الشكوى لظن الناس ان صراخنا من قبيل ما عرفنا به من حب التغيير وسرعة الانتقال بين حدي التفريط والافراط . وناهيك بان صاحب الشكوى الالمانية هو الامبراطور نفسه . وكانت النتيجة ان اتفق البلدان على الجهر بان نظام المدرسة لم يأت بما كان ينتظر منه بعد ان كانا يطنطنان بانه لا فضل فوق فضله . ولا فائدة القراء نذكر لهم خطاب امبراطور المانيا<sup>(٢)</sup> ليعرفوا السبب في شكواه ويقفوا على الذي يريد من المدارس في بلاده وطريقة التعليم التي يميل اليها ويتبنونها ان كان في الامكان تحقيق امانه

١ هي اكبر مدرسة جامعة وفيها مركز الجمعية الكبرى للتعليم ٢ هو خطاب القاء الامبراطور غايوم الثاني على جمعية المعارف الالمانية منذ سنتين

خص الامبراطور القسم الاول من خطابه بشرح هذه الجملة ( ان المدارس لم تعطنا ما كنا نرجوه منها ) ومن رايه ان المدرسة لم تنجح في التعليم نفسه اي في ايجاد المعارف في الاذهان . قال ( ما كنت في احتياج لاصدار الامر الذي تفضل حضرة الوزير بذكره لولا ان المدارس لم تصل الى الدرجة اللائقة بها . ويعلم عني اني ما قصدت بالشدة واحداً من الناس . ولكن فكري موجه الى نظام التعليم نفسه واقول ان المدرسة لم تأت بما كنا ننتظره منها . وسببه الخطأ في امور كثيرة ) ثم اخذ يندد بالتعليم وبالمواد التي يجري فيها والطريقة المتبعة وبدأ يفن تعلم اللغات الذي كانوا يبنون عليه آمالا كبيرة معتقدين انه سيصير علما يكون من اكبر الاسباب في تضيع الطلبة من علوم الادب فقال ( ان الامر المهم الذي يجب الالتفات اليه هو ان مدرسي اللغات وجهوا جل اهتمامهم الى مادة التعليم والى التعليم نفسه منذ سنة ١٨٧٠ لكنهم لم يلتفتوا الى تربية الاخلاق والنفس على ما يحتاج اليه في هذه الاوقات وانك يا حضرة المستشار هنريتر واسألك العفو فيما اقول ( من علماء اللغات ذوي الخيال . غير اني ارى الامر وصل الى حد لا يجوز ان يتعداه )

ويرى القارئ من ذلك ان الامبراطور شديد على النظام اشتداده على موضوع التعليم وهو اللغة اللاتينية التي اعتبرت الى الآن اساساً لكل تعليم فان الالمانيين يفتخرون بعلماء تلك اللغة منهم انتخارهم بعلماء اللغات الاخرى وقد آن اوان انصرفهم عن هذا الخيال قال ملكهم ( يكثر الناس ايها السادة عن الاعتراض فيقولون ان اللاتينية لازمة لتعويد البرء على مهالة اللغات

الاجنبية الى غير ذلك من الاقوال . على اني ايها السادة كنت ايضا اتعلم اللاتينية واعرف كيف كان يكتب التلميذ درسه فيها . كان الواحد منا ينال الدرجة الرابعة في درسه الالماني وهي الدرجة المتوسطة في الغالب وينال الدرجة الثانية في اللغة اللاتينية وهي درجة عال . ولو كان الامر بيدي لعاقبته بدل المدح والثناء . اذ من الواضح انه ليس هو الذي كتب درسه اللاتيني بنفسه بل انه لم يوجد واحد في الاثني عشر كتب درسه بغير معين . ومع ذلك كانت كلها ملحوظة بعين القبول والرضاء . هكذا كان يتعلم الشبان تلك اللغة على انه لما كنا في المدرسة الابتدائية ما كان الواحد منا ينال الدرجة المتوسطة في كتابته على ( مينا برنهم ) او على ( ليسنج )<sup>(١)</sup> الا بالمشقة والعناء لهذا اقول تباً لدرس اللاتيني انه يضايقتنا ويضيع علينا وقتنا

ثم انتقل الى الكلام على خيبة التعليم من الجهة العملية اعني من جهة تكوين الرجال واعدادهم للنجاح . وهو اهم قسم في خطابه . وعلى كل حال فانه توسع فيه كثيراً . وكان ناظر المعارف شرح في خطابه الافتتاحي فكرة الامبراطور وبمبحث فيما اذا كانت ينبغي للامة الالمانية ( ان تبني امة تفكر وتصورات تبحث عن راحتها في مخيلتها مع ما حصل من التغير في حالة البروسيا والسانيا ) وقال بان ذلك لم يمد في الامكان ( اذ قد اتجهت انظار الامة الى الخارج بل ومالت الى الاستعمار ) . وهو قول واضح لا ابهام فيه يدل على ان الغرض مساعدة انتشار الامة الالمانية واعدادها الى مشاركة الامم الاوروبية في الاستيلاء على العالم . لذلك اشار الوزير الى وجوب

١ اثنان من رجال الادب الالمانيين ولد الاخير سنة ١٧٢٩ وتوفي سنة ١٧٨١

العدول عن طريقة التعليم في المدارس العالية المتبعة الآن . واشتد الامبراطور في الكلام على كيفية التعليم فقال ( لاحظ اولاً ان الغرض من كلامي توجيه الافكار خاصة الى طريقة التعليم والتربية التي يجب علينا اتباعها في تهذيب شبيبتنا حتى تكون مطابقة للضرورات الحالية التي اوجدنا فيها مركزنا بين الامم وقادرة على احتمال متاعب التزامم في الحياة ) ها قد نطق الامبراطور بما كان مكنوناً يريد اعداد الالمانيين الى التزامم في الحياة وجعلهم رجال عمل قادرين على التحصيل ومقاومة مزاحمهم من الامم الاجنبية في البلاد الخارجية . وقد اخفقت مساعي المدارس في هذا الموضوع لانه لا يخرج منها الا قوم لا حرفة لهم او لا اهلية فيهم او انهم لا يقدرون على غير الاشتغال بتحرير الجرائد . ومنهم من انهك الدرس قواه فصارع اعشى وامسى ضعيف القلب فاطر العزم في اي عمل يحتاج اليه . ذلك ما صرح به الامبراطور في كلامه قال مبتدئاً بتكليف التلامذة في التعليم فوق طاقتهم مما اضعف ابدانهم وحط من قوة الارادة فيهم ما يأتي ( واذا رجعنا الى اوقات التعليم رأينا من الضروري تغيير ساعات العمل الذي يكلف به التلميذ في بيته اذ يذكر حضرة المستشار ( هيتزبير ) ان شكوى المائلات وعدم رضاهم عن الطريقة المتبعة الآن موجودان منذ كنت انا بـ مدرسة (كاسيل) الابتدائية . وان تلك الشكوى بلغت مسامع الحكومة فأمرت بتحقيقها وتبين منها انه كان يجب على كل تلميذ ان يقدم لناظر مدرسته في كل صباح شهادة بمقدار الساعات التي قضاها في تحضير دروس اليوم التالي بمنزله . اما انا فـ كنت شغول سبع ساعات كما يشهد به حضرة المستشار

يضاف اليها ست ساعات في المدرسة وساعتان في الاكل والباقي من اليوم معلوم) وهو في الحقيقة تكليف شديد لم ينجُ الامبراطور من اضراره الا باستعمال طرق لا تيسر لجميع الناس كما قال ( ولولا اني كنت اركب جوادي وانطلق حراً في غير تلك الاوقات لما عرفت شيئاً من احوال الدنيا )

نعم ركوب الخيل يخفف ضرر الافراط في الدرس ولكنه لا يكفي لمعرفة احوال الدنيا . ومهما كان في قوله من مواضع الاتقاد فانه اصاب منشأ الضرر وحث على وجوب ملاقاته فقال ( وارى من الواجب مداواة هذا الداء فقد بلغ السيل الزبي ليها السادة ولا قبل لنا على ترك الحال كما هي اذ تجاوزنا الحد الذي ينبغي لنا الوقوف عنده واتت المدارس بما فوق طاقة البشر وتخرج منها من المتورين ما زاد على المطلوب زيادة لا تحملها الامة ولا تطيقها الافراد ) هذا كلام يخالف رأي الذين يزنون عظمة الامم وقوتها بقدر عدد المتورين من رجالها . قال الامبراطور ( وقد اصاب البرنس بسمارك في قوله ان لنا من حائزي الشهادات صعايك . لان السواد الاعظم ممن رشحهم الجوع وعلى الخصوص حضرات ارباب الجرائد هم من متخرجي المدارس الذين لم يفلحوا ) . اما قوله ( ممن رشحهم الجوع ) فجاف واما قوله ( لم ينجحوا ) فصواب من بعض الوجوه قال ( وفي هذا من الخطر ما لا يخفى لان هذا الافراط الذي بلغ حده قد جعل بلادنا شبيهة بارض غصت بالمياه فلم تعد تحمل السقاية من جديد . لذلك لن اسمح من الآن بزيادة عدد المدارس العالية الا اذا قام الدليل على ضرورة تلك الزيادة اما الآن فعندنا منها عدد يكفينا ) . وهذا القول ايضاً يخالف رأي الذين يزنون



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٧ )

عظمة الام وقوتها بقدر عدد مدارسها . ومما هو جدير بالنظر ان الذي يقيم هذه القيامة على المدارس ليس متبرراً ولا جهولاً خرج من غابات جرمانيا . بل هو ثمرة من ثمار اكبر تقدم وصلت اليه المدارس في الدنيا وناشى في البلاد الالمانية التي اشتهرت بالاجتهاد والتمكن من العلوم والتعمق فيها

ردّد الامبراطور الكلام في آخر خطابه على مضار طريقة التعليم الحالية باجسام التلامذة فقال ( وما الذي نرجوه من رجل لا يرى الاشياء بعينه فقد قلّ الابصار بين تلامذة المدارس حتى بلغ الاعشون منهم اربعمائة وسبعين في كل مائة . ومع ان غرف التدريس في مدرسة كاسيل مذكنت فيها كانت نقية الهواء اجابة لرغبة والدتي ولم يزد عددنا على واحد وعشرين تلميذاً كان منا ثمانية عشر يلبسون العيون الصناعية ( نظارات ) وقد تولاني القزع من ذلك واؤكد لكم ان كثيراً من العائلات قدمت عرائض لا تحصى شاكية من تلك الحال وراجية توجيه انظاري اليها . ولما كان امر ذلك راجعاً اليّ لاني ابو الوطن فمن الواجب عليّ ان اعلن للناس بان تلك الحالة لن تدوم . ايها السادة لا ينبغي ان ينظر الناس الى الدنيا بعيون من الزجاج بل بأعينهم الطبيعية . وانا اعدكم باني ساوجه الافكار نحو ما ذكر )

والذي يتلخص من ذلك كله ان المدارس لم تنجح في التعليم العملي

كما حبطت مساعيها من الجهة العلمية

ثم انها لم تأت بالمراد ايضاً من جهة ثالثة وهي الجهة السياسية وهي اهم الجهات التي تلام على النقص فيها . اذ لا يخفى انه كان ينتظر من المدارس توجيه افكار الشبان الى الحطة السياسية المطلوبة . وهذا الامل هو الذي

مال بالأحزاب عموماً والحكومات خصوصاً إلى رئاسة المدارس والتبضع على زمام التعليم فيها لا اعتقاد الكل يقيناً أنها انجح الوسائل في الوصول إلى الغرض المقصود فلا يختلف في ذلك اثنان . تلك هي العلة في اشتداد الخصام بين الأحزاب على المدارس وطرق التعليم فيها وما يجب تعليمه حتى صارت في البلدين فرنسا وألمانيا من أهم الوسائل التي تستعمل للفوز في الانتخابات . وقد كثر اختلاف الأحزاب على قوانينها حتى سنت كل بلد قانوناً مخصوصاً تحرت فيه حكومتها تأييد النظام الذي يوافق مصلحتها فأصبحت في يد الحكومة قلبها كيف تشاء ولمب الامبراطور بالمدارس الألمانية كما لعبنا بالمدارس الفرنسية من غير معارض ولا منازع

ومن المستغربات بعد هذا ان يقول الامبراطور نفسه اليوم ان المدارس لم تأت بما كان ينتظره منها سياسياً وهو اعلم من غيره بما يقول ولقد بدأ رجال السياسة عندنا يقولون مثل ذلك القول لان عدداً غير قليل من الاغلبية وهو الأكثر فطنة وذكاءً يجاهرون بانهم لم يستفيدوا من المدارس ما كانوا يرجون ويشيرون بالعدول عنها ويلاحظون بان عدد الذين تفروا منهم بسبب القوانين التي سنوها لها أكثر من الذين استمالوهم بواسطتها ثم افصح الامبراطور عن الذي كان يرجوه من المدارس سياسياً فقال ( ولو امت المدارس بالفائدة المقصودة منها لتقاومت احزاب الجمهورية . اقول هذا عن خبر وعلم لاني كنت في المدارس وعالم بما يجري فيها ) وقوله هذا يطابق قول القليلة في مجلس النواب الفرنسي بالتمام ايام كان الامر بيدها في البلاد ويطابق ايضاً قول الاغلبية الحاضرة لانها كانت ترى وجوب

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٩ )

الاستظهار على الحزبين الملوكي والديني بواسطة المدارس وهذه المطابقة تدل على ان الافكار واحدة في الجهتين وصيغ القول متحدة والغرض واحد هو اتخاذ المدارس سلماً للتسلط السياسي . وترجع الى خطاب الامبراطور لتيتين حقيقة مراده قال ( كان من الواجب على المدارس ان تفتت الى المطلوب منها كما ينبغي فتتشر في الامة تعليماً يجعل الشبان الذين من سني اي الذين قاربوا الثلاثين على صفات تسهل لهم ان يهيئوا من انفسهم ما انا محتاج اليه من المعدات والوسائل في خدمة الدولة فأتتمكن من الاشراف على حركة البلاد في وقت قريب ) . والحق يقال ان الملك لم يسلك في خطابه سبيل الابهام بل قوله واضح صريح . يريد ان تعدل المدارس عمالاً واعواناً يتمكن بهم من الاستيلاء على زمام الحركة في بلاده . هذا هو رأيه في التعليم . وهذا هو الشأن الذي يريد ان يكون للمدارس . وليس لنا ان نبحث فيما اذا كان رأيه مقبولاً عند المدرسين والعائلات في تلك البلاد . ثم اشار الى ان المدارس لم تقم بالواجب فقال ( ولم تأت المدارس بما ذكر وليس من زمن نجحت فيه مدارسنا في جميع ادوار حياتنا الوطنية وساعدت على تقدمنا الا سنة ١٨٦٤ وسنة ١٨٦٦ و ١٨٧٠ ففي ذلك الحين كانت المدارس البروسيانة والمكاتب مودع فكر الوحدة الالمانية ثم سرى هذا الفكر منها في جميع الناس وشخص الكل الى غرض واحد هو اعادة الامبراطورية الالمانية واسترداد بلاد الالزاس واللورين . خير ان تلك الحركة بطلت من سنة ١٨٧١ لما اعيدت الامبراطورية وقلنا ما كنا نرجوه فوقفنا عنده وكان من اللازم علينا الآن ان نعلم الشبان طريق المحافظة على ما

كسبنا. ولكننا لم نعمل شيئاً بل اخذت الافكار منذ حين تحول عن هذا المبدأ . اقول هذا لاني في مركز يمكثي من النظر فيه وقد اشتغلت به . وعلمت انه ناشيء عن التربية ) . ثم بحث الامبراطور عن السبب في ذلك وقال انه ناشيء من طرق التعليم ومواده وشدد التكير كما تقدم ذكره على احزاب اللغات وبالاخص اللغة اللاتينية فوجه قوارص الكلام الى المدرسين الذين يقولون بان وظيفة المدرسة انما هي تدريب العقول واردف تعنيفه بقوله ( وليس من الممكن ان يستمر العمل على هذا المنوال ) ولو التفتنا الى ان الامبراطور امير بروسياني ساد على قومه بقوة السلاح وان امة البروسيا لم تتوصل الى ابتلاع المانيا كلها وتنظيم القوة العسكرية التي بيدها الامر في ( برلين ) بواسطة ذلك التدريب العقلي وانه لا يكفيها وحده في حفظ ما ناته حكماً بان الامبراطور مصيب في قوله وسلمنا له اعتباره تدريب العقول آلة ضعيفة في الحكم والسيادة وجارينا في ان المدارس لم تعطه ما كان يرجوه منها سياسياً كما خابت من الجهتين العلمية والعملية وعلى هذا يكون الاخفاق في المدارس حاصلًا من جميع الوجوه ولا بد من اصلاح هذه الحال فالامبراطور مصمم على ذلك ومن الواجب ان تنثني جميع الارادات امام ارادته لانه الملك فاما رأيه في اصلاح التعليم من الجهة العلمية فبسيط يرجع الى ابطال اللغة اللاتينية من جميع المدارس الا الخصوصية وهي التي لا يميل الى الاكثار منها لقوله ( لن اسمح من الآن بزيادة عدد المدارس العالية الا اذا قام الدليل على ضرورة تلك الزيادة اما الآن فنحننا منها عدد يكفيننا ) والمدرسة

الخصوصية هي التي يتعلم فيها ابناء الطبقة العالية في الامة او المدرسون .  
ورغبته في ابطال اللغة اللاتينية صريحة لا تقبل التأويل كما دل عليه بقوله  
( تبا للمدرس اللاتيني انه يضايقتنا ويضيع علينا وقتنا ومن الواجب ان نبحت  
للتعليم عن اساس غير هذا الاساس الذي عاش عدة قرون لانه انما كان  
يفيد في تعليم القسس والرهبان ايام القرون الوسطى مع قليل من اللغة اليونانية)  
وليس من غرضنا ان نطيل القول في اللغة اللاتينية وكونها لازمة في  
للمدارس ام لا وفي استحسان الطريقة المتبعة في تعليمها او تقييحها وكونها  
لا تنتج فائدة كبرى وانهم افراطوا فيها الى حد يستغرق من الزمن ما يزيد  
على الحد الذي ينبغي . ونكتفي هنا بان نلاحظ للقراء ان الاصلاح الذي  
يقصده الامبراطور سلبي مرجعه حذف شيء موجود في المدارس الآن

واما رايه في الاصلاح من الجهة العملية فعلى خلاف ما تقدم وهو  
الذي وجه اليه كل اهتمامه لانه يريد تربية الشبان على المبادئ التي تمكنهم  
من احتمال متاعب التزاحم في الحياة وتساعد على انتشار الامة الالمانية في  
انحاء المسكونة وتعينها على ان تسبق في ذلك الامم المنتشرة في الدنيا .  
وبالجملة فانه يريد تربية العقل على العمل والاجتهاد حتى يكون المتخرج من  
المدارس عالماً بما يجري في الوجود . وقد تقدم ان الامبراطور آسف لكونه  
لم يصل الى معرفة ذلك الا وهو راكب جواده

اما الطريقة التي يراها لازمة للوصول الى غايته فما لا يخطر على بال  
احد . ومثله في رايه مثل رجل يحاول تعليم الطفل المشي فيشد ساقه شداً  
متيناً . او كالذي يريد ان يطلع تلميذه على مشاهد الكون كما فيحبسه في

مكان ضيق مسدود المنافذ بحيث لا تبصر عيناه من خارجه شيئاً . فلا فرق بين هذين المعلمين في تعليمهما وبين الامبراطور فيما يريدُه من النظام . لمدارسه وهو من المستغربات . لكن حتى اكون صادقاً فيما اقول اذكر للقراء نص عبارته في هذا المطلب قال ( يجب ان تكون اللغة الالمانية هي الاساس لجميع التعاليم الاخرى . ومتى نجح التلامذة في امتحانها التحريري كان ذلك دليلاً على ذكائهم ومقدار استعدادهم . اما تعلم اللغة اللاتينية فانه يضع علينا من الوقت ما نحن محتاجون اليه في تعليم اللغة الالمانية )

ولياحظ ان الامبراطور لا يريد بهذا تعليم الالمان لغتهم الالمانية فقط بل هو يريد ان لا يتعلم الالمان شيئاً الا ما كان المانياً حتى لا يدخل بينهم شيء اجنبي من اي نوع كان . قال ( ولقد يفرحني ان لو استعملنا كلمة المانية للدلالة على مداولاتنا هذه بشأن المدارس بدل الكلمة الفرنسية التي نستعملها الآن فلنقتصر على اللفظ الالمانى الذي يدل عليها ) واقد يحمل هذا العداء حتى في الاتفاظ على شدة وطنية الامبراطور

ثم انه افصح عن غرضه من المدارس بقوله ( اني اريد ان يعرف الالمانيون تاريخ بلدنا وخطتها وقصصها معرفة حقيقية اذ يجب علينا ان نبتدىء بمعرفة الدار التي نساكنها ) والدار التي يعيها ليست البلاد الالمانية المعروفة منذ القدم بل هي الدار التي شادها ملوك البروسيا وضموا اليها طوعاً او كرهاً جميع الامة الالمانية . وعليه فالتاريخ الذي يشير اليه هو تاريخ الزمن الذي نهضت فيه الامة البروسانية فادخلت تحت ساطعها رويداً رويداً جميع البلاد الالمانية حتى يتيسر للشبان الذين يتفقونه ان يتربوا منذ

## سرّ تقدم الانكايز السكسونيين (٣٣)

نعومة اظفارهم على محبة النظام الحالي والاعجاب به . هذا هو مراد الامبراطور كما صرح به في قوله ( لما كنت في المدرسة ما كان التلامذة يذكرون (المنتخب الكبير) الا كالحيال ولم يكن لحرب السبع سنين ذكر في درس التاريخ كما اهل حرب سنة ١٨١٣ الى سنة ١٨١٥ مع ان معرفته لازمة لكل شاب الماني . ولولا الدروس الخصوصية خارج المدرسة لما عرفت من ذلك شيئاً ) الى ان قال ( مع ان في تعليم ذلك اهمية عظيمة ولا موجب للتضليل على شباننا بتوجيه الملام على حكومتنا والاعجاب بما عند الاجنبي )

هذا غاية في الصراحة فليحرز السامعون . يريد الامبراطور ان لا تشتغل افكار امته باجنبي عنها فلا تعرف ما يجري في البلاد الاخرى وان تصير معجبة بالحوادث التي اوجدت وحدة المانيا اذ هي الامر المهم . وبهذا التضييق على الافكار ينقطع التنديد بالحكومة وتغير افكار الشبان في الزمن الحاضر الى احسن منها كما يشاء الامبراطور . ولا شبهة في ان افكارهم تتغير اذا لم يتعلموا من التاريخ الا ما اختص بشجاعة البروسيا لان في ذلك ابعاداً لهم عن الاشتغال بالمانيا القديمة وماضيها الطويل . ولكي لا تبقى شبهة في مراد الامبراطور من التربية العملية قال ( ايها السادة اني في حاجة الى الجند فلا بد لي من نسل قوي قادر على خدمة البلاد ولهذا ينبغي ادخال نظام المدارس الحربية في المدارس العالية ) ولعمري ان هذه التربية لا تجعل الشبية الالمانية قادرة على احتمال الحياة الحقيقية وكسب عيشها اليومي حيث لا موجب للمقتال ولا محل للنزال بل الغرض الارتاق

وما ذلك النظام هو الذي يربي الرجال ويهيئهم الى الاعمال المفيدة ويولد فيهم قوة الارادة التي تناسب حركة الترقى الشديدة في عصرنا هذا. وكيف تكبر عزائمهم وهم لم يتعلموا غير النظام الألماني حيث يسود النظام العسكري في المدارس . انما الواجب تثقيف عقولهم وتوسيع نطاق تهذيبهم وتدريبهم على جميع الاعمال النافعة التي تساعد الامة على نشر سيادتها الاجتماعية لا العسكرية حتى تسبق غيرها من الامم التي لم تبلغ شأوها في التقدم . ولكنهم يريدون ان يضعوا فوق اعينها عيوناً لا تتمكنها من النظر في احوال الامم الماضية ولا في حركة الامم الحاضرة الا ما كان المانيا . فلا ترى من هذا المشهد العظيم المفيد الا تاريخ البروسيا وهو يسير ولا تعرف للفوز معنى الا ما كان بحد المرهفات وافواه المدافع لا الذي يكتسب بالجد والاشارة والهمة والارادة . وكأنني بالامبراطور يريد ان يجعل جميع الامة الألمانية في حالة بعض فقراء الهند الذين يقضون حياتهم في مشاهدة ما دون بطونهم معتقدين انهم ينالون بذلك تمام السعادة . اذ هو يريد ان لا تعرف امته غير طرف واحد من هذا العالم الشاسع وان يحجب عنها كل شيء سوى ذلك وانا تركت الفصل في امكان تحقق هذا الخيال الى الامة الألمانية نفسها غير انا نستفيد منه لنعرف موضع النقص عندنا وما منا من يجول اعجابنا بانفسنا واعتقادنا بان امتنا اكبر الامم وفي مقدمتها حضارة وتمدناً وان كل شيء لدينا اصله الثورة الفرنسية . ثم نقل هذا الاعتقاد الى ابناشأ غير شاعرين باستمرار الزمان في تقدمه من دون اشتراكنا في حركته .

ثبت اذن ان الاصلاح الذي يشير اليه الامبراطور عقيم الفائدة من



الجهة العلمية قليل النفع من الجهة العملية فلنبحث عن فائدته من الجهة السياسية علنا نراه يؤدي الى الغرض المقصود والا لذهبت امانى الامبراطور ادراج الرياح خصوصاً اذا لوحظ انه لا يقصد من سعيه كله في الحقيقة ونفس الامر الا المنفعة السياسية او ما يتصوره كذلك بدليل قوله (ومن الواجب علينا الآن ان نعلم الشبان طريق المحافظة على ما احرزناه ولكننا لم نعمل شيئاً من هذه الجهة بل انا اشاهد منذ حين في الامة شخصاً الى الميل عنه)

وعلى هذا يكون غرض الامبراطور من ذلك النظام هو التغلب على هذا الميل الذي يخشاه. ولكن امانيه لا يمكن تحقيقها الا اذا كانت المدارس كما يريدونها وهي ليست كذلك لان غاية ما يريد استحداثه هو الزيادة فيما جرت عليه امته من قبله تحت رعاية اسلافه وبامرهم. وهم ايضا كانوا يقصدون الغاية التي يرمي اليها وهي اكبار شأن الدولة البروسية واعلاء كلمتها وقد جرب ذلك بنفسه.

لذلك ندد رجال المدارس في برلين على خطابه واجمعوا على اظهار اسفهم واستيائهم من اللوم الذي وجهه اليهم وقالوا (انهم كانوا يعتبرون على الدوام ان اقدس واجب عليهم هو غرس محبة الوحدة الالمانية في قلوب تلامذتهم واعدادهم لحفظ النظام الاجتماعي الحاضر ومقاومة اهل الثورة ومن يسعى بالفساد) ومع كون هذه الطريقة لم تجد نجاحاً باعتراف الامبراطور نفسه نراه يميل الى تعزيزها والزيادة فيها. وان ينال ما يرجوه منها بل من المحتمل القريب جداً انها تؤدي الى عكس ما يتمنى لانها تريد في ضعف

اهلية الاواسط من الناس وفي عدم قدرتهم على تحصيل عيشهم من الصنائع الحرة . فتضعف فيهم قوة النزاحم في الحياة والانتشار في الخارج ومباراة غيرهم من الامم التي سبقتهم في معرفة مقتضى احوال المجتمع الانساني . ومعلوم ان المدارس التي يريد الامبراطور تنظيم طرق التعليم فيها هي التي يدخلها ابناء الاواسط في المانيا . اما عدم اهلية تلك الطبقة من الناس في الامة الالمانية فقد برهن عليه موسيو ( بوانسار ) في الجزء التاسع من مجلة ( العلم الاجتماعي ) صحيفة ٤٦٨ تحت عنوان ( الالمانيون خارج بلادهم وطبوح الحكومة الامبراطورية الى الاستثمار ) ولبان ان اهل الطبقة المذكورة يفضلون الوظائف العسكرية والادارية والحرف الاديية على الصنائع الحرة المفيدة اي التي تستفيد منها الامة والافراد كسباً كبيراً . فاذا زيد ايضاً في ضعف تلك الطبقة من هذه الجهة زاد الضنك وعظم اشتداد الحال اذ ليس في قدرة الحكومة الالمانية ان تكفل بمعيشة جميع الذين يخرجون من مدارسها بعد ان ابعدهم ذلك النظام عن وسائل الكسب الحقيقية فتضيق دونهم ثكنات المساكر ومصالح الحكومة مهما تشعبت فروعها . ثم هم يرجعون طبعاً باليوم عليها وينسبون خيبتهم اليها . تلك سنة الامم لا يشذ عنها ولا ينفر من حكومتها الا الخائبون . وحينئذ يزداد النفور ويشدد حرج النفوس الذي تظهر علاماته الآن للامبراطور

وفيما تقدم اكبر برهان على فساد نظام الحكومات التي يتولى الملك فيها النيابة عن الافراد في جميع الاعمال حتى التي هي من خصائصهم . واعظم عمل تخص به الامة والافراد دون الحكومة هو التربية . وما من

مرة تولته الحكومة الاساءت العاقبة من جميع الوجوه . تلك حقيقة سيعلما  
الامبراطور كما عرفها قوم سابقون

هذا وفي يقيني ان الامبراطور يستغرب كثيراً اذا قرأ ما تقدم من  
كلامي لما هو عليه او ما علم عنه من اعتقاده بان النظام الذي يريد ادخاله  
في المدارس هو الذي يفتح للامة الالمانية باب التقدم الذي اتجهت نحوه  
الامم في هذا العصر وانه هو النظام الذي يليق بمستقبل الايام . ولا  
يحسبني القارئ مبالغاً فيما اسنده اليه فهذا ختام خطابه قال ( نحن في زمن  
انتقال الامم من حالة الى اخرى وفي استقبال قرن جديد . وقد كان من  
خصوصيات القياصرة اسلافي على الدوام ان يسبقوا الى معرفة قلب الزمان  
ويتبصروا الحوادث المقبلة وينهضوا في مقدمة الكلي رغبة في توجيه حركة  
الامة نحو الغرض الجديد . واني قد عرفت مصير الافكار الجديدة  
وادركت الغاية التي يرمي اليها هذا القرن المنصرم . لذلك حوات عزمي كما  
فعلت ايام اشتغالي بالنظامات العمومية الى تربية الشبيبة الالمانية على نظام  
جديد يفتح امامها ابواباً لا بد لنا من الدخول منها لنصل الى التقدم المقصود  
لانا اذا لم تفعل ذلك اليوم الجأتنا الضرورات اليه بعد عشرين عاماً )

ومن المدهشات ان ينطق بهذا اللسان ملك عرفناه يقف بالتعليم في  
المدارس عند معرفة الوقائع الحربية التي انتصر اسلافه فيها ويتقضي على التربية  
العلمية الحقيقية قضاءه المبرم ويجعل جميع الاجيال المستقبلة من امة كبيرة  
غير قادرة على احتمال ذلك التزاحم في الحياة الذي طنطن بذكره واظن  
في الكلام عليه

على انه لا موجب للدهشة لان القائل رجل بروسياني وبلاد البروسيا قسم صغير من المانيا وقد تكاد تكون كامم المشرق فهي آخر امة دخلت في عداد الدول الاوروبوية العظمى كما في اصطلاح السياسين . وما صارت امة كبيرة الا بعد جميع الامم الاخرى . فهي اشبه برجل ولد متأخراً عن اقرانه بربع ساعة وليس في امكانه ان يستعوض عن هذا التأخير . فالبروسيا متأخرة عن غيرها من امم الغرب بقرنين كاملين . ولا يزال اهل نهر ( سيرى ) على بعض العوائد التي كانت مألوقة ايام الملك ( فيليب ) الثاني و ( لويز ) الرابع عشر كأنهم لم يشعروا بان الارض قد ضمت اجسام اولئك الملوك الفخام من زمن مديد فبادوا وبادت حكومتهم وانطوت سياستهم كما انهم لا يزالون يعدون ما مضى مستقبلاً يرجونه

وحيث ان البحث دائر على المستقبل والتراحم في الحياة ومساعدة الامة الالمانية على الانتشار في الخارج والمنافسة مع الامم التي تستولي على الدنيا فمن المفيد ان نعرف الطريقة التي اتخذتها تلك الامم في تربية ابنائها واعدادهم لهذا الحرب الجليل حتى تكون لها الارجحية في جميع البلاد على علي غيرها . وسيرى القراء ان السيلين مختلفان

وبينما انا اكتب هذه السطور اذ دخل علي احد الاصدقاء زائراً وهو رجل له ولد يريد ان يريه تربية تمكنه من التراحم في الحياة وكسب عيشه بنفسه فلا يود له ان يكون موظفاً في احدى مصالح الحكومة وهو نادر عندنا . والخلاصة انه يريد ان يربي ابنه تربية عملية ارادة صحيحة لا كما يريد الاله براطور . وهي التربية التي يستحسنها كل انسان ولا يعمل بها

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٣٩ )

الا القليل . وكان لهذه الغاية تحصل على نظامات عدد من المدارس الاجنبية فاعجبه واحد منها وهو الذي قدمه اليّ . فلما تصفحته رأيت من الفائدة تلخيصه للقراء مستعيناً في ذلك بما علمته بنفسي عن المدرسة المتعلق بها المدرسة انكليزية انشأها صاحبها لتعليم الشبان طرق الارتفاق في غير بلادهم والتمكن من اجراء تلك الاعمال الزراعية التي مهدت للامم الانكليزية السكسونية سبل الاستيلاء على العالم شيئاً فشيئاً وجعلتها تفضل من سواها . وهي توافق غرض الامبراطور الا انها لا تنسج في التعليم على منواله

واما النظام المذكور فهو رسالة صغيرة يطالع القارى في اولها قولين حكيمين احدهما عن ( جون ستيوارت ميل ) وهو ( مما لا شبهة فيه الآن بالنظر الى احوال الامم الخاضرة ان الاستثمار هو انجح الوسائل في استعمال الاءوال المدخرة في خزائن الامم الغنية القديمة ) والثاني عن ( فوستر ) وهو ( ترداد حاجة الناس الى الهجرة كل يوم ولا فرق في ذلك بين الغني والفقير ) وتبين منه ان الغرض من المدرسة تميم ما نقص من التعليم في المدارس الاخرى للشبان الذين يحتاجون الى تربية خصوصية . ولا يغيب عنا ان التربية في المدارس الانكليزية على العموم هي تربية عملية كما ينبغي . وان التزاحم في الحياة الذي قرأناه في خطاب الامبراطور هو الغاية من تلك التربية . وان بين رؤساء المدرسة وجميع المستعمرات الانكليزية مراسلات يقفون بواسطتها على ما يحتاج اليه التلامذة في المستقبل فلا يقدمون على امر الا وهم به عالمون . وقد افادت تلك التربية كثيراً من متخرجي المدرسة

فساعدتهم على تحصيل رزقهم في البلاد الاخرى . ثم بين واضح الرسالة موقع المدرسة والحقل برسم بناؤها تميماً للفائدة . وهي موجودة في الريف وكان ذكر ذلك من قبيل تحصيل الحاصل لولا ان جمعية الزراعة العلمية الفرنسية تسكن في وسط مدينة باريس الجميلة . وبنائها قائم على مرتفع يحيط به البحر واحد الانهار من جهة ويمتد من الجانب الآخر سهل منزرع . وهذان شرطان يعودان للتلامذة على الهجرة والاستثمار وتحمل اتعايها أكثر من جمعهم في المدارس بالمدن الالمانية . وذلك السهل منقسم الى اجزاء تسهلاً لتجربة طرق الزراعة وغرس جميع المزروعات على اختلاف انواعها . فهذا قسم العزبة . ثم قسم الالبان . فكان تربية الطيور المنزلية . فالعامل . ومخازن المراكب . وغيرها . ولكي يحافظ التلامذة على دينهم بني لهم معبدان على مقربة من المدرسة

اما موضوع التعليم فيدل على ان المدرسة عملية محضة وانه لا اشتغال لاصحابها بالسياسة بل هم منصرفون الى تسليح التلامذة بجميع المعارف العملية التي يحتاج اليها . وان اعظم مكان في المدرسة مخصص لتطبيق العلم على العمل لا كما هو حاصل في جمعيتنا العلمية الزراعيه . وان الغرض من تدريس العلوم هو شرح ما يشتغل به التلامذة من الاعمال وندى المدرسة عدد من اهل الزراعة والصناع لتعليم طرق الاستثمار . وان اهم عمل هو الزراعة . لذلك يأتي التلامذة بانفسهم جميع اعمالها وعندهم من آلاتها ما كل صنعة . وباستعمالها تعرف قوة كل واحد منهم . وهناك دوحه تبلغ اربعين الف متر مربع تزرع فيها الفواكه المختلفة الانواع والحضرة باجناسها

## سر تقدم الانكليز السكسونيين (٤١)

وتشاهد فيها التجارب لاثناء الزرع بقدر ما يصل اليه الامكان . ولهم  
اعتناء خصوصي بتربية النحل لما فيه من الفوائد في المستعمرات اذ يخرج منه  
العسل والشمع وهما سلعتان نادرتان في تلك الجهات وقيمتها عالية . وفي  
هذا السهل قسم تفرس فيه انواع الاشجار ويتعلم التلامذة كيفية تغذيتها  
وطرق تربيتها وهو عمل لازم لمن يريد استيطان (كندا) او (استراليا)  
ولهم عناية لا مزيد عليها بتربية الماشية لضرورتها في اغلب المستعمرات  
لانه يبدأ عادة في الاستعمار بتربية المواشي . فعندم سبعون حصاناً ومهراً  
من احسن الانواع وكذا من الخيل المستعملة في المستعمرات ثم انواع من  
الانوار والنعيم والخنزير والطيور . ويتعلم التلامذة طبائعها وفائدة كل نوع  
منها ويقضون طول السنة في اختبار احوالها وتنوع استعمالها مع المكلفين  
بخدمتها . وفي معمل اللبن خمسون بقرة من اجود نوع . والمعمل على احسن طرز  
تشاهد فيه انواع طريقة صنع اللبن وما يخرج منه بحسب البلادين الباردة  
والحارة وفي المدرسة مدرسون للطب البيطري حتى لا يحتاج المستعمر في غربته  
الى غيره لتمرير ماشيته . ويتلو العلم تطبيقه على العمل . ويقضون وقتاً  
كل يوم في ركوب الخيل وان لم يكونوا في حاجة مثل امراضور المانيا الى  
هذه الرياضة ليقفوا على مجرى الاحوال في الدنيا . وانما هم يعلمون ان الخيل  
احسن واسطة للمواصلة في البلاد الجديدة وانها احسن طريقة لتفقد الاملاك  
الواسعة . كذلك لهم وقت لتعلم فن مساحة الاراضي واخذ موازينها وطرق  
اصلاحها وربها وصرف المياه الفضلة عنها . وتنام استقلال كل واحد منهم  
تراهم فوق ذلك يتعلمون بعض الصنائع العادية فاتخذت المدرسة معامل

عدة . هذا للبناء وطرق الحديد وفيه تصنع آلات الزراعة كلها واصلاح ما  
فسد منها وتطبيق الخيول . وذلك معمل التجارة وصنع العربات واصلاحها  
وصناعة الخشب واقامة المساكن والبيوت منه . وذلك معمل الهراذع  
والسروج . والتلامذة يتعلمون كل ذلك كما يتعلمون العوم في البحر والسباحة  
في النهر والتجذيف والملاحة وصنع القناطر القاثة واتخاذ الرواسم وغير  
ذلك . وفي المدرسة احد رجال خفر السواحل منوط بحفظ المراكب وتعليم  
التلامذة ما يتعلق بها حتى انه يعلمهم كيف يجمعون بين طرفي الحبلين من  
دون ان يعقدوها . ولقد يلذ لي هذا البيان لانه يدل على شدة التفاهم الى  
ما يحتاجه الانسان عملاً واعتنائهم بتعليمه كل شيء . وتعريفه بانه لا شيء  
غير مفيد

ويجب عليهم ان يعرفوا طرفاً من فن الطب على قدر ما يحتاج اليه  
في المستشفيات النقالة المعروفة بشركة ( سان جان ) وجمعية مساعدة الفرقى  
وكيف يربط العضو المكسور والمرضوض ويرد المخلوع ويوقف التزيف  
وتضميد الجروح وتعالج الحروق وغير ذلك من العوارض الاعتيادية حتى  
يكونوا على علم بتريض انفسهم ومعالجة غيرهم

ولقد توسع صاحب المدرسة في شرح ما يبتاه من الاعمال الزراعية  
والعملية لكونها الشاغل المهم فيها ولان الغرض منها تربية رجال يعملون في  
الخارج لا تعليم اناس يتربعون في مقاعد المصالح . لذلك جعل الكلام على  
القسم العلمي في آخر الكراسة واختصر فيه لانه كما قدمنا عبارة عن شرح  
ما يشتغل به التلامذة من الاعمال . فلا يطلبون العلم وحده الا ساعتين اثنتين



في اليوم ( وليس في هذا افراط كما ترى ) يلقي فيها ناظر المدرسة ومعلموها دروساً في علم الزراعة وعلم طبقات الارض والمعادن والنباتات وفن الغابات والمساحة والعمارة والطب البيطري وغير ذلك . ثم يتلى عليهم من الكتب الواردة من حكومات المستعمرات ما تمهم معرفته

ويجد المطالع في آخر الكراسة خمساً وعشرين صورة تمثل مباني المدرسة والطلبة يشتغلون فيها بالاعمال التي سردناها . واني لا آسف على عدم تمكني من نقلها في هذا الكتاب لان صورة اولئك الطلبة وهم يعملون بتلك المدرسة تلقي في النفس شعوراً بانهم من امة ذات همة واقدام ميالة الى العمل الحقيقي قد تمودت احتمال المتاعب فلا تخشى العناء . فهي تعمل بجد في عمل جدد لا يعتمد الانسان فيه الا على نفسه بعد الله

ومما يزيد الفائدة من مشاهدة اولئك الشبان انهم ليسوا من الفقراء الذين قد لفظتهم الايام فالتجأوا الى الهجرة بدافع الفقر . ولكنهم كما جاء في الرسالة نفسها ابناء عائلات غنية او تقرب من النفي اخي من اواسط الناس الذين يريد امبراطور المانيا ادخال الاصلاح بينهم . على ان اجرة التعليم في تلك المدرسة كافية في اثبات ذلك لانها الفان ومائتان وخمسون فرنك في السنة الى ان يبلغ الطالب سبع عشرة سنة . والفان وسبعمئة فرنك الى عشرين سنة . وثلاثة آلاف ومائة وخمسون فرنك الى ما زاد عن ذلك . وقد كان في قدرة اولئك الشبان ان يطلبوا الرزق في بلدهم بلا تعب ولا عناء غير انهم لم يرضوا لانفسهم مثل هذا العيش بل فضلوا عليه ما يقتضي الكد واستعدوا الى مغالبة الصعاب فطوحوا بانفسهم في المستعمرات ونزحوا الى

ولرسالة ملحق يدل على ان اولئك الشبان انما يعتمدون على انفسهم دون سواها وهي خطب كبار القوم الذين حضروا حفلة توزيع الجوائز في السنة الماضية بتلك المدرسة التي هي من مبتكرات الهمم الشخصية كما هو الشأن في اغلب المنشآت الانكليزية . وقد جعل اولئك الكبراء هذه المدرسة تحت حمايتهم واكثرهم من الذين اشتغلوا بالاستعمار او المشتغلين به الى الآن . ويجد القارئ في خطبهم تحذيراً للشبان من الصعوبات التي هم قادمون عليها وتنبهاً لهم الى وجوب مزايتها بقوتهم الذاتية . ومن الغريب ان قولهم هذا لا يشي من همم اولئك الطلبة بل انه يزيد فيهم روح الغيرة . ذلك لان تصور الصعوبة يثير عزيمة الاقوياء كما يبطئ همة الضعفاء . ومن كلام الورد ( كونسفرد ) اليهم ما يأتي ( يجب عليكم ان تقسوا على انفسكم فان امامكم من المتاعب ما لا بد لكم من التملب عليه وربما هلك زرعكم ومات ماشيتكم فلا تنحل عزائمكم امام المصيبة بل قوموا كما يقوم الشجاع وغالبوا تلك الحوادث واسموا في تعويض ما خسرتم ) . ذلك حقا هو التزام في الحياة . وكانى بهذا القول نشيد تترنم به الجموع يوم تقوم الامة سائرة نحو افتاح العالم لا كفتوح البروسيا . وقال السير ( جراهام بري ) وهو الوكيل العام في مستعمرة فيكتوريا ( انكم تجدون في جميع انحاء المسكونة ارضاً يخفق عليها العلم البريطاني . فلكم ان تسيروا من اقاليم كندا الباردة الى نواحي افريقيا الحارة او الى بلاد اوستراليا . وحيثما وجدتم ترون العلم الذي يقاوم الحروب وعواصف الرياح منذ الف عام .

واليوم يومكم . فافقهوا الخطة التي يجب عليكم اتباعها . وتبينوا ما اردتم من الاعمال قبل الشروع فيها . واتخذوا لكم في ذلك سبيلاً معروفاً . ولا تترددوا في امركم بل كونوا شجعاناً ذوي اقدام وجد واحتمال . على اني لا اظن ان شاباً انكايزياً تقعد به الحاجة وامامه مستعمرات كثيرة كلها مفتوحة الابواب اليه ومعول نجاحه فيها عليه . لست الآن شاباً مثلكم فقد مضى اربعون عاماً من يوم ان سافرت وما كنت املك من المزايا ما اتم تملكون . كنت غريباً قليل المال لا خبرة لي بالمسائل الفنية ولا صديق في البلاد التي قصدتها . ومع ذلك قد وصلت الى رتبة الوزير الاول في تلك المستعمرة وترأست ثلاث مرات على سلطة التشريع فيها )

هذا واذا ذكر القارئ ان ذلك التعليم ليس فاصراً على شبان مدرسة واحدة بل هو عام في الامة بتمامها . والغرض منه الاستعداد لذلك التزام في الحياة . وعلم ان الذي ينتشر في الخارج هو تلك الامة بتمامها صاحبة تلك التربية القوية الفعالة . تجلت امامه الاحوال كما ينبغي . وعلم لمن المستقبل ولن الدنيا . واختار لابنائهم التربية الانجليزية السكسونية لا التربية الالمانية ان اراد ان يدرا عنهم طوارق الايام . وكيف يتأني ان يعيش الشاب الالماني بجانب ذلك الرجل الجبار الذي تربى تلك التربية التي شرحناها وهو انما نأت في احدى المدارس الالمانية تعليماً قاصراً على تمجيد الحكومة البروسيانة والجندي البروسيانة . فلا يعرف من تخطيط الارض الا البروسيا . ولا من التاريخ الا البروسيا او تاريخ ملوكها . ولا يعرف شيئاً من حالة الدنيا الخارجية لا حتجابه عنها . ولا كيف تكون مزاولة الاعمال الحرة .

ثم التي به فجأة بعد هذا في احدى الاقاصي . كأني بك ايها القارئ وقد  
عرفت اي الرجلين اعدا للمستقبل الذي قضت به حالة الدنيا الجديدة على  
الامم القديمة وايهما يكون ذا الهمة في الاعمال العظيمة التي لم تعد من  
خصائص الملوك بل من لوازم الامم كما قال امبراطور المانيا  
ها قد بينت لك نظامين احدهما صادر من اقوى ملك . وينتسب  
الثاني الى بعض الافراد . ولعل الملك العظيم لم يظن الى ان احسن طريق  
في تشجيع الامة وتحريضها على العمل الذاتي انما هو ان ينسحب الملك لان  
الهمة الشخصية تتبدئ حيث ينتهي تداخل الحكومات

## فصل ثالث

﴿ فيما اذا كان نظام التعليم بالمدارس الانجليزية يربي رجالاً ﴾

لو اردنا تلخيص المسئلة الاجتماعية في صيغة صغيرة لقلنا ان مرجعها  
التربية اذ المراد بحل المسئلة الاجتماعية هو تعويد الشخص على حب  
الاحوال الجديدة في العالم . وكلها تطلب ان يصير المرء قادراً على الارتزاق  
بنفسه لان الوسائل القديمة التي اعتاد الناس على استعمالها صارت غير مفيدة  
ولا وافية بالمراد . ولا شبهة في اننا صائرون الى زمن يتم فيه التغير الذي  
تبدولنا اشاراته سواء كان فيه سعادة لنا او شقاء . وليس الحرج الذي نشعر  
به آتياً الا من التناقض بين وسائل تربيتنا المؤسسة على طريقة تقادم عهدها  
وبين ما تقتضيه ظروف الحياة الجديدة . فانا لا تزال نربي رجالاً لا يصلحون

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٤٧)

الاجمعية قد انقضت نجها . ومن الصعب ان نمدل عن تلك التربية .  
ولست ادري ان كان القراء يشعرون بما اقول بالنظر لانفسهم . غير اني  
شاعر به في نفسي فاحس اني رجلا . رجل درس علم الاجتماع ورأى  
ما يجب فعله . ورجل حبس في دائرة تربته الاولى ورزح تحت اثقال  
ماضيه فهو غير قادر على العمل بمقتضى علم الاول وان اتى عملاً فهو صعب  
وناقص . كأن رأسي دخلت في نظام التربية الاستقلالية التي تقوي الهمة  
الذاتية وظل جسيمي مجبوراً عليه في نظام التربية الاتكالية التي تضغط  
عليه . ومن هنا جاز علينا قول ( فيرجل ) الشهير ( ان من الصعب ان  
يتحول الانسان عن تربته الاولى ) . ذلك لان الامم قسماً : فمنها من  
ترتت على الاتكال وهو عبارة عن ميل افرادها الى الاعتماد على الهيئة او  
الحزب من عائلة وعشيرة وقبيلة وحكومة وغيرها لا على انفسهم . واكبر  
مثال لتلك الامم هو الشرق . ومنها من تربت على النشأة الاستقلالية اي  
ان كل فرد منها يعتمد على نفسه لا على الجمعية . واعظم مثال فيها هي الامم  
الانكليزية السكسونية

الا ان ما صار صعباً علينا وغير ممكن في السن الذي وصلنا اليه ليس  
كذلك بالنظر الى ابائنا لانهم لا يزالون كالعود الاخضر يسهل تقويمه .  
والتعليم في الصغر كالنقش في الحجر . واذ قد حكم علينا بالافامة على شاطئ  
النهر وجب ان نمد اليهم يد المساعدة كي يعبروه . ذلك هو اكبر الاعمال  
بالنظر للآباء في هذه الاوقات فمن لم يفعله فقد اهمل اول واجب عليه .  
ولا بد ان يعاقب على اهماله في ابائنا . اما انا فقد عقدت الشية على ادائه

بالنسبة لابنائى . ولهذا اتمهزت فرصة وجودى المرة الاخيرة ببلاد الانكليز  
واختبرت احوال التربية هناك من جهتها العملية . وها انا اعرض نتيجة  
اختبارى على اخوانى آباء العائلات الفرنساويين لعلهم يستفيدون منه  
كما افادنى

يجهد الانكليز اكثر منا في اصلاح تربية شبانهم على الدوام مع ان  
التربية الانكليزية توافق حالة الحياة الحاضرة اكثر من تربيتنا . والنجاح فيها  
عندهم اكثر من النجاح عندنا . لذلك ترى فيهم رجالاً اكبر همة واقدر في  
الاعتماد على انفسهم وهم متقدمون علينا في التمشي مع تقلبات العصر الجديدة  
فيشعرون اكثر منا بوجوب الاستعداد لما تقتضيه . وهي تقتضي على  
الخصوص تربية شبان قادرين على الارتزاق بانفسهم مهما صعبت متاعب  
الحياة وتنوعت ظروفها . ومن اجل هذا كان منهم رجال ذوو عمل وعزيمة  
لا موظفون او اديبون لا يعرفون من الحياة الا ما تعلموه في الكتاب وهو  
في الواقع شيء يسير . اما الثمرة التي يطلبها الانكليز فانها توافق كل الموافقة  
ظروف التقلبات الاجتماعية في عصرنا هذا . وتلك الثمرة هي الرجال

دار الحديث ذات يوم في ( ادمبرج ) بينى وبين احد المعلمين في  
مدرسة ( دونديه ) على التعليم في انجلترا فقال لي ( غداً سيخطب رجل لملك  
تستفيد منه في مدرسة ( صوميدميديج ) وهو مؤسس مدرسة في داخلية  
البلاد ومديرها واسمه الدكتور ( سيسل ريدي ) وقد انهشت في اليوم  
الثاني لما تعارفنا ببعضنا . فمهدي بنظار المدارس والمعلمين عندنا ان لهم زياً  
متمزجاً : يمتقون لباسهم . ويختارون الالوان الداكنة . ويفضلون الرداء

الطويل حتى تلوح عليهم علامت الاحتفال والترفع كرجل مقتنع بانه ذو سلطة روحية يريد ان يظهرها . يتشون ببطيء متجهمين . ويكثرون في حديثهم من القواعد والجل التي تليق بتربية عقل الشبان وابهم . وقد بلغت منهم الانفة منهاها . لكني وجدت الرجل الذي قبض على يدي بشدة على خلاف ذلك بالرة . فهو اشبه برجل يزاوول الاعمال الشاقة . طويل القامة نحيف الجسم . قوي العضلات . تركيب يوافق جميع الاعمال التي تقتضي سرعة الحركة واللين والاقدام . بلباس يوافق تلك الصفات كانه سائح انجليزي . فقد ارتدى ثوباً (سترة) صغيرة من الجوخ رمادي اللون في وسطها حزام . ثم سراويل قصيرة . وشراباً طويلاً ينثني تحت الركبة . وحذاء متيناً . وعلى رأسه قنوسة صغيرة . وقد وصفته لان هيئته تمثل المدرسة التي ماشرح حالها للقراء . فالرجل مثال العمل بالتام

ولما كان اليوم الموعود وهو يوم السبت حيث الدروس معطلة ركبت مع الدكتور (ريدي) في احدى العربات المخصصة لنزهة اعضاء تلك المدرسة . وقضى مسافة الطريق ووقتاً كبيراً من النهار يشرح لي حالتها ونظامها ويجيبني على ما كنت اسأل عنه ويسألني عما يريد . ومما قاله لي ( ان التعليم الحالي لم يعد موافقاً لظروف الحياة المصرية فانه يربي رجالاً هم اليق بالماضي منهم بالزمن الحاضر . واكثر شباننا يقتلون قسماً كبيراً من وقتهم في درس اللغات المندثرة ولن يستعملها النزر اليسير منهم في حياته الا قليلاً . وعلى العكس من ذلك يكادون ان يمروا كالحيال في تعلم اللغات المصرية والعلوم الطبيعية . ثم يمضون على جهل تام بجميع ما تجب معرفته

في الحياة الحقيقية اريد استعمال الاشياء والوقوف على منفعتها في الهيئة الاجتماعية . كذلك تحتاج العائنا الى الاصلاح كما يجب اصلاح طرق الشغل فان الافراط في العمل حاصل كلافراط في الدرس . غير ان الاصلاح صعب لخضوع مدارسنا الى تأثير المدارس الكلية التي تأخذ طلبتها من تلامذتنا . وتلك المدارس الكلية غير متمكنة من نفسها شأن جميع المجتمعات القديمة . كأنّ عاملاً خفياً يحوم فوق رؤس نظارها ومعلميها ولا اراه الا تمسكهم بالتقاليد القديمة والعوائد السابقة وهي اشد قوة من القوة نفسها ) ولما سألته وكيف حيثئذ يتأني لمدرستكم ان تغير هذا التعليم اجابني ( ان غرضنا هو الوصول الى تربية جميع الملكات الانسانية على نسبة واحدة اذ يجب ان يصير الطفل رجلاً كاملاً حتى يكون قادراً على الوصول الى الغرض المقصود من الحياة . لذلك ينبغي ان لا تكون المدرسة وسطاً صناعياً لا يخالط فيه الطالب الحياة الا بالكتاب . بل ينبغي ان تكون وسطاً عملياً يقرب بين الطفل وبين طبيعة الاشياء وحقيقتها بقدر الامكان . فلا يتعلم العلم وحده بل يسطح العلم بالعمل اذ هما امران يجب ان يكونا متلازمين في المدرسة كتلازمهما في الخارج حتى اذا خرج الشاب في الحياة لا يخيل له انه يدخل في عالم جديد لم يتأهب اليه . وحتى لا يصبح في حيرة لا يدري اين قبلة الاعمال . ذلك لان الانسان ليس عقلاً مجرداً عن المادة بل هو عقل يلازمه الجسم . فيجب ان تعم التربية همته وارادته وقوته المادية ومهارته اليدوية وخفته في حركاته ) وكما اوغل الدكتور ريدي في حديثه ازددت المأماً بالفرض الذي قصده من مدرسته . غير اني لم اقف عليه تماماً



سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٥١)

لذلك صلبت منه ان بين لي كيف يشتغل الطلبة في يومهم ساعة فساعة .  
ولما احرزت جوابه ووعيت بيانه ووضح لي المراد وادركت حقيقة نظام تلك  
المدرسة وساذكره فيما بعد . ثم انتهى بنا المسير الى كنيسة ( دونفرملين )  
وخرجنا منها الى منزل احد الموسرين لتناول الشاي اسمه موسيو ( هنري  
بيفردج ) وهو من قراء مجلتنا ( العلم الاجتماعي ) ومن المواظين على سماع  
درسنا منذ ثلاث سنين وقد رغب اليّ ان اقيم عنده الى موعد شروعي في  
القاء خطبي يوم الاثنين صباحاً . فسألته اذا كان يعرف شيئاً عن مدرسة  
الدكتور ( ريدي ) فاجابني انه زارها وانه سيرسل ابنه الاول اليها بعد  
شهرين وعمره الآن ثلاث عشرة سنة وانه لم يكتب بزيارتها بل كتب  
الى كثيرين يسألهم رأيهم عن تعليم ابنائهم فيها فاجموا على استحسانها  
وفوائدها . ثم قدم اليّ رسالتهم واليك نصها

سيدي العزيز

مكث ابني سنة ونصفاً في مدرسة ( ابوتصوم ) وكان عمره خمس  
عشرة سنة . وقد ازداد عقله فيها اكثر مما ناله في المدارس الاخرى . وترعرع  
جسمه . وزكت اخلاقه . وسررت جداً من نتيجة تعلمه . اما الدكتور  
( ريدي ) فرجل قوي الاستقلال . ولد مريضاً . وعندني ان طريقة التعليم  
في تلك المدرسة ومبادئها جيدة . وكان ابني يحبها ويميل الى اعمالها . واظن  
ان جميع التلامذة مثله . وهي كاملة من الجهة الادبية . وفي اعتقادي انكم  
لا تجدون احسن منها لتربية نجلكم  
وهذا كتاب آخر

سيدي العزيز

رداً لخطاب حضرتكم المتعلق بمدرسة ( ابوتصولم ) اعد نفسي سعيداً  
باجابتكم على ما سألتكم

لنا في ( ابوتصولم ) ولدان قد حسنت صحتهما جداً فيها . وجاءنا منهما  
خطاب يخبرنا بان الثلاثة الاشهر الاولى انقضت بهدوء وانهما تمتعتان  
بالراحة والهناء . وقد توفرت فيها شروط الصحة في المعيشة . ويتعلم التلامذة  
كفاية حاجاتهم بانفسهم . وان يكونوا على استقلال تام . وارى ان التربية  
الادبية في تلك المدرسة رفيعة . وان التلامذة ينتخبون باقتناء . وبين  
المعلمين والطلبة حرية تامة في المعاملات . واتفق ان احدهم اقام عندنا  
فحة العيد فاندھشنا من عدم التكليف بينه وبين انجالنا . وهو لآء شغف  
باساتذتهم . وقد تقدم نجلنا البكري تقدماً سريعاً في التعليم اما الثاني فمتأخر  
الا انه ذو تيقظ أكبر من ذي قبل وصار الاثنان اكثر نشاطاً . ففي  
المدرسة مجال فسيح لتربية الانانية الشخصية

وليس فيها تعليم ديني مخصوص فقط تلى الصلوات في الصباح والمساء  
وما خلا ذلك يذهب التلامذة الى كنيسة الابرشية اذ نحن من مذهب  
الجماعة ويرتاح اولادنا بذهابهم الى معبدهم . وفي عزمنا ان نرسل نجلنا  
الثالث في تلك المدرسة لكنه لا يزال صغيراً لان عمره ثمان سنين ونصف  
وهذا خطاب آخر

سيدي العزيز

اجيب حضرتكم بكل ارتياح على سؤالكم عن مدرسة ( ابوتصولم )

لان ابني فيها مندسنة . وحالته مرضية وهو يستفيد كثيراً . ولا يد أنكم عرفتم شأن المدرسة من نظامها . وهي لا تهتم بالتعليم المدرسي المشهور . الا انها تعتنى باللغات العصرية وبكل ما يفيد الشبان في حياتهم . ولها اهتمام عظيم بالصحة وتربية الاخلاق . وطعامها جيدة متنوعة تخالف الاطعمة التي تقدم عادة في المدارس . والمبادئ التي ذكرت في النظام يعلمها بغاية الضبط والاحكام رجل امتاز بالعقل والاقدام . ذو ميل خصوصي الى تربية الشبان . اما عدد طلبتها خمسون . ولذلك يعتني بكل واحد منهم على حدته . ولم امكث فيها سوى يومين غير اني اعجبت كثيراً بما شاهدته من المعيشة الراضية . ولم اجد فيها نقصاً الا عدم تعليم التوراة المقدسة ولعلك لا ترى ذلك عيباً اما موقعها فصحي قد كملت فيه وسائل الراحة ومدرسوها على جانب من الظرف والعلم الوافر لان الدكتور (ريدي) يختارهم من ذوي الاخلاق الفاضلة والفضائل الكاملة لكي يشواحب الخير في التلامذة وكثير منهم ماهرون في فن الموسيقى اه

فلما قرأت هذه الرسائل واخذت حظي من محادثة موسيو (يرفردج)

عولت على اختبار الامر بنفسي واليك ما وصلت اليه

افتتحت مدرسة الدكتور (ريدي) في شهر اكتوبر سنة ١٨٨٩

بمدينة ابوتصولم) من اقليم (ديرينزير) وهي واقعة في الحلاء وسط حقل زراعي هو من اعظم وسائل التربية فيها وليس حولها مدن كبيرة ومع كونها قريبة المهد فان احد المتخرجين منها وهو موسيو (بادلي) انشأ مدرسة على مثالها في جنوب انجلترا باقليم (صوصكص) في مدينة (بيدال) وبين

يدي الآت مقالة نشرت في (مجلة المجالات) تحت عنوان (تجربتان) (ابوتصوم) و(بيدال) وصف فيها صاحبها هاتين المدرستين واطاف الى الوصف صوراً تمثل ما احتوتنا عليه وقد توجهت الى مدرسة بيدال مرتين وشاهدت بنفسى نظام التعليم وحركة الاعمال فيها

ليس من شبه بين هتين المدرستين وبين مدارسنا الكبيرة الكثيرة المجردة عن الظواهر بل هما اشبه شيء بيتين خلويين من بيوت الانكايير يشعر فيهما الانسان بالحياة الحقيقية لا الصناعية وعليهما سيماء البيوت العائلية لا مظاهر ثكنات العسكرية او ديار السجون . يكتنفهما الهواء والضوء والخللاء والنخضرة لا الرحاب الضيقة المحصورة بين المباني العالية . وهذه الهيئة الخارجية تحدث في الانسان شعوراً بان المقام هناك لذيذ اذ ليس من موجب يقتضي ان تكون المدرسة في بناء خشن ثقيل . فاذا دخل الانسان في تلك الدار طابق شعوره الواقع فغرفة الاكل عائلية صرفة ذات منظر بهج مقبول آيتها لطيفة ومائداتها مفروشة بالقماش الابيض واثانها تقي مزخرف وفيها آلة طرب (بيانو) وصور وتماثيل وكراسي مما يدل على الاعتناء بالجمع بين النافع والمقبول . ومن يقابل بينها وبين عنابر الطعام القبيحة في مدارسنا يتبين له من هذه المقارنة وحدها الفرق بين طريقة التعليم في المدرستين ومما يزيد هذا الشعور حسناً وقبولاً اشتراك المعلمين وناظر المدرسة وزوجته وبناته مع الطلبة على المائدة كأنهم جميعاً عائلة واحدة وبهذه الوساطة لا يشعر الطفل انه انتزع من الحياة الحقيقية لانه لم ينتقل الى عالم صناعي جديد بل خرج من منزل الى منزل مثله بلا تغيير . وصحيح ما جاء

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٥٥)

في كراسة نظامها من انها ( منزل كامل لا مكان يقتصر فيه على التعليم )  
 واذ قد عرفت الظرف فلنشرح لك الظروف وارى انه ينبغي الابتداء بذكر  
 ساعات العمل في اليوم ثم نرجع بعد ذلك الى التفصيل  
 دقيقة ساعة

قيام من النوم ( وفي الشتا الساعة السابعة ) وفطور خفيف	٦	١٥
رياضة جسمية واستعمال السلاح	٦	٣٠
الدرس الاول	٦	٤٥
صلاة	٧	٣٠
فطور وهو غذاء كامل من بيض ولحم وغيره يعقبه اصلاح اما كن النوم وكل تلميذ يعد سريره بنفسه	٧	٤٥
الدرس الثاني	٨	٣٠
طعام خفيف فان كان الوقت صحوّاً اشتغل التلامذة بالرياضة الجسمانية في الحلاء عارين عن الملابس بطنا وظهراً	١٠	٤٥
الدرس الثالث	١١	١٥
الحان او عوم في النهر بحسب الفصول	١٢	٤٥
طعام الغذاء	١	
تمرين بالآلات الطرب	١	٣٠
العاب واشغال في البستان والزراعة او رياضة بالمشى على القدم او الدراجة	١	٤٥٠
اشتغال في المصانع والمعامل	٤	

٦	تناول الشاي	
٣٠	٦	غنا ومذاكرة روايات مضحكة وموسيقى ورقص وغير ذلك
٣٠	٨	طعام العشاء ثم الصلاة
	٩	نوم

واول شيء يلاحظه القارئ في هذا البيان تنوع الاعمال في ساعات النهار . ويؤخذ منه ان ادارة المدرسة تحشى تكليف الطلبة فوق جهدهم . ورغبتها في تربية جميع الملكات على السواء . لذلك يقترن التعليم العلمي بالتعليم اليدوي والتعليم الصناعي . وينقسم الزمن بين الاعمال كما يأتي :

دقيقة ساعة

#### ٥ اشغال عقلية

٣٠	٤	تمريبات جسمية واشغال يدوية
٣٠	٢	اشغال صناعية ورياضات عادية

#### ٩ نوم

#### ٣ اكل وخلو عن العمل

فالمجموع اربع وعشرون ساعة

وليس في يوم الاحد عمل ما بل يقضيه الطلبة كما يشاؤون . وبالجملة فان اليوم ينقسم الى ثلاثة اقسام : الصباح وعمله عقلي وبعد الظهر وعمله يدوي في الغيظ او المصانع والمساء وعمله الفنون والموسيقى والرياضات العادية . وانبعث في كيفية استعمال كل قسم من هذه الاقسام الثلاثة لتقف على نتائجه

## سرّ تقدم الانكليز الكسوين ( ٥٧ )

اما التعليم العقلي فمداره على القواعد الآتية ( تقريب المسميات من اسمائها بحيث يعود الفكر على الانتقال من المادة الى معقولها وتربية الطلبة على استعمال ما تعلموه والرغبة في التعلم لفائده انفسهم من دون تحريض عليه بمكافأة او امتياز ) ومما اشتهر في انجلترا وفي الولايات المتحدة بأمريكا ان طريقة التعليم التي يحث فيها التلميذ على العمل بالمكافأة والتميز معيبة لانها تجعل الغيرة اساس التقدم بدل تأسيسه على محبة الواجب وهي طريقة تولد في الانسان احدى الرذائل . والواجب في تربية الاطفال وجعلهم رجالاً ان يعاملوا معاملة الرجال . فيستفهم المربي بمخاطبة وجدانهم على قدر الامكان وقد اخبرني الدكتور ( ريدي ) ان هذه الطريقة لا تضعف من رغبة الاطفال في العمل بل تقويها لانها ليست متعلقة بمكافأة او امتياز بل راجعة الى العمل نفسه اذ يجب ان لا يفهم الطفل ان المكافأة او الامتياز هو الغرض النهائي من التربية وان الحياة مقامرة او ارضاء لشهوة التفاخر والاعجاب

واني اخشى ان يندesh انفرنساويون من مطالعة ما تقدم لان طريقة التعليم عندنا مناقضة لتلك الطريقة على خط مستقيم . غير ان الطريقة التي شرحناها مقول بها من كثير من معلمي الانكليز الذين وصلوا في تربية الرجال الى درجة عالية . والامريكانيون على هذا الرأي ايضاً كما اخبرني به موسيو ( بول يرو ) في خطاب ارسله اليّ جاء فيه ان مدير مدرسة القديس ( بول ) في مدينة ( مينيزونا ) كتب اليه ضمن رسالة ما يأتي ( انا لا نعطي جوائز لثلاميذنا ولا نطلب منهم ان يكتبوا مقالات ابدأ .

نعم قد يتفق انهم يبحثون جميعاً في موضوع واحد غير اني عند ما ألقى عليهم نتيجة عملهم اجعل كلامي بحيث لا يتبين واحد منهم من هو احسنهم عملاً بل اقول له ان عملك هذه المرة احسن من عملك في يوم كذا او اقل منه . لأنني اعتقد انه لا يليق ان يرى الطفل نفسه ارقى من غيره بل ينبغي ان يعرف انه تقدم عما كان عليه هو منذ اسبوع ) ولهم في تعليم اللغات العصرية اعتناءً عظيم وطريقة تخالف ما جرى عليه غيرهم . وليس من المدهشات ان اقول انا نتعلم اللغات ولكننا لانعرفها . فن البديهي ان طريقة التعليم عندنا سيئة ويظهر لي ان طريقة موسيو ( ريدي ) اضمن للوصول الى الغرض المقصود . فيبدأ في التعليم باللغة الانجليزية مدس السنتين الاولتين اي من العاشرة الى الحادية عشرة . ثم يختار الكلام في السنتين الثانيةين بالفرنساوية . ثم تستعمل اللغة الالمانية سنتين ثالثتين . ولا تقرأ اللغة اللاتينية الا بعد ذلك . وكذلك اللغة اليونانية لمن ارادها من الطلبة ومن الواضح ان هذا التعليم بتلك اللغات المختلطة لا يتج الثمرة المقصودة الا اذا كانت الطريقة المستعملة عملية ترجع بالنظر الى اللغات الحية الى التكلم اولاً وحفظ النحو ثانية على قدر اللازم في الاستعمال . وهي طريقة جهلها مدرسو اللغات غالباً مع انها طبيعية لان الطفل يبدأ بتقليد ابويه في الكلام من غير عناء ولا التفات ويمكن من استعماله وهو شىء غير يسير . فلي اربعة اطفال سن اكبرهم تسع سنين . وكلهم يتعلمون الالمانية على هذه الطريقة بواسطة الكلام مع احدى المريات . واراهم يتقدمون فيها تقدماً سريعاً فانهم بعد اربعة اشهر صاروا يتكلمون بتلك اللغة في العايق . ومن



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٥٩)

العجيب انهم صاروا يستعملونها في خصامهم وهم اليوم يتعلمون نحوها بواسطة كما يقرأون النحو الفرنسي باللغة الفرنسية . وقد آتيت بهذا المثال الحاضر بين يدي لا برهن على طريقة التعليم في المدرسة الجديدة ان كان هناك احتياج للدليل . ولكي لا ينسى التلاميذ اللغة التي تعلموها في اشتغالهم بغيرها وجب ان يتكلموها ساعات معدودة في النهار . كذلك هم يتعلمون علم الحساب فبعد ان يقرأوا القواعد يطبقونها على العمل كأن يكلفوا بصنع شيء يحتاج الى التنسيب بين اجزائه . ومن ذلك اشتغالهم بالمساحة . وتعطى اليهم مصاريف العزبة والبستان والمصنع والالعاب وادوات الكتابة والمعمل الكيماوي والرسم والماكل وحطب التدفئة ليحسبوها ويفصلوا كل شيء عن الآخر . ومن الظاهر ان هذه الطريقة تجعل الدرس مقبولاً اذ تدين فائدته لكل طالب . فيتعلمون من الارقام كيف يديرون حركة المنزل . ويتولون ادارة المصنع او المتجر . وهكذا يصيرون رجالاً عاملين متصفين بما تقتضيه معيشة الاجتماع

ويبنى تعليم العلوم الطبيعية على النظر الذاتي وهو سهل لان المدرسة قائمة في الحلاء فلا يتعب الطلبة في جمع العناصر من جماد ونبات وحيوان . ويتعلمون كيف يعيش الحيوان كما يتعرفون عاداته ويفرقون بين اجزائه الخارجية قبل ان يعرفوا اعضاءه الداخلية وهيكله الخفي . ويعرفون شكل النبات وتركيبه قبل معرفة اقسامه وانواعه . واسماء النجوم ومظاهرها قبل قوانين حركاتها . ويتوصلون الى ذلك كله بالرياضات التي قدمنا ذكرها . وبهذه الوسطة يصير العلم طبعياً عندهم فيققون عليه كما ينبغي ويقبلون

عليه اقبالاً ويدخل اذهانهم بسهولة ثم يرتسم فيها ارتساماً . ويخرج الطالب من الدرس ميالاً الى الاكثار من معلوماته حتى بعد خروجه من المدرسة لان فائدته ظاهرة لديه لا كالميل الذي يشعر به المتعلم على طريقته اذ يتولاه الملل غالباً

وتقرب طريقة تعليم التاريخ من الطريقة المتبعة عندنا في تعليم العلم الاجتماعي . فيجتهد المعلم في بيان الفائدة منه بتقريب العلل من معلولاتها وبيان مدلولات الوقائع لا في تعبئة الذاكرة بالحوادث والتواريخ كما يجتهد في بيان النسب بين طبيعة البلاد وسياستها وتقدم تجارتها . ويبدأ بتعلم التاريخ الانجليزي ثم بمقتطفات من التاريخ العام . فيتعلم الطلبة من تاريخ اليونان اصول الامم الحاضرة . ومن تاريخ الرومان مشال حكومة عظمت فيها السلطة وكانت من اكبر المساعدات على انتشار الامة في الخارج . ثم التعليم واحد لجميع الطلبة حتى يبلغوا الخامسة عشرة وبعد ذلك يختلف لكل واحد بحسب العمل الذي يتوخاه بعد اتمام درسه . وهم يريدون ان يكونوا مدرسين او من ارباب الحرف الادبية او موظفين او من الزراع او الصناع او التجار او المستعمرين . وكل واحد يجتهد في العلم الذي يوافق ارادته . وفي ذلك من التسهيل واللين في التعليم ما تعظم فائدته مما لا يضطر معه جميع المتعلمين الى قراءة درس واحد لا يفيدهم اجمين . وهنا يقال ان التعليم مقصود لمنفعة الطلبة لا ان الطلبة خاضعون للتعليم

وخلاصة القول يدور محور التعليم على الجمع بين العلم والعمل والغرض منه تحصيل المعارف النافعة في الحياة

ولتلقى الدروس التي بينها ثلاثة اوقات كلها في الصباح وما بعد الظهر من النهار مخصص الى الاعمال اليدوية والرياضات الجسمية . هكذا يربى الجسم بعد العقل . ولاشك في ان الآباء من الفرنسيين يندهشون كثيراً من القسم الاخير لان تربية الجسم عندنا في غاية الاهمال فقد رأيت اخيراً تلميذاً عمره تسع سنين من طلبة مدرسة ( سانسلاس ) الخارجيين يشتغل طول النهار فيها ثم يذهب الى البيت منكباً في المساء على درسه الى الساعة التاسعة او العاشرة . وهو تكليف مضر بالصحة وغير مفيد في تحصيل العلم . وسيبى وهم البعض بان التلميذ يحصل من العلوم على قدر الزمن الذي يشتغل فيه

ويقضي الطلبة من الساعة الاولى والدقيقة الخامسة والاربعين الى الساعة السادسة بعد الظهر مشتغليين في البستان والزراعة والمصانع والرياضة بالمشي على القدم او الدراجة . والفرص من ذلك كما هو مذكور في الكراسة ( انما التربية الجسمية والاحاطة بالاشغال الصناعية وفائدتها وتشجيع العزيمة على المشروعات وتقدير العمل الذي تمت مباشرته ليكون كل واحد عارفاً ما يأتيه بنفسه او ما يكلف بملاحظته من الاعمال . ولما كان فتور العزيمة عن العمل اللازم في الحياة ناشئاً في الغالب من ضعف الجسم وجب ان يتربص التلامذة في كل يوم على الاعمال الجسمانية والاشغال اليدوية فانها تزيد في تقوية الهمة وانعاش الجسم والتخفيف من تأثيره مما هو لازم للافراط في الدرس وعدم الحركة )

وقد لاحظوا في ذلك اختيار الاعمال ذات الفائدة العملية حتى يكون

الطالب غير بعيد عن شواغل الحياة الحقيقية فيكاد ان يكون الطلبة هم الذين بنوا مدرستهم ونظموها وهم الذين صنعوا القسم الاكبر من الاشياء التي يتمتعون بها فيها كما فعل ( روبانسون ) في جزيرته

كان البستان ايام افتتاح المدرسة مملوءاً من الحشائش الرديئة . والعزبة مفعمة بالانقاض . فاصلح الطلبة كل شيء . ثم احدثوا الطرق . ونظموا المصارف . وطلوا الحواجز بالقطران . ودهنوا الاخشاب والمحلات بالالوان واتخذوا ميداناً فسيحاً للالعاب . وصنعوا كثيراً من اثاث البيت بما تعلموه في المصانع من انواع النجارة . واتفق ان رجلاً من رجال العزبة مرض ثلاثة ايام فقام الطلبة باعماله وملاحظة الماشية . ومال بعضهم الى اقتناء جواد فاشترود من السوق وعلمهم المتقدمون عنهم ركوبه وقيادته

ويزداد العمل مدة الصيف في البستان والعزبة كما تتغير الالعاب . ولا يلهي التلامذة باخذ صور الاشياء بواسطة الآلة ( فوتوغرافية ) او بالرياضة على الدراجة الا في اوقات الفراغ . وقد شاهدت من صنعهم مائدة ودولاباً وآلة للنزول في جوف الماء وبنناً للبط وآخر للحمام ومظلة كبيرة من الخشب ( عنبر ) ومركبين تامتين وثلاثة غير تامة وغير ذلك

وبينما انا اكتب هذه السطور ورد علي كتاب من موسيو ( يفرديج ) يخبرني بانه ذهب بابنه الى المدرسة ويحكي ما رآه فيها فاقتطفت من كتابه ما ياتي ( لما وصلت الى المدرسة وجدت عدداً من الاطفال مشتغلين بطلاء آلة لعب صنعوها بانفسهم في السنة الماضية . وقد شرعت المدرسة في اقامة قنطرة على النهر المجاور لها وعرضه من ثلاثين متراً الى اربعين قوائماً من

## سر تقدم الانكليز السكسونيين (٦٣)

البناء حتى تصير متينة وسيقوم التلامذة بجميع تلك الاعمال . وشاهدت وادياً صغيراً مفروساً بالأشجار يمتد من ارض المزارع الى مباني المدرسة الموجودة على مرتفع عظيم يعلو عن النهر بمائة قدم تقريباً . وفي وسط ذلك الوادي غدير صغير من الماء قد اتخذ التلامذة فيه حياضاً صغيرة جمعوا بينها بطرق ضيقة وقاموا بجميع ما استوجبه من الاعمال . ولم يستعينوا ببناء الا في حالة الضرورة المطلقة . وعولت المدرسة على توسيع بنائها حتى يسع مائة تلميذ وهو اكبر عدد يرى الدكتور (ريدي) امكان قبوله ليمكن من ادارته كما ينبغي . وقد شرع التلامذة تمهيداً لذلك في مقاس الارض وتخطيط البناء . ويوجد على مقربة من المدرسة معمل كياوي ومصنع للنجارة يشتغل فيها الطلبة تحت ادارة موسيو (هيرنومان) الذي رأيتوه في (ايدنبورج) باعمال متنوعة لانفسهم وللمدرسة . ومن تيتهم في الثلاثة اشهر القابلة ان يلموا التلامذة صناعة الحشب على طريقة (لويد) التي شاهدتموها مدة وجودكم هنا . وليس في داخل المكان شي من الزخارف التافهة غير ان اساس الغرف قد استجمع موجبات الراحة كلها ثم اني شاهدت على وجوه الطلبة وهم يتناولون طعام الضحى علاماً الهناء والمبشة الراضية فاجتمعوا حول ست موائد صغيرة يرأس كل واحدة منها احد المعلمين وانشدوا دعاء الطعام بهمة واشتياق ورأيت بينهم وبين معلمهم حرية تامة واطمئناناً كاملاً ومن عادة هؤلاء ان يمشوا مع الطلبة وقت التريض ويعاملوهم كأنهم اخوة اكبر سنّاً لا باعتبار انفسهم قوماً ممتازين . وهم يتحرون تلى الدوام استعمال الالفاظ المألوفة عندهم وقد ينطقون احياناً

بما يأتقه الطلبة عادة من كلمات العامة ولا فرق بينهم وبينهم الا رداء  
 يلبسونه علامة على انهم من العلماء . وللدكتور ( ريدي ) شغف بتعويد  
 التلامذة على الاشغال الخارجية لذلك يتدربهم في مهات جسيمة كأن يرسلهم  
 الى البيوت المالية ليأتوا له بالنقود منها وغير ذلك وظاهر ان غرض موسيو  
 ( ريدي ) من هذه الاعمال الجارية والاشغال اليدوية ليس قاصراً على تعليم  
 الطلبة ما لا يكتسبونه بالدرس والمطالعة بل يتناول تربية اجسامهم وتقويم  
 صحتهم واعدادهم الى التغلب على متاعب الحياة . وله اعتناء في الوقوف  
 بنفسه على ما يحصلونه من ذلك كله فن كلامه ما يأتي ( لقد اردنا ان  
 نقف على تقدم الاطفال وترعرع اجسامهم حتى نعرف جودة غذائهم  
 وموافقة احوال معيشتهم لصحتهم . لذلك تقارن بين تقدم جسم كل واحد  
 منهم مدة وجوده في المدرسة ومدة وجوده في المساحة ولو انا رأينا تقدمه  
 في المدة الثانية اعظم منه في الاولى لتبيننا ان حالة المعيشة عندنا سيئة . نعم  
 ان الموازين التي تزنهم بها لا تدل على مقدار ما اكتسبوه من الخفة وسهولة  
 الحركة غير انه يهمننا ان لا يكون كسبهم من هذه الجهة مضعفاً لاجسامهم  
 وقد دللتنا تجاربنا على ان النتيجة حسنة ) ويبي هذا بيانان احدهما في الوزن  
 والثاني في الطول يعلم منهما القارئ ما كسبه التلميذ في المدين ويرى ان  
 مدة المدرسة راجحة على زمن الاجازة ولا غرابة في هذا فان نوع المعيشة  
 في المدرسة من احسن ما يطلب لتربية الاجسام قال موسيو ( ريدي )  
 ( وتدل هذه الارقام من اول الامر على ان مدرستنا تعتبر من جهة تغذيتها  
 ومابستها وحالة معيشتها معمل يتخرج منه رجال اشداء اقوياء . فالامراض

عندنا قليلة حتى دوار الرأس والركام اذ من طريقنا تعليم الشبان ان الرجل ينبغي ان يكون في صحة تامة وان الامراض انما تنشأ عن الخطأ والجمل والافراط في الشغل وعدم ترتيبه او من الفساد . ولذلك نجتهد كثيراً في تعويدهم على حب النظافة والتمسك بالقواعد الصحية ) ولكل طالب اناء ماء بجانب سريره . وقد ذكرت هذه الجزئية لا قابل بين تلك المدرسة وبين مدارسنا حيث لا يستعمل الماء الا بالتقير والتدقيق الكلي كأنه من جملة الزخارف . كذلك نحن نقتصد في الهواء كما نقتصد في الماء . اما في ( ابوتصوم ) و ( بيدال ) فان الطلبة ينامون في غرفة فتحت منافذها حتى في الشتاء

الى هنا يتنا كيف يقضي التلامذة وقتهم من الصباح الى الساعة السادسة بعد الظهر وهو وقت تناول الشاي وبقي ثلاث ساعات حتى يأتي موعد النوم وهذا عملهم فيها

قال ( بونالد ) في تعريف الانسان ( الانسان عقل تخدمه الاعضاء ) وقد علمت كيف انهم في تلك المدرسة استخدموا الصباح لتربية القسم الاول وما بعد الظهر لتربية الشاي . الا ان الرجل يزيد على هذا التعريف بكونه مدنياً بالطبع لا محيص له عن الاجتماع . فينبغي ان تكون تربيته موافقة له . والاجتماع يطلب من المرء ان يكون مهذب الاخلاق حتى يكون انيس العشرة مقبول المسامرة بين امثاله . وقد خصصت تلك المدرسة الساعات الثلاثة الباقية لهذه التربية قال موسيو ( ريدي ) ( من فرضنا ان نعود الشبان على ما ينفي عنهم الجمل وسوء الحركة ويدعوهم الى الارتياح

من الاجتماع باكبر منهم سنًا . لذلك يجتمعون كل مساء في غرفة واحدة مع سيدات المدرسة والرائين . وقد نظمت تلك الغرفة على مثال منتسق تستريح له النفوس وانتخب ائانها والصور والتماثيل التي فيها لهذا الغرض ) فاذا اقبلت الساعة السادسة تحولت المدرسة الى بهو يتسامر فيه الحاضرون ويلعبون بآلات الطرب واهمها الموسيقى وترنمون بالاناشيد ويمثلون المضحكات وقيمون المراقص والملاهي . جاء في الكراسة ( ان الموسيقى من اهم اشتغالاتنا فلنا في كل اسبوع ليلة موسيقية وفي كل ليلة ألعاب على ( البيانو ) ولذلك تأثير عظيم في التلامذة . ولهم ايضا كثير من آلات الطرب الاخرى وآلات الرسم والتصوير ) وقد بنى التلامذة ملهى لتشخيص الروايات لانهم لا ينظرون الى هذه الالعب كأنها رياضات بسيطة بل يعدونها من اعظم وسائل التربية . ولهم ليلة في كل اسبوع يقرأون فيها مؤلفات ( شكسبير ) . وقد تألفت جمعيتان منهم للمناقشة في المسائل المختلف عليها . ولهم جريدة تسمى ( مجلة المدرسة ) يشرون فيها اخبارها وحوادثها مصحوبة بصور وفيها قسم للادبيات . ويقول صاحب الكراسة ان الغرض منها تربية الملكات الادبية والثنية وتمثيل المدرسة في اذهان التلامذة كأنها عالم تام صغير . ومما يزيد في نمو الملكات الفنية دار التحف شرع في تأسيسها وقد وجد فيها نسخ من صور اكابر المصورين وتماثيل واثانات جميلة وغير ذلك . ثم ينتهي اليوم بالصلاة كما بدأ الا ان المدرسة ليست تابعة لمذهب مخصوص من مذاهب ( البروتستانت ) فهم فيها غير مقيدين بطريقة دون اخرى ولا هم لهم بما يسمونه ( الاعتراف )



ويقتصرون في صلاتهم في المعبود وقبل الطعام على تلاوة بعض آيات التوراة ونشيد بعض الاغانى والاستغاثه ببعض التضرعات الادبيه الدينيه العموميه والتلامذه من يوم الاحد فسحة يبد كل واحد منهم في الكنائس القريه من المدرسه على حسب قواعد مذهبه الخاص ويذهب الكاتوليك منهم لسماع القداس في كنيسه قريه

واليك ما جاء في الكراسه مختصاً بالدين (الدين شأن خطير في الحياه . فوجب ان تكون ممزوجه به . غير اننا لا نعلمه التلامذه كأنه جزء منها بل باعتباره كلاً منتظماً ينتشر في الذات كلها وان اختلفت المذاهب وتشعبت الطرق . فيجتمعون ربع ساعة في الصباح ومثل ذلك في المساء ليشتغلوا بالدين ويتوجهوا الى ربهم باشارات ظاهره )

تلك هي المدرسه وذلك هو نظامها . وهي تجربه اراها مفيده للغاية لانها تدل على ميل الافكار الى اختيار طريقه في التعليم توافق مقتضيات الهيئه الاجتماعيه في العصر الحاضر وهي تخالف كل المخالفه جميع الطرق المألوفه في غيرها لما هي عليه من التعليم العملي وافراغ جهدها في تربية الرجل من جميع الجهات والوصول بملكاته الى الممكن من التقدم واتماء قدرته وعزيمته وهمته الى الحد المستطاع . وفي هذا ميل الى التربيه الاستقلاليه التي تنتشر الآن في جميع انحاء المسكونه

. يجب في العالم الجديد تربية جديده يشب المرء فيها معتمداً على نفسه لا على الجمعيه او حزب من الاحزاب فينظر في عمله الى المستقبل ليكون هو قبه حياته التي تشخص اليها ويهمل الماضي فلا يربط اعماله بما كان يقتضيه

وبينما كنت ذات يوم احادث صديقاً لي بهذه المدرسة قال لي ( انها لتجربة مفيدة غير اني ارى فيها عيباً هو ان نظامها داخلي ) والداخلية كما هي عندنا في البلاد الفرنسية نظام مضر في الحقيقة بالتلامذة جسماً وعقلاً لانها تجعل المدرسة ثكنة تحشد المئات من الاطفال في اماكن ضيقة وفي نظام اشتدت مقتضياته وذلك ادعى الى اضعاف الحمم واولى بتربية العساكر والموظفين منه بتربية عزيمة الافراد واطلاق الصراح لما فيهم من القوى وما فطروا عليه من الاقتدار . لكن من الخطأ الواضح عدم التمييز بين هذه الحال وبين التي شرحناها فلا جامعة بينهما الا في الاسم . ومن الواجب التحرز من الالتفاظ لانها تطلق غالباً على مسميات لا شبه بينها فعدد الطلبة في تلك المدرسة محدود لا يزيد اليوم على الخمسين ولن يزيد في المستقبل على المائة كما صرح به الدكتور ( ريدي ) لعله ان الزيادة عن ذلك تعيق سير التربية . ثم انهم لا يخرجون من عائلاتهم الا ليدخلوا في عائلة اخرى وهي عائلة ناظر مدرستهم التي تقاسمهم الحياة في الماكل والمقام . فحياتهم في الواقع حياة عائلية على مثال اوسع . ثم انقطاعهم عن عائلاتهم اقل منه عندنا لان اجازاتهم اكثر من اجازتنا ومدتها اطول : يسامحون سبعة اسابيع في الصيف واربعة في الميلاد وثلاثة في الربيع وبذلك يقيم التلامذة بين عائلاتهم ثلاثة اشهر ونصفاً في السنة على مرات متعددة ويظلمون ذاكرين عواندها وتقاليدها

لكل نوع من انواع الجمعيات تأثير خاص في طريقة التربية وهو الذي

تنزع منه الامة نظام مدارسها

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٦٩)

ففي الجمعيات الاثكالية العائلية وتمتاز بانضمام عدد من تلك العائلات الى بعضها في منزل واحد . وهو المثال الذي تأخرت فيه اغلب الامم الاسيوية وامم الشرق الاوروبوي . هنالك لا يعتمد الاطفال على انفسهم في كسب حياتهم بل اعتمادهم على جمعيتهم العائلية حيث يقون فيها لتقوم بمحاجاتهم او يرجعون اليها ان ادركتهم الحمية في طريقهم . ومن كان هذا شأنه ضعف شعوره بالحاجة الى التعليم الشخصي فيهبط ذلك التعليم الى اسفل الدرجات وربما اقتصر فيه على معارف العائلة مستعينة بنصائح احد رجال الدين . ومن المعروف ان شأن المدارس في تلك الجمعيات غير خطير ففيها مثال التربية المحصورة في العائلة والموكل امرها الى العائلة

ومنها الجمعيات الاثكالية الحكومية . ومميزها قيام الحكومة مقام العائلة التي انعدمت فنحصر آمال الشبية في وظائفها الادرية والمسكرية . وهذا شأن اغلب الامم الغربية الاوروبوية واخصها فرنسا ومانيا . وينبغي للعلبة في نوال تلك الوظائف ان يفوزوا في امتحان تزداد صعوبته كل يوم تخلصاً من تكاثر الطالبين . واذ ذلك تحول المدارس وجهتها الى طريقة جديدة في التعليم فتكلف الطابة ما لا طاقة لهم على احتماله وتطالب من الذاكرة حفظ المعقولات من غير تفقه . فما الغرض من تعليم تربية رجال قادرين على احتمال متاعب الحياة بل المراد اعداد الطابسة للمخاطرة في الامتحان . واعظم المدارس نجاحاً في ذلك هي التي اختارت نظام الداخلية لانها تضحي كل فائدة الا ما قصد به الامتحان كأنما حياة المرء تنتهي بالامتحان فيجتهدون في توصيله اليه بتكايهه ما لا قدرة له عليه . ومن

فأثبتهم انه يوجد في المدرسة الواحدة خمسمائة تلميذ او الف او اكثر من ذلك لان المعلمين لا يعتنون بكل واحد على انفراده كي يصير رجلاً كاملاً يقوم مقام رب عائلة . وعليه ليس للاختلاط فائدة وليس احسن المعلمين في تلك الاحوال اكثرهم علماً او اكملهم وقاراً او ابعدهم نظراً بل احذقهم في حشور رؤوس التلامذة بكثير من المواد في اقرب وقت ممكن واكثرهم خبرة بطرق النجاح في الامتحان وادراهم بطرق المتحنيين واخلاقهم والنوع الثالث هو الجمعيات الاستقلالية ومثالها الامم الاسكنديناوية والانجليزية الكسونية . وتختلف مدارس هذا النوع عن مدارس النوعين السابقين : هنالك لا يعتمد المرء على العائلة لانحلالها ولا على الحكومة لقلّة وظائفها وعدم انحصارها في يد واحدة بل كل اعتماده على نفسه وهمة واقدامه

وهن هنا وجب ان يكون الغرض من التعليم تربية تلك الملكات كلها حتى يكون مفيداً للرجال في اعمالهم وان تكون المدرسة قريبة الشبه في نظامها من الحياة الخارجية على قدر الامكان . وهي لاتصل الى تلك الدرجة الا اذا كانت صغيرة وعدد تلاميذها غير كبير واولى في المدينة ان ينام الطلبة في بيوتهم ليلاً وفي الريف ان يقيموا في المدارس على الدوام . وينبغي في هذه الحالة الاخيرة ان تكون حالة المعيشة فيها شبيهة بمعيشة العائلة كي لا ينفصل الطفل عن عاداته في بيت ابيه

ومن هنا يتبين انه لا يكفي تقسيم المدارس بحسب كونها داخلية او خارجية بل تلاحظ انواع كل من القسمين فلكل نوع نظام مخصوص

ومعيشة ممتازة ونتائج على حدتها

ويؤخذ مما قدمناه ان السبب في عدم امكاننا اصلاح مدارسنا على النحو الذي شرحناه هو حالتنا الاجتماعية اي اخلاقنا التي تدفع الشبان نحو الامتحان والوظائف التي يؤدي اليها . وقد يقن البعض ان نظام تلك المدرسة لا يفيدنا الا من قبيل العلم به وهو خطأ لاننا نعلم انه لما كان عدد التلامذة قليلاً كان امل النجاح في الامتحان مع الاجتهاد كبيراً . ولكن الاحوال تبدلت وتزاحم الشبان على الوظائف وجرت الطبقات الوضيعة من الامة على مثال الطبقات الوسطى حتى صار لكل وظيفة مائة طالب . فلا يجد الطالب بعد الامتحان باباً يدخل منه على الوظائف بل سوراً منيعاً يعيد المنال وليس من الحكمة حمل الشباب على مناقضة هذا السور . لذلك اخذ المتأملون يخففون من احتقارهم للمهن الحرة . غير انها يجب لها صفات لا تنتجها تربيتنا الحالية كما هي من ثمرات تلك المدرسة التي بنا نظامها

## الفصل الرابع

( كيف ينبغي ان نربي اولادنا )

اعتدنا معشر الفرنسيين في ايجاد مرتزق لابنائنا على مهارتهم بشيء من المال نجعله بالاقتصاد ثم نتبع ذلك بالبحث لهم عن زوج وزوجة متناسب في الثروة مقرب بعد ذلك نجتهد في انالتهم احدي الرضائف العمومية

متى تيسر . وقد قامت العقبات هذه الايام في سبيل النجاح بهذه الوساطة لانخفاض فائدة النقود . فبعد ان كانت خمسة في المائة صارت اربعة ثم ثلاثة وصار من المتعذر جمع المال اللازم للابناء . وقد كانت هذه الصعوبة خافية عنا الى هذا اليوم لوفرة المال عندنا فانك تسمع الناس من كل جانب يقولون ان فرنسا بلدة غنية لديها كثير من الاموال وهو صحيح بدليل ان اكبر سوق للنقود يوجد فيها . غير انه لسوء الحظ ليست وفرة المال من عمل الامة خاصة بل سببه احوال عرضية لا تدوم طويلاً وتلك الاحوال في الحقيقة من امارات الانحطاط لا من علامات التقدم والرخاء

فمن تلك الاسباب الاقتصاد في النسل اذ لا شبهة في ان عدالفرنساويين يقل سنة عن سنة فقد دل التعداد الاخير على ان الوفيات تزيد على المواليد . وهي حالة نادرة الا انها اليوم خاصة بفرنسا حتى جعلتها في مؤخر الامم . ومن هنا اي من قلة عدد الذرية يكثر المال لان الرجل الذي يصرف ستة آلاف فرنك في السنة لتربية ستة من الاولاد لا يصرف الا القليل في تربية ولد واحد ويقتصد خمسة آلاف في كل سنة . وللفرنساويين ميل شديد الى هذا الاقتصاد لذلك تراهم اكثر مالاً من الامم التي يكثر فيها عدد افراد العائلات . وهذا من الاسباب التي جعلت في فرنسا اكبر سوق للنقود

ثبت اذاً ان لقلة الاولاد دخلاً في وفرة المال . وهناك سبب آخر هو تباعد الفرنسيين عن المهن الجارية وهربهم من الزراعة والصناعة والتجارة فلا يميل اليها الا القليل والكثير يفضل عليها الوظائف الادارية .

لهذا اجتمع الاطفال كلهم حول مدارس الحكومة حيث يضيع مستقبلهم في جوانبها . فكل من كسب درهماً او درهين من الزراعة او الصناعة او التجارة يسي ويصبح مفكراً في الخروج من مهنته وفي تربية ابنه ليكون ضابطاً في الجيش او موظفاً في الحكومة او من الكتاب واهل الادب . وعليه فالفرنساوي لا يدبر ما جمع من المال بنفسه بل يدخره حتى يرمي به في اسواق البيع والشراء المالية (البورصة) وهكذا كان هرب فرنساويين من الحرف والصنائع موجياً لزيادة المال المخزون . الا ان هذه الاسباب التي تدعو الآن الى وفرة المال تؤدي اخيراً الى النقص فيه سنة بعد الاخرى وتنتهي بضياعه في زمن يتخيلون انه بعيد . فكما ان نقص الاطفال يزيد في الاموال فانه من جهة اخرى يضعف القدرة على الاعمال فان كان للرجل ستة اولاد لزمه ان يشتغل كثيراً وكثرة شغله تزيد في ثروة الامة . فان لم يكن له الا ولد واحد قل عمله وضعف تأثيره في اثناء الثروة العمومية . وكذلك اذا خرج الطفل من عائلة كبيرة العدد قل امله في ثروة ابويه وعول في رزقه على نفسه فيزداد اقدمه على العمل وتكبر فيه المهمة بخلاف ما لو خرج من عائلة هو وحيدها فانه يجعل كل اعتماده عليها ولا يعول على نفسه الا قليلاً . وزد على هذا ان نفورنا من الصنائع ذات المكاسب وان سهل لنا ان نلقي بجميع ما اقتصدنا من المال في الاسواق المالية يبعدنا عن منابع ذلك الاقتصاد اذ لا مصدر للثروة العمومية الا الزراعة والصناعة والتجارة وقد نسينا ان غيرها من المهن والحرف دخل ليس بالاصيل وان مرجعها كلها الى تلك المنابع الثلاثة

## كيف ينبغي ان نربي اولادنا

وربما قال بعضهم ان تلك الحالة تدوم لنا بدوامنا فنجيب بان ذلك غير مأمون وعلى كل حال فننصحهم انها لا تدوم لاطماننا . الا ترى ان كثيراً من اولئك الشباب التمساء لا ينجحون اليوم في الامتحان لكثرة عدد الطالبين مع ازدياد عدد الوظائف الى حد الافراط فهم اشبه بالنظمان يرى السراب فيظنه ماء حتى اذا جاءه لم يجده شيئاً . وليت شعري ماذا يفعلون بعد ذلك كما لست ادري ما الذي في امكانهم ان يفعلوه

وما الذي اهلتهم اليه تربيتهم في العائلات والمكاتب والمدارس غير الحرف الادبية والمصالح العمومية والوظائف الحربية . ككم قالوا لهم انها اشرف الصنائع وانه لا يليق بهم سواها لا فرق في ذلك بين عائلات الطبقة الوسطى وعائلات الدرجة السفلى حتى صار كل الناس يذكرون ذلك في القصور والحوانيت والمدن والارياف واصبح كل شاب يحلم بالوظائف في الحكومة وامسى على باب بعض الوظائف آلاف من الطالبين كما تشهد به التقارير الرسمية وظل اولئك التمساء يتقبلون على حجر الانتظار وقد غصت بهم رحاب المصالح وملأوا جيبوهم من رسائل التوجيه وجعلوا يندبون حالهم ويتحجبون ولا يجمعون عن امر الا استعملوه اللهم الا رجوعهم الى انفسهم وطلبهم الرزق بعملهم مما ربما كان اوفر حالاً واعظم ثمرة ومما هو بلا شك ادعى الى الاستقلال واولى بحفظ الكرامة . وما عدوهم عن ذلك الا من خوف الخيبة لذلك فضلوا التردد على الوظائف مهما صغرت وان ردوا . وطال عليهم امل الانتظار وظنوها حالة يحسدون عليها فطالب الاستخدام يلتحق بالمستخدمين في رأي هذه البلاد التي سادت فيها



الوظائف و اسفاه وان ذابت مرارته من الانتظار على مقاعد الحجاب وصغر المطلوب وعز النوال . كذلك هم يعدلون لكونهم لا يقدرون على تلك الصناعات المستقلة لان تربيتنا الفرنسية كما بانغت الممكن من تخريج الموظفين قد وصلت الى العدم في تربية الرجال المستقلين ممن لهم همة وقدرة على مغالبة متاعب الحياة . فلا يليق شبابنا تغير تلك الوظائف التي يكونون فيها تابعين ويفرحون لكونهم يتناولون بلا عناء في آخر كل شهر راتباً معدوداً ويعرف الواحد منهم مصيره قبل دخوله في الوظيفة وانه اذا بلغ من العمر كذا صار وكيلاً لرئيس واذا بلغ كذا صار رئيساً لاحد الاقلام ثم اذا بلغ كذا تقاعد واخذ المعاش . ولا يجهل من تلك الازمان الا زمن الموت . وظاهر انه لا يمكن حصر دائرة الحياة في حدود اشد ضيقاً من هذه الحالة ويستخلص مما تقدم انه ينبغي لنا التنوع في تربية ابناك اذ اردنا ان يكونوا قادرين على حياتهم في الازمان التي استهت مستعدين لمقاومة سوء الحال الاجتماعي الذي قد فتحت ابوابه

الخرج الاجتماعي اليوم عام ولا بد معه من وضع مسئلة التربية موضع النظر والتفكير . والحقيقة التي يجب ان نتخذها قاعدة للبحث فيها هي ان طريقة التربية المستعملة الآن لم تعد صالحة في الغرض المقصود منها وانه لا بد من العدول عنها لانه لا نجاح فيها . الا ترى ان الرجل يأتي كل شيء يعتقد مفيداً لابنائه ولا يهمل شيئاً مما افاده هو ومع ذلك لا يصل ابنه الى ما وصل اليه حتى اصبح الآباء المجدون ذوو الافكار ممن حسنت تربيتهم واستقامت عشرتهم يتساءلون وهم حيارى كيف يربون ابناهم

ويجملون لهم مرتقاً . هذا خزلان لا تختص منه ومهواة لا تخرز منها الا  
بالعلم الاجتماعي . تقول ذلك لان الخزلان موجود فالناس تحمر وجوههم  
من هذه الحال ثم يغضبون ثم يرون الجو مظلماً ويقولون ان روحاً خبيثة  
انتشرت في العالم وان الناس جبنوا فتركوا المبادئ الصحيحة ثم يشتد  
الغضب فيصخبون ولكنهم يبقون على ما كانوا عليه معتقدين انه هو الذي  
يجب الرجوع اليه فيخيون خيبة كاملة

اما العلم الاجتماعي فهو اكبر اعتدالاً واصدق مقالاً يختبر الحوادث  
ويقارنها ببعضها ويميز اشكلها ويعلم الناس ان العالم منتقل من حال الى  
حال احسن منه غير موقت بل دائم . وهذا الانتقال يفصل الدهر الى  
قسمين ماضٍ ومستقبل وهو الذي يريهم اسباب الحرج الحاضر ووجهته  
وغايته وانه حرج لا يشابه غيره من بعض الوجوه

فمن تلك الاسباب تغير طرق الكسب والمواصلات على الدوام اعني  
تغير طرق المعيشة . لان العامل كان في الماضي يعمل في مصنع صغير او في  
بيته او بيت المصنوع له وكان القبول على سلعه قليلين لا يخرجون عن  
اهل قريته وكان صنعه في الغالب يدوياً او بالآلات صغيرة وكانت طرق  
العمل واحدة يتلقاها الخلف عن السلف وكان الجديد في الصنع معدوماً  
او نادراً ولم يكن من مسابقة الا بين المتجاورين لان طرق المواصلات  
كانت قاصرة لا تساعد على تسفير المصنوعات الى البلاد القاصية وجلب  
غيرها منها وكانت المنافسة ضعيفة لما القوه في ذلك الزمن من وضع  
النظم التي لا تجعل للتزاحم محلاً حيث تقررت طرق العمل وتحدد عدد

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٧)

المعلمين والمتعلمين وغير ذلك . وبالجملة كانت الافكار متجهة الى المحافظة على طرق المعيشة المألوفة . ومن اجل هذا كانت التربية موافقة لمقتضيات الزمان تعلم الشبان ما تعلمه آباؤهم وتهيئهم الى ما عرفه الماضي من الاعمال وبقيت كذلك تنتج النتائج الحسنة زمناً طويلاً . اما الآن فقد تغيرت الازمان وتبدلت احوال الاجتماع الانساني وصار العامل يشتغل في مصانع كبيرة بالآلات ضخمة ويبيع سلعه في طرفي المسكونة وكل يوم يزداد عدد الطلاب وطرق العمل تتغير في كل حين تبعاً لتقدم العلوم . وقام الجديد مقام التقليد والاتباع واشتدت المزاومة ووجب على الصناع تقادياً من شرها ان يبحثوا دائماً عن طرق تمكنهم من اكنار سلمهم او تحسينها او تخفيض اثمانها . وتحولت المعيشة من هدو واستقرار الى حركة وتجديد واختراع . ومن اهم ما يجب ملاحظته انه ليس في وسعنا اختيار احدي الحاتين لان الحالة الجديدة صارت ضربة لا مفر منها

ومعلوم ان تغير طرق المعيشة يستلزم تغيير حالة العالم باجمعه . ومن هنا تولدت المسئلة المعروفة الآن بالمسئلة الاجتماعية وهي عبارة عن البحث في وسائل الحياة

والسبب في ظهور هذه الحالة الجديدة ظهور العلوم الطبيعية التي لم يقف العلماء على منتهاها بل هي لا تزال في مبادئها كما يراه ويشهد به كل انسان . فمن ذلك الحين انحدر المجتمع الانساني في طريق تبدل احواله للمادية انحداراً لا يقاوم وانحلت الجامعة بين الحاضر والماضي لما اعتاد هذا من البقاء على حالته الاولى ولما اضطر اليه ذلك من ايجاد الوسائل التي تمكنه

من استخدام تلك الثقليات في فائدته ورفع مضارها عنه . والفرق بين  
الزمين كالفرق بين الجندي الذي يحارب من داخل الحصن والجندي الذي  
يحارب في البيداء وهو فرق جسيم كلي . وليس بصحيح انه نتيجة ميل  
الناس الى الشر في هذه الازمان وجبن طباعهم كما هو رأي من لم يتدبر  
الحوادث ويتفقه الاحوال بل هذه حالة مادية جديدة في العالم قضت بها  
القدرة الالهية بما هدت اليه من العلوم الطبيعية التي من خصائصها التقدم  
والترقي . وما على المرء الا ان يكون بحال تطابق هذا التقدم فان في ذلك  
مصلحته بل ان هذا صار من واجبه

قلنا ان العلم الاجتماعي يوضح اسباب الانحطاط كما انه يبين الغاية  
التي يسوق الناس اليها وهي واضحة

يسوق الانحطاط الناس الى حالة جديدة غير التي هم فيها . فلن يتأتى  
لامرء ان يعيش محصوراً في دائرة محدودة ولا ان يعتمد في معيشته على  
غيره ممن تعود الآن على مساعدتهم ولا على الاسترسال مع العوائد التي  
الفها بين قومه لان الوسط الذي يعيش فيه مائل ايضاً الى التمزق والانحلال  
بتأثير ذلك التغيير المستمر في حاجاته المادية كما اشرنا اليه . والرجل اذا تربى  
في وسط مخصوص حتى صار يعتمد عليه في جميع اموره لا يستطيع البقاء  
اذا فسد ذلك الوسط بل انه يتغير بتغيره . ومن هنا وجب ان يكون  
الغرض من التربية تعويد الانسان على الاعتماد على نفسه في حياته فلا  
يحتاج في طلب الرزق لغيره وان يكون قادراً على ان يدور مع الزمان  
كيف يدور . وهي الآن لا تنتج الا التمسك بالوسط الذي نشأ فيه

والاستعانة بعائلته وطلب المساعدة من معاشريه والاتكال على بعض الصنائع العرضية كالتوظيف في مصالح الحكومة او الاحتراف بالاعمال الهينة التي لا تكلفه جدًّا ولا كدًّا

وبالجملة لا فائدة اليوم من التربية اذا اقتصر على تعليم المرء ان يعيش في وسط مخصوص كالعائلة او اهل المدينة او السياسة . وانما هي تفيد اذا علمته ان تكون ذاته الوسط الذي يتكلم عليه فيتمكن من استعمال قواه في جميع الاحوال كما خلقه الله

وهذه التربية مخالفة لما جرت عليه الامة الفرنساوية من اول هذا القرن الى يومنا هذا . فترى الآباء اذا تكلموا عن ابنائهم يكررون هذه الكلمات ( ما عليهم الا ان يعملوا عملنا - كفى بالمرء اهله واصحابه ان يتقدم ويترقى في الحياة - يلزم لاولادنا ان ينالوا وظيفة في الحكومة كأن يمينوا في المحاكم او الجيش او الادارة لان الرزق هناك معروف مأمون فلا نخشى عليهم من المحن فيها - لنا من الثروة ما يدرك الخيرة عن ابنائنا فستترك لهم كفايتهم متى عينوا في وظيفة بمرتب مضمون وتزوجوا بمن نأيتهم بهر جزيل) ومثل ذلك من الافكار التي نعرفها كلنا وربما وردت على السنتنا

غير انها لم يعد لها في الخارج معنى صحيح ولن تكفي العائلة ولا تنفع الاصحاب والوظائف والمهر عامة الناس لانفسهم ولا ولاءهم وليس للانسان الا ما سعى وان يكون قادراً بنفسه على كفاية نفسه مستعداً بذاته الى اقتحام مصاعب العيش ومغالبة صروف الحياة . وهنا الصعوبة كل الصعوبة لان الناس لم يتعودوا ذلك ويجهلون اي طريق فيه يسلكون . على ان

القائدة عظيمة فلا ينبغي افلاتها اذ التربية الجديدة التي يستصعبها الناس .  
 تربي الرجل على فضيلة الاعتماد على نفسه وتخلق فيه من الشجاعة ما يساعده  
 على مقاومة تقلبات العصر الحاضرة . والفرق بيننا من حيث اعتمادنا على  
 اهلنا واصدقائنا وبين الامم التي تربت افرادها على القيام بشؤون انفسهم  
 بجدهم وعملهم كالفرق بيننا من حيث قوة التغلب وقابلية الاستظهار وبين  
 تلك القبائل المتوحشة التي تدخل في ديننا تبعاً لدخول رؤسائهم فيه  
 تلك هي اسباب الانحطاط في التربية وغيرها . وهذه وجهته وغايته  
 ولا بد لنا من تخطي هذه العقبة طائعين او مكرهين . ولا بد من العمل على  
 نقيض ما نحن فيه الآن

في التجارب هادٍ يرشد الى الطريقة المثلى لنوال الغرض الذي ندعو  
 اليه . فيها امان من التخبط والزلل . ومعلوم انه لا تجارب عندنا لان كل  
 شيء في بلدنا يجري على تقيض المطلوب . وجب اذن ان نستعير تجارب  
 غيرنا من الامم التي اجتازت هذه العقبة وصارت تربي شاباً قادرين على  
 العمل بانفسهم من دون احتياج الى اهلهم او اصدقائهم او حكومتهم . وتلك  
 الامم موجودة لا ينكرها الا الذين ليس لهم اعين يبصرون بها وهي التي  
 اصبحت تعير على الدنيا وتستخرج مجهولاتها وتستعمرها وتقصي عناصر  
 الدنيا القديمة في تقدمها وتأتي هذه المعجزات كلها بقوة الهمة الشخصية  
 وسلطان رجال لا يعتمدون في عملهم الا على انفسهم . ولنا في المقابلة بين  
 ما فعله رجل التربية الجديدة في امريكا الشمالية وما فعله رجل التربية القديمة  
 التي لا تزال تربتنا من سوء حظنا في امريكا الجنوبية ما يكفي للاقتناع

بصحة قولنا

الفرق عظيم كما بين الابيض والاسود فاهل الشمال قد بلغوا في الزراعة  
منهاها وحازوا من الصناعة والتجارة اقصى المراتب . وفي الجنوب امة  
اقعدها الخمول واستولى عليها الارتخاء وفترت عزائمها داخل المدن وفي  
مصالح الحكومة وفي الاشتغال بالثورة السياسية . في الشمال ترى المستقبل  
مشرقاً وفي الجنوب ترى الماضي مولياً . نعم قد تولى ذلك الماضي واصبح  
رجال الشمال الاشداء الاقوياء يهبطون الى امريكا الجنوبية التي ساء بختها  
وجعلوا يضعون ايديهم على اعظم مواقع الزراعة التي امانها الكسل الاندلسي  
او البرتغالي فاصبحوا قابضين على السكك الحديدية والبيوتات المالية ومعامل  
الصناعة الكبرى ومحال التجارة العظمى

كنت اتحدث في هذا ايام المعرض العمومي في باريس مع رئيس  
قسم جمهورية ( ارجنتين ) فخبرتني بفتارة الانكليزي واخيه ( اليانكي ) وكان  
محزوناً يتأسف ويشدد التكبير على غيره شأن الضعيف على الدوام لان  
القول اسهل من حمل النفس على الجهد حتى تساوي الاقوياء . على ان  
اولئك الذين ينافسونهم لم يتعودوا على غير هذا الاجتهاد والدأب المستمر  
فهم امم لا تخاف فتيانها عيشة التراحم والتنافس . وما حفظت تلك الامم  
قوتها الادبية والدينية الا بتمكها بانانيتها واعتمادها على نفسها . نعم ليس  
الدين متيناً فيهم كما هو في الكنيسة مثلاً غير انهم اقل عدداً للدين بكثير  
منا معشر فرنساويين . والسر في ذلك شعور كل فرد منهم بان تبعه عماله  
واجبة اليه دون سواه

وايس هذا بغريب لان المرء في الجمعيات القديمة كان يعتمد على وسطه ويتبعه قوة وضعفاً وسعةً وضيقاً أكثر مما كان يعتمد على نفسه وهيمته وازادته الخاصة . وذلك الوسط اما ان يكون العائلة او الداخلية في المدارس او الفرقة العسكرية ( الاي ) او المصلحة التي هو موظف فيها او السياسة وهكذا . وكانت اللحم التي ترتبط بها حياته في الافكار والمعتقدات والتقاليد السياسية والعوائد الاجتماعية والدينية خارجة عن ذاته لا مستمدة منها . فهو يفكر او يعمل على هذا النحو او على ذلك لانه رأى الوسط الذي عاش فيه يفكر هكذا ويعمل هكذا . ومتى انفرط عقد نظام هذا الوسط ذهب كل فرد على ام رأسه لا يدري اين يضع قدميه لانه انما كان يقوم بذلك الوسط . ولقد كان الوسط في الهيئة القديمة قوياً متيناً مقوماً لجميع الافراد وان ضعفت منهم العزائم وانحلت الارادة . وكان بين الوسط وافراده تفاعل هذا يقوي ذاك فكان المجموع متمكناً في وجوده كاليات العتيق لا يزال قائماً لارتكازه على المنازل التي تجاوره . غير انه لا يلبث ان يلي داعي السقوط اذا هدمت تلك المنازل . وعليه ينبغي الحذر منها

هذا هو الذي كان من امر وسطنا الاجتماعي القديم فانك ترى اليوم بقاياها بعد ان تهدم مشورة في جميع الارحاء . وما كنا مستعدين لنخرج منه ونستعوض بغيره عنه . لذلك ضل رشدنا وبقينا نطلب المعونة من الملاجئ التي تعودنا الحياة تحت حمايتها كالعائلة والطائفة والحكومة الجمهورية في نظر قوم او الملوكية المقيدة في نظر آخرين ومن الكنيسة ومن كل شيء الا من انفسنا وقد ملأنا الفضاء بالعويل بدل ان ننظر الى



الامم التي لا تعتمد على غير همة الافراد الذاتية فتقلدها ونحذو حذوها كما يفعل الرجال

واذا اردت الوقوف على معاملة تلك الامم لابنائها فاليك البيان :

اولاً لا يعتبر الرجل فيها ان الابناء ملك له وجزء من ماله متمم لذاته  
 كأن الاب يعيش في بنيه بعد وفاته بل ينظرون اليهم بصفتهم افراداً  
 مصيرهم الى الاستقلال عنهم . ولذلك لا هم للآباء الا تعجيل هذا الاطلاق  
 المحتم على النحو الاكل ولا مرجع لا بوتهم الا هذا . فلا يحملهم حبههم  
 لانفسهم على ابتلاع ابناءهم والصاقهم بجانبهم وتعويدهم ما اعتادوا واتخاذهم  
 حاشية يتلذذون بالنظر اليها ويرتاحون لطاعتها وقلة متاعها . اما نحن في  
 ميلنا لابنائنا جزء عظيم من حب الذات وان كان مستوراً بستر جميل فاني  
 رأيت وكنت رأيت كثيراً من الناس رغبوا عن الزواج بعد ما رغبوا فيه لان  
 الزوجين لا بد ان يقيموا في مدينة غير التي يسكنها الوالدان وما ظنك بما  
 لو وجب ان يقيموا في بلاد اجنبية . والسبب في هذا شدة حب الوالدين  
 ولعمري لست ادري ان كان يراد بهذا الحب منفعة الآباء او مصلحة الابناء  
 ثانياً من عادة اولئك القوم ان يعاملوا ابناءهم منذ نعومة الاظفار كأنهم  
 رجال كل واحد منهم قائم بذاته مستقل عن سواه . وبهذه الوسطة يصير  
 كل واحد منهم رجلاً كبيراً وذاتاً حقيقة اذ لكل امرء من دهره ما تعودا  
 اما نحن فنعامل ابناءنا كالأطفال وهم صغار وهم كبار وبعد ان يصيروا رجالاً  
 لاننا تعودنا ان نعتبرهم أطفالاً لعلة انهم اطفالنا  
 ثالثاً يلاحظ الآباء في التربية حاجات الامة المستقبلية في الحياة غير

ملتفتين الى ما اقتضاه الماضي ودرج عليه الجيل المتقدم . فلا ينصبون  
انفسهم امام ابنائهم مثلاً يمشون عليه ولا يشخصون الوسط الذي عاشوا  
فيه ليتبعوا خطواتهم فيه . اما نحن فنجري في التربية على نسق اشرف  
السنين الاخيرة من القرن الماضي حيث كانوا في اول القرن الحالي يربون  
اولادهم على تقاليد الزمن القديم وعلى ما كان لهم فيه من المنزلة الممتازة  
والثروة التي فرت من بين ايديهم والبلاط الملوكي الذي كانوا يرحون في  
جوانبه وآثار ليس فيها اليوم فائدة لكونها عفت واصبحت خيالاً

رابعاً لتلك الامم عناية كلية بصحة الابناء وتربية قوتهم الجسمية الى  
الحد الممكن انماء لهمتهم المادية لا كما نفعل نحن من الاقتصار على الاعتناء  
بالصحة ثم نضحها في الدرس والمطالعة وتنهكها بالامتحانات ولوازمها والاقامة  
في المدن وما يتبعها . وهم لا يطلبون تلك القوة بالافراط في الرياضة البدنية  
او اجهاد الجسم بما يؤدي في الحقيقة الى ضعفه او التفتن في الحركات  
الجنستية وانما هم من ذوي الخلق في معرفة لوازم الاجسام

على اننا اليوم نحاول ادخال طرق الرياضة الجسمية الانكليزية في  
مدارسنا لنعتاض بها عن الجمناز المضر عندنا وليس هو الا اثراً من آثار  
التفتن الجديد في التربية لا فائدة فيه وليس من حاجة صحيحة اليه ولكننا  
نحافظ دوماً على الوسط الذي يحدق بنا انا وجدنا . ولا نجهل ان قومنا لم  
ينجحوا على الدوام في استعمال الرياضة الانكليزية عندنا لانهم يضيفون اليها  
كما هي عادتهم في كل شيء كثيراً من الخلاعة والاعجاب كما لا نجهل  
انهم ينظرون اليها كأنها وظيفة ادارية يشددون في تنظيمها وترتيب اوقاتها

واعمالها وان كثيراً من التلامذة يميلون اليها هرباً من الدرس والمطالعة . غير ان هذا المثال الناقص يدل على اصله . ومما لا اشك فيه ان تلك الالعب تلاثم نمو الجسم كما ينبغي وتساعد كثيراً على تعويد النفس السكون فيصير صاحبها متمكناً من ذاته وهذا شرط لا بد منه لمن طلب النجاح خامساً يعود الآباء ابناءهم في تلك الامم منذ الصغر على الاشتغال بالاعمال المادية فلا يخافون ان يتركوهم وحدهم يروحون وينغدون ويكلفونهم ببعض الاعمال او ببعض المأموريات التي تليق بسنهم ويقصدون احياناً انها تكون فوق ذلك . وهي عادة يستغرب منها الفرنسيون اذا ذهبوا الى بلاد انكلترا او الولايات المتحدة كما يستغرب الانكليز من استغرابنا اذ يرون ان الامر الذي يدهشنا طبيعي وهو في اعتبارهم احد عوامل التربية والتعليم وان الغرض منه اولاً وبالذات تكوين الرجال لا مجرد المتورين والموظفين . ولولا اني اخشى من أن خجل القراء عندنا لخبرتهم انهم لا يفرقون في هذه التربية بين البنين والبنات الا قليلاً فالدواعي واحدة بالنظر الى الفريقيين . ومع ذلك فان تقليدنا في هذا الباب من غير ان يستعد الوسط لقبوله يضر أكثر مما يفيد فهو عندهم أكثر فائدة واقل ضرراً مما هو عندنا . والمقام لا يحتمل ان اوفي البيان حقه في هذا الموضوع فربما جر الايضاح الى أكثر مما يراد

سادساً يعلم الآباء عادة ابناءهم صنعة يدوية لان تلك الامم لا تحقر تلك الصنائع ذلك الاحتقار العظيم الذي نجد من نفوسنا بل انهم تخلصوا منذ زمن طويل من هذا الوهم الذي اضر بنا أكثر من مائة كسرة

في مواقف القتال فلا يعتقدون بان من الصنائع ما هو شريف ومنها ما هو وضع بل يرون كما هو الاصح ان الناس رجالان كفوء وغير كفوء . وانهم عامل وكسول . هكذا يصير ابن ( اللورد ) زراعاً او صاحب مصنع او تاجراً ولا ينقص مثقال ذرة من شرفه ومنزلته لان الامر عام في امته . اجل هناك صنعة يحقرونها ويعدونها ادنى من البقية الا وهي صناعة الموظف والمشتغل بالسياسة وهم يتقدونها من جهتين الاولى انها صناعة لا يربح صاحبها كثيراً الا في الوظائف الكبرى . الثانية انها تفقد الرجل حرية . ومن هنا يرى القارئ ان التربية الانكليزية السكسونية تميل قبل كل شيء بالانسان الى الحرية والاستقلال لذلك قلت تلك الصناعة في بلادهم وهي في بلاد انكلترا موكولة في الغالب الى الذين من اصل (سليتي) او ايرلندي . او ايتقوسي او من بلاد الغال ويشغلها الارلنديون والالمانيون اصلاً في الولايات المتحدة وقد قرر صديقي موسيو (بول روسيه) هذه الحقيقة . باحلي بيان في كتابه (الحياة الامريكية) الذي افه بعد زيارته للولايات المتحدة لاستطلاع احوالها على طريقتنا

ولشدة الميل الى تعليم الاطفال صناعة يدوية تجدهم يتعلمون الكثير منها بالتدرب والاستعمال وذلك لا يتأني عندنا بغير المدارس . مثاله ان الرجل عندهم يصير مهندساً بالشغل في المصانع لا بالدرس في المدرسة . وليست النظريات لديهم الا متممة للعمل في جميع الصنائع والحرف . ونحن على العكس من ذلك نحقر بالعلم العمل . ودليله ان جمعية تقدم الزراعة عندنا تقيم في مدينة باريس وهي مع ذلك لا يتخرج منها الا موظفو

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٨٧ )

نظارة الزراعة وان من التمنيات ان تنتقل ايضاً مدرسة البحرية في تلك المدينة

سابقاً يسبق الآباء أبناءهم على الدوام في معرفة جميع البديئات النافعة .  
شأن الامة التي تهتم دائماً بالمستقبل وتهمل الماضي وتلتفت الى الصنائع  
الجارية التي يتقدم التفتن فيها كل يوم لا الى الوظائف الادارية التي لا تتغير  
فيها ولا تبديل وتبني آمالها في النجاح على قوتها الذاتية لا على الوسط  
بانواعه . وهذا الاستعداد هو الذي ولد في الانكليزي السكوني اشتغاله  
المستديم بملاحظة الوقائع المادية بعد تحقيقها تحقيقاً صحيحاً . وقد لا يرتبها  
كما ينبغي وانما غرضه ان يجتمع اليه منها ما عساه يحتاج اليه في كل شأن من  
شؤونه . وهذا هو الذي يطلبه من قراءة جرائده التي تشبه جرائدنا كما  
يشبه النهار الليل . لان الغرض من جرائدنا تسلية النفس كما يقولون  
والجدية منها توخي اثاره النزعات السياسية وهي طريقة اخرى للتسلية  
والنتيجة واحدة هي قتل الوقت بلا جدوى . اما جرائدنا فانهما تقصد  
الافادة مع الاختصار والاجادة . وهي قليلة الخوض في النظريات والاكتثار  
من العموميات . وكلها محشوة وقائع تحكي وقائع وتخبر عن وقائع  
ولو لم يكن لدينا من المعلومات غير ما عليه الصحافة في الامتين لكفى

ذلك موضعاً للفرق بينهما

اذا علمت هذا علمت من غير دهشة ان محادثة الرجل لابنه تدور  
عندهم على الامور الحقيقية النافعة فلا يقضون وقتهم في ذكر من يتحرق  
الجديد في لباسه وزيه واعادة ما ملئت به المجالس الباريسية وتكرار حوادث

الزمن القديم زمن الهناء والصفاء . بل حديثهم التواضع في الحياة وقدرة كل فرد على كفاية حاجاته بنفسه

ثامناً لا يستعمل اولئك الآباء سلطتهم على ابناءهم في الظاهر الا قليلاً بل يدخرونها للاحوال العظيمة الاستثنائية . ذاك لانهم يعتبرونهم مستقلين عنهم كأنهم رجال كما قدمنا ولا يتأني ان يربي الرجل متهوراً على الدوام تحت سلطة غيره ولو كانت السلطة ابوية . وعليه فانهم يرون ان التربية الحقيقية المثمرة هي التي تكون بالتدريب والتدريب . لذلك تراهم يستعملون الايمان والنصح اكثر مما يستعملون القسر والامر مظهرين في ايمانهم ونصحهم انهم مجردين عن المنفعة ولا يعملون امرتهم باعاً الى العمل بمقتضاها بل يتركون الولد يفكر فيهما ويتدبرهما حتى يعتقد انهما صواب فيجري عليهما

تاسماً وهو اهم الوسائط وانجحها وقد اخترناه ختاماً علم الابناء بان الآباء لا يعملون نفقتهم بعد تربيتهم . اما الفرنسيون فكل يسأل صاحبه ما ذا تريد ان يكون ولدك فيجيبه سأجعله قاضياً او موظفاً ادارياً وهكذا وما هذا الا لا اعتقاده انه يكون والداً حقيراً اذا لم يتدبر مستقبل ابنه ويهتم باستنباط الحرفة التي يحترف بها على حسب ما يراه صواباً نافعاً ثم يبالغ في حنوه فيتجرد عن قسم من ماله ليمهر اولاده . لكن الآباء من الانكليز والامريكان لا يمهلون ابناءهم بل على كل جيل ان يحصل حاجات نفسه بنفسه . وعلى العكس منهم يجب على كل جيل سابق عندنا ان يوجد اسباب الرزق للذي يليه واليك ما يترتب على ذلك من النتائج

لزيد من الناس ثلاثة اولاد او اربعة او خمسة فيجب عليه ان يهيء  
ثلاثة اموال او اربعة او خمسة بخلاف ثروته الخصوصية قبل ان يبلغ  
الاولاد رشدهم اعني في مدى عشرين سنة حتى لا يهزأ به الناس ولا  
يسقط الابناء عن درجتهم في الهيئة الاجتماعية والا لما وجد سيلاً لزواجهم  
فانهم لا يتزوجون الا باموالهم . وهو في عمله هذا يشبه اهل الليمانات  
الذين يعملون في الاشغال الشاقة او كمن يقدم الذنب قبل الرأس . وليس من  
يجهل ان الآباء الفرنسيين قد اهملوا الرأس والذنب معاً وعد الواحد منهم  
نفسه من السعداء بولد واحد او اثنين

كنت اقرأ اخيراً رسائل فرنكلان فوجدته في خطاب لوالده يتكلم  
عن احد اولاده وكونه غير مهتم بتحصيل ما يقوم برزقه معتمداً على ثروة  
ابيه فقال ( سأزيل عنه هذا الخيال وسيعلم من حالتي وما اتفقته كل يوم  
انني لن اترك له شيئاً ، لكن الرجل منا يرتعد اذا رأى انه لن يترك ما يرثه  
عنه الابناء وينضب رحمةً واشفاقاً ونسى ان الاب الانكليزي  
السكوني الذي لا يترك شيئاً لاولاده يعطيهم في الحقيقة أكثر ما يعطي  
الوالد الفرنسي لاولاده . يعطيهم ما نهتم به نحن ولا نصل الى  
تحقيقه . يعطيهم همه في العمل وقدرة على طلب الرزق وعزيمة يلقى بها  
زمانه ثابت الجاش وهو ما لو وجدناه لاشتريناه باغلي الاثمان ومالا  
يفيد المال الذي نجعله بالكسب والنصب الا لاطفائه واماته في نفوس  
ابنائنا لاننا في الحقيقة نجاهد في سبيل الاقتصاد ونعيش كالصعاليك ونقتد  
العقم شعاراً لكي نسهل على اولادنا ان لا يعملوا شيئاً او لكيلا يعملوا الا

القليل ما استطاعوا ونظن بهذا اننا جعلناهم على المستقبل أمنين . غير اننا اذا التفتنا الى ما حولنا رأينا ان تسعة اعشار الذين يتقدمون على غيرهم ويحوزون قصب السبق في كل شيء وينجحون النجاح الحقيقي فيما يزاولون من الاعمال يخرجون من صفوف الواصلين بانفسهم . اولئك الذين غالبوا الزمان فغلبوه وناجزوا كل صعب حتى استظفروا عليه وانسابوا بهتهم في المجتمع الانساني فنالوا فيه مكاناً علياً . واذكر ابناء العائلات ( وما سموا كذلك الا لاعتمادهم على عائلاتهم واموال عائلاتهم اكثر من اعتمادهم على انفسهم وركنوا الى مهر زوجاتهم اكثر من ركونهم الى عملهم ) ترهم يسقطون كل يوم الى اسفل الدرجات لانهم اقل من غيرهم في كل شيء مع انهم تربوا ( تربية جميلة ) كما يقال . وقد فقدوا في هذه البلاد ما كان لهم من النفوذ كله وفرت من بين يديهم زعامتهم فاصبحت الملوكية لا حياة لها وامست لا رجاء في اعادتها ثم انهم صاروا غير قادرين على نوال المنزلة واكتساب الجاه بكدهم وعملهم فباتوا يرجون البقاء من عدم وجود شريك لهم في الميراث ومن المال الذي تقدمه اليهم زوجاتهم

اما الشبان الذين تربوا تلك التربية التي شرحناها فهم اقوياء الاجسام متعودون على مزاوله الاعمال الحقيقية وممارسة الاشياء المادية . تربوا على اعتبارهم رجالاً وتمرنوا على الاعتماد على انفسهم . يرون الحياة كحرب وتزال ( وهو موافق لما جاء به الدين المسيحي كل الموافقة ) لذلك يقتحمون متاعها بشيية متجددة وعزم اكيد بل انهم يحبون تلك المتاع ويشعرون بالحاجة اليها ويستظفرون عليها ولديهم من وسائل مقاومتها ما يجعلهم



يرتاحون لملاقاتها ويترقون في مجاهدتها

وعلى القارئ ان يقارن بين الاثنين ويحكم على نتيجة التريبتين . اما انا فقد كشفت له القناع عن العوامل التي تحرك تلك الامة التي تغار اليوم على جميع الشعوب القديمة وتهدد وجودها . انارت تلك الامة على الدنيا باجمعها ومعجزتها هي تلك الغارة نفسها مع انه لم يكن لها من سلطة الحكومات الا النزر القليل الا ان لديها من القوة الاجتماعية اعظمها والقوة الاجتماعية اشد بأساً وأكبر فعلاً من الحكومات المنظمة والجنود المحتشدة .

ما عدونا وما الخطر الذي نخاف منه وما البلاء الذي نخشاه بأية لنا من جانب نهر (الرين) الثاني كما يظن قومنا لان المغالاة في تجنيد المساكر وتقدم مذاهب الاشتراكيين والتوضويين تكفينا مؤونة ذلك العدو وليس الصبح ببعيد

انما العدو والخطر والبلاء آتية من الجانب الآخر من بحر النانش والجانب الثاني من المحيط الاطلنطي فيحي توجده حيث يوجد الانكليزي السكسوني على اختلاف مسمياته وصفاته . ذلك الرجل الذي يحتقره الناس لانه لا يفد عليهم كالالماني بجيشه الجرار وسلاحه المصقول بل يأتيهم بمفرده غير مستصحب الا لحرانه لكنهم جهلوا قيمة ذلك الحراث وقيمة ذلك الرجل ومتى علموا ذلك عرفوا من اين يأتيهم الخطر ووقفوا على السيل الذي يسلكون للخلاص منه

## الباب الثاني

﴿ الفرنسية والانكليزي السكسوني ﴾

﴿ في حياتها الخصوصية ﴾

آثار الفرق الذي يبناه في التريتين تظهر اولاً في الحياة الخصوصية والغرض من هذا القسم ايراد بعض الامثلة التي اخترناها في فرنسا وانكلترا اما التربية التي ينشأ عليها ابناؤنا فانها تؤدي الى فتور هممتنا وضعف قوتنا الاجتماعية وهما سببان من اسباب انحطاطنا بالنظر الى انكلترا بخلافها عندهم فانها هي والوسط الذي يعيشون فيه يؤديان الى انماء القدرة على مغالبة الحياة الى الدرجة القصوى في الامة بتمامها

### الفصل الأول

﴿ في ان طريقة التربية عندنا تقابل المواليد في فرنسا ﴾

ليس الغرض هنا ان نثبت نقص المواليد في فرنسا فان ذلك امر اثبتته الاحصائيات كلها واشتغل به علماء الاخلاق والاقتصاديون والسياسيون

سر تقدم الانكليز السكسونيين (٩٣)

واتفقوا في اثباته . الا انهم لم يتفقوا في بيان سببه وكل نحو نحوه من غير  
مرشد يهديه ولا طريقة منتظمة . وبيان السبب هو الغرض الذي توخاه  
مستمعني فيه بنور العلم الاجتماعي

قلنا ان نقص المواليد في فرنسا امر ثابت لا يحتاج الى دليل ويكفي  
لصحة قولنا ايراد بعض الارقام

كانت حالة المواليد لكل عشرة آلاف نسمة في مدى أكثر من  
قرن كما يأتي :

مواليد	سنين	
	من	الى
٣٨٠	١٧٨٠	١٧٧٠
٣٢٥	١٨١٠	١٨٠١
٣١٦	١٨٢٠	١٨١١
٣٠٩	١٨٣٠	١٨٢١
٢٨٩	١٨٤٠	١٨٣١
٢٧٤	١٨٥٠	١٨٤١
٢٦٧	١٨٦٠	١٨٥١
٢٦٤	١٨٦٨	١٨٦١
٢٤٥	١٨٨٠	١٨٦٩
٢٢٠	١٨٩٦	١٨٨١

(٩٤) التربة الفرنسية تقلل المواليد

ويرى من هذا ان نسبة المواليد بين سنة ١٧٧٠ وسنة ١٨٩٦ سقطت .  
من ٣٨٠ الى ٢٢٠ في كل عشرة آلاف نسمة وهي أكثر من الثلث  
وقد كان عدد المواليد في فرنسا سنة ١٨٨١ ٩٣٧٠٥٧ ولم يبلغ في سنة  
١٨٩٠ الا ٨٣٨٠٥٧ فالنقص هو ١٠٠٠٠٠٠ وليلاحظ ان هذا العدد اقل  
من عدد الوفيات بمقدار ٣٨٤٤٦ وان انتصار الموت على الحياة كما ترى  
حاصل في زمن السلم اعني ان هذه هي حركة المواليد والوفيات الاعتيادية  
في فرنسا وهي تزداد عاماً فعاماً

فنقص عدد المواليد في سنة ١٨٩٠ عن سنة عدد

٤٢٥٢٠	١٨٨٩
٤٤٥٨٠	١٨٨٨
٦١٢٧٥	١٨٨٧
٧٤٧٧٩	١٨٨٦
٨٦٤٩٩	١٨٨٥
٩٩٦٩٩	١٨٨٤
٩٩٨٨٥	١٨٨٣

وكذلك ينقص الزواج سنة فسنة الا ان تقصه غير محسوس  
كنقص المواليد

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٩٥)

كان عدد الزواج في سنة

٢٨٩٥٥٥	١٨٨٤
٢٨٣١٧٠	١٨٨٥
٢٨٣٢٠٨	١٨٨٦
٢٧٧٠٦٠	١٨٨٧
٢٧٦٨٤٨	١٨٨٨
٣٧٢٩٣٤	١٨٨٩
٢٦٩٣٣٢	١٨٩٠

فيكون النقص في السنة الاخيرة قد بلغ ٢٠٢٢٣ في مدى الست سنين التي قبلها اي الى سنة ١٨٨٤ وكانت النسبة على الدوام بانناقص وان لم تختلف سنة ١٨٨٦ الا ببعض الآحاد وعلى عكس ذلك نجد عدد الوفيات في ازدياد

فقد بلغ في سنة وفاة

٨٢٨٨٢٨	١٨٨١
٨٣٣٥٣٩	١٨٨٢
٨٤١١٤١	١٨٨٣
٨٥٨٧٨١	١٨٨٤
٨٦٠٢٢٢	١٨٨٦
٨٧٦٥٠٥	١٨٩٠

وعليه زاد عدد الوفيات سنة ١٨٩٠ بمقدار ٤٧٦١٧ عما كان عليه سنة ١٨٨١ وبمقدار ٣٥٣٦٤ عن سنة ١٨٨٣ مع ان عدد المواليد كان نقص بمقدار ١٠٠٠٠٠ في تلك السنة فتكون النتيجة وجود ١٣٥٠٠٠ خلوي في الامة واذا قابلنا بين حركة المواليد في فرنسا وبينها في البلاد الاخرى نجد ما يأتي :

تضاعف عدد سكان الترويح في ٥١ عاماً وعدد سكان اوستريا في ٦٢ وانكلترا في ٦٣ والدانميرك في ٧٣ والسويد في ٨٩ والمانيا في ٩٨ وفرنسا في ٣٣٤

ولم نأتِ ببيان الاحصائيات الاجنبية لعدم اتفاق سنيها ولكنها تنطق كلها بان فرنسا متأخرة في مواليدها تأخراً عظيماً عن جميع الامم ثبت ان ضعف النسل امر حقيقي في فرنسا فلنبحث اذن عن علته ولن نيفعنا الاحصاء في هذا البحث الا يسيراً فقد نأخذ منه الارقام والمتوسطات والعموميات ولكنه لا يكفيها في بيان ناموس تلك الحركة وقد ذهب الباحثون في بيان تلك العلة مذاهب شتى فذكر حضرة المركيز (ناديالك) في رسالة (ضعف المواليد في فرنسا) سبعة عشر سبباً جاء بعضها مكرراً واذا امعنا النظر فيها رأيناها تفرق الى قسمين

الاول الاسباب الباطلة

الثاني الاسباب الثانوية اي التي يرجع منها الى سبب اولي وسنبحث في هذين القسمين بحثاً نظرياً مع المقارنة ثم نجتهد في استنباط السبب الحقيقي بهد ذلك

الاسباب الباطلة

منها ضعف قوة التناسل الطبيعية في الامة الفرنساوية . قال موسيو ( نادياك ) ( ليست قوة التناسل الطبيعية واحدة في جميع الامم فللمناخ والاحوال الاجتماعية والاقتصادية ومعدن الاقليم دخل حقيقي فيها وان كان لا يزال غير معين تماماً . وقوة التناسل عظيمة عند الصينيات ولكنها ضعيفة عند نساء ( البيرينية ) ويمكن ان يقال ان الامم اللاتينية واخصها الامة الفرنساوية اضعف تناسلاً من الامم السلافية والانكليزية السكسونية وعليه فلا شك في ان درجتنا احط من غيرنا بالنظر الى قوة التناسل )

ومن المحقق ان قوة التناسل اشد عند بعض الامم منها عند البعض الآخر ومن السهل الوقوف على اسباب هذا التفاوت بالبحث في الاحوال الطبيعية والاجتماعية لكل واحدة منها لكن لا نسلم بان ضعف التناسل في فرنسا امر لازم لطبيعة الامة اذ لو صح ذلك لتعذر بيان السبب في نموها العظيم الى قيام الثورة فقد انتشرت في ( كندا ) وفي ( لوزيان ) وفي ( الهند ) و ( سان دومنيج ) و ( جزيرة فرنسا ) و ( بوربونيا ) و ( ايطاليا ) وغيرها ولا يزال فرعها الموجود في ( كندا ) يزداد وينمو بقوة عظيمة حتى انه أصبح يزاحم العنصر الانكليزي السكسوني نفسه . والدليل عليه ان سكان ( كندا ) يتضاعفون عدداً في كل ثمان وعشرين سنة مرة مع ان سكان فرنسا لا يتضاعفون الا في كل ثمانمائة واربع وثلاثين سنة مرة واحدة وظاهر ان ذلك الفرق لا يرجع الى سبب طبيعي في الامة بل لا بد له

من سبب خارجي لم يوجد الا من زمن غير بعيد  
ومما تجب ملاحظته ايضاً ان التناسل لا يزال ناهياً في بعض الاقاليم  
الفرنساوية كالكليم ( بروتون ) قال مسيو ( نادياك ) ( بلغت زيادة المواليد  
على الوفيات من سنة ١٨٨٠ الى سنة ١٨٨٣ في الاقاليم البروتونية الخمس  
٧٤٩٩٠ وهي تساوي زيادة المواليد في فرنسا كلها على التقريب ولو كانت  
التناسل في جميع الاقاليم بمقدار هذه النسبة لما حسدنا جيراننا اذ مكنا  
نساويهم في عدد المواليد ان لم تزد عليهم )

وكذلك عدد المواليد لا يتغير في الاقاليم التي يكثر النقص فيها كما  
سنبينه فيما بعد اما في غيرها فانه ينقص سنة بعد سنة من مبدأ هذا القرن  
بدون ان يحدث تغير في النوع يمكن اتخاذه سبباً في هذا النقص المستمر  
وعلى ما تقدم يكون الاستدلال في نقص عدد المواليد بطبيعة النوع  
باطلاً لان الاستقراء يكذبه

والاستقراء يبطل ايضاً الدليل في هذا النقص الذي انتزعه من  
المسكرات . نعم لا شبهة في ان المشروبات الروحية قد تغيرت منذ خمسين  
عاماً الى الاحوال لاستعمال التقطير في تحضيرها بدل التخمير ولكثرة  
استعمال العرقى والمستكعما كانا عليه اذ المقدار الذي كان يشرب منهما في  
فرنسا سنة ١٧٨٨ لم يزد على ٣٧٠٠٠٠ هكتولتر وقد بلغ في سنة ١٨٨٢  
١٧٦٦٠٠٠ هكتولتر

غير انه من المحقق ايضاً ان استعمال تلك المشروبات لم يبلغ في البلاد  
الفرنساوية مقدار ما بلغه في غيرها وخصوصاً في جهة الشمال من اوروبا



مع ان عدد المواليد في تلك الجهة لا يزال نامياً حتى في فرنسا نفسها  
فاكثر البلاد استعمالاً لتلك المشروبات هو اقليم ( بروتانيا ) الذي كثر  
نسله وعلى العكس من ذلك في الجنوب حيث لا يستعمل المشروب الا  
قليلاً ترى بعض الاقاليم يزيد فيها عدد الوفيات على عدد المواليد مثل اقليم  
( القار ) وحينئذ يلزم التسليم بان تأثير المشروبات الروحية على عدد الاهالي  
غير محسوس في فرنسا

قالوا ان من اسباب نقص المواليد ثقل الخدمة العسكرية . ولكننا  
نشاهد ان الخدمة العسكرية عامة ايضاً وواجبة على كل فرد في البلاد الالمانية  
وعدد المواليد في تلك البلاد غير متأثر بهذا السبب نعم ان الوفيات في  
الجيش اكثر منها في غيره لكن ذلك لا يؤثر في النتيجة العمومية للامة  
قالوا ان من اسباب ذلك ايضاً ثقل الضرائب على الناس . ولا شبهة  
في ان الضرائب الفرنسية باهظة جداً فالذي كان يدفع ايام الامبراطورية  
الثانية ٥٩ فرنكاً في السنة صار يدفع سنة ١٨٧٢ ( ١٥ ) فرنكاً وهو الآن  
يؤدي ١٠٩ فرنكات وقد زادت الضرائب العقارية بين سنة ١٨٢٠ الى يومنا  
هذا من ٢٤٣.٠٠٠.٠٠٠ فرنك الى ٣٥٧.٠٠٠.٠٠٠ وزادت الضرائب  
الشخصية والتي تجب على المنقولات من ٢٧.٠٠٠.٠٠٠ الى ١٢٠.٠٠٠.٠٠٠  
كما زادت عوائد الابواب والشبابيك من ٢٩.٠٠٠.٠٠٠ الى ٤١.٠٠٠.٠٠٠  
وبلغت عوائد الباطنطا ( الحرف والصنائع ) ١٦٣.٠٠٠.٠٠٠ بعد ان كانت  
٤.٠٠٠.٠٠٠ فقط

الا انه لو كانت زيادة الضرائب من الاسباب المؤثرة حقيقة على عدد

السكان وجب ان يكون عدد المواليد تاباً لفقير الاقاليم وثروتها فتقل في التي رزحت تحت اقبال الضرائب وتكثر في التي وجدت من ثروتها ما يسهل عليها احتمالها. لكننا نرى الخال بالعكس فليس لاغنياء بلاد (نورمانديه) و(بيكارديه) الا ولد او ولدان مع ما جمعه من الثروة الطائلة قبل انحطاط الزراعة عندهم مع ان المواليد أكثر من ذلك في الاقاليم الفقيرة مثل افليم (بروتانيا) و(ارديش) و(لوزير) و(افرون) و(هوتوار) و(كوريز) وغيرها وقد تصفحت خريطة المواليد في فرنسا سنة ١٨٨١ فوجدت ان اقل البلاد مواليد أكثرها غناء وعلى هذا يسقط دليل ثقل الضرائب الى هنا تبين ان تلك الاسباب كلها لا تأثير لها على المواليد او انها لا تؤثر فيها الا قليلاً. وهناك اسباب اخرى نراها اشد فعلاً مما تقدم

### الاسباب الثانوية

لهذه الاسباب بعض التأثير على ضعف المواليد عندنا وهي ليست عرضية اذ لا يسلم ان حادثاً يحدث في بلد معين وفي زمان معين من دون ان يكون له سبب ادى اليه من احوال تلك البلد في ذلك الزمن. فاذا تكرر وقوعه لزم ان يكون ناشئاً عن سبب عام عظيم كما اننا اذا رأينا رجلاً قد تكرر منه الخطاء وكثرت غلطاته حكمنا بان في عقله نقصاً او في ارادته عيباً هو الذي يحميه على ارتكاب تلك الاعمال الناقصة. وسنبين لك ان جميع الاسباب التي نسبوا اليها ضعف المواليد في فرنسا لا يصح الارتكاز عليها الا اذا رجعت هي الاخرى الى سبب اعظم. ومن تلك الاسباب ما يأتي:

## سرتقدم الانكليز السكسونيين (١٠١)

اولاً قال موسيو (نادياك) ( ان لارادة الرجل دخلاً في ضعف المواليه في فرنسا ) وفي الواقع لو اراد الفرنسيون ان يكون لهم من الذرية ما لتعيرهم من الامم لحصلوا مرادهم الا ان السر هو في معرفة السبب الذي يحملهم على عدم الارادة ومن هنا يتبين ان ما قاله موسيو ( نادياك ) لا يفيد شيئاً في موضوعنا

ثانياً قالوا ان من الاسباب كثرة تجزئة الملكية .وهنا تفصيل يلزمنا بيانه فان كان مرادهم بكثرة تجزئة الملكية ان حالة الاجتماع في الامة استلزم من ذاتها تقسيم المقارات الى اجزاء صغيرة تنتقل من الرجل الى غيره بحسب ما يعرض له من الاحتياجات التي هو حر في تقديرها قلنا بان هذا لا يستلزم الية ضعف المواليه في بلد ذلك شأنه أكثر من بلد تكون فيه الملكية كبيرة الاجزاء .اذ يشاهد ان عدد المواليه في ( انكلترا ) لا يزيد على عددها في بلاد ( النرويج ) و ( لونيديرج ) التابعة الى ( هانوفر ) واقليم ( سويسره ) وغيرها مع ان الاملاك في الاولى عظيمة غير مجزأة الا قليلاً وهي في الثانية مقسمة اقساماً صغيرة جداً . واذا ارادوا بكثرة التجزئة استمرار تقسيم الاراضي الى اجزاء صغيرة معها كانت مساحتها تقسيماً قهرياً ففي قولهم نظر سنأتي عليه ونكتفي الآن ان نلاحظ ان مرادهم هذا حاصل في البلاد الفرنسيه ومع ذلك فعدد المواليه ضعيف في الاقاليم ذات الاملاك الواسعة مثل ( نورمانديا ) و ( بيكارديا ) كما هو ضعيف في الاقاليم ذات الاملاك الصغيرة مثل اقليم ( شمبانيا )

ثالثاً ابتعاد الفرنسيين عن الزواج وانحطاط عزائهم لما القوه من حب

الزخارف والحاجات الصناعية والملاذ المخترعة وغير ذلك . ومن المشاهد حقيقة ان عدد الزواج يقل آناً فآناً فاذا نظرنا الى الاشخاص الذين يصح الاقتران بينهم في جميع الامم كانت فرنسا الحادية عشرة في الرتبة من بينهم اذ يتقدم عليها ( الانكليز ) و ( البروسيانيون ) و ( الهولانديون ) و ( النمساويون ) وغيرهم . ولضعف العزائم المستمر دخل في هذا الانحطاط غير ان الذي يحوجنا هو معرفة السبب الذي حمل الفرنسيين من مبدأ هذا القرن على الابتعاد عن الزواج والموجب لتثييط العزائم بينهم أكثر من غيرهم

رابعاً الميل الى الاستئثار بأكثر ما يمكن من اللذائذ . وهو مسلم لكن بقي علينا ان نعرف السبب في انصباب الفرنسيين على اللذائذ فجأة انصباباً لا حد له وكيف ان ذلك الميل بعينه لم يوجد عند الانكليزي او الالماني او الروسي وغيرهم اذ ليس من المعقول ان لا يكون اولئك القوم ممن يميلون بالطبع الى الزيادة في لذائذهم فوجب ان يكون هناك سبب منعهم عن الاقلال من النسل طلباً للذائذهم وان ذلك السبب غير موجود في البلاد الفرنسية

خامساً زيادة السمة في المعيشة وموجبات الراحة نظراً لارتفاع الاجور . ذلك ايضاً امر عام وحينئذ لا يمكن الاعتماد عليه في تحليل حالة فرنسا الخصوصية وقد اعترف بذلك موسيو ( نادياك ) حيث قال ( زادت بسطة العيش في كل مكان زيادة كبرى فترى في الارياف كما نشاهد في المدن ان الاجور قد ارتفعت كثيراً وتحسن الملابس والمطعم وصارت المساكن اقرب الى الصحة واوفى بحاجات العائلات وتقدم الناس في معرفة لوازم

## سّر تقدم الانكليز السكسونيين (١٠٣)

حفظ الصحة وعندى ان لهذه الاحوال تأثيراً حسناً على النسل ولكننا لا ندري ما السبب في انها ادت في البلاد الفرنسية الى عكس ما ذكر ( كذلك نحن نبحث معه عن تلك العلة

سادساً زيادة الحضارة اعني كثرة المدن المترقفة حيث يقل النسل . ومن المعلوم ان اهل الزراعة يقلون واهل المدن يكثرون ففي سنة ١٨٤٦ كان عدد اهالي بلاد الريف يبلغ ثلاثة ارباع سكان فرنسا وهو اليوم لا يكاد يبلغ خمساً وستين في المائة ولا يزال آخذاً في النقصان . ويمكن تقدير زيادة عدد سكان المدن بخمس عدد الاهالي اجمعين . وحيث ان ذلك امر ثابت وان لم يكن كذلك فهو عام لزم القول بان تلك العلة السادسة لا تثبت شيئاً اذ يشاهد ان زيادة سكان المدن عظيمة جداً فيتمتعها من التسعة خمسة والاربعة يسكنون الارياف . كذلك زاد عدد سكان المدن في ألمانيا من اربعة عشر الى خمسة عشر في المائة فكان في برلين منذ قرنين سبعة عشر الف واربعمائة نسمة وصار فيها اليوم مليون وثلاثمائة وستة عشر الف واثنتان واثنتان وثمانون نسمة وهكذا الحال في ايطاليا واسبانيا واوستوريا وغيرها ومع ذلك لم ينقص النسل في تلك البلاد كما هو حاصل في فرنسا وعليه وجب ان يكون هناك سبب خاص بها

سابعاً تكليف النلامدة فوق طاقتهم في المدارس اذ لم يبلغ هذا التكليف في اي بلد من البلاد مبالغه في الامة الفرنسية يزداد عليه استمرار اقامة الطلبة بداخل المدارس الابتدائية زمناً طويلاً مما يدعو الى ضعف الشخص في نفسه وفي نسله . وقد يظهر ان ذلك السبب قوي التأثير لكنه لا

يؤثر الا على طبقة المتورين ولا بد لنا على كل حال من البحث عن علة ذلك الميل لانه ليس ناشئاً عن طبيعة الاقليم الفرنسي  
ثبت اذن ان الاسباب التي بينها لا تنتج المعلول بذاتها وانه لا بد فيها من سبب اكبر واعم . ومهما كان ذلك السبب الذي نبحت عنه فهو لا بد ان يكون مؤثراً في العائلة مباشرة تأثيراً قوياً اذ العائلة هي مرجع التناسل في الامة ولا بد ان تكون العائلات في البلاد الفرنسية على حالة صعبة مؤثرة عليها من هذه الجهة خصوصاً اذا لوحظ ان العائلة تميل على الدوام الى الخلود فالرجل يجب ان يستمر وجوده بواسطة ابنائه واذا لم يكن هناك من الموانع ما يثنيه عن تلك الرغبة فانه ينساب اليها فيكثر نسله ويفرح بمولدهم والسبب في ذلك ان الاطفال يمدون في تلك الحال من موجبات القوة ووسائل الارتقاء لا كلاً على آباءهم . وما فرحهم آت الا من سهولة تعيش الابناء وعدم الحيرة في تربيتهم طوعاً لحركة الهيئة الاجتماعية التي يولدون فيها كما يشاهد ذلك عند الامم التي لم تفرق عائلاتها بعد اذ ترى الآباء يرتكزون في تربية ابنائهم على المجموع . ومن هنا كان الشرق كثير النسل حتى لقد ظهر شعور الشرقيين بتلك الحالة في امثلتهم العامة كقولهم ( ان الله يبارك في العائلات كثيرة العدد ) وكقولهم ( ما اتس المرأة العقيم ) ومما يؤيده ان كثرة النسل لا توجد كما كانت في الاصل عند الفرنسيين الا في الجهات التي بقيت فيها العائلات مجتمعة على نفسها وهي قليلة كاقليم بروتانيا واليربني والاقليم الجبلية الوسطى  
وتلى خلاف ما تقدم نرى النسل نامياً عند الامم الاستقلالية لان

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٠٥)

مصير الاطفال مكفول بما لكل واحد منهم من الهمة الذاتية التي بلغت  
متناها ولما ربي عليه الشبان من القدرة على تحصيل عيشتهم بنفسهم فلا  
يتكلف الآباء ايجاد مرتزق لابنائهم ولا يجمعون لهم مالا يمهرونهم به  
غير ان كثرة اعضاء العائلة الواحدة يزيد في ثقل العبء على الآباء  
زيادةً ليس لهم طاقة بها مهما ارادوا فلا ملجأ لهم الا الهرب من تلك الزيادة  
وهذا هو السبب في ان معظم الفرنسيين لا يحسدون الذين كثر بناؤهم  
بل هم يرثون لحالم . ولهذا ايضاً كان كل ما يتمناه الواحد منهم هو ان  
لا يكون له الا ولد وابنة او ولد واحد حتى يقال كما اصطالحوا عليه (ولد وحيد)  
وليس لاولئك الآباء ان يعتمدوا في تحصيل مرتزق ابنائهم على العائلة لانها  
قد انحلت او على همة الابناء انفسهم لان التربية قد اضعفتها ورجع الابناء  
الى آباءهم يطلبون العيش منهم واصبح هؤلاء لا يقدرون على ذلك الا اذا  
امهروا ابنائهم وهم مضطرون في ذلك الى ايجاد ثروة متعددة بقدر ما  
لديهم من الابناء قبل ان يتزوج كل واحد منهم اي في مدة تختلف من  
ثمانى عشرة الى ثلاثين سنة

واذا تزوج الواحد منهم وجاء له بعد سنة مولود تراه لا ينظر اليه  
نظر من يفرح بشعره الاصفر وتبسمه اللطيف بل الذي يفكر فيه الوالد  
عند ما يقع نظره عليه هو وجوب تحصيل المهر له فاذا مضى ثمانية عشر  
شهراً او سنتان وجاء مولود ثانٍ كان ذلك عنده عبارةً عن وجوب تحصيل  
مهر ثانٍ . ثم يرى انه لا بد من تحصيل المهرين في مدى خمس وعشرين  
سنة ويحس من نفسه ان العبء صار ثقيلاً وانه لا طاقة للزيادة فيه .

لذلك لا يرى ملجأ إلا العمل على ما يوقف النسل  
تلك هي العلة في قلة عدد أبناء الفرنسيين فالعادة التي تأسست بحكم  
طبيعة الاجتماع فيهم تكلفتهم عملاً يستحيل عليهم القيام به فيصرون كالذين  
يشتغلون في الليان وهم غير قادرين على ابطال العادة فيكونون الى ابطال  
النسل. وهناك سبب آخر يدعوهم الى الاقلال منه ذلك ان حالة معيشتهم  
تنقص بمقدار كل مهر يأخذه احد الابناء وانه بقدر ما لهم من الشرف والاعتبار  
يجب عليهم ان يكثروا من قيمة المهور والناس يقدرونها من قبل فيقولون  
ان فلاناً خصص كذا مهراً لابنه او لابنته وحينئذ لا بد للآباء من ثروة  
خصوصية يتهبون منها عند الحاجة كلما كان لهم ولد يستحق الزواج  
وقد جاء الاحصاء مؤيداً لتأثير المهر على النسل تأثيراً حقيقياً فقل  
الناس نسلاً أكثرهم مالاً واكثرهم تبصرة اي الذين يلاحظون وجوب  
امهار ابنائهم في المستقبل. واكثر الناس نسلاً اقليم مالاً وابعدهم عن التبصر  
وهم الفعلة اي الذين يتكون النسل ينمو كما يتكون رزقه على الله  
هكذا نشاهد في اقليم الشمال حيث تكثر المعامل ويكثر الفعلة ان  
المواليد تزيد على الوفيات بكثير فتبلغ الاولى في السنة (٥١١٩٧) ولا تبلغ  
الثانية الا (٣٥٠٨٩) وبالعكس ذلك يزيد عدد الوفيات على عدد المواليد  
في الاقليم الغنية ففي اقليم (اور) يبلغ عدد المواليد (٦١٤٢) وعدد الوفيات  
(٨١٢٨) وفي اقليم (وان) تبلغ المواليد (٨٨٥١) والوفيات (٩٠٦٨) وفي  
اقليم (اورن) تبلغ المواليد (٦٨٥١) والوفيات (٨٥٣٤) وهكذا  
ومن هنا ينساق المتأمل الى استخلاص تلك النتيجة الغريبة وهي ان



## سر تقدم الانكليز السكسونيين (١٠٧)

مدار النسل مع قلته في فرنسا على قلبي التبصر وعدبي الكفاة . ولست ادري ما الذي يدخره المستقبل لفرنسا وهذه حالة التناسل فيها ولنيين حينئذ ان هذه الحالة التي اختصت بها العائلة هي العلة الاولى في الاسباب التي سبق بيانها فارادة الآباء في الاقلال من الابناء معلولة باستحالة تحصيل مهر لكل واحد منهم اذا كثروا . ومن هنا كان الزواج حملاً ثقيلاً على الناس فهم يجتهدون في الهرب منه ومتى خلص الواحد منهم من واجب القيام بشؤون عائلة كبيرة وعلم انه لا يتحمل الا القليل من الاثقال كامها وولد او ولدين مال بالطبع الى تحصيل قسم اكبر من اللذائذ الشخصية اذ مثل الآباء الذين لا ابناء لهم او الذين ليس لهم منهم الا العدد القليل كمثل الاعازب الذين تمكن منهم حب الذات لذلك تراهم غير مندفعين الى الاقتصاد ولا ميالين الى حرمان انفسهم مما يشتهون فليس عندهم عائلة كبيرة يجب عليهم ان يقوموا بشؤونها ومما يستوقف النظر ان حالتنا الاجتماعية تنتج معيشتين مختلفتين : فهنا آباء كثير عدد ابنائهم فضايق الرزق في وجههم وعاشوا عيشة الحرمان . وهناك آباء قل عدد ابنائهم فعاشوا في رغد وهناء يتوسعون في معيشتهم ويحصلون جميع لذائذهم كأنهم ليسوا بمتزوجين . ومن جهة اخرى ترى الابناء قد تعودوا الاعتماد على المهر اكثر من اعتمادهم على انفسهم فالوا عن طلب عيشتهم بجدهم سواء كان في فرنسا او في البلاد الاجنبية وفضلوا الانكباب على التوظف في الحكومة ورأت هذه انه لا بد لها من دفع تلك الفارة عنها فاكثر من انواع الامتحانات ولكنها لم تنجح بل تكاثر العدد ورأى

كل واحد من الطالبين انه لا بد له من الانهماك على الدروس فاضطرت المدارس الى تكليف التلامذة فوق طاقتهم والخلاصة ان جميع الاسباب التي دل عليها الاقتصاديون راجعة الى سبب واحد اولي وهو حالة العائلة التي وجدت بحكم طبيعة الاجتماع الفرنسي

بقي علينا ان نعرف ان كانت قلة النسل في فرنسا مفيدة او مضرّة اما الاقتصاديون فغير متفقين في هذا الموضوع ايضاً فذهب موسيو (موريس بلوك) في جريدة (الديبا) وفي مجلة (العالمين الجديدة) الى ان زيادة النسل زيادة سريعة من موجبات ضعف الامم لان الفقر من لوازمها . ووافقهُ موسيو (دي موليناري) في جريدة (الاقتصاديين) التي هو مديرها

ولكن الاستقرار لا يؤدي الى هذه النتيجة اذ ليس من المسلم اولاً ان قلة النسل تقيد الامة الفرنسية . نعم لو كنا محاطين بسور كسور الصين فلا يتخلل امتنا عنصر اجنبي من اي نوع كان لاصبحنا في معيشة راضية في بلاد قل عدد سكانها اذ قلة العدد تسهل لكل فرد مصادر العيش وتجعله يستفيد مما تعمل الامة اكثر مما لو كانت كثيرة العدد . غير ان الاحوال لا تجري كذلك والنقص في النسل يستعاض على الدوام بتهافت القصاد من الاجانب فالوافدون على البلاد الفرنسية كثيرون من جميع مجاورها البلجيكين والالمانين والسويسريين والباسكيين<sup>(١)</sup> والاندلسيين

(١) هم سكان اطراف جبال البيرنية الغربية

سرتقدم الانكليز السكسونيين (١٠٩)

مولا يزال عددهم يزداد يوماً عن يوم فكان عدد الاجانب في فرنسا سنة ١٨٥٤ (٣٦٩٠٠٠) نسمة وبلغ سنة ١٨٦١ (٤٩٩٠٠٠) وسنة ١٨٧٣ (٧٩٩٠٠٠) وسنة ١٨٧٦ (٨٠١٠٠٠) وسنة ١٨٨١ (١٠٠١١٠٠) فتكون النسبة واحداً من الاجانب في كل ثلاثة وسبعين فرنسائياً

قال موسيو (فوفيل) (ان كثرة ورود الاجانب في فرنسا امر خطير اذ لولا هم لما تغير عدد الفرنساويين) وفرنسا هي البلد الذي قل عدد المهاجرين منه وكثر عدد المهاجرين اليه والذين يقولون بمنفعة قلة النسل يعلمون هذا ولكنهم لا يتطهرون منه بل يفرحون به ويقولون انه موجب للاقتصاد في فرنسا لانها بواسطة الغريب تجد عمالاً لم تتكلف تربيتهم . قال موسيو (مولينالي) (لو فرضنا ان الامة الفرنساوية اضطرت الى تربية ذلك المليون من العمال الذين يأتونها من الخارج لكفوها من النفقات مائة جزياً اذ الحصول على مليون رجل كلهم في سن العشرين لا يتأتى الا من مليون وثلاثمائة الف نسمة ومتوسط النفقات لتربية مليون من الشباب ثلاث مليارات وخمسمائة مليون . وعليه فقرنسا تقتصد مثل ذلك المبلغ باستعمالها العمال الاجانب وهذا المال يساعد كثيراً على امتداد ثروتها العامة وخاصة ولا يشك احد في انه لو جاءنا من البلاد الاجنبية مليون من الثيران لنسد به نقص ماشيتنا لكانت فائدتنا منها مساوية لما صرفته البلاد التي ارسلتها اليها في تربيتها)

ولا نخال هذا القول صحيحاً اللهم الا اذا كان الرجل ثوراً ولكنه لما كان انساناً لزم عليه ان قلة ابناؤه وعدم تربيتهم كما يربي ابناء العائلات

كثيرة العدد وعدم تعودهم من صغرهم على الاعتماد على انفسهم في تحصيل عيشهم واهمالهم جانب المهر الذي يأخذونه من آباءهم او الذي تأتيمهم به نساؤهم وعدم اعتقادهم بان النجاح انما هو لمن قويت فيه القدرة على العمل وكان ذا عزيمة واقدام لا يؤدي الى تربية الرجال عندنا. ولزم عليه ان ابناؤنا بتعودهم على ما القوه من التربية التي تجعلهم يعيشون في حجور امهاتهم. ويأكلون من حيث لا يعرفون اذا احتكوا باولئك الاطفال الذين نشأوا بين عائلات كثيرة العدد وتربوا على نظام شديد من حيث العمل والاجتهاد - يخسرون على الدوام ويتقهقرون خجلين . الا ترى ان تجارنا ومهندسينا يفضلون العمال الالمان او السويسريين والصناع البلجيكيين او التليانيين على امثالهم من الفرنسيين اذ يجدونهم اشد اطاعةً وأكثر عملاً وأكبر اقتصاداً واقل طمعاً . والواقع ان اولئك الاجانب يقتصدون من اجور لا تفي بحاجات الفرنسيين ولولا معوتهم لنا لما زادت قيمة متاجرنا الضعف ولا شدت عجزنا عن مقاومة المنافسة الاجنبية . والصناع الاجانب هم الذين عليهم مدار صناعتنا وزراعتنا بما اوتوه من سلامة العقل وقوة الجسم غير انهم لا ينفقوننا من هذا الانحطاط الا بارتفاع الاثمان اذ وجودهم بيننا يضعف من قوة ارادتنا ويقلل من هممتنا وينقص من انتشارنا ويشبط هممتنا في الاستعمار ويذهب بثوذننا في العالم بل هو يؤثر ايضاً على جنسيتنا لما يعتريها من التغير طبعاً لا اختلاطهم بنا

## الفصل الثاني

﴿ في ان طريقة التربية عندنا مضرّة بثروة الامة الفرنسية ﴾

يقول الناس في كل مكان ان هذا الجيل جيل المال ومنهم من يفرح بذلك ومنهم من يحزن له . والواقع ان الاعمال المالية وصلت في زمننا هذا ، الى حد يكاد العقل لا يتصوره وليس هذا امراً غريباً اذ ليس شيء في الوجود مسيباً عن الصدفة بل سببه اكتشاف مناجم الفحم فهو الذي اوجد في المال تلك القوة العظيمة التي امتاز بها في زمننا هذا . فبواسطة الفحم تمكنت الامة من اجراء اعمال كثيرة تقتضي من المال ما يفوق ثروة اغني العائلات مما لا يمكن القيام به لغير الشركات . واول تلك الاعمال هو استغلال المناجم عينها لان الفحم لا يوجد في الارض مختلطاً بغيره كما توجد المعادن الاخرى بل هو طبقات متكاثفة فوق بعضها تكاد ان لا تنتهي ولهذا فانه يقتضي في استخراجها عمالاً كثيرين وعمالاً عظيماً . ثم الاكثار من الاستغلال في المناجم ذو فائدة عظيمة لان الفحم لازم في كثير من الصناعات فبعضه سهل ومأمون ومثل هذا العمل العظيم يقتضي من النفقات مالا لا يمكن جمعه الا بواسطة الشركات . ولم تقتصر منفعة الفحم على كونه صار محلاً لتجارة كبيرة من حيث هو بل انه غير حالة الصناعة تغييراً كلياً فيه اصبح الدكان الصغير معملاً كبيراً لان قوته عظيمة يتحصل الانسان

بواسطتها على اضعاف اضعاف ما كان يعملها بدونها . وزياده الانتاج تستدعي زياده العمال ثم ان كثرة المصنوعات تستلزم مالا كثيرا لا يتأتى جمعه في كثير من الاحوال الا بواسطة الشركات

ومن فوائده ايضا تغيير طرق النقل والتسفير فيه امتدت السكك الحديدية وجرت سفن التجارة في عرض البحار وهذه الاعمال ايضا تطلب من الاموال ما لا بد في جمعه من الشركات . والفحم هو السبب في تأليف شركات المساهمة الكبيرة التي تشتغل بتوفير المدن بالغاز واستعمال الكهرباء وفتح قناة السويس وغير ذلك وهو الذي حمل الدول على اجراء الاعمال العظيمة ذات المنفعة العامة وكلما زادت قوة الفحم عظم اتساع تلك الاعمال حتى اصبحت اموال الخزان لا تقفي بالمطلوب وعمدت الحكومات الى الاقتراض فتألف لا قراضها شركات اكبر من التي سبق القول عنها

هكذا عظم سلطان المال الى حد لم يكن في الحسبان حتى اصبحت ذا ثمره ذاتية اي من دون ان يأتي صاحبه عملا من الاعمال وتغير الاستثناء الى قاعدة كلية فبعد ان كان الغني هو الذي له رأس مال يأتيه بالربح اشترك معه في ذلك الفقير الذي يقصد المال اليسير بالكد الكثير . ومن تأمل في هذا التغيير الذي احدهه التجم وحده علم انه تغيير لازم جاء من طبيعة الحال . ومقتضى الحال اشد قوة من همم الرجال ومن طلب مقاومة هذا التيار فقد ضل رشده اذ لا بد له من الخزلان

وليست الاسباب التي جعلت الناس يتهافون على اقتناء السندات المالية الا اسبابا جوهرية جاءت من مقتضى الاحوال كالتى ذكرناها

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١١٣)

قاول مزية في تلك السندات سهولة حيازتها وهي سهولة الحيازة لكونها تتجزأ الى ما لا نهاية له وقابليتها للتجزؤ تسهل لاحقر الناس اكتسابها وربحها لا يقتضي كلفة ولا عناء فكل الناس من صغير وكبير يميل اليها ثم الربح الذي يأتي منها يأتي بانتظام في اوقات مقررة وذلك لا يتأتى لمن يزاول الزراعة مثلاً او الصناعة او التجارة وظاهر انه لا موجب للانسان يدعوه الى ترك هذه المزايا

وثانيتها لما لك السندات امل في زيادة قيمتها او تسديد ما عليه منها بطرق مفيدة او في نوال ربح كبير ومن اصابه حظ مما ذكر فقد اغتني وهو نائم والكثير يعتمد على ما يرجو كسبه من هذا السبيل فاصحاب السندات والسهم الذين حصلوا ثروة طائلة كثيرون وما من احد الا وينبسط مساهمي شركة (اتزان) التي اشتهرت بوفرة ارباحها ومساهمي شركة قنال السويس وشركة الغاز في باريس وغيرها فقد اتت تلك الشركات وامثالها بالارباح التي لا تعد في زمن يسير لانها تكونت في زمن كثرت فيه حاجة الناس اليها وقل المتنافسون معها واقبل الناس عليها ولا يزالون مقبلين اقبال الظمان على الماء . نعم من الناس من يخسرون فيها الا ان الحسارة غير ظاهرة بجانب الكسب الوفير

وثالثتها سهولة شراء هذه السندات في الاسواق المالية (البورصة) وبيعها وما يتخلل ذلك في كل وقت من هبوط الاسعار وارتفاعها يحمل كثيراً من الناس على الاشتغال بها رجاء الربح في المضاربات فضلاً عما يجدونه في ذلك من اكتفاء العناء في حفظ اموالهم والزيادة فيها الى

الحد الاقصى

هذه هي الاسباب التي تدعو الى اقتناء الاوراق المالية بوجه الاجمال وهي حركة اوجبت تغييراً عظيماً في الافكار من حيث العمل ورفعت شأن النقود الى المقام الاسمى وفتحت امام كل طالب باباً للكسب فسيحاً وارتقت بالماليين الى ذروة الهيئة الاجتماعية فاصبحوا ملوك العصر وقياصرة الزمان غير ان لكل شيء في الوجود ضدّاً والدهر قلب وهنا يصدق تشبيه السعد بمجلة تدور فما اكثر تقلبات الثروة المنقولة لانها على الدوام تحت رحمة تغير الاسواق وتغير الاسواق على الدوام تحت رحمة السياسة والمضاربات . ولسنا في حاجة الى سرد ما تحدته الاسواق المالية كل يوم من التخريب والتدمير لان علمه حاصل لكل واحد منا وانما الذي نريد توجيه الافكار اليه هو ان الخسارة المالية قد تشد في بعض الاحيان فتصيب انساناً كثيرين حتى تكون داهية كبرى وتشبه البناء اذا تداعى . هنالك يصيح القوم باصوات الفزع وينطق كل واحد بما تمليه عليه منافعهم فيتسابقون في تعنيف الماليين ورميهم بمر الملام وسم الكلام وقد يكون اللائم نفسه مستحقاً للزجر والتعنيف . ومن الغريب ان كل مساهم يستعد لاقتضاء الارباح ولكنه يكره تحمل الخسارة والواقع ان كليهما نتيجة لازمة لطبيعة العمل الواحد فالاوراق المالية تربح وتخسر اي ثمر الثقل كما يثمر الكرم عنباً وشجرة التفاح تفاحاً . والذي يجب الاهتمام به والبحث عنه هو معرفة ما اذا كان في الامكان ملافاة الضرر الذي ينجم عن تقلب الاسواق المالية والتفادي من سلطة الماليين . ومن المشاهد ان ذلك في الامكان بل ان



بعض الایم قد اتخذت من الوسائل ما اتقت به تلك المحن  
وبيانه ان انتشار الاوراق المالية لم يؤثر في جميع البلدان بدرجة واحدة  
اذ من المشاهد ان البلاد التي اصابها الضرر ليست هي التي كثر فيها الاخذ  
والعطاء بثلك الاوراق ومن البلاد ما تتحمل من المضاربات ما لو حصل في  
غيرها لأضرّ بها كثيراً ويمكننا ان نشبه الحالة المالية بكرم العنب وهو يقاوم  
فعل الدودة في امريكا اكثر منه في فرنسا

ولو احصينا الكتب والرسائل التي نشرت حديثاً في البلاد الفرنسية  
اتنبه الامّة الى ما هو محقق بها من الاخطار بفعل اليهود وتأثير المضاربات  
لملأت خزائن بتامها . الا ان العقل ليس هو الذي املى تلك المؤلفات كما  
ان التؤدة لم ترافق الكتاب في تأليفها وانما الداعي اليها هو الشهوة والهوى  
وقد تخطى اكثرها الحد الذي ينبغي وتلك افسد الوسائل في الوصول الى  
الغرض المطلوب . ثم ان الذين كتبوا كلهم لم ينظروا الا الى ظاهر المسئلة  
فجاءت ادواؤهم التي اشاروا بها غير مفيدة او متعذرة الاستعمال . ومع  
هذا فان تلك القيامة تدل على امر صحيح لا شك فيه وهو الخرج الذي  
استولى على الامّة الفرنسية في هذه الايام

وليس منشأ هذا الضيق ان الفرنسيين تهافتوا على استعمال الاوراق  
المالية اكثر من غيرهم اذ الحال واحد في انكلترا والبلاد الاسكندنافية ومانيا  
والولايات المتحدة وانما السبب اختلاف طرق الاستعمال  
فاما الامم التي تمكنت من مفادات الضرر الذي ينجم عادة من الاشتغال  
بالاوراق المالية فانها اتخذت سبيلاً واحداً ذلك انهم لم يضعوا جميع اموالهم

## ( ١١٦ ) الترية الفرنسية مضرّة بثروة الامة

في تلك الاوراق بل فرقوا بين رأس المال وما اقتصدوه من غلته واشتغلوا في الاوراق بالثاني دون الاول . اما الفرنسيون فقد فرطوا في الكسل واسلموا الى الاسواق المالية اصل الثروة وما اقتصدوه وهذا هو السبب في قولهم عادة ان فرنسا هي البلد الذي كثرت فيه وفرة المال وهو قول صحيح لميل الفرنسي الى جعل ثروته كلها منقولة والكثير منهم يود ان لو جمع ثروته كلها في دفتر جيبه

وهذا هو السبب ايضاً في ان اغلب القروض التي تحصل يقع الاكثاب فيها بفرنسا فهي اكبر سوق للاموال وهي احسن بلد يستفيد منها المالي لو كان من الماهرين وترى اليوم الاموال الفرنسية تجري الى الخارج في جداول مختلفة ولكنها لا ترجع اليها الا قليلاً فكم ضاعت النقود الفرنسية في تركيا و ( هوندوراس ) و ( قزويلا ) ومعادن بلاد الاندلس وجمهورية ( ارجنتين ) و ( البيرو ) وغيرها . والمال الفرنسي هو الذي كان له الحظ الاوفر في ذينك العمالين العظيمين الذين لا نظير لهما في زمننا هذا اريد فتح قتال السويس وخليج بناما لكن كونهما فتحا بمال الفرنسيين لا يستلزم بقاءهما في حياتهم فاما قتال السويس فقد صار ملكاً لانكارتا ومن المحتمل جداً ان يصير بناما ملكاً للامريكان ومعناه استيلاء العنصر الانكليزي السكسوني على كل شيء فالفرنساويون يزدعون وغيرهم من الامم يحددون والفرنساويون يتعرضون الى الاخطار حتى اذا وجبت الفائدة جناها غيرهم وهم اليه ينظرون

ثبت اذن ان فرنسا هي البلد الذي صارت الثروة فيه منقولة اكثر

من غيرها

والسبب في هذا اهمال الفرنسيين على تمادي الايام منابع الثروة العمومية الثلاثة وهي الزراعة والصناعة والتجارة . ولسنا في حاجة الى اعادة ما سطره الغير من اصرار ملوكنا واخصهم لويز الرابع عشر على حمل الشرفاء على ترك اراضيهم وجلبهم الى دائرة الحشم والمعية وان الطبقة العليا تناست شيئاً فشيئاً سكنى الارياف واعمال الفلاحة واختارت الاقامة في المدن الكبيرة وصارت فرنسا اليوم هي البلد الذي تطول فيه غيبة كبار الاغنياء عن املاكهم وتحولهم عن الاشتغال باستغلال اراضيهم واصبحت الاموال التي كان ينبغي استعمالها في الزراعة وتحسين طرقها معطلة لا تقيد الزراعة وكان من الممكن استعمالها في الصناعة او التجارة الا انها معتبران عند كل ملتصق بتلك الطبقة من الاعمال الدنيئة جرياً على ذلك الوهم المتأصل في الافكار من قديم حتى ان المشتغلين بهما لا يفكرون الا في الكسب باسرع ما يمكن ولا غرض لهم من جمع الاموال الطائلة الا التقاعد عن صناعتهم او تجارتهم وادخال ابنائهم في المهن التي تطلعت اليها الطبقة التي اتفقوا اليوم على تسميتها بالعليا وهي الوظائف الادارية . فنتهى امل كل فرنساوي ان يلحق بوظيفة في الادارة او الجيش وهي الطريقة التي يكون الواحد منهم بها مكرماً محترماً وهي التي تؤهله الى ان يتزوج بامرأة من الاغنياء وتجعله مقبولاً بين القوم الممتازين . اذن فالفرنساوي اما موظف او مترشح للتوظيف وله من ذلك راتب يقبضه وهو يقتصد من راتبه ما زاد على حاجته ولا شك انه لا يميل الى استعمال ما اقتصد في الزراعة او الصناعة او التجارة

للاسباب التي قدمناها وهي الخط من قدره على انه مجهل سبيلها بالمرّة .  
وعليه فلم يبق لاستغلال ذلك المال الا شراء الاوراق المالية فهو الباب  
للوحيّد الذي يمكن الدخول منه واليه يميل كل ذي مال لا يريد ان يشتغل  
لاستغلاله وانماه او غير قادر على ذلك . وهناك سبب آخر في كثرة  
التعود المتوفرة لدى العائلات الفرنسية وهو قلة الابناء كما قلنا فالمال الذي  
تفقه الامم الاخرى في تربية ابنائها الكثيرين يقتصده الفرنسيون ويبقى  
هكذا تحت طلب الشركات المالية فأصرارهم على تقليل النسل يوجب  
ضعف قوتهم الاجتماعية في المستقبل ولكنه يدعو الى زيادة الاموال حالاً  
في خزائنها ولا شك في انه لو حصل هبوط في اسعار تلك الاوراق المالية  
التي جمعت اموال الكثير من الفرنسيين كلها لكانت مصيبة كبرى  
وخسروا خسارة لا عوض لها

وليس هذا حال الامم الانكليزية السكسونية فلا يزال كبارؤها  
وعامتها مشتغلين بالزراعة وللوردات الانكليز املاك واسعة يسكنون بينها  
وهم يدبرونها بانفسهم ومن عمد الى الاستعانة بالغير في استغلال اراضيهم  
فانه يحفظ على الدوام قسماً يباشره بنفسه ومن اجل ذلك تراهم واقفين على  
احوال الزراعة ومهتمين بشؤونها ومستعدين لاستعمال اموالهم فيها ولا يكاد  
الفرنساوي يقدر المال الذي ينفقه احد اغنياء الانكليز في تحسين طرقها  
والتنين في اساليبها ( راجع كتاب تدير الزراعة عند الانكليز لموسيو لافارج )  
واستعمال الاموال في الزراعة هو اكبر باعث على اعتبار ذوي الهيئات في  
تلك البلاد ( راجع مذكرات على انكلترا لموسيو تانين ) ومن الانكليز

عائلات كثيرة تهاجر الى امريكا واستراليا وزيلنده الجديدة وكلها تشتغل بالزراعة ولها املاك كبيرة فيها لان الزراعة وحياسة الاراضي هما اقصى امانها وبذلك سهل على كثير من شبان الانكليز ان يرتقوا في البلاد الاجنبية ومتى اتجهت الهمم الى هذا السبيل لم يبق الا يسير من المال لشراء الاوراق المالية

وعلى الضد منهم لا يهاجر من فرنساوين الا النزر القليل ومن تكلف الرحيل عن وطنه فانما يقصد برحلته ان يكون موظفاً في البلاد التي يقصدها الا نادراً وهم بذلك يقيمون تقدم الاستثمار اكثر مما يساعدون عليه هذا ولم يقتصر الانكليزي السكسوني على الزراعة بل هو يهتم ايضاً بالصناعة والتجارة حتى الكبراء منهم والامراء وابناء اللوردات الذين لا يذهبون لغير بلدهم طلباً لحياسة الاراضي وزرعها ينشئون في وطنهم معامل للصناعة او يتجرون ولا يخطر ببالهم فيما يعملون انهم خرجوا عن تقاليد آباءهم كما ان هذا الخاطر لا يجول بفكر احد من امتهم . وهذا هو السبب الوحيد في اتساع نطاق الصناعة والتجارة في انكلترا والولايات المتحدة بدرجة تكاد تبلغ حد الاعجاز ومعلوم ان ذلك يقتضي مالا كثيراً فلم يبق للاوراق المالية الا يسير

ومما يزيد اولئك القوم رغبة في الزراعة والصناعة والتجارة عدم اعتبار الوظائف عندهم كما هي عند فرنساوين فلا نرى في انكلترا مثلاً من الموظفين الا ما لا بد منه ومن هنا طلب الناس رزقهم من الحرف النافعة الاخرى وهم في مأمن من المخاوف لما هو مقرر في شرائعهم من ان تركة

الرجل لا تقسم بين جميع ورثته فالرجل يعمل ويجمع الاموال وله الخيار في تأسيس الاعمال الباقية على الدوام بعد مماته

ومن المسلم ان الذي يجعل مدار ثروته عمله الذاتي وكسبه الشخصي لا يكون عرضة للاخطار كالذي يتكلم على تقلبات الاوراق المالية لان الاول لا يشتري تلك الاوراق الا من فضلة ماله ويشترها وهو غير جازم بالكسب منها كمن يدخل بيت القمار فيرمي فيه ببعض دريهات من نقعة تزهته فان اصاب ربمجا فيها وان اضاع ما انفق فالضرر محتمل ورأس المال محفوظ مصون

ألف موسيو ( روزيه ) كتاباً سماه ( عيشة الامريكان ) تاذ قراءته خصوصاً الفصل الثالث عشر الذي عنوانه ( كيف يستغل الامريكي ماله ) فقد ورد فيه ما يأتي ( رأيت في نيورك وفي بوستون رجالاً يشتغلون في الحرف الادبية ومع ذلك يضعون في الزراعة او غيرها قسماً من امولهم ولهم علم بالجهات التي يضعون نقودهم فيها ولكنه لا يتألف من ذلك شركات كبيرة بل جمعيات صغيرة خصوصية ومن همهم ان يققوا على كيفية الاستغلال وطرقه ولذلك لا يقسمون امولهم ليضعوا كل قسم في جهة مخصوصة كما يفعل بعض الفرنساويين احتفاظاً عليها بل يجمعونها كلها في جهة واحدة . وكلهم حراس عليها . ومن هنا تجد الجرائد الامريكية مشحونة بالاخبار العملية اي المختصة بالزراعة والصناعة والتجارة ولا ينشر اسعار الاوراق المالية الا القليل منها لان الكثير من قرائها لا يلتفتون اليها وهو معقول اذ لو كان عندهم مال لما استغلوه فيها بل جهات الاستغلال عندهم هي المهم .

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٢١)

والعمل فيتخذ الواحد منهم مصنعاً يشتغل بادارته او يقصد التجارة ولكنه لا يرضى ان ينام على اوراق مالية يشتريها

من اجل ذلك تجد التعامل في الاسواق المالية عندهم يحصل على الدوام بالنقد فوراً فكل بيع او شراء تدفع قيمته بتحويل يقبضها المحول اليه في اليوم الثاني ومن اشترى ورقاً لزمه ان يأخذه من مكان اتياعه وذلك من اكبر البواعث على الاقلال من اعمال تلك الاسواق فلا يقدم على العمل فيها الا من كان المال حاضراً في يده ولا يجد من يتبغى الكسب بالدين اليه سيلاً

وعلى هذا يمكننا ان نقول بان هبوط الاسعار عند الامم الانكليزية لا يضرها كما لو حصل عند الفرنسيين اذ الاولى اقل من الثانية في استعمال الاوراق المالية

ان الانصباب على تلك الاوراق في البلاد الفرنساوية هو الذي جعلها كعبة القصاد من ذوي الاموال وما اليهودي الا بزرة لا تنبت الا في ارض تناسبها والا لا تنشر زرعها في انكلترا والبلاد الاسكنديناوية والولايات المتحدة واستراليا وغيرها ولكنه لم يهبط الى تلك النواحي لان المال فيها غير موجود في الاسواق ولأن كل من كان له نصيب منه فيها يستغله بنفسه في ارضه او صناعته او تجارته . فحيث لا يجد اليهودي مالاً يقتنصه وحيثما يجد قوماً يعرف كل واحد منهم طريق الدفاع عما اقتنى تراه ينسحب من نفسه او انه يفقد ما في بزوره من الفساد

## لفصل الثالث

﴿ في ان التربية الانكليزية السكونية تساعد على التزامم في الحياة ﴾  
﴿ النوع والاخلاق ﴾

جاءني في شهر مايو سنة ١٨٩٢ دعوتان الى بلاد الانكليز : الاولى من جمعية تقدم العلوم البريطانية لمناسبة احتفالها بالمؤتمر الثاني والستين لها من ٤ الى ١٠ اغسطس سنة ١٨٩٢ بمدينة ايدنبورج وقيل لي في ورقة الدعوة ( ان لجنة الادارة ترجو ان تشرفوها ببقائكم ضيفاً عليها مدة اقامتكم في هذه المدينة وكونوا على يقين من انها لن تهمل شيئاً من شأنه ان يجعل لكم المقام حلواً مرضياً ) فلما قرأتها احسست اني غير قادر على عدم الاجابة والثانية من الاستاذ ( جيديس ) مؤسس جمعية علمية يقال لها ( جمعية الصيف ) في المدينة ذاتها وكان يطلب مني ان التي بعض الدروس في العلم الاجتماعي على اصحابه .

وفي اليوم الثاني من شهر اغسطس سنة ١٨٩٢ قصدت مدينة ايدنبورج فراقني مرآها وهكذا صرت آردد عليها اربع سنوات متواليات وشاهدت تلك الجمعية الصيفية فاذا بها مدرسة علوم وفنون غريبة في بابها وهي في الواقع حقيقة بالانكليز وينبغي ان يعرفها القراء لذلك نذكر طرفاً من موضوعها



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٢٣ )

اشتغلت الافكار بنشر التعليم في البلاد الانكليزية حتى انتهى  
القائمون به الى تأسيس دروس متعددة في أنحاء البلاد وعلى الخصوص حول  
كل مدرسة من المدارس الكلية وتقوم تلك الدروس في الغالب شهراً واحداً  
زمن العطلة الصيفية ويجتمع اليها الطلبة من رجال ونساء رغبةً في توسيع  
معلوماتهم وكل طالب او طالبة يدفع جعلاً معلوماً . وقد نجح هذا المشروع  
جداً في تلك البلاد لكثرة الذين يميلون الى زيادة التحصيل علماً بان العلم  
اكبر مساعد للانسان في حياته فاذا جاء الصيف وحان زمان تلك الدروس  
رأيت الناس يكتبون فيها مئات مئات في انكلترا والوفاً الوفاً في الولايات  
المتحدة

ولقد تولاني الاندهاش اول مرة جلست فيها لالقاء الدرس في مدينة  
ايدنبورج لما رأيت ان عدد الطلاب يبلغ الستين الى السبعين اذ ما كان  
يخطر بالبال انهم يبلغون هذا المقدار في درس يلقي باللغة الفرنسية . وليسوا  
كلهم من طبقة واحدة بل من طبقات واجناس مختلفة مما يفيد التأمل في  
احوال التربية واحوال الاجتماع . فمنهم بعض ذوي الاملاك العظام  
وفيهم الكثير من المدرسين والكتاب ومدير جمعية البحث في احوال  
الامم بلنדרه وعدد من طلبة المدارس ونهيم من الشبان الذين يتلقون دروسنا  
في العلم الاجتماعي بباريس وقد اصابوا بمجيبهم الى ايدنبورج ومنهم بعض  
النقيات وبعض المشتغلين بالتربية والتعليم والاعمال الخيرية من رجال ونساء  
وبعض المعلمين والمعلمات وهؤلاء اكثرهم بالطبيعة عدداً . واتفق اني قلت  
لاحدى المعلمات ان زميلاتها في فرنسا لا تردن ضياع زمن العطلة المدرسية

(١٢٤) التربية الانكليزية تساعد على التواضع في الحياة

عليهن في تلقي دروس جديدة وعلى الخصوص بمقابل يدفعته فبانت على وجهها علامة الاستغراب واجابت ان استعمال زمن العطلة في الاستفادة امر طبيعي . والواقع ان عدد الطالين والطالبات لتلك الدروس بجوار كليات (اكسفورد) و (كبريدج) وغيرها قد يبلغ الستائة كلهم يدفعون المقرر المفروض

وليس لهذا الانصباب سبب غير رغبة كل واحد في التحصيل ليكون له بذلك قيمة ذاتية تنظم وترقى على الدوام وقد بينا في المحلة (العلم الاجتماعي) كيف ان تلك الرغبة تنمو بالتربية ثم زرت عزبة في ضواحي ايدنبورج فشاهدت ان الميل واحد عند اهل الزراعة كما هو عند غيرهم ولما نزلنا الى المحطة وجدنا صاحب العزبة في انتظارنا واذا به رجل لا يمكن التفريق بينه وبين احد اصحاب البيوت المالية او احد السياسيين او احد اغنياء الناس بحال من الاحوال لانه قد جمع شمائل الظرفاء من كل وجه قلباسه حسن التفصيل كأنه خرج من يد خياط شهير ولهذا التحدي في اليان كما نثيره مما يلي فائدة تظهر للقراء فيما بعد

اما العزبة فكائنة على مسافة كيلو متر واحد من المحطة ومقام صاحبها ملاصق للمحقاتها يصل الزائر اليه في طريق منتظم تحفه الازهار من الجانبين وفي المدخل باقة منها ومنظر البيت من الخارج منظر دار لطيفة من تلك الدور الانكليزية ولما دخلنا وجدنا الدهليز مفروشا بالبسط وكذلك السلم والطرق حتى اتهمنا الى قاعة الاستقبال حيث كانت سيدة البيت في

انتظارنا فقابلتنا بلا تخمش كما تقابل السيدات المتعودات على الاجتماع واستمر الحديث بيننا بلا فتور واخذنا حظنا من كل موضوع وقد الفيتها تعرف اللغة الفرنسية مما يدل على انها اخذت نصيبها من التربية ثم قدم الشاي على احسن ترتيب وشاهدت الخادمة ليست بتلك المرأة السمينة المتخمسة في هيئتها البطيئة في حركتها اللابسة لباس الريف المتقلبة فجأة من علف الماشية الى خدمة الظرفاء بل هي خادمة تدل اعمالها على علمها بواجباتها وقد اتشحت بفوطة بيضاء محبوكة الاطراف مكوية باتقان وعلى رأسها تلك الطاقة الحسنة التي تتقدها الخادومات الانكليزيات في بيوت الكبراء . ولا شك في ان ذلك كله يدل على ان الرجل يعيش عيشة هناء ورخاء اذ لا يتأني ان يكون قد اعد كل ما رأينا لاستقبالنا ولم يكن كذلك من قبل . ولقد اثر عندي هذا المنظر تأثيراً جعلني على الدوام افكر فيه واقارن بين ذلك الحال وما شاهدت في غير تلك البلاد من نظائره فبالمقارنة تتبين الاشياء . وكأني بالقراء وقد ادركوا اني لما رأيت صاحب ذلك المكان الانكليزي وتفقدت مقامه وخبرت نوع معيشته تذكرت امثاله من اهل الزراعة الفرنسيين ومعلوم ان احسن اهل الزراعة عندنا هم سكان الشمال فهم الذين نرى من بينهم المتعلم المتطور او الحائز للشهادة الثانوية والذي احب الترفه وجمع في بيته كثيراً من موجبات الراحة واتخذ له قاعة مخصوصة يستقبل الزوار فيها وتردى رداء الحضرة لا رداء الصناع ولاحت عليه امارات رب المال الذي يديره بنفسه وعاش في سعة وطاب طعامه ولذ شرابه . غير ان كل الناس ليسوا كهؤلاء ولست اقصد اهل الجنوب او الوسط او سكان ( بروتانيا )

## ( ١٢٦ ) التربة الانكليزية تساعد على التزاحم في الحياة

ممن لا فرق في المعيشة للمادية بينهم وبين الاجراء بل اترك هؤلاء لا تكلم.  
عن اهل (نورمانديه) التي هي من الاقاليم الموسرة وانا الآن اتذكر واحداً  
منهم زرتهُ مراراً وله من الاطيان مائة وخمسون هيكتولتر اي كالذي يملكه  
صاحبنا الانكليزي وهو من الاغنياء بدليل انه جعل لابنه - ذلك الولد  
الوحيد - مهراً قدره مائة الف فرنك وفي قدرته ان يعيش العيشة الراضية  
ولكنه لا يعيل اليها بل هو لا يدرُكها . تراه لا بساً لباس العملة وهو  
القميص الازرق القصير الذي يلبس من فوق الا في ايام الاسواق والموالد  
فانه يلبس رداءً رثاً من جميع الوجوه ليس فيه محل للنظافة أبداً . وامراته على  
مثاله تذهب بنفسها لتغسل الثياب من حنفية عمومية ولا فرق بينها في  
لباسها وحركاتها وحديثها وبين بنات العزبة كلهن . ويتهم من الداخل  
يشبه الساكنين فيه فكلمهم يقضي حياته في قاعة كبيرة لها باب مظل على  
حوش العزبة وحيطانها مبيضة بالجير تاطيخاً وهي عارية عن كل زخرفة  
وزينة وفيها من الاثاث كله مائدة كبيرة عبارة عن الواح سطحت فوق  
اعمدة تحملها وعليها يأكل الاسياد والخدم بلا فرش ولا غطاء وحوطها  
مقاعد من خشب تناسبها وهي اربعة كراسي كل واحد على شكل مخصوص  
مصنوعة من البردى صنعاً رديئاً ثم كانواون الطبخ وماجور تغسل فيه الآنية  
هذا كل اثاث تلك القاعة ولم اخترهُ من المستثنيات بل ذلك هو الحال  
الغالب عند الفرنسيين اجمعين وربما شاهد ذلك كل واحد من القراء مائة  
مرة الا انها حالة لا تسمُر منها نفوسنا لاننا نراها عادية طبيعية ونفهم ان  
التلاح لا يمكنه يعيش الا هكذا لان الزراعة من لوازمها فقد موجبات

ولعل القراء يحسبون ان الزارع الانكليزي الذي زرته يعد استثناءً كذلك كان ظني بادي الامر ولكنني اعتقدت العكس لما دخلت بيوت الفعلة الذين يعملون في ارضه . ولا حاجة بي ان اشرح كيف يعيش الفعلة عندنا فالواحد منهم اما ان يشام في الجرن على القش او الحشيش او في الحوش على اردأ سرير او ان له اودة حقيرة يأوي اليها . ولما اذن لي صاحب العزبة بزيارة مساكن عماله رايت على بعد مائة متر من منزله خمسة بيوت اوستة تمتد على الطريق وهي ذات مناظر تعجب النواظر يتقدم ككل بيت منها بستان صغير كله ازهار وله طرق في غاية الانتظام ومن الخلف بستان آخر تررع فيه انواع الخضرة . وعند وصولنا الى تلك المنازل راينا فتاة عليها سياء الاواسط من الناس جالسة امام احدها وامامها رضيع عليه الملابس البيضاء المتقنة في عربة لطيفة في حالة جيدة ذات اربع عجلات من النوع الذي يقال له انكليزي وهو رفيع الثمن كما هو معلوم وكان معي حضرة زميلي في مجلة العلم الاجتماعي موسيو ( يوانسار ) فسأل صاحبنا ان كانت تلك السيدة من نساء المدينة اقبلت تريض في هذا المكان فاجابنا والعجب يأخذ منا كل مأخذ كما لا يخفى انها زوجة ذلك الشغال الذي يسكن البيت الواقفون نحن امامه ثم سألها سيد المكان ان كانت تسمح لنا بزيارة بيتها فاجابت بالارتياح وادخلتنا فوجدنا امام الباب ممسحة للارجل وفي الدهليز بساطاً من الحبال لهذا الغرض بعينه ووجود الدهليز في المنازل من موجبات نظافتها وراحة سكانها فلا يدخل الانسان في الغرف من الخلاء مباشرة ثم الدهليز

## (١٢٨) التربية الانكليزية تساعد على التزامم في الحياة

يوجب حماية من في البيت من البرد أكثر مما لم يكن موجوداً وعلى البمين.  
قاعة صغيرة جعلت لتسيل آنية الطبخ والملابس ووجودها يوجب نظافة.  
اودة الأكل والطبخ لعزل النسيل في مكاتب مخصوص واودة الأكل هي  
ايضاً اودة المطبخ وهي كبيرة يبلغ مربعها اربعة امتار في اربعة تقريباً وفيها  
من الاثاث ما تراح النفس لوجوده وكانون الطبخ يغيب نصفه في الحائط  
ولا يظهر منه الا نصفه وتلك عادة مألوفة كثيراً عندهم وهو في غاية النظافة  
نحاسه براق ولا عجب من هذه النظافة لان طبابخ الانكليز أكثر مهارة  
في نظافة الآنية منهم في طهي الاطعمة فبن ينظفون على الدوام ويستعملون  
نشارة الرصاص وماء النحاس في تنظيف المطبخ كما يستعملون الطباشير في  
نظافة الحيطان وأخبر حتى يخيل للانسان ان الطباخة الانكليزية تجتو على  
ركبتها زمناً اطول من الذي تقف فيه على قدميها . ويوجد في تلك الاودة  
قطعة من الاثاث الخشبي ذي الصنع الجميل اشبه بكرسي كبير عليها انواع  
عدة من المصنوعات الدقيقة مرتبة ترتيباً جميلاً وهذا وحده يكفي لبيان  
مقدار اعتناء عائلة ذلك القاعل بمنزلها ولا يغيب عن الذهن اننا نصف بيت  
فاعل من فعلة الزراعة . ثم دخلنا اودة النوم فاذا فيها سرير من الحديد له  
أكر من النحاس لماعة من النظافة وبجانبه صندوق ذوا دراج (كومودينه)  
وفي مقابله مجلس (كنبه) ثم مائدة النظافة (تواليت) عليها احقاق من  
الورق وزجاجات المياه المختلفة الالوان مصفوفة على أكمل نظام وهذا يدل  
على ميل اولئك البسطاء الى الاشياء الجميلة وحسن الترتيب وتنظيم المأوى  
لكل الناس من هذه الطبقة مثل هذا الاهتمام لانه يوجد على مقربة

## سرّ تقدم الانكاز السكسونيين (١٢٩)

من العزبة معدن فحم وقد شاهدت اغلب بيوت الفحامين على هذا المثال من بستان صغير امام المسكن ومدخل نظيف وستارات بيض او ذات الوان جميلة مختلفة فوق النوافذ وغير ذلك ومع هذا فقد شاهدت بعض محلات الفعلة محفوفة بمنازل قدرة مهملة وكل ما يرى في الداخل يدل على هيئة رديئة والاطفال يروحون ويفدون حفاة الاقدام بلا بس رثة خشنة وقد سألت مدير المصنع عن هذا التفاوت فقال لي ( ان الفعلة الايرلنديين لا يهتمون بنظافة البيوت وموجبات الراحة فيها لذلك يعطون المساكن العتيقة باجرة زهيدة وهي كافية لحاجاتهم اما البيوت الجديدة فقد بنيت للفعلة الايقوسيين الذين يعتنون بها ويزينونها بما يصل اليه الامكان ) وقد اكد لي ذلك صاحب العزبة وانه يستعمل الايرلنديين في زمن الحصاد على الخصوص ويعطيهم منازل يسكنونها كيف كانت لان السكني لا تهمهم ومن هنا يتبين الفرق بين النشأة الاستقلالية التي هي نشأة الانكاز السكسونيين وبين النشأة الاتكالية التي هي نشأة الايرلنديين فيما يتعلق باستعداد كل فريق منهما الى نظام المعيشة وحسن الترتيب في المسكن وهو فرق محسوس تاكدت منه في زيارتي بعد ايام قلائل لاحد صناعات الآلات الميخانيكية ببلدة ( ينكويك )

ذهبنا في الساعة الخامسة بعد الظهر لتناول الشاي عند ذلك الصانع فوجدناه يسكن بيتاً هو ملكه وهو طبقتان ارضية وعلوية وقدم لنا الشاي في اودة معدة للاكل والاستقبال معاً وفيها مجلس ( كنيه ) وآلة موسيقى ( بيانو ) وبساط يستر اغلبها وفوقه بساط اصغر منه واقل ثمناً لحمايته مما يدل على

( ١٣٠ ) التربية الانكليزية تساعد على التزامم في الحياة

ان سيدة البيت ذات اعتناء به ونظافته اما الشاي فقد تناولناه على مائدة  
مربعة في آنية تكاد ان تكون من الزخارف فغطاء المائدة من نسيج النيل  
الدقيق والاكواب من الخزف الجميل وخمسة اطباق او ستة ملاي بأنواع  
الافطرة وعيش مقدد مدهون بالزبدة . ولما شربت اول مرّة طلب مني  
ان اثني فرضيت واذا بهم غسلوا كوتي قبل ان يصبوا الشاي فيها من جديد  
واودعوا الماء صحفة موجودة فوق المائدة لهذا الغرض بعينه . ولا اظن اني  
مخطيء اذا قلت ان الفرنسيين يكتفون غالباً بان يصبوا الشاي مرة ثانية  
لضيفهم من غير زيادة احتفاء واحتفال . وعلى كل حال فهذا هو الذي  
اعلمه عن بلدي ومن جاورني . والخلاصة ان ذلك العامل البسيط يتأق  
في تناول الشاي وتقديعه نائفاً لو ادخل في كثير من بيوتنا اعد تقدماً

ثم سألت صاحب العزبة عن اجرة الرجل عنده فاجابني خمسة وتسعون  
فرنك في كل شهر ومسكن وبستان للخضر تبلغ مساحته ( اكرين )  
ونصيب من البطاطس كبير وهذا هو الايراد الذي يتمكن به اولئك الفعلة  
من تحصيل العيش بالكيفية التي شرحناها لان نساءهم لا يشتغلن في الخارج  
الا قليلاً ولم يتم دليل على ان النظافة وحسن نظام المنزل تقتضي من  
النفقات اكثر من اختلال الحال والوساخة والاضطجاع على المكاسل في  
القهاوي والحانات

وللاحظ ايضاً ان العامل الانكليزي لا يقتصد الا قليلاً بخلاف  
رفيقه الفرنسي فالاول ينفق ما يكسب كله تقريباً واعتماده في تحصيل  
عيش اوسع انما هو على ما يرجوه من زيادة الراتب بانتقاله من درجة الى



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٣١)

ارفع منها لا على ما يدخره من اجره اليومي . وله في الواقع فراسة وحنق في الارتقاء فلا يضيع فرصة الترقى متى سنحت وهذا هو السبب في انه لا يحجم عن التغرب ولا يخاف الهجرة عن بلده اذ ارأى الضرورة قائمة كما يدل عليه عدد الذين يهاجرون الى جميع الاقطار من الانكليز السكسونيين وهمه بمستقبله ليس الا في ادخار بعض الشيء لارمته بعد وفاته لذلك يميل الانكليز الى التأمين على الحياة كثيراً وهذا هو السر في انتشار شركات التأمين المذكورة في انكلترا والولايات المتحدة انتشاراً كبيراً

وقما تقدم برهان جديد على ما لاصحاب هذه النشأة من الاستعداد للتقدم والترقى

واهم منه ان الرجل في هذه البلاد مهما صغر وكان حقيراً يعيش عيشة احسن من عيشة اهل القارة الاوروباوية وفي راحة من حيث نظام البيت اوفى وفي كرامة كما يقول الانكليز اوفر وبالجملة فانه لا ينقص عامل هذه البلاد في الريف او الحضر الا يسير جداً ليصبح في الظاهر بل ويجوز ان يصبح في الحقيقة ايضاً من ذوي الحيات الذين عرفوا النعمة منذ نعومة الاضفار فيزور التمتع منروسة عنده وحالته في الظاهر تدل على ميله اليه وطعمه فيه لانه يفضل ان ينفق ليعيش في سعة على ان يقتر ويعيش شقياً

اما عندنا فالفضيلة الكبرى هي التوفير والادخار ولا تقدم لنا الا بالتقشير والحرام ان لذلك يرضى الرجل منا بما يوافقه الانكليزي فمرتبات موظفي الحكومة عندنا من كل الطبقات ادنى من مرتبات الانكليز ومع ذلك فكثير من الموظفين الفرنسيين يدخرون جانباً من مرتبهم الزهيد . لكن

( ١٣٢ ) التريية الانكليزية تساعد على التراحم في الحياة

الرجل من الانكليز سخي في الاتفاق على نفسه حتى يحصل اكبر حظ  
ميسور من العيش والرغد ثم يستغل ما فاض عنده بنفسه  
ولقد ظهرت فينا آثار تعودنا على التوفير والمعيشة الضيقة فلا تزال  
نحافظ على تلك العوائد ولو بلغ الواحد منا مبلغاً من الثروة والمال ذلك لان  
العادة لا تزول فنكتفي بيت له من النظام اليسير ونرضى بالزينة العرضية  
القليلة اللهم ان لم نفضل معيشة اهل ( نورمانديه ) الذين لا يتغنون الخروج  
من تعاستهم مهما كسبوا

ان في طبقات العملة منا استعداداً لتحصيل المال بالاقتصاد والتوفير  
ولكنهم لا استعداد فيهم الى الارتقاء من حيث الاحوال الاجتماعية اي  
انهم لا يدوقون حلاوة عيشة السعة الراضية ولا يدركون لذة نظام المنزل  
وكمال موجبات الراحة فيه

بعد الفراغ من قراءة الدرس ذات يوم ركبت مع بعضهم عربية وقصدنا  
زيارة عائلة تسكن في ضواحي ايدنبورج حيث اعد لنا طعام الظهور وكنت  
مبالاً كثيراً لزيارة تلك العائلة لانها من قراء مجلة العلم الاجتماعي اذ وجدت  
فرصة افق بها على تأثير تعاليمنا في اذهان الانكليز . فلما قربنا من المنزل  
وجدناهُ مشيداً على مرتفع عظيم وقد جمع من الزخرف وحسن الترتيب شيئاً  
كثيراً والعائلة تتألف من زوجين في ريعان الشباب ووالد الزوج وثلاثة اولاد  
فيما اثن وكلمهم يسكنون السنة باكلها في الحلاء على مسافة ستة كيلومترات  
من ايدنبورج . وقد شاهدت في الطريق مساكن كثيرة قيل لي انها مسكونة  
على الدوام وسكنى الحلاء على الدوام حتى في الشتاء عادة من عادات الانكليز

فقد اخبرتي فتاة على وشك الزواج انها ستسكن الضاحية وان كانت اشغال زوجها تستدعيه كل يوم الى المدينة . ومما يدهشنا نحن الفرنسيين قولها انها ترى ذلك الذ وأهناً اذ يخلص الانسان من جميع القيود ويجد معدات الراحة ولوازم الرغد كاملة . وفي ظني ان الاستقلال ورغد المعيشة هما القطب الذي ترمي اليه افكار الانكليز وتبجه نحوه اعمالهم كلها في هذه الدنيا لذلك تراهم يرتاحون في العزلة والاقتصار على ما قل من الاصحاب وفي ذلك للامة من القوة ما لا يخفى . ولما دوننا من المنزل قولنا بحفاوة واکرام اثرا عندي اي تأثير كافي كنت لهم صديقاً عرفوا مبادئه ووافقوه عليها . والواقع ان العلم الاجتماعي لا يدخل امخاخ الانكليز كما يعلق باذهان الفرنسيين والفرق بين الامتين في ادراكه يرجع الى ان الفرنسي يقرأ ليجث فيه عن طريقة تنتظم بها احوال المجتمع الانساني باكله واما الانكليزي فانه يستهديه طريقة يسير هو عليها بين الناس وميل كل امة يناسب نشأتها . فنحن اهل النشأة الاتكالية نصبو الى الافكار العمومية والانكليز اهل النشأة الاستقلالية يميلون الى الامور العملية المفيدة . هكذا فهم اهل الدار التي نحن فيها العلم الاجتماعي والتمسوا منه باباً للمعيشة وهم من ارباب الاملاك الواسعة اجروها لآخرين الى زمن ينتهي هذا العام وقد عولوا على عدم تجديد الايجار وان يتخذوا ارضهم مقاماً لان الرجل يريد ان يدير املاكه بنفسه . وحتى يأتي الاجل المعلوم تراه مشتغلاً بالاستعداد واخذ الالهية بمزاولة العمل فيقضي يومه طول النهار في عزبة صديق يجاوره حيث يشاهد اعمال الزراعة ويتعرف طرقها والكتاب في يده والتطبيق بين يديه

( ١٣٤ ) التربية الانكليزية تساعد على التزاحم في الحياة

على الطريقة الانكليزية التي هي المثلى . وقد شاهدت ان الانكليز حتى الذين يشتغلون بالتجارة والصناعة ويقضون نهارهم في المدن اكثر استعداداً للزراعة من صناعتنا وتجارنا فهم اقرب اليها منا ويستسهلون الدخول فيها عنا، فقد اخبرني احد الاصدقاء موسيو ( يياش ) وكان يرافقتي انه زار احد مستاجري العزب فعلم انه كان وكيلاً لاحد البيوت المالية في ناحية واصاب البيت جائحة فاقفل ابوابه وتمخلى عنه ذلك الوكيل فاستاجر ارضاً فسيحة واقام في فلاحتها . واني لا اخالي اجد كثيراً من امثال هذا الرجل في البلاد الفرنسية

وقد بحثت عن علة استعداد الانكليز الى الزراعة فوجدتها التربية التي تكاد ان تكون ريفية لكثرة ما يوجد من الجنائن في مساكنهم يضاف الى ذلك ما هو لازم لنشأتهم الاستقلالية من الشغف بمعرفة الاشياء التي تقع تحت نظرهم اكثر من حبهم في معرفة الناس فيشربون على تعرف تلك الكائنات وتسهل عليهم عيشة الريف لمطابقتها ايضاً لرغبتهم في تحصيل رزقهم بانفسهم فلا يبلغ الواحد منهم ابان الشباب الا وقد مارس غرس الاشجار وزرع البقول وتربية بعض الحيوانات المنزلية . كل ذلك يدركه الكثير من شبان الانكليز بمحض الفطرة من غير تب ولا عناء وهذه معلومات لا يحصلها عندنا الا الفلاحون ومن اقاموا على ادارة اموالهم بانفسهم . وقد شاهد احد زملائنا موسيو ( بيرو ) آثار هذه التربية بادية حتى في مدارس المدن بالولايات المتحدة الامريكية عند ما ذهب اليها لغرض يتعلق بابحاثنا الاجتماعية فرأى ان الاهتمام بالعلوم الطبيعية خصوصاً

• ما يتعلق منها بالنباتات والحيوانات هناك أكثر منه عندنا وانهم لا يقتصرون على تعليمها في الدرس بل يقرنون العلم بالعمل والمشاهدات • وكثيراً ما تدور اجاباتهم على موضوع حي بين يديهم والمدرس يطلب من تلامذته ان يأتوه في الدرس القابل بفرع من شجرة او ورقة ليلقي عليهم الدرس بمشاهدتها حتى يكون ادراكهم للشيء حاصلًا بواسطة ذلك الشيء المأخوذ من مكانه الطبيعي • وظاهر ان هذه طريقة اثبتت في التعليم وابقى للعلم في الازدهاناً فيسأل التلميذ عن المكان الذي تناول منه الشيء والارض التي كان موجود بها وعمّا اذا كان لاحظ نموه وامعن النظر في شكله وهيئته وغير ذلك

ومن المعلوم ان هذا التعليم غير ميسور الا اذا سكن التلامذة او بعضهم في الحلاء او كانوا به متصلين كأن يكون في مدارسهم او على مقربة منها بساكنين يأخذون منها ما يحتاجون اليه في دروسهم

لاحظ ( تانين ) في الانكليز هذا الاستعداد لمزاولة اعمال الزراعة والميل الى المعيشة في الارياف واذكر عنه انه كتب في بعض مؤلفاته ان الزراعة من المسائل التي تجري المسامرة فيها في البيوت بين المجتمعين من اهل وزوآر حيث يدور البحث على طرق اصلاح الاراضي ويسري الحديث الى الجزئيات والاستشهاد بالامثلة وكل واحد من الناس يميل الى هذا الحديث والنساء فيه حظ الرجال

وعليه فلا يستغرب ان زوجة صاحبنا الذي اشرنا اليه تكون مستعدة بكمال الرضاء الى مصاحبته في سكنى اراضيه التي يريد ان يتولى ادارتها بنفسه وقد حدثتني في هذا الموضوع ملياً فرأيت منها العزيمة صادقة وانها

## ( ١٣٦ ) التربية الانكليزية تساعد على التزاحم في الحياة

عولت على ما عزمت بروية بعد ان احاطت باطرافه وتبينت وجهي الضرر والنفع منه . ولو ان في زوجها تردداً لوجد منها مساعداً لهمته ومعيناً له في مهمته . ولا شك في ان معونة المرأة للرجل مما يشد أزره ويزيده قوة واقداماً . واني اعرف كثيراً من اصدقاءني في فرنسا يودون ان يتولوا ادارة اطيانهم بانفسهم لقلة المستأجرين ولكنهم لا يستطيعون ذلك لابعاء نساءهم مرافقتهم فالمرأة الفرنسية ابعد عن معيشة الريف من الرجل ويشق عليها اكثر منه ان تتخلى عن صاحباتها وزياراتها والاجتماعات التي اعتادتها وربما كانت هي حجر العثرة الوحيد في طريق تقدم زراعتنا وصناعتنا وتجارتنا بما ارتكز في ذهنها من الوهم بان تلك حرف دنيئة لذلك يتزوج الرجل احسن زواج اي اغنى امرأة ( وبين الاول والثاني فرق بعيد ) اذا كان في الجيش او موظفاً في الحكومة ويقال ان للرؤساء الروحانيين تأثيراً على النساء ولكني اود ان لا يكون ذلك كذلك حفظاً لشرفهم واستبقاءً لحسن السمعة عنهم لم يكن عندي درس يومي السبت والاحد لانهما يوماً عطلة في انكاثرة فمن ظهر السبت تقف حركة الاعمال وتقفل المعامل والحوانيت الى صبيحة يوم الاثنين . ورب سفسطاني يجول بخاطره ان الانكايز هم اكثر الامم عملاً واقلمهم عملاً والواقع انه لا نظير للانكايزي في قدرته على العمل ولا في قدرته على الاستراحة منه لانه يعمل اكثر ما يمكن في اقل ما يمكن من الزمن ليستريح ما يمكن . وقد شاهدت في لندره ان بعض المخازن لا تفتح قبل الساعة التاسعة صباحاً ثم هي تقفل في المساء مبكراً اكثر من عندنا وكذلك شأن المصالح ودوائر الاعمال . والخلاصة ان يوم العمل الصحيح

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٣٧ )

اقصر عند الانكليز منه عندنا . ومن هنا سهل على الانكليزي ان يذهب كل يوم الى بيته في ضواحي المدينة وان يعود في الصباح لانه لا يكن حيث يشتغل كما قدمت الا نادراً . وقد اكد لي بعضهم ان كثيراً من ارباب الحوانيت في ايدنبورج يسكنون الخلاء ويقطعون كل يوم صباح مساء مسافة كبيرة . اما عندنا فالأكثر يسكنون خاف محال تجارتهم او فوقها لذلك يسهل عليهم ان يفتحوا ابواب اشغالهم مبكرين ويقفلوها متأخرين ثم ان كثيراً منهم لا يعطون يوم الاحد وما من احد يستريح يوم السبت بعد الظهر ابداً . ولو اقتصر المتأمل على هذه الحال لقال ان الفرنسي اكثر عملاً من الانكليزي غير انه لا ينبغي الوقوف عند عدد ساعات العمل بل الواجب زنتها وزنة عمل الانكليزي اكبر بكثير فهو يعمل كثيراً في وقت يسير ولا يكاد يستريح هنيهة يتناول فيها شيئاً من الطعام وسط النهار وقد يتناوله وهو على قدميه من دون ان يتخلى عن العمل

اتهمت فرصة الفراغ صبيحة يوم السبت وذهبت لزيارة احد مناجم الفحم على مقربة من مدينة ( هاوترندين ) وهناك تعرفت باين عم مدير المنجم وهو شاب انكليزي يشتغل بتجارة الاغنام في زيلانده الجديدة ويأتي في كل سنتين مرة ليقضي شهرين في انكلترة وهو راض عن حالته في تلك البلاد وقد اختارها مقاماً ابدياً وقال لي ( هناك الحياة الحقيقية ) فسألته عن موجب اعجابه بها فقال ( الاستقلال ) وهو برهان جديد على ان محبة الاستقلال هي التي تحرك الانكليزي وتدفعه الى العمل في جميع الاحوال . ومهما قلبنا احوالهم وبحشنا في عوائدهم واخلاقهم وسبرنا غور مقاصدهم

( ١٣٨ ) التربية الانكليزية تساعد على التزامم في الحياة

ومراميمهم لانهتد الى نتيجة غير انهم يجبون الاستقلال . سألته عن انجح الطرق للمعيشة في تلك البلاد فقال ( ان يتدعى الانسان كعامل بسيط يرعى الاغنام ) هكذا بدأ ذلك الشاب ولا تنس ان عائلته من خيار العائلات الوسطى غير ان الانكليزي لا يحتقر من الصنائع الا ما قل كسبها لكن رعاية الاغنام كثيرة الفوائد لانها احسن وسيلة تمكن صاحبها من معرفة احوال البلاد التي نزل بها ومن الوقوف على جميع ما يلزم للتجار بالاغنام واكبر صعوبة على النفس فيها وجود الانسان مع قوم خشنت طباعهم غير مثقفين . قال صاحبنا ( ولكن اذا كان الرجل ممن حسنت تربيته لا يلبث ان يصير محل احترام اولئك القوم على ان من السهل اجتناب ردائلهم بالسكنى بعيداً عنهم ) فاذا تم الاختبار وكل العلم بمحاحات الصنعة التي اختارها اقدم على شراء قطع من الغنم اما اذا اراد القادم في تلك البلاد ان يبدأ بالتجارة مباشرة فانه يصبح العوبة في ايدي السماسرة فيقع في ارض قليلة الانتاج وماشية معدومة النتاج . وفي ظني ان شباننا لا يرضون ان يبدأوا في العمل على هذا المثال على انه المثال الاقوم وبه ينجح الكثير من شبان الانكليز السكسونيين

وجهت العناية الى زيارة كثير من المنازل الخلوية فكنت اذهب اليها كل يوم بعد الظهر واول ما تأثرت به كوز تلك العائلات قد اتخذت الريف مقاماً اصلياً يدل عليه ما يشاهده الزائر لتلك المنازل من كثرة الصور التي تمثل افراد العائلة والمقتنيات الفنية الثمينة وقد يحتوي بعض هاتيك القصور على مدخرات تتفاخر بها المدائن الكبيرة لو كانت في دار تحفها . ومع ذلك



## سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٣٩ )

اتصل بي ان بعض تلك العائلات اصبحت في حالة عسر اضطررتها الى بيع ارضها ومنها صاحبة قصر وبستان كنت ازوره وهي من اشراف ايقوسيا الاقدمين من سلالة ( الساتيين ) ومن الاستقصاء علمت انها تقلبت في ادوار الحياة كتقلبات الشرفاء في فرنسا بمعنى انها ابتعدت عن مزاوله الاعمال وما حفظت مقامها بين اترابها الا بانتقال ثروتها من الارشد الى الارشد وكثيراً ما كان التوارث يحصل بطريق الايضاء مما يشبه الوقف ومع هذه الحياطة قد اخنى الزمان على الكثير من تلك العائلات وامست يحدق بها الزوال والانذار

ولا غرابة في هذا فان طبقة اشراف الانكليز ليست في الحقيقة من نتائج الاجتماع الانكليزي السكسوني اذ الجمعيات الاستقلالية لا تلد مثل الطبقة المذكورة فلا يجد الباحث في احوال الامم طبقة ممتازة يتوارث شرفها من الخلف الى السلف في البلاد التي نشأ فيها رجل الاستقلال بعيداً عن المؤثرات الاجنبية اي على حالته الاصلية . هكذا الحال في بلاد ( نرويج ) وفي بعض جهات السكسون المسماة ( بلين ) حيث يشاهد الزراع السكسوني على ما كان عليه منذ القدم بدون ان يختلط به غيره . كذلك لا تجد اثراً لطبقة الاشراف الوراثية في البلاد الجديدة التي يسود فيها الآن العنصر الانكليزي السكسوني فلا اثر لها في الولايات المتحدة ولا في استراليا ولا في زيلانده الجديدة وغيرها . ولا غرابة في هذا لان طبيعة ذلك الجنس لا تقتضي ذاك الوجود . والذي يميز النشأة الاستقلالية عن غيرها من المجتمعات الانسانية هو قيام كل ولد مستقلاً بنفسه على ما اودع في شخصه

( ١٤٠ ) التربية الانكليزية تساعد على التزاحم في الحياة

من القوة والاقتدار من دون معونة الذين تربى في حجورهم وهي الحالة التي يعبر عنها الانكليز بقولهم ( مساعدة المرء لنفسه ) و ( التزاحم في الحياة ) ومن المحقق ان طبقة اشراف الانكليز وما يتبعها من حقوق الارشدية والايضاء بانتقال الملكية من الوالد الى الولد آتية من مبدأ يخالف ما تقدم فهي اثر من اثار الجمعيات الاتكالية القائمة على قاعدة مساعدة العائلة لابنها مما ينزل بهمة الى الحد الادنى ويكفيه مؤونة مساعدته لذاته ومزاحمته في الحياة . فارشد العائلة الشريفة في بلاد الانكليز ينشأ كما ينشأ اهل جمعية الاتكال

دخلت طبقة الاشراف الوراثية بلاد انكلتره مع ( النورماند ) الذين وفدوا عليها بقيادة غليوم الفاتح ونحن نعلم ان الفاتحين من النورماند هم من امم الاتكال تجمعوا من كل الجميات طمعاً في الغنائم واخصهم من فاسدي الطبايع ومن لا خلاق لهم ولا ارض يطمنون فيها . والتاريخ يدلنا دلالة واضحة على كيفية احتشاد تلك الجنود وبين لنا بياناً كافياً كيف نزلوا الى بلاد الانكليز وانهم انفرطوا بين اهلها وقاسموهم ارضهم فاخضعوا باحسنها ولكنهم لم يطمثوا اليها كاطمثنان السكسونيين او المهاجرين من اهل الامم الاستقلالية . واستمر السكسوني المغلوب يزرع الارض لمنفعة النورماند والتزاع القائم بين الفريقين انما هو نزاع بين جمعيتين من نشأتين مختلفتين كل الاختلاف

وبقدر ابتعاد النورماند عن الاطمثنان الى الارض ومزاولة اعمالها تمسكوا كل التمسك بما يرجع الى نشأتهم الاتكالية وهو الشرف الوراثي

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٤١)

الذي ينتقل من الوالد الى الولد واقاموا على ما اوجدوا من ذلك الى يومنا هذا فاضروا كثيراً مدى قرون عدة بالعنصر الانكليزي السكسوني او الاستقلالي في انكلتره . وليس من مطلبي ان ابين في هذا الكتاب كيف انتهى الحال باجتياز الانكليزي تلك العقبات وتغلبه على هاتيك العوائق التي قيدته ازماناً طويلاً وصيرورته صاحب المقام الاول بما اودع فيه من القدرة على المقاومة والاحتمال والحياة التي تفوق حياة غالبه كثيراً ولكنني اشاهدان من نتائج نصره حصر السلطة المملوكية في اضيق دوائرها فن المعلوم ان الانكليز اتهموا بتأسيس نظامهم على ان تحكم الامة نفسها بنفسها وذلك من خصوصيات النشأة الاستقلالية . وكان وصولهم الى هذه الغاية في الزمن الذي استولت فيه النشأة الاتكالية على ازمة الامة الفرنسية فافضى امرها الى سيطرة لويز الرابع عشر واستبداده المطلق في حكومتها

غير ان الانكليز لم يتخلصوا من جميع اثار النورماند فيهم بل بقي لهم منها طبقة الاشراف الوراثة و اكنفوا في ابادتها بأن قلاوا من شأنها وجعلوها كالمملوكية اسمية لا فعلية مع بعض الامتيازات السياسية كوجود قسم من افرادها في مجلس اللوردات ولم يناضلوها على هذا الامتياز لانهم وجدوا مزايه راجحة على مضاره حتى الآن . وبيانه ان الانكليزي واعني به القسم السائد من الانكليز ذا النشأة الاستقلالية ميال بالطبع الى الصنائع والحرف لما قدمناه من احتياج الشبان الى تحصيل مرتزقتهم بانفسهم من دون اتقانات الى ثروة آباءهم او انتظار مهور نساءهم وبما اودع فيهم منذ طفولتهم من محبة العمل والاقدام عليه سدّ تلك الحاجة التي يعرفونها ومن وقف على

( ١٤٢ ) التربية الانكليزية تساعد على التزام في الحياة

حقيقة هذا الميل وضحت له الفائدة التي يراها الانكليز في طبقة الاشراف التي وجدت بينهم بالقهر عنهم : يرون فيها وسيلة سهلة ترضى بها نفوسهم وتروق في نظر الغير لاداء وظيفة لا بد منها وهي السياسة التي هم لا يميلون اليها ميلاً خصوصياً . ومن المحقق ان طبقة الاشراف اوجدت لهم بمجموع رجال سياسيين من ارفع السواس مقاماً . وزد على ذلك ان دوام مصادمة التربية الاستقلالية التي هي اصل في السكسوني للشرفاء خفف من ثقل وطأتهم كثيراً وعلى الاخص منذ قرن من الزمان

اثرت النشأة الاستقلالية في الاشراف من جهتين

الاولى انها انتشلت الولد الثاني من البطالة وابعدته عن خدمة البلاط وحولته عن وظائف الحكومة والجيش وهذه الوظائف هي التي كانت عندنا المأجراً الوحيد لأولئك الابناء وادت بهم شيئاً فشيئاً الى الاضمحلال وفقد القدرة على العمل هم والارشدون سواء . فأنحدر ذلك الولد مع تيار حياة الجديدة حيث يقوم الرجل فيها باصر نفسه مما هو خاص بالنشأة الاستقلالية . لذلك اذا انقرض نسل الارشد ووقع المال الى احد اولئك الابناء الثواني رأته يدخل في صف الشرفاء وقد تربى تربية متينة واكتسب خبرة وهمة لم تكن لغيره ممن لم يعيش معيشته ولم يعرف شيئاً من الحرف التي ترجع الى الزراعة والصناعة والتجارة فهم يجددون حياة تلك الطبقة آناً فآناً ولولاهم لانحلت واصبحت غناء . ومن موجبات حياتها ايضاً ما يضاف اليها من الرجال السكسوني الاصل الذين ترفع الحكومة رتبهم وتنعم عليهم بالقباب والاورداد وما يماثلها

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٤٣)

الثانية انها ما زالت بالاشراف كما فعلت بالملوكية حتى انتزعت من نفوسهم كل طموح الى العبت بحرية الافراد واستقلالهم . ذلك لان رجل الاستقلال لا يهتم بالسياسة اهتمام رجل الاتكال بها ولا ان يعيش منها مثله ولكنه شديد الحرص على استقلاله وخلصه من كل قيد يعيقه في عمله الذاتي لاحتياجه اليه في تحصيل مرتزقه فلا يطيق ما يعيق زراعته او يعطل صناعته او يضر بتجارته ولا يقبل ان تضايقه الحكومة باستبدالها ولا ان تثقل عليه ضرائبها ونتيجة ذلك الحال ميله الدائم الى جعل الحكومة قاصرة على وظيفتها الضرورية وهي حفظ الامن العام اللازم لكل واحد في عمله . اما نتيجة حال اهم الاتكال فهي بصد ذلك الاخلال بالامن العام بقدر الامكان والناس يعملون لذلك جهدهم رجاء ما يسرون في نفوسهم اذا تقلب حزيهم من نيل الوظائف ذات الرواتب الوافرة لهم او لا بنائهم اذ الثابت في الازهان ان احسن العيش ما كان ثمنه من اموال الامة التي تجمعها الحكومة في خزائنها وليس لما احدثنا من القلاقل وما اضرمناه من نار الثورات والفتن المتعددة التي لا يزال اهل امريكا الجنوبية يستخدمونها في كل يوم سبب غير ما تقدم

هكذا كان تعود الامة الانكليزية على حكومة نفسها بنفسها مقلداً لامتيازات الشرفاء منهم وهم الذين كان يخشى من ثقل وطأتهم وصيرورتهم ممقوتين بسببها

ومع ان طبقة الاشراف الوراثية طارئة على انكاثرا فلها اضررت برجلها الاصلية وغيرت منه كثيراً واذا قابلنا بين منافعها واضرارها وجدنا الثانية

( ١٤٤ ) التريية الانكليزية تساعد على التزاحم في الحياه

هي الراجحة

مدار النشأة الاستقلالية على ان الرجل لا قيمة له الا بنفسه وقدرته على العمل وهمته ومثابرتة ولا فرق بين الناس وبعضهم الا بما كان راجحاً الى تلك الصفات. ودخول طبقة رفيعة المقام بمقتضى الوراثة والتاسل قد اوجد بجانب هذا الاصل فكر آخر اتكالي مادته ان الرجل ليس شيئاً بنفسه بل قيمته تأتيه من عائلته وعشيرته وحزبه الذي ينتمي اليه وظاهر ان هذا تعبير عظيم كما اشرت اليه لانه يغير مثال الامة في اصله ونحن اهل القارة لا نشتر كثيراً من هذا الفكر لاننا ربينا كلنا في فكرة الاتكال على اختلاف في قوة تأثيرها عند كل فرد بذاته وان ذلك نرى تقسيم الناس الى طبقات بحسب النسل والعشائر امراً طبيعياً . الا ان الامر ليس واحداً في انكلترا لاسيما عند مجموع الامة حيث النشأة الاستقلالية ثابتة الدعائم في الاذهان وكثيراً ما شاهدت هذا الشعور عندهم وهو ظاهر في كتاب الفقه مسيو ( شاكيري ) وسماه ( كتاب المستشرفين ) في التنديد على الذين يحبون الشرف ويميلون اليه . والمستشرف هو الذي يعجب بالامراء ويقلدهم فيما يفعلون وما يقولون ويتخذ كل وسيلة للتحكك فيهم والاتصاق بهم ولا ينظر في احوال الناس ويحكم على اعمالهم برأيه ونظره بل بما يراه اولئك لامراء الذين جعلوا لهم حياة على حدة . قال المؤلف ( لقد يستغرب لانسان من انتشار اللوردية والاهمية التي صارت لها في هذه البلاد وكيف يصح في بلدنا التي يقال لها حرة ان تعبد رتبة الآباء ( اللوردية ) حتى لم يبقَ فينا واحد لم ينخدع بخيالها ولم ينبطح على بطنه اجلالاً لها وتعظيماً

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٤٥)

وفي ظني ان تأثير الشرفاء على المستشرقين كان تأثيراً عظيماً فبقاء هؤلاء وانتشارهم فضل من فضائل الاشراف التي نحمدهم عليها) وليلاحظ ان الكاتب كان يقول ذلك سنة ١٨٤٨ ايام كان صوت الاشراف ربيعاً وقولهم مسموعاً. ثم اخذ المؤلف يذكر فلاناً وفلاناً ممن غرتهم الظواهر فاستشرفوا وجعل يصفهم بصفات يهرب العاقل منها

واعلم بان الاستشراق منتشر في فرنسا كانتشاره في انكلترا فما منا الا من يحب الاشراف ويصبو الى الشرف غير ان الفرق بيننا وبينهم ان حالتنا طبيعية ترجع الى نشأتنا الاتكالية بخلافها عند الانكليز فانها عرضية دخيلة في بلادهم مناقضة لنشأة العنصر السائد فيها ولذلك يرجي حصول التغير متى قويت النشأة الاصلية وتعلبت على الدخلاء وهذا هو ما يجري اليوم في تلك البلاد اذ من المحقق ان تأثير الشرفاء يضعف يوماً فيوماً وهو الآن اقل بكثير منه في زمن (شاكيري) على قربه منا ويخال ان مركزهم اصبح مترعزاً بدليل انحطاط سلطة مجلس اللوردات شيئاً فشيئاً حتى انتهى الناس فبحضوا جهازاً في وجوب الغائه ومما لا شك فيه ان الغاءه لا يحدث تغييراً البتة في نظام الامة الانكليزية لانه من الاصل امر زائد في ذلك النظام

على ان انكلترا لن تعدم بفقد اللوردات وجود طبقة رقيقة لان العنصر الاستقلالي يلد هذه الطبقة وان كان التكوين مختلفاً. وتلك الطبقة موجودة فعلاً في بلاد الانكليز ومنتشرة بين اهلها وهي طبقة المهنيين. والفرق بين المهذب وبين اللورد او الشريف ان منزلة الاول ليست وراثية بل هي

## (١٤٦) التربية الانكليزية تساعد على التزاحم في الحياة

ذاتية كسبية ولا دخل للحكومة في اقرارها وانما الناس يعرفونها لمن اصبح جديراً بها. ويقال اليوم عندهم فلان مهذب او غير مهذب يراد بذلك ان له من حميد الصفات وجميل الاخلاق مجموعاً يسر التعريف عنه وربما جمعها الانكليزي في كلمة (الكرامة) او (الوقار) . والمهذب موجود في جميع الحرف وجميع الصنائع ما علا منها وما اتضع كما ان الناس لا يطلقون هذا اللقب على رجل كريم الحسب اذا بدا من اطواره ما لا ينطبق على موجبات الكرامة والوقار . فالمهذب هو مثال اعلى طبقات السكسوني كما ان اللورد او الامير مثال اعلى طبقات النورماند

وهناك سبب آخر يساعد انكلترا على التخلص من شر الاستشراف ذلك ان الرجل عندنا يصبح في صف العطاء معدوداً من الامراء متى احترف بعض الحرف وابتعد عن البعض الآخر فنحن كالهنود في تعدد الطبقات والراتب نقول ان من الحرف الشريفة والوضيعة والاولى هي الجندي ووظائف الحكومة والاشتغال بالآداب كالكتاب . والثانية هي الصناعة والتجارة وزد عليها الزراعة لانها تركت بالفعل واختص بمزاواتها المستأجرون والمساقون والوكلاء والنظار . ولسنا نشاهد شاباً من اهل الحسب يسعى في الاستعمار باي جهة كانت . هكذا قوي عندنا الفريق بين طبقات الامة لتشریفنا بعض الصنائع وتحقيرنا البعض وليس الاستشراف الا نتيجة ذلك التمييز . لكن لا وجود لهذا التمييز عند الانكليز السكسونيين او انه ينحى شيئاً فشيئاً . ففي الولايات المتحدة حيث يوجد العنصر الاستقلالي خالصاً من العوائق التي تكتنفه في انكلترا لا يشعر الانسان بوجود فرق



بين صنعة واخرى ويحس بان اعتبار كل انسان راجع الى قيمته الذاتية وهمة وثباته واقدامه . والحال سائر الى هذه الغاية بعينها في انكلترا وكله نتيجة اتساع نطاق الصنائع والحرف الجارية بتأسيس العامل الكبيرة وتسهيل طرق النقل بمد اكتشاف الفحم واستعماله . وهذه النهضة الجديدة التي دوخت الجمعيات الاتكالية شدت عزائم الجمعيات الاستقلالية لاستعدادها لقبولها فبعد ان ازوت انكلترا وقتاً طويلاً بما طرأ عليها من تقاليد فاتحي النورماند ونظاماتهم قامت اليوم تاشط من قيودها وتمالك قواها وترجع شيئاً فشيئاً الى نظامها الانكليزي السكسوني ونشأتها الاستقلالية ولن يعيق نهوضها هذا عائق من بعد . واذا اردت ان تقف على نهاية تلك النهضة فانظر الى البلاد الامريكية واعني بها الولايات المتحدة حيث العنصر الانكليزي يرجع الى نشأته الخالصة ويسترد ما لاصله من القوة والصفاء مستعيناً بما هي له من فسيح الاقطار التي يبسط فيها همته وبما اتيح له من عدم وجود طبقة اشراف وراثية في امته كالتي اوجدها التغلب في البلاد الانكليزية

## الفصل الرابع

﴿ في ان طريقة المعيشة المنزلية تساعد على نجاح ﴾

﴿ الانكليز السكسونيين ﴾

اكبر العقبات في سبيل ترقية الافراد والمهنة الاجتماعية هي معرفة

## (١٤٨) المعيشة المتزلية تساعد على نجاح الانكليز

الغاية التي يجب ان تقصد والوسيلة التي تؤدي اليها فلا فائدة في معرفة الغاية ان جهل سبيلها وكثيراً ما جاءت النتائج على عكس المراد للجهل بالطريق الواجب اتخاذهُ او لعدم العلم به كما ينبغي . وفي بيان مبدأ هذا الطريق والدلالة على اول مرحلة منه هدى للقراء الى الطريق المستقيم

لقد كان من اكبر همي كلما اقيمت في بلاد الانكليز ان ابحث في انتقال الرجل من حال الى حال آخر وكان موضع البحث ملائماً له كل الملائمة لانه لا يوجد فوق البسيطة بلد اجتمعت فيه اشكال رجل الاستقلال مع اشكال رجل الاتكال مثل انكلترا فهي مجمع اشكال من الناس كبير . وقد يوجد هذا الاجتماع في الولايات المتحدة الا ان البحث فيها اصعب بكثير لان الاشكال الموجودة في تلك البلاد غير مقيمة في الوسط الذي نشأت فيه اصلاً فكان امريكا لطيف جمع اليها من كافة البلاد الاوروبية بحيث يتعذر الآن بيان بلد كل فريق منهم ثم انتقال اولئك القوم من حال الى حال حاصل في بلاد جديدة ولا يزالون سائرين الى نشأة اجتماعية قد استوات عليهم فصاروا فيها كالمعلقين بين اصلهم القديم ووطنهم الجديد

اما النازلون في البلاد الانكليزية فانهم قصدوها من زمن بعيد فترى عنصر السلت النورماند) وعنصر الانكليز السكسونيين مستقرين في حالة طبيعية تسهل على الباحث ما يريد من النظر في احوالهم اذ يجد جميع اشكال الاجناس حاضرة من السلت الهجنديين في ايقوسيا وارلنده الذين لم يدخلهم دخيل الى السكسوني الحقيقي الساكن في الجنوب او الوسط . وبين هذا وذاك اشكال متوسطة شتى . ومن اكبر الفوائد ان يتسنى تقسيم

جميع تلك الاشكال الى فرق ممتازة عن بعضها ليقف الانسان على كيفية انتقال السلتي الاتكالي من حالته الاولى حتى صار سكسونياً استقلالياً . وبريطانيا العظمى اشبه ببودقة عظيمة تتحلل فيها على الدوام عناصر هيئتها الاجتماعية فيستحيل السلتي الى سكسوني خاضعاً في استحالته الى ستة ما تزاخم عنصران من عناصر الاجتماع الاتلب القوي منهما وحمل الضعيف على التشبه به ولا مشاحة في ان اقوى المنصرين هنا هو السكسوني . ثبت اذن ان انكلترا هي احسن بلد يجد فيها الباحث اول مرحلة من مراحل تحول الاشكال نحو الاستقلال ويقف على مبدأ انتقال السلتي الى سكسوني بوجه خاص وتلى اول خطوة يخطوها الاتكالي نحو الاستقلالي بوجه عام حتى يبلغ ارقى درجاته ويصل الى آخر شكل من اشكاله

ولست اخشى الزلل اذا قلت ان اول درجات ذلك الانتقال هي كيفية

### الاقامة في المسكن

جال بخاطري هذا الرأي اول مرة عند ما كنت في ايدنبورج واتهزت الفرصة لزيارة منجم الفحم والعزبة القريبة من تلك المدينة كما اشرت اليه في الفصل السابق وقد بينت هناك الفرق الظاهر بين مساكن القملة الايقوسيين من ( اللولاند ) ومساكن السلتيين او الارلنديين . فالاولى نظيفة في غاية الاعتناء والثانية قدرة في غاية الاهمال . وهذا الفرق هو الذي وجه فكري الى اهمية المسكن من حيث انتقال الرجل من حال الى حال وهو هنا في الواقع اول خطوة في هذا السبيل لان القملة الايقوسيين من ( اللولاند ) هم في الاصل من اهل النشأة الاتكالية واول شيء يمتازون به

عن الاتكاليين الارلنديين او الهجنديين هو اهتمامهم الزائد بتحسين مسكنهم. فهم من اولئك الاستقلاليين الذين لا يزالون في مبدأ انتقالهم ولكنهم صاروا في حالة لا بد معها من صيرورتهم استقلاليين كاملين او ما يقرب من ذلك . وكيفية سكنهم هي التي تميزهم عن غيرهم ومن هنا استنتجت ان الانتقال في حالة المسكن هو اول شئ نحو الانتقال الى حالة الاستقلال

دل كثير من الاقتصاديين وعلماء الاجتماع ومجبي الانسانية على اهمية المسكن وفي مقدمتهم موسيو ( لابي ) فانه كشف الفئاع عن تلك الاهمية واستدل عليها بوقائع شتى . وكثيراً ما ذكر الباحثون من جملة اسباب تقدم الانسان وارتقاء العائلة والهيئة الاجتماعية استقرار المسكن وكونه ملكاً لسكانه وانتقاله كما هو من الوالد لابنه والواقع ان هذه المزايا الثلاث من اهم النظمات وقد تدل على درجة الامة التي توفرت فيها من التقدم والترقي الا انها لا تؤثر بشيء في انتقال الاتكالي الى استقلالي واكبر برهان على ذلك اننا نجد عند النشأتين على ما بينهما من الاختلاف مساكن مملوكة لاهلها مستقرة يتوارثها الخلف عن السلف ووجود تلك المزايا عند الامتين يدل على انها غير مؤثرة في تكوين النشأة الاجتماعية . وقد يتفق ان الاعتناء بها يكون اشد عند بعض الامم الاتكالية منه عند بعض الامم الاستقلالية فما لا شبهة فيه انه لا شيء في الوجود اثبت من مساكن فلاحي الروس او البلغاريين او الصريين فالمسكن الواحد ينتقل من الرجل لابنه ومن العائلة الى التي خلفتها عدة قرون واجيال . والمساكن في فرنسا اكثر استقراراً

في اقاليم ( اوفرنيا ) و ( سيفين ) و ( بيرنيه ) و ( الب ) و ( بروتانيا ) ومعلوم ان اهل تلك الاقاليم هم اشد الناس محافظة على النشأة الاتكالية وربما كانوا أكثر من غيرهم اهتماماً بامتلاك المساكن والاعتناء بها واستبقائها خلفهم ولبيان الفرق بين النشأتين من حيث المسكن يجب التمييز بين نظر كل واحدة منهما اليه . فالاتكالية تنظر الى المسكن من حيث هو وجود مادي والاستقلالية تنظر اليه من حيث هو امر معنوي وهو تمييز لم يسبق لاحد الالتفات اليه وبدونه لا يمكن الوقوف على كيفية اعتبار المسكن عند كل واحدة من الهيئتين

يراد بالبيت عند الامم الاتكالية مجموع الاثاث والبناء والارض والناس من اهل واحباب وجيران فالفكر متعلق على الدوام بالاشياء والناس والتعلق شديد لان من خصائص اهل الاتكال ان يعتمدوا على الاشياء والناس اكثر من اعتمادهم على انفسهم ومن اقوال اهل ( اوفرنيا ) و ( بيرنيه ) ( يجب ان يكون للبيت دخان ) وهم في سبيل استبقاء دخانه يسترخصون كل ثمين فيرضى الاولاد الثواني باقل من نصيبهم الشرعي ويعيش الاعمام والعلماء غير متزوجين كي يتركوا للوارث الذي اوصى اليه المتوفي من السعة ما يمكنه من حفظ الفيض والدار وقد يكون لهم من ذلك ملجأ يستفيدون منه احياناً . والخلاصة ان نظرهم الى البيت نظر الى المكان المخصوص . وهذا هو السر في صعوبة تركه والابتعاد عنه كأن اصحابه قد التصقوا بارضه والتحقوا بحيطانه . وهو ايضاً السر في حب اهل الريف لبيت اجدادهم ودار اهليهم ورغبتهم الشديدة في صيانتها وتركها ارتناً لمن يأتي بعدهم . هذا

## ( ١٥٢ ) الميثة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

هو نظرم الى البيت من الجهات الثلاث استقراره وملكيته وتوارثه فهم يتعلقون به تعلق النبات المتسلق بالجدار العتيق وكأنهم مثله يرتكنون على ذلك الوجود المادي . ومع هذا فان اقوام النشأة الاتكالية يسكنون ذلك البيت الموروث الذي خلفه لهم الاجداد والآباء على ابسط ما يكون من الاحوال وما من شيء يستوقف المتأمل مندهشاً في تلك البيوت أكثر من استقرارها وعدم الاستقرار فيها واعني بذلك كيفية سكنها التي تكاد ان تكون على الفطرة الاولى

اذا دخلت بيت ريفي من الروس او البلغار او اهل ( اوكرانيا ) او ( البرنيه ) او ( بروتانيا ) او ( بروقانس ) وسألته عن اصله اجابك في الغالب ان عائلته تسكنه جيلاً بعد جيل من قرون ماضية وعلمت من هذا ان البيت مستقر اي استقرار ورايته يحبه حباً لا مزيد عليه . ثم اذا نظرت الى كيف يسكنه رأيت اشبه بمائلة ما كادت تفرغ من حط رحالها اذ يقع بصرك على اثاث قد اهمل شأنه وعلى مطبخ قدر ومخدع وسخ قل فيهما الضوء وقد تكون الغرفة الواحدة مطبخاً ومأكلاً ومناماً للعائلة كلها وقد يلاصقها الاصطبل فلا يفصل بينهما الا حاجز من الخشب تنبعث من خلاله الروائح الكريهة . هكذا تجد اولئك الذين احبوا بيتهم ذلك الحب كأنهم لا يحبون ان يحسنوا سكناء . اولئك قوم لا يحبون البيت من حيث هو ولكنهم يتعلقون به من حيث اعتمادهم عليه او طلباً للسمعة او تظاهراً وتفاخراً فيتباهون بكونهم من سلالة تلك العائلة التي تقدم عهد سكنها في البلاد وظلت تملك العين الواحدة السنين الطوال ولها قرابة مع عائلة كذا

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٥٣)

التي استقرت منذ القدم حيث تقيم . اولئك قوم لا يقتنون صندوقاً (دولاباً) لطيفاً يملأونه بانواع الملابس الا للمقاخرة وبيان انهم في هناء امام مجاورتهم والاجانب عن بلدهم . هذا هو شغلهم الشاغل لا تحسين مسكنهم وتنظيم اقامتهم فيه . والخلاصة ان الرجل الاتكالي يعيش خارج بيته اكثر مما يعيش فيه ويحبه للتظاهر لا لنفسه . ويكثر هذا الميل في العائلات المتوسطة التي تسكن المدن العظيمة وان كان روح الاستقرار في البيوت لم يعد له اثر فيها . وبيوت باريس الا ما شذكلها على نسق واحد كبيرة كثيرة الطبقات متعددة المساكن كالتصور العاليات اذا رايتها من الخارج تتركب من خمس طبقات اوست وواجهتها فسيحة ذات سبع نوافذ اوثمان حسبت العائلات التي تسكنها عرفت كيف تنعم بيتها وانها بذلت النفيس جاً في المعيشة الداخلية معيشة العائلة . فاذا دخلت اليها والدخول مباح لكل وارد وجدت المساكن متعددة وكل عائلة تسكن طبقة منها وقد تأوي الطبقة الواحدة عائلات رضح بعضها على بعض . ثم اذا دخلت احد المساكن رأيت اولاً قاعة الاستقبال وغرفة الطعام مزينتين زينة حسنة فسيحتين بالنسبة الى البقية ومطلتين على الطريق اما بقية الغرف في الجهة الخلفية وهي ضيقة جداً تطل على حوش كانه في الغالب يثر اضيقه قليلة الضوء ولا يدخلها الهواء وتلك الغرف هي مقر العائلة ومخادع السكان . اما الغرف الامامية فانها اتخذت للزهو والتباهي لا يدخلها الا الاجانب لانها انما اعدت (للاستقبال) وعدم الاجتناء بالبيت عند اهل هذه النشأة عام بين الاواسط واهل الارياف والاجراء

( ١٥٤ ) العيشة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

الا ان الاهتمام بذلك هو اول شيء يلتفت اليه اهل النشأة الاستقلالية ذلك لان الرجل منهم لا يعتمد على العائلة او العشيرة او العلاقات قلت او كثرت وان شئت قل انه لا اعتماد له على وسط صناعي بل اعتماده على نفسه فهو يسكن البيت لنفسه وهو مقيم لا تزيل ولا يعطى الحياة الخارجية الا يسيراً وكل الذي في امكانه موجه الى حياته الداخلية فاليست عنده حصن استقلاله ويسميه اسماً لا يمكن التعبير عنه بغير لغته وقد اودعه روحه ووجوده وهو (هوم) بمعنى مأوى او ملجأ ولهذا الاسم عند الانكليزي السكسوني معنى اكبر وابعد عن المادة من الاسم الفرنسي (فوييه) اي بيت فوييدل خصوصاً على الاقامة الداخلية والنظام الذي يستريح له الساكن كل يوم مما اختص به ذلك العنصر لا فرق بين الاجير والريفي ومن فوقه من الطبقات الوسطى

ولست اقصد الحكم على هذا التصور عندهم بل اريد ان اقف على حقيقته وان اينها للقراء كما هي لان الاسم امتان مختلفتان تسمى كل واحدة منهما في طريق يخالف سبيل الاخرى ومبدأ الخلف سكنى المنازل فن المفيد جداً تمام العلم باول ما اختلفوا فيه

وينجلي الفرق بينهما من حيث اعتبار المسكن بامرین

الاول ان اهمية المسكن عند امم الاستقلال اقل منها عند امم الاتكال فالمسكن الغالب عند الاولى عبارة عن بيت صغير لا يحتوي من الغرف الا على ما يفي بسكنى عائلة عادية باولادها . ويتبع البيت في الغالب بستان يختلف في سعته على حسب درجة الساكن من الغنى وباعتبار سكنى الريف



او المدينة . وهذه المساكن متشورة في جميع جهات الارياف الانكليزية ثم هي تكثر متقاربة في ضواحي المدن الكبيرة لان الانكليزي المدني يميل كثيراً الى السكنى خارج الاسوار وهي المثال الغالب في داخل المدينة نفسها لانها توافق ما يطلبه ذلك الجنس في البيت الذي يأوي اليه وهذا هو السبب في عظم المدن الانكليزية بالنظر الى عدد سكانها

وبخلاف ذلك تجد المسكن الغالب عند امة الاتكال هو البيت العظيم ذو الغرف الفسيحة فايست هي مساكن اتخذ كل واحد منها لتأوي اليه عائلة على انفرادها بل دار كبيرة تسكنها عائلات عدة تقيم مع بعضها في عيشة واحدة . هكذا المساكن في ايطاليا ويوجد في مدننا الريفية كثير من تلك الدور الفسيحة التي اصبحت فيها العائلات بعد نقص عددها كالتائهة في انزواتها وتلك هي القصور الفخيمة المشيدة في الارياف وكم من عائلات ادركها الفقر لكثرة انفاقها في حفظ تلك المباني الالهة التي فطنت الى الاقتصار منها على ناحية تقيم فيها وتترك الباقي . ومن مقارنة هذه الدور العظيمة والقصور الشاحخة بتلك المنازل الانكليزية السكونية تبين لك احدى جهات الفرق العظيم بين النشأتين

الثاني ان العائلات الاستقلالية تنتقل من مسكن الى مسكن بسهولة اكثر من العائلات الاتكالية . قلت ان اهل الاتكال اشد التصاقاً بالمساكن الوراثية من غيرها فهي ابقي في المسكن الواحد لاستمدادها منه قسماً كبيراً من قوتها بل ربما كان جل اعتمادها على ذلك البناء المادي اما الاستقلالي فلا شيء اسهل عليه من الانتقال ومتى سنحت له الفرصة اسرع

لا تهازها لينتقل من حال الى احسن منه وبندل مسكنه وقد يترك طرفاً من الدنيا ليأوي الى الطرف الثاني لان انظاره متجهة على الدوام الى المستقبل لا الى الماضي ولان اعتماده على نفسه لا على تقاليد ابويه ورسوم الاجداد وهذا الحال الذي نشأ فيه بحكم طبيعة امته هو الذي جعله يتكر ذلك الملجأ المختصر لان الرجل اشد تعلقاً بيت كبير منه بيت صغير فهو ربه لا اسيره ولا هم له بالاحجار ولا تمسكه الاحجار . رب معترض يقول انها حال لا استقرار للمسكن فيها لكن هذا نظر الى ظواهر الامور فالاستقلالي مستقر في مسكنه كالاتكالي سواء بسواء وانما الفرق في الكيفيات ولتبيانه يجب الالتفات الى ما قدمناه من التمييز بين المسكن الخارجي والاقامة الداخلية فالاستقرار عند الاتكالي راجع الى المسكن الخارجي وهو يرجع عند الاستقلالي الى الاقامة الداخلية وكأنّ الاول جندي لم يكد ينزل بمسكنه العتيق وكأنّ الاستقلالي رابض منذ القدم والى ما شاء الله في مسكنه الوقي فهو يقيم حق الاقامة ولو الى بضعة ايام حتى في الفندق - وقد اشهر ان الانكليز كانوا سبياً في تحسين الفنادق الاوروبية - ولو لم يكن مقيماً الا سويقات معدودة ولو في السكة الحديدية ولذلك عرف عنه انه رجل لا يعتمد مضايقة نفسه في شيء والاستقرار عنده عبارة عن راحته وموجباتها وليس من ينكر ان موجبات الراحة ركن من اركان السكنى له من الاهمية ما للاسوار والجدران وانها تؤثر على الانسان وحياته اليومية وانها تفعل في وجوده الذاتي ووجوده في امته اكثر من غيرها

نتج من هذا ان الاستقرار في المسكن مادي ومعنوي والثاني اهم

«وهو البحث الذي بقي علينا ان نبينه

اما كون الثاني اهم فذلك حاصل بالضرورة لان تحسين السكنى واتقان  
نظامها هما اول حركة يشاهدها الانسان في الذين شخصوا الى الانتقال  
من حالة الاتكال الى حالة الاستقلال غير انه لما كان سبب ذلك غامضاً لا  
يبدو لاول نظرة وجب علينا ان نوضحه

اني ارى لكيفية السكنى المذكورة ثلاث نتائج في الاجتماع وان تلك  
النتائج تؤدي الى تحويل الافراد وجعلهم استقلاليين  
الاولى طريقة السكن المذكورة تقوي في الانسان شعوره بعزته  
واستقلاله

تحيل ايها القارئ ما استطعت مساكن الارلنديين الوديثة التي وصفناها  
لك او منازل الفعلة في مدننا وريفنا مما لا يقل عن تلك رداءة وقبحاً  
وليحضرك بعض اولئك السكان الذين عرقهم تمام المعرفة ثم فكر في قوم  
شبهوا منذ طفوليتهم في ذلك الوسط وعاشوا دائماً في ذلك البيت الذي هو  
عبارة عن جحر متوحش دخله شيء من التحسين لا شك انك تقتنع بانه  
وسط لا يقوي عند من تربى فيه حاسة العزة والاستقلال . قالوا ليس  
المرء بطيلسانه ونحن نرى ان اللطيلسان شأناً فوق ما يظنون فكم من رجل  
لا قيمة له الا بلباسه الذي يرتديه . هذا شعار قاض يحكم بين الناس وذلك  
زي الجندي وآخر وسام كذا وتلك شارات كذا ولها كلها تأثير كبير في  
عقول الناس وقد تحمّل الكثيرين على النظر الى انفسهم بعين الرفعة والاعتبار  
فيانبغي ان لا يهمل ما تحدّثه الظواهر من التأثير

## ( ١٥٨ ) العيشة المنزلية تساعد على نجاح لانكليز

وام تلك الظواهر تأثيراً هو البيت لانه يستولي على الانسان وهو في عيشته الذاتية وحياته الشخصية ولانه ثابت مستمر في كل يوم ولا شبهة في ان العامل الذي زرت مسكنه في ( هوتردين ) والصانع الميخانيكي الذي تناولت عنده الشاي في ( بنكويك ) كانا شاعرين بتأثير مساكنهما عليهما مباشرة وبما فيهما من النظام وحسن الترتيب وكانا بذلك يريان نفسيهما ارقى وارفع من غيرهما وكانا يميزان تمام التميز ما هما فيه من رفعة النفس والاستقلال وكان الواحد منهما اذا دخل بيته يحس من نفسه انه انسان شاعر بكرامته كما يقول الانكليز . والرجل اذا عرف من نفسه الكرامة يكون ميالاً الى الزيادة فيها لانه يكون قد اجتاز العقبة الاولى في سبيل الارتقاء وهي الخطوة الاولى

الثانية طريقة السكنى المذكورة تهيء المرء الى العمل وتقويه على الكد والاجتهاد

ان الامم التي اعتادت على المعيشة البسيطة والسكنى الساذجة تكتفي بالقليل ولا تكد الا افراداً يقفون عند الكسب اليسير فاطمأنهم محدودة وبالقليل يقنعون . وترى الواحد منهم يعيش راضياً متى حصل ما يخرججه عن درجة الخمول والانتواء . لكن ليس الحال كذلك عند الامم الاخرى فالعيشة الانيقة والمسكن المعظم يقتضيان الكد ويساعدان عليه خصوصاً اذا كان الرجل يعمل ليال الفائدة العاجلة المحسوسة . ولقد يحضرنى ذلك الصانع الميخانيكي في ( بنكويك ) وهو يطلب اقتناء اثاث قاعة طعامه او آلة ضربه ( بيانو ) او بساطه الكبير الذي تحلت به غرفة استقباله فاراه

يزيد في همته تحت تأثير ما اتجهت اليه رغبته ويتفنن في اساليب العمل بما يسهل لاستزادة راتبه . وما الوف العملة الذين يحضرون دروس جمعية توسيع نطاق التعليم في انكلترا والولايات المتحدة بشمن يدفعونه من كسبهم الا امثلة حية تدل على ذلك الميل نحو الكد والعمل فهم لا يحجمون امام ذلك الاشتغال الزائد على ما هم فيه لطعمهم في نوال حال احسن وعيشة ارضى رب قائل يقول ان روح الاقتصاد الذي امتاز به الكثير من عمالنا هو ايضاً من موجبات الحث على العمل والاجتهاد وهو مسلم الا انه باعث اقل عزماً واصغر تأثيراً لان الرجل الذي يدخر لاولاده يعمل لاجل بعيد ولنغيره وذلك الغير لا يجني ثمرة العمل الا بعد وفاة صاحبه ولا يقدم على ذلك الا من بلغت الشجاعة من نفسه حد الاستقلال وتلك فضيلة قلما توجد بين الناس فان ادخر الرجل لنفسه كي يستقل ما ادخر ادركه الملل سريعاً خصوصاً اذا كان من العمال بما يتصوره من جسامه ما يجب ادخاره حتى يزيد في ايراده زيادة محسوسة فكم من الايام ينبغي له ان يعمل ليكتسب مائة من الفرنكات على ان ذلك المبلغ لا يفيد من الربح الا ثلاثة فرنكات في السنة وهي نتيجة تظهر امام عينيه صغيرة بعيدة الامد ويراها لا تساوي المتاعب التي تبذل في سبيلها . انظر الى المنظمات التي تخترع كل يوم لانتحاء حركة الاقتصاد عند الفعلة وبأمل كيف ان الربح منها يسير وانظر الى القاعل الانكليزي السكسوني تره يدخر في تنظيم بيته وتوفير موجبات الراحة فيه مالا اكثر كثيراً من دون ان يستعين بالحكومة او يكون له من احتفائها به باعث او مشجع . لا تقل ان ذلك مال مصروف لا مدخر

## ( ١٦٠ ) المعيشة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

لانه وان صرف فليس بضائع سدى وانما هو يستغل بربح جزيل لا يقدر بثلاثة في المائة بل بمائة في المائة لكونه يستعمل في زيادة القوة على العمل .  
الا ترى ان ذلك الصانع الذي اشترى اثاث غرفة الطعام او آلة الطرب او البساط يتمتع بما اقتنى من ساعته وكل يوم . ثم قرب بين تمتع رجلين اقتصد احدهما مائة من الفرنكات ولا يربح الا ثلاثة في كل عام واقتصد الآخر مثلها فاقتنى بها ما تاقت نفسه اليه ليجعل بيته محبوباً لديه وليتمتع به في كل حين . ذلك فرق عظيم . ذلك فوز يشجعه الى كد جديد ليسكن بيتاً اوسع وللراحة ادعى او ليزيد في نظام مسكنه وتجميله وهو كلما حسن في مسكنه دب وراء تحسين جديد ارفع ذوقاً واحكم صنفاً واصبح يتألق في الرغائب وهي ترداد في كل حين ولا سبيل له في ارضائها الا بعمله فيعمل بجد يترقي . ولما كانت القدرة على الجد المتناهي من خصائص رجل الاستقلال وهي التي تميزه عن رجل الاتكال كان هذا الذي شرحنا حالة يتقدم نحو النشأة الاستقلالية وثبت ان طريقة السكنى هي اول بادرة من بوادر الترقى المذكور

الثالثة طريقة السكنى المذكورة تهيب الرجل الى ان يصير مهذباً

اني استلفت القراء بنوع خاص الى هذه النتيجة الثالثة لانها اهم في تمييز النشأة الاستقلالية والتفريق بينها وبين النشأة الاتكالية ولم نبداً بذكرها لان تقريرها كان متوقفاً على ما تقدم من الكلام في ملجأ الانكليزي السكسوني

من لوازم النشأة الاتكالية وجود طبقات في الامة تمتاز كل واحدة

منها عن البقية امتيازاً تاماً . ومن الصعب ان ينتقل الانسان في تلك الامم من مرتبة وضيفة الى ارفع منها فلا يسهل على الاجير ان يصل الى درجة الاواسط واذا وصل اليها بما كسب من المال فانه يبقى اجيراً في ازيائه وعاداته واذواقه وكيفية معيشته فهو لا يترفع بالسهولة ولا يترقق بالسهولة . والسر في هذا ان ارتقاءه مسبب عن اقتصاده وقد بينت فيما سبق انة هذا الاقتصاد وزد عليه ان الاقتصاد لا يتأتى الا ان يعيش في مسكنه عيشة ضيقة يحرم فيها نفسه من كل شيء فيقتصد من مسكنه ويقتر في ملبسه ويقال من اثنائه وينقص من مصرف رياضته والذي يحرز الثروة عاجلاً هو الذي يقتصد كثيراً اي الذي يعيش حقيراً ومتى وصل الى الثروة رأته استمر على المعيشة حقيراً لان العادة صارت حاجة بل اقول صارت مطلباً

رأيت في الاقاليم رجلاً يمثل هؤلاء القوم بدأ منذ اربعين عاماً بصناعة بيع متجول وكان يبيع السياط وما يتعلق بالسروجية على عربة يد ينتقل بها من قرية الى اخرى فلما اجتمع في يده مبلغ من المال اشترى مسكناً صغيراً يدار بقوة الماء وجعل يصنع بنفسه اللجم والمشابك وجميع الانواع التي تصنع من الحديد او ما شابه للسروج . وقد عرفته في آخر حياته فوجدت عنده اربعين صائماً واشترى من الاطيان ما يبلغ مائة هيكتولتر وثلاثة بيوت او اربعة في القرى المجاورة لمسكنه وصار لديه مال عظيم لادارة حركة المسبك . وقد توفي قريباً وتبعته زوجته ولم يتركها عباً وقدرت ثروته باربعائة او خمسمائة الف فرنك قسمت بين ابناء اخوته . وعاش هذا

## ( ١٦٢ ) المعيشة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

الرجل الى آخر يوم من حياته كالأجراء ( تلك طريقة مثلى في استعمال الثروة والمال ) فبقي على لهجتهم في الكلام وازيائهم وهيئتهم وكان في الاصل ذا لهجة عامية وزبي وضع وهيئة رثة ولا اقول اكثر مما ذكر . شاهدته مراراً يبرد بنفسه بعض المصنوعات في مسبكه كاجير بسيط استخدم ليدير آلة من الآلات . وعليه فقد بلغ هذا الرجل ما بلغ من الثروة والغنى ولكنه لم يرتق في طبقات الاجتماع . وما سبب عدم ارتقائه الا انه لم يتعود في بيت ابيه منذ الصغر على هيئة حسنة ولم يعرف نظام المعيشة وموجبات الراحة في السكنى وما يتبع ذلك من لطف الشرائع وظرف الازياء

يوجد بين الاهالي في فرنسا قوم لهم استعداد كبير للتجارة وهم اهل ( اوثرينا ) كما ان لهم تفناً عظيماً في الاقتصاد ولست اتعرض لبيان السبب في هذا الاستعداد ولكني اکتفي بالدلالة عليه . والرجل منهم قد يبلغ درجة معتبرة من الثروة ولكنه لا يخرج عن حالة التاجر الصغير ولا يتخلى عن عاداته وما الف بل يبقى على عادات فلاحي باده وهي لا تستحسن من حيث الهيئة او النظافة او الازياء . وكل من زار تلك البلاد يعلم ما نقول وانه ليس في الوجود اقرب الى الطبيعة من مساكن فلاحي ( اوثرينا ) ولا اقدر منها ولا ازال اذكر ما قاسيته مع موسيو ( روسيه ) من الصعوبات في تناول الطعام بعض مرات بتلك البلاد وما كانت يقوم بنفوسنا من الاشمزاز مما هو طبيعي عند رجل ذاق للتمدن طعماً واننا ما تغلبنا على انفسنا الا بشدة رغبتنا في استطلاع احوال اولئك القوم ومعرفة كيف يعيشون



## سرّ تقدم الانكليز الكسوين ( ١٦٣ )

نشأة الناس في تلك البيوت هي التي تعطل صفاتهم في التجارة وتعوقهم عن الارتقاء ادبياً بين الذين يخالطونهم مع ما هم عليه من القناعة والتعود على الاقتصاد والتوفير. وهذه الحال ظاهرة في وصف البيع والشراء الاوثرني في باريس ( راجع كتاب الصناع في الدنيوين جزء رابع صحيفة ٣١١ و ٣١٢ ) حيث جاء فيه ( تنقسم تلك الفئة الى قسمين اهل اوثرينا واهل نورمانديه وكلاهما فتوح ميال الى الاقتصاد يهرب من مخالطة العملة الباريسيين خشية من كثرة انفاقهم ( ما اجل ) ويشترى الاوثرني الملابس البالية وبالاخص القبعات والاحذية التي لم تعد صالحة للاستعمال ولكنه غير ماهر في ذلك كزاحمه لذلك يتخوف منه على الدوام اذا اجتمعا الاثنان في بيت لمساومة مبيع ما فترى الناس يركنون الى النورماندي بما امتاز به على رفيقه من المودة والادب وهو احسن منه لباساً واعذب منه لساناً وبمهارته يتغلب على صاحبه في جميع الاحوال على التقريب ومن اجل ذلك يترك الاوثرني مع ما اختلف به من الثبات والمقاومة الاتجار في الملابس العتيقة على كثرة ربحه منها الى مزاحمه النورماندي ليشتغل في الحرق البالية والحداث العتيقة والمظلم وجلود الارانب )

ويعرف القارئ مما تقدم كيف ان التربية الحشنة الناتجة عن حالة سكنى البيت تمنع الاوثرني من الارتقاء حتى في تجارة لا تقتضي تربية عالية . ولا شك في انهم لو حسنوا سكنهم لاستفادوا مما يصرفون في هذا السبيل ربحاً جزيلاً وذلك الربح هو الذي يستفده الانكليزي الكسوني من تنظيم ملجأه

ولنرجع الى عمال ضواحي ايدنبورج فهم تربوا ويربون اولادهم في ملجأ يعودهم على شيء من التحسين في السكنى وان كان بيتاً صغيراً كما يعودهم على لباس مخصوص وطبقة مخصوصة وشمائل مخصوصة فيصرون بذلك مترفين ومستعدين لان يترفهوا ان لم يكونوا كذلك من قبل فاذا سعت لهم فرصة ارتقاء - وقدرتهم على العمل مما يخلقها - رأيتهم يتهزونها ويجدون من حالهم الشخصي ما يجعلهم جديرين بها اذ ليس فيهم ما يمنع من نوال ذلك الارتقاء . والخلاصة ان نظام البيت عندهم حتى بيوت الاجراء يجعل الافراد قابلين لان يصيروا من طبقة المهذبين فلا يظهر عليهم في المراتب التي يرتقون اليها انهم ليسوا من اهلها

هذا واني اجد من نفسي دافعاً الى القول بان النشأة الاستقلالية لا تلد طبقة دينثة وراثية كما هو الحال عند اهل النشأة الاتكالية اذ المشاهدة ظاهرة الوضوح والوقائع التي تحضر الذاكرة تؤدي الى تلك النتيجة وتبرزها في صورة قاعدة عمومية ومن اجل هذا اصبح اهل النشأة الاولى في مقدمة المتقدمين نحو حل المسألة الاجتماعية وعلى الخصوص مسألة الاجراء واني اکتفي بايراد ثلاث مشاهدات للدلالة على قابلية تلك الامم للتتري

الاولى قلة عدد الخدام من الانكليز السكسونيين . فغالب الخدم في انكلترا وفي الولايات المتحدة اما سلتيون اصلاً او جرمانيون او لاتينيون ولا تجسد خدماً من الجنس الانكليزي السكسوني الا من نوع مخصوص كالمربات اللاتي هن طبقة ارقى من الخدم الاعتياديين وكالخدمات موقتاً وهن بنات الفعلة اللاتي يخدمن وقتاً محدوداً ليتعلمن بين قوم ارفع منهن

وتبّةً كيفية ادارة البيت قبل ان يتزوجن

الثانية وجود تلك الآلاف المؤلفة من الفعلة الذين مارسوا العمل بايديهم وارتقوا بكدهم الى ارفع المقامات من غير ان يكونوا فيها خارجين عن صفها بل لا فرق بينهم وبين المهذبن من اهل الطبقة التي وصلوا اليها وهذا امر معروف ومشهور وقد تكلمنا عنه في مجلة العلم الاجتماعي عند ذكر رؤساء احزاب الفعلة الذين اصلهم منهم فاصبحوا اليوم متربعين في مجلس النواب ( مجلة أكتوبر سنة ١٨٩٣ وديسمبر سنة ١٨٩٤ ويوليو ونوفمبر سنة ١٨٩٥ )

كان موسيو كليفلند رئيس جمهورية الولايات المتحدة صبيّاً عند احد البقالين بوظيفة ساع يقضي الطلبات من الخارج وكان يكنس المسكان ويكسر الخشب ويوقد النار . وكان اللورد جلاسكو حكامدار بلاد زيلندا الجديدة صبي نوتي في احد المراكب مذ كان عمره ثلاث عشرة سنة . كذلك كان فرنكلان الذي طار صيته في الآفاق فاعلاً . وليس في ارتقائهم من ذلك الخفيض الى هذا النعيم ما يستوجب العجب ولكن الذي يندهش له الانسان هو كثرة عدد الواصين وان اصلهم الصغير لم يترك فيهم اثراً من الآثار التي نشاهدها في قومنا الذين يرتقون . قلت ان هذه مشاهدة غريبة وانا احجج كل انسان يعللها بغير طريقة الانكليزي السكسوني الاجير في السكنى

الثالثة وهي مهمة في بابها من المعلوم انه يوجد من قطارات السكك الحديدية ببلاد الانكليز عدد كبير ليس فيه عربات للدرجة الثانية لان

## ( ١٦٦ ) الميثة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

الناس اهلوها ومن جهة ثانية ارى الاحصائيات تدل على ان عدد مسافري الدرجة الاولى في تلك البلاد اقل من مثله في اوروبا وبينما انا اكتب هذه السطور علمت ان احدى شركات السكك الحديدية الانكليزية عرضت الغاء الدرجة الاولى وان اللجنة التي تشكلت للنظر في طلبها وافقت عليه محتجة بقلة عدد مسافريها واستدلوا على رأيهم بان الدوق (كامبرلان) صهر الملكة يسافر دائماً في الدرجة الثالثة ولا يجوز ان يكون السبب في ذلك محبة الاقتصاد اذ المعروف عن الانكليز والامريكان انهم يتوسعون في عيشتهم . وعلى العكس من ذلك نجد عدد السواح من الفرنسيين في الدرجة الاولى كبيراً مع ان ثروتهم اقل وميلهم الى الاقتصاد اشد . وجب اذن ان تبحث عن علة اخرى ولا اراها الا كيفية معيشة الطبقة الاخيرة من امة الانكليز السكسونيين وهيئتهم وزيمهم . فنحن نتأفف من السفر مع رجل ذي هيئة رثة وعوائد منحطة خشنة ولكن هذا التأفف ضعيف عند الانكليز السكسونيين لارتقاء الطبقة السفلى بينهم ارتقاءً محسوساً ومن اقطع الادلة على ذلك ان شركات السكك الحديدية وصلت في تحسين ادارة احوالها الى ايجاد تذاكر مشتركة للقاصدين انكلترا تتيح للمسافر ان يركب الدرجة الثانية ما دام سائراً في البلاد الفرنسية فاذا بدأ السير في البلاد الانكليزية انتقل الى الدرجة الثالثة . وليلاحظ ان الانكليز باستعمالهم الدرجة الثالثة لم ينسوا موجبات راحتهم ومن اجل ذلك قد جعلت الشركات التي تلاحظ رغبات الناس عربات الدرجة الثالثة اكمل نظاماً واتم ترتيباً من عربات الدرجة الثانية عندنا وربما ضارعت درجتنا الاولى زخرفاً وحسناً في

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٦٧)

بعض الفروع اما الاعتناء بها فيفوق الاعتناء بغيرها  
وحيثذ يمكننا ان نستخلص مما تقدم ان حسن السكنى واستيفاء  
موجبات الراحة في البيوت مما يجعل الطبقات النازلة في الامة اهلاً لبلوغ  
اعلى المراتب بحيث لا يرى انهم دخلاء فيها بما يلوح عليهم من الشوائب  
والازياء وذلك يؤدي على الدوام الى نحو الطبقة السافلة الوراثية في الامة  
التي هي داء الامم الاتكالية العظيمة

ليست المسئلة الاجتماعية عبارة عن مساعدة الافراد كما ان مسئلة  
الحياة لا تقوم بكثرة تناول الادواء والعقاقير . اذ ليست المساعدة او العقاقير  
من وسائل الحياة الطبيعية وليست الحكمة الا ما ادت الى الاستغناء عن  
تلك الوسائل الصناعية . وليس من حل للمسئلة الاجتماعية الا جعل الافراد  
بحيث يستطيع كل واحد منهم ان يقوم باود نفسه وان يرتقي بجده وعمله  
لان سلامة الاجتماع كالسلامة الاخروية كما قدمنا تقوم بكل واحد على  
حدته وعلى كل واحد ان يسعى اليها . وقولي هذا لا يروق في أعين الذين  
اتخذوا السياسة حرفة وغيرهم ممن طلبوا رزقهم من انحطاط الامة وضعف  
مدارك الطبقات النازلة وكانت فائدتهم في بقاء الناس دائماً على حالة  
يشبهون فيها القصر حتى يتيسر لهم ان يكونوا عليهم اوصياء . غير ان العلم لا  
يلتفت الى مثل تلك الملاحظات بل انه يجهلها ويسلك الطريق الذي تدل  
المشاهدات عليه

علمنا ان قابلية الترقى تنمو اولاً بتحسين المسكن عند اجناس الامم  
الاتكالية اذا اختلطت بالامم الاستقلالية وظاهر ان هذا الاختلاط مفقود

## (١٦٨) المعيشة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

عندنا الا انه ليس من المستحيل ان يستعاض عنه بمعرفة حقائق الاحوال كما ينبغي . فالمعارف توصلنا الى ان نعمل بغير اختلاط ما تفعله بلا تأمل بل مجرد الاحتكاك بنجة العملة الايقوسيين او الارلنديين في انكلترة وما تفعله كذلك نجة المهاجرين من اوروبا القديمة الى الولايات المتحدة بامريكا على الطبقات الوسطى منا ان تبدأ بهذا الترتي بنفسها لنفسها فهي الآن تجهد نفسها كثيراً وتنفق المال الجزيل لتعيش خارج البيت وتكثر من علاقاتها مع المتطرفين والاصحاب العاديين وتكره الإقامة في الارياف كرهاً شديداً لان العلاقات والمعيشة الخارجة عن البيت هناك اصعب وتعتني في بيتها بفرش القسم المخصص للاستقبال بالاثاث الفاخر والزخارف وتعد من الفضلات تنظيم القسم المخصص لمعيشة العائلة نفسها وتوفير موجبات الراحة فيه . وهي بذلك تجعل البيت ثقيلاً عليها وعلى ابنائها فلا تخصص لهم غرفة يشعرون باجتماعهم فيها انهم في بيتهم حقيقة ويتعلمون من صغرهم طرفاً من الاستقلال . ألا ان الاطفال هم ضحايا البيوت في فرنسا . والواقع ان بيوتنا اعدت للاجانب لا لانفسنا وهذا هو الذي يجب تغييره ليرجع المرء الى المعيشة الخصوصية فيقيم فيها كمن يحتل حصناً منيعاً ويجعلها بحيث تميل اليها النفس ميلاً كلياً في الحياة الشخصية قوة عظيمة لكنها مجهولة ولا سبيل الى الارتقاء لقوم لا يعرفون حقيقة ما ذكر لكن اذا تسر لطبقتنا الوسطى ان تخطو هذه الخطوة وذلك ممكن اذا ارادت وليس على كل واحد من افرادها الا ان يقدم على العمل لنفسه فالامر متعذر على طبقة العملة لاستحالة انها تعمل بنور العلم وحده ولان

سر تقدم الانكليز المكسونيين (١٦٩)

الغاية المقصودة بعيدة عنها بعداً عظيماً ولانه لا مساعد لها من الاحتكاك لعدم وجوده فهي محتاجة لمن يعينها

هنا اوجه الخطاب على الاخص الى الذين جعلوا من همهم السعي في ايجاد الوسائل لاعانة المحتاجين وهم في الغالب يساعدون العامل ويتكفون حمايته وجب ذلك او لم يجب ولا يحصلون من اتعابهم الا فوائد قليلة فضلاً عما يلحق بالعملة من اضعاف قابليتهم الى الارتقاء بانفسهم . وكل مساعدة لا يكون الغرض منها جعل المساعدة نفسها فضلة اي اعداد الناس لمساعدة انفسهم بانفسهم قد تصير مصيبة عظيمة واللازم هو مساعدة تلك الطبقة على الارتقاء بنفسها باعاتها على تحسين مساكنها وتنظيم المعيشة الشخصية اني الاحظ الآن بكمال العناية مشروعاً بدأ بتنفيذه احد اصدقائي .

ذلك انه يوجد على مقربة من املاكه معمل صغير يشتغل فيه نيف وخمسون عاملاً تتألف منهم عشرون عائلة ساكنة بجوار ذلك المعمل في بيوت اعطيت اليهم باجرة سنوية ما بين خمسين فرنكاً وستين وهي في الواقع لا تساوي اكثر من هذه القيمة لانها عبارة عن عشش او اكواخ ابوابها وشبابيكها لا تقفل متى فتحت مما يجعل سكانها لا تطاق في زمن الشتاء وهي على الدوام تقصي الناظر اليها بما علاها من الاوساخ التي تفوق الوصف ولا اذكر شيئاً عن اثارها فانه دون ما يتصور العقل بساطة وعلى حال لا يمكن نعتها أبداً ومن تمام الشقاء ان قسماً من تلك العائلات ينومك في المسكرات كما يحصل ذلك غالباً . تلك هي المادة التي اشتغل صاحبها بالعمل فيها وظاهر انها من احسن الموضوعات في بحثنا وانها تجعل العمل من اهم

ما يلتفت اليه ولحجورة صاحبنا لا ولثك القوم وتشرغه الناشئ عن الإقامة في الريف سهل الاجتماع بينه وبينهم وبدأ الاختلاط اذ جاءوه يطلبون منه دواءً لا بنائهم او لبعض المرضى فتمكنت زوجته بذلك من الدخول في تلك المساكن حيث قوبلت بالشكر والامتنان وعادت مقشعة من تعاسة ما هم فيه وعلى الخصوص من اهمال الاطفال وعدم الاعتناء الكلي بما احتاجوا اليه من الاوليات كالنظافة ومراعاة الصحة وكان من اول احتفائها بهم ان وزعت عليهم الملابس على شرط الاعتناء بها وان ينظف الاطفال وتمشط شعورهم في كل يوم . ثم جعلت لهم في ازمان معلومة طعاماً خفيفاً وقت العصر يجتمع حوله ابناء العملة كلهم واشترطت ان لا يحضره الا من حسنت هيئته وبذلك ازداد الاجتماع بين الفريقين وتم تنفيذ هذا القسم من مشروع صاحبنا على ما ينبغي وكانت هذه اول خطوة نحو الغرض المقصود . ولم تكن حالة ما حول المساكن بلحسن مما شرحناه عنها فاذا امطرت السماء رذاذاً اخترقت المياه الطريق فصار وحلاً وهو مرمي الاقدار على الدوام وأؤكد انه كان يحتوي على كل صنف من اوساخ اخس الادميين . ولم يمض شهر الا وقد اصلح الطريق وفرش بالحجارة وارتفع عن مستو الارض واتخذ على جانبيه قناتان لتصريف المياه عنه وزرع صاحبنا في مدخله امام المساكن صفاً من الاشجار النضرة ذات الازهار فكانت تلك الاشجار اشبه بدرس في الاشياء لدلالته على انه يجب الاعتناء ايضاً بما حول المساكن كالاكتناء بها ودلالته اشد فعلاً في النفوس من القاء النصح والارشاد . ويظهر ان اولئك المساكن ادركوا هذه الحاجة فتعبد كثيرون منهم بسقيا



الاشجار والاعتناء بها . نعم ذلك شيء يصير الا انه جعل فيهم همّةً وهياً لهم عملاً يرتاحون اليه وهي فائدة كبرى . بقي الهجوم على اجطار الوحوش التي ياوي اليها اولئك النساء لجمعها بيوتاً محترمة وترتيبها بحيث تنمي في النفس قيمة الانسان وتنبت بكرة المسكن الذي يتمكن صاحبه من الارتياح به والراحة فيه . حتى تنبعث المهمة الى ترتيبه وتجميله وهنا محل الصعوبة كما لا يخفى . ولحسن الحظ حدث ان مدير المعمل تغير بمدير جديد ومن رأي هذا الاخير اصلاح تلك المساكن وستكون هذه فرصة مناسبة تتيح لصاحبنا ان يحمل اولئك السكان على تحسين مساكنهم . وقد وعد بأنه يراقب ذلك ويتبع حالة العملة المذكورين في التغير والترقي ويساعدهم عليه جهده ويسطر النتيجة التي يصل اليها . ولا يتيسر للانسان ان يقف على مجرى الاحوال كما ينبغي الا اذا انحصرت في دائرة صغيرة تسهل مشاهدتها ربما يخطر بالبال ان اكبر عائق في ترقى العملة من حالتهم الى احسن منها قلة ذات يدهم الا ان المشاهدات لا تؤيد هذا الظن لانه يوجد بين العائلات التي تشتغل في ذلك المعمل واحدة يرى انها اشدهم بؤساً فسكنها اسحق المساكن وابناؤها الستة اتعسهم حالاً وهي مفلسة على الدوام لا تقناً تطلب من المدير مقدماً جزءاً من اجرها وقد اثلتها الديون وحجز على قسم من استحقاقها . ومما يدل على ما هي فيه من الشدة ان المرأة اشتغلت يوماً في بيت صاحبنا في نظير فرنكين فطلبتهما قبل ان تغادر البيت وقالت انها لا تملك فلساً واحداً تقات به وزوجها واولادها . فخاطبة مثل هؤلاء لقوم في تحسين مساكنهم تظهر بادئ بدء كأنها سخرية واستهزاء اذ هم

( ١٧٢ ) العيشة المنزلية تساعد على نجاح الانكليز

لا يكادون يحصلون قوت يومهم  
لكن انظر اذن الى الراتب الشهري الذي تأخذه تلك العائلة كما هو  
ثابت في دفتر المعمل

فرنك

٩٠

اجرة الرجل

٦٠

« المرأة

« الولد البكري وعمره ١٩ سنة ٧٠

« البنت البكرية وعمرها ١٨ سنة ٣٠

المجموع ٢٥٠

فيؤخذ من هذا ان تلك العائلة التي تتألف من ثمانية اشخاص اربعة  
منهم قادرون على العمل تعيش تعيش في بلاد الريف بأجرة قدرها ثلاثة  
آلاف من الفرنكات في السنة وهي لا تدفع مع ذلك الا خمسين فرنكاً  
اجرة مسكنها وهو منزل وبستان يمكنها ان تزرع الخضرفيه . ومما يستغرب  
له الانسان في فقر تلك العائلة المدقع انها لم تخل يوماً واحداً عن العمل  
ومضى عليها خمس عشرة سنة تقريباً وهي في خدمة ذلك المعمل نعم زاد  
حملها بكثرة اولادها الا ان اجرها زاد ايضاً على هذه النسبة

وايوان العلة الحقيقية في حالة تلك العائلة ينبغي ان نسلم بأن المسألة  
الاجتماعية ليست منحصرة في اجور القملة كما يذهب اليه السواد الاعظم  
بل راجعة ايضاً الى سير الافراد واخلاقهم . وربما عنيت بهذا الموضوع  
يوماً ما . اذ لو كان الامر دائراً على الاجرة لزال الإشكال وانجلي المعنى بما

## مرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٧٣٣)

ثراء من حال تلك العائلة لكنه ليس كذلك وإنما السبب في تعاسة اولئك القوم وانتشاب مخالب الفقر فيهم هو سوء سيرهم وانعكافهم على المسكرات اذ هي منتشرة بينهم أكثر مما يظن وفي ميزانية الفعلة خروق تذهب منها الاجور كما في ميزانية الاواسط من الناس

يعيش الرجل الوسط معيشة ضيقة ليتمكن من ارضاء شهواته فيما يتعلق بملبسه واعداد بيته الاستقبال او ليدخر المال لبنية والتفاعل يعيش مقتراً ليتأتى له الصرف في امور غير مفيدة او هزئية او ممقوتة والذي يوزها معاً انما هو حسن السير والنظام لا قلة المال . واعظم طرق استعمال المال فائدة هو اتخاذ مسكن مقبول توفرت فيه اسباب الراحة على قدر الامكان وكل الذي قدمناه راجع الى بيان ذلك . والصرف في هذا السبيل هو في الواقع استغلال بربح عظيم لانه فضلاً عن كونه ينني صاحبه عن الصرف في امور كثيرة لا فائدة منها فهو ينمي فيه شعوره بمكانته وباستقلاله وميله الى العمل واستعداده الى الارتقاء

كل من توفرت فيه هذه الصفات الاساسية يكون قد توصل بالنظر لذاته الى حل المسئلة الاجتماعية وصار مالكاً لنفسه مستقلاً عن الآخرين



## الباثالث

﴿ الفرنسيون والانكليزيون في المعيشة العمومية ﴾

يوجد بين الفرنسيين والانكليزيين السكسونيين في المعيشة العمومية من الفرق ما شاهدناه بينهما في المدرسة وفي المعيشة الخصوصية وقد خصصنا الابحاث الآتية لبيان ذلك واظن اننا نكون حينئذ قد اتينا على ذكر أهم الاسباب التي تجعل الانكليزي السكسوني في جميع طبقات الهيئة الاجتماعية ارقى من غيره ارتقاء يمكنه من النصر في التراحم في الحياة ونكون ايضاً بيننا السبيل الذي يجب علينا ان نسير فيه لكي نقاوم انتشار ذلك الجنس الذي يهدد العالم بأسره

## الفصل الأول

﴿ اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا ﴾

اذا اخذنا بالظواهر رأينا المجالس النظامية التشريعية واحدة عند جميع الامم الا اختلافاً يسيراً فالتفرج الذي يشاهد مجالس النواب في المانيا وانكلترا وايطاليا وفرنسا يتأثر تأثراً واحداً تقريباً واذا حكم بمقتضى هذا الشعور قضي بان حكومات تلك البلاد متشابهة وان نظام مجالسها النيابية يكاد ان يكون

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٧٥ )

واحدًا وان الخلف ناشئ على الخصوص من جهة تكوين الاحزاب وعدد رجال كل واحد منها

( هذا ما ظهر ولكن بقي ما استتر ) كما يقول ( باستيا ) وما استتر هو الذي يهمننا كشف القناع عنه

ان الذي احتجب عن الابصار لانه ليس مما يدرك بالاعين عادة هو طبقات الهيئة الاجتماعية التي يتخب منها الناخبون عن الامم ونسبة عدد المنتخبين من كل طبقة وطائفة الى الآخرين . ولا شك في ان هذا البحث يؤدي الى معلومات مهمة في موضوعنا فن البديهي ان لصناعة الرجل التي احترف بها تأثيراً في افكاره وقابليته لهذا العمل دون ذلك وفي كيفية نظره في الامور والاحوال . ولكل طبقة من الزراع والتجار واهل الصناعة والاطباء والمحامين والجند والموظفين نشأة خاصة بها وكلهم لا يرون الشيء الواحد من الجهة الواحدة وكلهم لا ينوبون عن المنافع بعينها . ثم ان تلك المنافع ليست متساوية من حيث ضرورتها في الامة بل بعضها أهم من البعض وعلى كل حال فانها ليست معتبرة بدرجة واحدة عند الناس وقد تختلف بل ربما تعارضت

نتج من هذا ان عناصر النياية الملية تتغير تغيراً عظيماً تبعاً لحالة الامة وباعتبار ان اهل هذه الطائفة اهم من اهل تلك او ارفع قدراً او اشد بأساً . وينتج من ذلك ايضاً ان المجالس النيابية لا تبقى على حال واحد في اعمالها ونظرها في مصالح الامة بل تتغير نزعاتها وتختلف آراؤها تبعاً لرأي الفريق الذي يسود على البقية من اعضائها

ولنبين ما نقول ببيان كيفية تشكيل مجلس النواب عندنا  
ولا يعين عن ذهن القراء اتني ما وصلت الى معرفة عناصر ذلك  
المجلس الا بعد الجهد والعناء اذ لم يسبقني احد لذلك البيان فأجأتني ضرورة  
البحث الى النظر في ماضي كل نائب على حدته ومعرفة ما امتاز به عن  
اخوانه وتقسيمهم جميعاً بحسب صنائعهم وحرفهم  
وقبل ان نورد ذلك التقسيم نلاحظ اننا لم نجد حرفة تدخل فيها ثلاثة  
واربعين عضواً لاننا لم نهتد لهم على طائفة معينة يمكن الحاقهم بها فمنهم  
سته من العملة ربما صح الحاقهم في صف ارباب الصحف ومنهم من تعذر  
الوصول الى معرفة حالهم على ان هذا النقص الجزئي لا يؤثر بشيء في  
التقسيم العام كذلك لم يتغير ذلك التقسيم في المجلس الجديد الذي انتخب  
اعضاؤه بعد نشر هذا المبحث الا يسيراً بل ان النواب من ارباب الحرف  
الادبية زادوا فبلغوا ٢٨٦ بعد ان كانوا ٢٧٠ نائباً

سرّ تقديم الانكليز السكسونيين (١٧٧)

# جدول

﴿ تقسيم مجلس النواب الفرنسي ﴾

( ١٧٨ ) اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

\* تقسيم مجلس النواب الفرنسي \* \*

مهنة	الرجال	النساء	الاجال	اجمال
ملاك اطيان	٠٨	١٧	٢٢*	٧٢
زرايعون	١٣	٣٧	٥٠	٧٢
صناع	٢٧	١٤	٤١	٤١
تجار	١٤	٠٣	١٧	٢٢
ارباب بيوت مالية ( بنوكه )	٠٢	٠٣	٠٥	٢٢
اعضاء جمعية المعارف	١٢	٠٠	١٢	١٢
اطباء	٤٧	٠٣	٥٠	٥٣
صيدليون	٠٣	٠٠	٠٣	٥٣
مهندسون ملكيون	٠٥	٠٢	٠٧	٥٣
ارباب جرائد	٥٤	٠٥	٥٩	٢٧٠
مدرسون في علم الحقوق	٠٥	٠١	٠٦	٢٧٠
مؤثفون	١٤	٠٣	١٧	١٣٩
وكلاء الدعاوي	٠٩	٠٠	٠٩	١٣٩
محامون	٨١	٢٦	١٠٧	١٣٩
روحانيون	٠١	٠١	٠٢	٣
ضباط بريون	٠١	٠٣	٠٣	٣
ضباط بحريون	٠٠	٠٣	٠٣	٦
قضاة	١٣	١١	٢٣	٩٥
موظفون	٣٩	٣٣	٧٢	٩٥
بدون حرفة	٢٢	٢١	٤٣	٤٣

( \* ) في العمود الافرني الثالث خطأ في الجمع كذا في الاصل وصوابه ٢٥ بدل

٢٢ وصواب المجموع العمومي امام اهل الفلاحة ٧٥ بدلاً من ٧٢

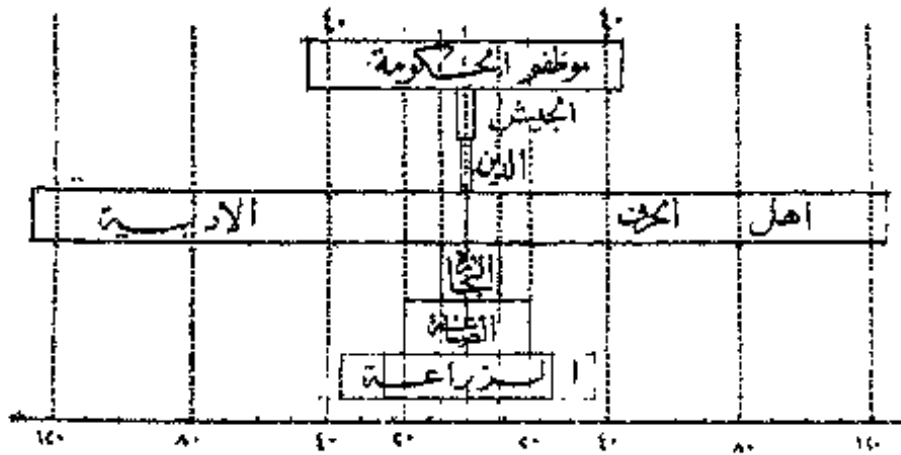


سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٧٩ )

ولنترجم عن هذا التقسيم بشكل مادي ليمكن القارئ من الاحاطة بحقيقة النيابة الملية تماماً وتجلي النسبة بين الطوائف والطبقات وقد وضعنا الجدول الآتي لذلك وقسمناه بمخطوط عمودية جعلناها نقطاً والارقام التي فيها تدل على عدد النواب

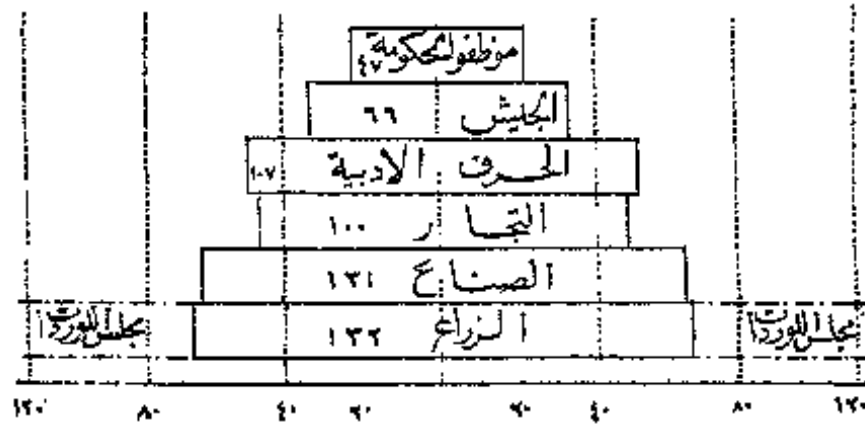
والذي يستلفت النظر اولاً في هذا الجدول هو عدم انتظامه الناشء من فقد التناسب فقداناً تاماً بين الاعداد الدالة على الطوائف وثانياً هو ان نصيب الحرف العامة وهي الزراعة والصناعة والتجارة من ذلك العدد قليل وان الحظ الاوفر في النيابة عن الامة لارباب الحرف الادبية وموظفي الحكومة . وتبين أهمية هذين الامرين اكثر من ذلك اذا قورن بين تشكيل مجلس نوابنا ومجلس نواب انكلترا وقد وضعنا جدولاً ثانياً لبيان ولو انا ادخلنا في هذا الجدول اعضاء مجلس اللوردات لزاد عدد النواب من اهل الزراعة كثيراً لان هذا المجلس مؤلف كله من هذه الطبقة الا قليلاً . اما مجلس السناتو ( الاعيان ) في فرنسا فانه لا يختلف كثيراً في تشكيله عن مجلس نوابها وقد كتب موسيو ( تانين ) كلاماً مفيداً جداً اثبت فيه ان الانكليز يرون النيابة الطبيعية عنهم راجعة الى اهل الزراعة فالوا الى انتخابهم ( راجع كتابه مذكرات على انكلترا صحيفة ٢١٦ الى ٢٢٤ )

### تشكيل مجلس النواب في فرنسا



وبهذا الجدول يمكننا ان ننظر الى جميع الحرف التي يتألف منها مجلس نوابنا نظرة واحدة ولنفرد الكلام على كل حرفه منها يرى المطلع على هذا الشكل الذي يشبه الهرم اني وضعت الزراعة والصناعة والتجارة في اسفله لانها الاساس الاول فهي التي يحصل المرء بواسطتها عيشه اليومي وهي التي تقوم بها جميع الاعمال الاخرى وهي التي اذا اعتلت اصبح جسم الامة سقيماً وان بادت باد معها كما يتعدم الجسم الانساني لقلة الغذاء

## تشكيل مجلس النواب في إنكلتره



وقد يتصور الانسان ان امة تعيش بدون محامين واصولين ووكلاء دعاوي واطباء وموظفين ولكنه لا يعلم ان تعيش امة بغير زراع ينتجون لها مادة غذائها الاولى وصناع يصنعون حاجاتها التي لا بد منها في الحياة وتجار يوزعون هذا وذاك في الاماكن المحتاجة اليهما

وجدولنا يدل على ان النيابة عن الحرف الثلاث الاولى قليلة جداً وهذا امر لا يخلو من الخطر بذاته ويظهر لنا الخطر عظيماً اذا اعننا النظر في كل حرفه على حدها

اما الزراعة فيجب ان تكون هي الاساس الذي يبنى عليه ما عداه لانها اشد لزوماً في الامة من الصناعة والتجارة لا لجرد انها هي القائمة بامر

الحياة مباشرة بل لكونها ايضاً آمن جميع الحرف واثبتها قدماً وثباتها من ثبات الارض التي هي محلها ولا يعتريها التغير الفجائي الكلي كما يعتري الصناعة والتجارة فالزراعة مستقرة الى حد انها صارت طبيعية في الامم لذلك قيل في الزراع هكذا وجدنا آباءنا واستقرارها يجعلها الاس المتين في الامة لانها تجذب قسماً منها وتجعله ملتصقاً بالبلاد متمسكاً بتقاليدها وقلما تجد النظام والدوام عند غير الزراعين . وقد تبين ان هذا العنصر الذي به حياة الامة لا يوجد في مقدمة النيابة المليية عندنا على نسبة ما له من الاهمية الاجتماعية فما عدد الزراع في مجلس النواب الا اثنا عشر وسبعون وهو قليل جداً بجانب المائتين والسبعين من اهل الحرف الادبية وهذا العدد على قلته يجب تنقيصه اذا لوحظ اني ادخلت فيه اصحاب الاراضي الذين لا يحترفون بحرفة ما ولسوا كلهم مشغولين بالزراعة او مهتمين لها باكثر من مد اليد لتناول الايراد او الصياح من سوء الحال والكساد

ومن اولئك النواب اثنان وعشرون لا يصدق عليهم من الزراعة الا تسميتهم بالزراع لانهم يسكنون في باريس طول السنة ولا يقيمون في الريف الا يسيراً ويرتبون في جواب من يألهم عن حركة الزراعة واحسن الطرق فيها ومقدار ما ينتجه (الهكتار) والفرق بين منفعة السماد المتعاد والسماد الكيماوي وطريقة صنعه وهكذا . ولهذا رأيت من الواجب تمييزهم بعلامة مخصوصة حتى يكون التقسيم مطابقاً للواقع فدالت على نسبتهم بخط من النقط

اذن لا يوجد في مجلس النواب من اهل الزراعة الحقيقيين الا خمسون

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٨٣ )

عضواً ومع ذلك لست على يقين من انهم يستحقون هذا الاسم جميعاً  
والاولى ان لا ندقق البحث فيهم

وليس من الطبيعي ان تكون تلك المهنة على ما قد علمت من الاهمية  
لما يرتبط بها من المنافع العمومية ولكثرة عدد المحترفين بها وان يكون هذا  
عدد النائين عنها ولا بد لهذا التباين في النسبة من مؤثر قوي قديم العهد  
نشأ عنه عندنا هذا الاثر الذي لا يشاهد مثله في الامم الاخرى ولا اراه  
الا هرب كبار اصحاب الاطيان من الزراعة وهجرهم الريف بسكنى المدن  
وقد بدأ بهذه الهجرة منذ قرنين العمد العديدين من الاشراف اصحاب الاراضي  
الواسعة وتكاثفوا بين جدران مدينة ( فرساي ) حيث اصبحوا حاشية للملك  
وتباعاً في معيته واتبعهم في ذلك اواسط ارباب الاملاك من اهل الريف  
ليس من بلد اهلتها فيها الزراعة واحترافها مثل ما اهلتها  
واحتقرت في فرنسا حتى ان الرجل لا يرضى ان يكون ابنه زراعاً الا اذا  
راه لا يليق للاحتراف بغيرها واصبحت معيشة المرء في ارضه اشد وقعاً على  
النفوس من اتعس المنافي ولقد يفضل الفرنسيون وظيفته في ( برسلونيت )  
على المعيشة في ارضه التي يملكها وارادت الجرائد الجمهورية سنة ١٨٧١ ان  
تخط من منزلة بعض اعضاء الجمعية المالية العمومية فاكتفت بان وصفتهم  
بانهم ( ريفيون )

اصبح التباعد عن الزراعة وما يتعلق بها امراً عادياً عندنا حتى ان  
قساً من قسس باريس قال ذات يوم لاحد اصدقائي وكان من سكان ولايته  
( كيف تكلف نفسك ان تعيش في الريف وفي امكانك مع ما انت فيه من

( ١٨٤ ) اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

سعة المال ان تعيش عيشة راضية في باريس )

اذا كانت هذه الافكار مما تقرر في الازهات حتى عند اعظم الرجال كمالاً ووقاراً لم يعد من المستغرب ان تقعد النسبة بين اهل الزراعة وبين عدد الناخبين منهم في مجلس النواب ولا ان ينوب عنهم من كان اقلهم جدارةً واستعداداً . ولا حق لارباب الاملاك الواسعة ان يلوموا الا انفسهم على سقوط اعتبارهم عند المنتخبين الذين يفضلون عليهم غيرهم من اطباء والموثقين ووكلاء الدعاوي والمحامين كما سنبينه

لست انسى حادثة شهدتها في مجلس ( لا بيلي ) وهي انه جاءه في اليوم الثاني للانتخابات العمومية رجل من اصحاب الاملاك الواسعة في اقليم ( صاتر ) وشكا اليه من ان الانتخاب لم يصبه وكان يتألم كثيراً من ذلك لانه واباه من قبله وجده كانوا نواباً عن اهل ناحيتهم وصار يصخب ويفوق سهام الملام على المنتخبين ويندب فساد الافكار وانتشار مبادئ الثورة الى غير ذلك من الاقوال فقاطعه ( لا بيلي ) سائلاً ( سيدي الكونت اين كان يسكن جدكم قال في ارضه وكان لا يأتي باريس الا نادراً قال واين كان يقيم والدكم قال لما تزوج ابي اتخذ مقامه الحقيقي في باريس قال واين تقيمون قال وانا كذلك فقال له ( لا بيلي ) وقد اخذ في كلامه ما كان يعرف عنه من انتهاز مخاطبه احياناً اذن لا حق لك في شكواك من المنتخبين . هب انهم اقاموا على الولاء لك بعد ولائهم لا يبيك الى يومنا هذا مع انك تركت الاقامة بينهم والاهتمام بمصالحهم وصرف المال الذي تأخذه من بلدهم فيها لكنهم سئموا طول المدى فاختروا لهم رجلاً اقل صفاته انهم يرونه في كل

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (١٨٥)

يوم وانهم يرجعون اليه كلما مستهم الحاجة لطلب المعونة او احتاجوا الى المشورة وقد اخذ ذلك الرجل مكانك لانك تخلت عنه منذ جيلين) ولا اذكر اني رايت ذلك النائب الذي استولى اليأس عليه عند (لايلي) مرة اخرى

هذا مثل الكثير من اتراب صاحبنا وربما صار يوماً مثل ارباب الاملاك العظيمة في الاقاليم الغربية الذين لا يزال الاهالي يرسلونهم الى مجلس النواب والسبب في انهم لم يتركوا الى الآن طول الزمن الذي قضاه ابائهم بين اولئك الاهالي

واما الصناعة والتجارة المتان عليهما مدار العمران بعد الزراعة فنصيبيهما في مجلس النواب اقل من نصيبها لانا لا نجد فيه الا واحداً واربعين صناعاً واثنين وعشرين تاجراً مع ان عدد اهل الصناعة والتجارة عظيم والمنافع التي هي بين ايديهم ذات اهمية كبرى ولا بد من سبب ادى الى ضعف النياية عنهم . وهنا لا يمكن اتهامهم بانهم تركوا حرفهم كما فعل اهل الزراعة لان الصناعة والتجارة تطلبان مباشرة اصحابهما كل يوم مع العناية والاهتمام واذا ابتعدوا او فترت همّتهم ولو قليلاً تفهروا لساعتهم بتقلب المتسابقين وافضى بهم الحال الى الافلاس . ولكن هذه الضرورة التي تلجئهم الى مباشرة اعمالهم ولا تمكنهم من اغفالها يوماً واحداً هي التي لا تتفق مع نظام المجالس النيابية عندنا لان الساطة في بلادنا مجموعة في يد الحكومة العالية فاليها يرجع الفصل في جميع المنافع عظيمها وحقيرها وكلها يجب عرضها على المجالس النيابية لتبدي رايها فيها ولذلك تستغرق جلسات هذه المجالس اكثر ايام

( ١٨٦ ) اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

السنة بتمامها ، ومما يطيل اوقات الاجتماع ما اعتادوا عليه اثناء انعقاد الجلسات من كثرة المقاطعة وحشو المباحث بالامور التافهة والانتقال منها الى الشخصيات والجنوح الى السفسطة والصيانيات ولذلك اسباب سنأتي على ذكرها فيما بعد . كل هذا يستغرق وقتاً طويلاً ويستلزم ادامة الجلسات الا قليلاً . وليس في استطاعة اهل الصناعة والتجار ان يتركوا اعمالهم هذا الزمن كله لذلك تراهم يفضلون العزلة عن الانتخابات ولا يترشحون الى النيابة . ومما يزيدهم رغبة في العزلة حالة الترشح التي صارت بحيث لا تروق في اعين اهل الجدد والكمال الذين تعودوا الاخذ والمطاء في الامور المهمة اذ ينبغي لمن يترشح لمعضوية المجالس ان يعرض نفسه للمطاعن القادحة التي يوجهها اليه سوء النية وللشتائم والسباب التي ترميه بها الجرائد المضادة لمذهبه . كذلك ينبغي له ان يحضر الاجتماعات العمومية وليس الهدوء وسلامة الذوق من مميزاتهما . وليس في الاستطاعة مقاومة تلك الامحاح المائجة الا اذا كان الرجل متعوداً على الكلام عارفاً بطرق التمليق والاكثار من الوعود حتى ما عز الوفاء به عالمياً باساليب التفييق ورض الجمل الطنسانة التي لا معنى فيها وتلك حال لا يحسنها من تفرغ لاعمال الصناعة والتجارة الكبرى فانها اعمال لا تؤهل صاحبها الى مثل ذلك ولا تجعله يرغب فيه . اما اهل الصناعة والتجارة الذين يقتحمون اخطار الانتخاب فهم واحد من اثنين . فاما رجل امن على مكسبه وصار بذلك قليل الاهتمام بحركة صناعته او تجارته فنخرج عن مجرى الاحوال فيها واما رجل خاب في صناعته او تجارته فلم يبق لديه ما يخاف عليه ان تركها



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٨٧ )

تلك هي الاسباب التي لاجلها اصبحت الحرف الملية الحقيقية اعني الزراعة والصناعة والتجارة وليس لها من النواب الا القليل ونوابها هم في الواقع ابعد اهلها عنها

بقي علينا ان نعرف من النائب عنا

يرى القارئ فوق تلك الحرف الثلاث تجسماً هائلاً حيث ينبعج الشكل ويتمدد تمداً كبيراً فيكاد عدد اهل الحرف الادبية يبلغ نصف عدد النواب كلهم لانهم مائتان وسبعون نائباً اعني ضعف اعضاء الزراعة والصناعة والتجارة . والعنصر الغالب فيهم هم الاطباء وارباب الجرائد والموثقون وعلى الخصوص المحامون . ولندخل بين ذلك الجمع لنقف على حقيقة تركيبه يبلغ الاطباء والصيادلةون ثلاثة وخمسين عضواً فعددهم كعدد اهل الزراعة تقريباً ويزيد على عدد اهل الصناعة والتجارة معاً وليس ذلك لان صناعة الطب توجد في الانسان استعداداً مخصوصاً لمداواة الهيئة الاجتماعية من امراضها فانا مهما اجتهدنا لا نرى ارتباطاً بين الطب الباطني في الامراض والوقوف على حقيقة ما تشكو الامة من الآلام . كذلك لا توجد نسبة بين سعادة الامة وعدد الاطباء فيها كالنسبة الموجودة بين تلك السعادة وبين عدد الزراع والصناع والتجار . ولا نحسب الاطباء ايضاً يتأثرون باختلال سياسة الامة وشبوب نيران الثورة الاجتماعية اكثر من غيرهم ولو كان الامر كذلك لظنناهم اشد الناس اقداً على سد الخلل ومنع الخطر . لكننا نرى الامر بعكس هذا فبينما الصناعات الثلاث الاولى تصبح كاسدة بل تقف حركتها بما بطراً على السياسة من الاختلال نشاهد صناعة الطب

( ١٨٨ ) اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

غير متأثرة ابداً لانها انما تتعلق بسوء حال الاجسام والامراض الطبيعية في الانسان لا بحسن حال الاجتماع . ومما يدهشنا ان يكون عدد الاطباء كثيراً الى هذا الحد في مجلس النواب مع ما تحتاجه تلك الصناعة من استمرار مزاولتها والعمل فيها واذا غاب الطبيب تركته الزبائن لان المريض لا يقوى على الاصطبار ومن هنا جاء ان اغلب الاطباء في مجلس النواب ليس لهم زبائن اما الذين كثر عملهم ففانذتهم في الاحتفاظ على زبائنهم ولا يفضلون عليهم اقتحام مخاطر الانتخاب وطلب النيابة من مواطنيهم ولا يبيعون مرتزقاً مأموناً كثير الربح بحالة قل كسبها وبعيد ان تدوم . اذن ليس اولئك النواب نجبة بني حرقهم وعليه فليسوا بعرض قوي للنيابة الملية ولكي تقف على سبب انتخاب هذا العدد العظيم منهم ينبغي ان نعرف الامرين الآتين

الاول ان اولئك النواب هم في الغالب من حزب الشمال فمن الثلاثة وخمسين طبيباً وصيدلياً خمسون من الحزب المذكور وثلاثة فقط من حزب اليمين . ولا شك في ان صناعة الطب ليست هي التي غرست فيهم تلك الاميال حتى ضاعت النسبة كما ترى لانا اذا رجعنا الى مجموع الاطباء كلهم لا نرى فيهم هذا الميل الى هذا الحد وسيبه ظاهر لان صناعتهم ودرغبتهم في تكثير عدد زبائنهم تجعلانهم لا يشتغلون بالسياسة الا قليلاً . ولقد نسلم ان هذا النقد لا يصدق على الاطباء من النواب الذين ليسوا هم من خلاصة اهل الفن ولا ممن كثرت زبائنهم ولكننا لا نسلم بأن تأخرهم في صناعتهم هاج خواطرهم والقوا الاثم على الهيئة الاجتماعية فقالوا الى

المتطرفين في السياسة انتقاماً منها اذ اننا لا نرى سبباً يمنعهم في هذه الحالة من الانحياز لحزب اليمين الذي يلتقي مع حزب الشمال في محاربة نظام الهيئة الاجتماعية الحالي مع ان لهم في الانحياز اليه مزية تمكنهم من اهتمام الحكومة بانها السبب في اخفاقهم . والذي يؤيد ان هذا الدليل لا قيمة له هو تساوي عدد المحامين الذين لا يجدون ما يشغلهم من القضايا في حزب الشمال وحزب اليمين تقريباً اذا لوحظت النسبة بين جميع الاحزاب في المجلس

الامر الثاني ان اغلب هؤلاء الاطباء يحصل انتخابهم من جهات الارياف والسرف في هذا ان اصحاب الاملاك الواسعة لا يقيمون غالباً في الارياف كما قدمنا وان عددهم قليل ايضاً في مجلس النواب فلما اختلفوا عن اعين الاهالي قلت معرفتهم بهم وضاع ميلهم اليهم وهم في ذلك مصيبون وراوا انهم لا يستحقون ان يقوموا بالنيابة عنهم اذ لم يعد لهم بينهم من المآثر غير جمع المال منهم لينفقوه في المدن التي يسكنون فيها . وارباب الاملاك الواسعة هم في الغالب من المحافظين فالنواب من اهل الزراعة في المجلس خمسة وسبعون فيهم اربعة وخمسون من حزب اليمين وواحد وعشرون من حزب الشمال وتركهم الريف يضيع نفوذهم بين اهله وينتقل بالطبيعة الى اعدائهم في السياسة الذين هم من حزب الشمال فينتخبون بدلاً منهم . ولا يوجد في الارياف من يصح له ان يقوم مقام اولئك الملاك الغائبين الا الاطباء والمحامون والموثقون فلهذه الطوائف الثلاث نفوذ طبيعي بين الناس عظيم لكثرة من يخالطون والافضاء اليهم باسرار العائلات وما يقومون به

( ١٩٠ ) اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

من الخدم اما بالارشاد مجاناً واما باقراض الاموال . ثم هم نخبة النبلاء في الارياض بعد الملك فلا غرابة حينئذٍ اذا اصابهم الانتخاب وجلسوا في مجالس النواب

تلك مشاهدة صحيحة وهي الصحيحة وحدها بديل انك اذا راجعت عدد الاعضاء من كل طائفة في كل حزب في مجلس النواب رايت الموثقين ووكلاء الدعاوي يكثرون حيث يكثر الاطباء فالموثقون سبعة عشر منهم اربعة عشر في الشمال وثلاثة في اليمين ووكلاء الدعاوي تسعة كلهم في الشمال . . . ثبت اذن ان اهل تلك الحرف لم يدخلوا مجلس النواب الا لهروب اصحاب الاملاك . اما البلاد التي حفظ كبار الملاك فيها نفوذهم ومكاثمهم فلا يزال اطباؤها وموثقوها ووكلاء دعاويها يقومون بخدمتهم للمرضى والارامل والايام وكل الناس هادئ مسرور

ولست اذكر شيئاً عن المهندسين الملكيين لانهم سبعة نواب وهو عدد يسير سبه ان حرقهم لا تمكنهم بطبيعتها كالحرف السابقة من اجتذاب القلوب واستمالة الاهالي

واما ارباب الصحف فكثيرون اذ اراهم تسعة وخمسين كمدد اهل الزراعة على التقريب واكثر جداً من اهل الصناعة والتجارة ولا اظن ان احداً يدعي انهم لازمون في الامة لزوم الزراع وانهم اشد لزوماً من ارباب الصناعة واهل التجارة معاً . وزد عليه ان ارباب الصحف لا يهتمهم صلاح الحال في البلاد وهدو الافكار واستتباب النظام العام ككالزراع والصناع والتجار فحياة الجريدة من الحوادث تزداد اعدادها ايام الاضطراب ولذلك

## سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ١٩١ )

تنشر باحرف كبيرة اشد الاخبار اطلاقاً للراحة العمومية وتقل تلك الاعداد حتى ساد السكون على الناس الا ان الجرائد لا تقدم شيئاً للرواج فتخلق الحوادث وتعمم ما صغر منها وتيقظ اللاهي وتحض على تهيج الافكار لانها في حاجة اليه . . انظر كيف يزداد عدد الجرائد في ازمنة الاضطراب وكل من لم يطمس الله على بصيرته يقول ان تقدم الزراعة وارتقاء الصناعة ورواج التجارة انما يقوم بقتل الصحف وموت الجرائد

يقال ان ارباب الجرائد قد استعدوا للبحث في المسائل السياسية لانهم يخوضون فيها كل يوم . نعم اسلم انهم مستعدون للكلام في كل موضوع الا انهم يتكلمون كما تتكلم الجرائد . وصاحب الجريدة مضطر بطبيعة حرفته الى التفكير عاجلاً والحكم على الاشياء عاجلاً والكتابة عاجلاً فما لاحت له بارقة فكر الا كتب فيها من حينها اذ ليس عنده زمن ليعمن النظر فيها وكبار اهل الجرائد يعرفون ذلك ويشكون منه اما الآخرون فلا يخطر لهم هذا على البال بل يمتقدون في انفسهم ماشاء الله ان يعتقدوا ويقولون غير هازلين انهم ارباب زعامة في الامة واهل سيادة على الافكار صاحب الجريدة محتاج الى تغليظ صوته ليعلم الناس ويحول الافكار اليه ضرورة قضت بها مهته واستلزمته حياة جريدته فهو يبالغ بطبيعة الحال كما اننا ناكل او ننام . ان قال في رجل انه نذل او وعد فعناه ليس باكثر من انه واياه في الرأي مختلفان وليس لكلامه غاية يقصدها ولكن هكذا اقتضت لهجة الجريدة فوجب الصراخ حتى يسمع الناس كما يقع في الموالد والاسواق حيث الوسيلة في القاعات القوم كثرة الجلبة على الابواب وذلك

هو ما يسمى بالمظاهرة

اتظن يا صاح ان تلك الخلال هي التي ينبغي للامة ان تطلبها من اولئك السياسيين وانت تعلم ان البحث في منافع الامة العامة وحكومة البلاد لا يتأتى الا لقوم اتصفوا بالحكمة وبعد النظر وسلامة الحكم والمسائلة وحسن الذوق ومعرفة الاعمال المفيدة ؛ لا انكر ان بعض اهل الجرائد يعرفون ذلك الا انها صفات ليست هي الغالية في تلك الطائفة بالبلاد الفرنسية ولذلك نشاهد ان النواب من ارباب الجرائد لم يساعدوا على ايجاد الهدى في المناقشة واستعمال الحكمة في مباحث المجالس النيابية وما كثر عددهم في سراي البوربون الا لان الصحف في تصرفهم والصحف هي رسل الانتخاب

ارباب الصحف ليسوا على نسبة واحدة في الاحزاب فعددهم تسعة وخمسون منهم اربعة وخمسون في الشمال وخمسة في اليمين وسبب هذا الاختلاف ان حزب الشمال يعتمد على القعدة وحزب اليمين يعتمد على التلاحين واولئك يقرأون الجرائد اكثر من هؤلاء وبهذه الوساطة اشبه تقرب ارباب الجرائد للجمهورية من مجموع المتخين في المدن اكثر من تقرب اخوانهم المحافظين الى اهل الريف . ولو ان اهل الريف قرأوا الجرائد لتضاعف عدد المحاميين في مجلس النواب . وبينما السبب في اغارة الاطباء والموثقين ووكلاء لدعاوي على المجالس النيابية هو تمتع كبار الملاك حتى فقد اهل الريف رؤسهم الطبيعيين نرى السبب في اغارة ارباب الصحف آتياً من اهل الصناعة الذين تركوا القعدة بغير قائد فأصبحوا عرضة لغواية

الجرائد ولا حامي يحميهم ولا دافع يردّها عنهم فالرؤساء هم المسؤولون في الحالين

أكثر النواب من ارباب الحرف الادبية هم اهل القضاة الذين بلغوا مائة وتسعة وثلاثين عضواً غير القضاة وامثالهم ممن هم في عداد الموظفين لانهم وان اتحدوا معهم في الصناعة لكن سبق وجودهم في خدمة الحكومة جعلنا نفرد لهم قسماً مخصوصاً وهو قسم الموظفين . وقد ذكرت بين اهل القانون مدرسي الحقوق الستة لمجرد البيان فقط ثم اشركت معهم المؤثمين ووكلاء الدعاوي وقد سبق الكلام عليهم . بقي عندنا العدد الاكبر وهم المحامون . يبلغ عدد المحامين مائة نائب وسبعة واريد بهم اولئك الذين توجد اسماؤهم في جدول المحامين الرسمي ولا يزالون يشتغلون بمهنتهم اما عدد حائزي الشهادة في علم الحقوق فيزيد في المجلس على ثلاثمائة ولسنا نعلم امة من الامم الماضية او الحاضرة نشأ فيها متعلموا علم الحقوق بكثرة كما هو حاصل عندنا في القرن التاسع عشر فهم غارة حقيقية بل طوفان وهم اصحاب الكلمة الحقيقية في مجلس النواب وفي فرنسا كلها وقد وضعوا يدهم تمام الوضع على سير المجالس النيابية مما لم يسبقهم به اهل حرفة اخرى

كيف لا يكثر عددهم والمحامات فن يسهل تركه كما يسهل الرجوع اليه وليس في تركه ضرر برأس مال فعدة المحامي مكتبه ومكتبه في الغالب قسم من مسكنه والنيابة طريقة من طرق الظهور لانيها تتيح للمحامي فرصة بيان فصاحته ونشر بلائته وفي سراي البوريون منبر ارفع من منابر المحاكم . هنالك يتكلم الواحد من علو عظيم ويسمع صوته من بعيد . اذن

في وظيفة النيابة مزية للمحامي تعطيه زبائن ان لم يكن لهم احد منهم ( وقد حصل ) او تكثر عددهم . ثم ان ضرورة الكلام في الاندية العمومية والمجتمعات التي يحجم عندها كثير من اهل الزراعة هي من الامور المقبولة عند المحامي فالكلام صنعه ومن هنا كان له على المتسابقين معه مزية كبرى غير ان المحامات لا تهيء الانسان الى ادارة مصالح البلاد كما تسهل له الدخول في مجلس النواب لانها لا تتأثر باعتلال الاحوال العمومية كما هو الحال في الزراعة والصناعة والتجارة بل الظاهر انها تستفيد من ذلك الاعتلال لان قوامها الدعاوي وهذه تكثر كلما كسدت الاعمال فتولد القضايا السياسية في ازمته الاضطراب وتولد القضايا بين الاقارب متى فسد نظام العائلة وعلى هذا فسوء حال المحامي في قضاياها لا يدل على سوء مجرى الاحوال السياسية بل بالعكس

يقال انهم تعودوا على المباحث القانونية واختبروا القوانين فأصبحوا قادرين على التشريع وصحيح انهم يعرفون بمقتضى مهنتهم قوانيننا واحداً بعد واحد وواقفون على المذاهب التي ذهبت في تفسيرها وهم بذلك ينفيدون النيابة الملية الا انهم لسوء الحظ ميالون الى تغليب الجانب النظري الذي هو ميدانهم على الجانب العملي والمنافع الحية التي ليست بين ايديهم قضا حياتهم بين النصوص فكان منهم ان حسبوا لها تأثيراً لا مرد له والتأثير في الواقع غير موجود واعتقدوا ان الامم انما تساس بوضع القوانين فقللوا من تأثير القوة الحيوية الذاتية واضعفوا تأثير الصنائع والفنون الجارية وهذا الميل هو الذي حمل اهل القانون في الزمن القديم على الدفاع اي دفاع



عن حقوق الملوكية حتى اطلقوها من كل قيد اضراً بمحقوق الرعايا وحرية الافراد واستقلال البلاد وهم الذين لم تقتر لهم هم في زمننا هذا من حزب اليمين كانوا او من حزب الشمال عن جمع سلطة البلاد في قبضة الحكومة العليا فادخلوا يدها الثقيلة في كل ناحية ولم يرفعوا اصواتهم بالشكوى منها الا اذا رأوها في جانب خصومهم السياسيين وهم المسئولون قبل سوانهم عن اتساع دائرة المصالح الاميرية والدواوين الفرنسية التي اضررت بمالية البلاد ووقفت حجر عثرة في سبيل انتشارهم الافراد . وعليهم نصيب في سقوط منزلة النظام الشوروي لان عادة ارتجال القول فيهم حمتهم على اطالة المباحث بكلام فصيح لكن بغير فائدة بدلاً من المداولات المفيدة العملية التي تقتضي معارف مخصوصة واصبحنا نسمع الناس يصيحون في كل مكان طالبين مجلس نواب يقصر همه على الاعمال ووزارة تشي العنان عن النظريات اقول وزارة لاني اري المحامين قد شغلوا اهم مركز بين النظر والعيب في هذا راجع الى نظام مجالسنا لانه يطلب في الوزير قولاً رجيحاً لا عملاً مليحاً ويشترط فيه من الصفات ما يزهو به الانسان لا ما تقاوم فوائده الحقة للعيان . ترى النائب ان رام الكلام وجب ان يرقى منبر الخطاب لانه يتكلم من مكانه كما في مجلس نواب الانكليز ومتى توسط ذلك المقام لزمه ان يقدم مقدمة قبل الدخول في الموضوع ويختم بخاتمة اذا انتهى فيضيع جزءاً ثميناً من الوقت في فيهة وحرص الفاظ ضخام ويتشرب من المناقشة جميع النواب الذين لا قدرة لهم على طلاوة اللسان واولئك هم الذين في الغالب يعرفون حقيقة الاحوال الخيرون بحاجات البلاد بدليل ما هو

مشاهد في اللجان حيث يظهر فضلهم وكان الواجب ان يبقى القول قولهم في الجلسات العمومية فمن المقرر ان أكثر النواب عملاً اقلهم كلاماً ونظامنا يبعدهم في زوايا الخمول ويصدر لناظرين كل منطق فصيح

والخلاصة ان المحامين قد يفيدون النيابة المالية بما لديهم من المعارف الخصوصية ولكن لسوء الحظ زاد عددهم عن نسبة اهميتهم في الامة فصاروا اصحاب النفوذ في المجلس ووجهوا حركته الى حيث تسوء العقبي

وبقدر ما اغار المحامون على المجالس النيابية تأخر اهل الدين والجنود

فلا ترى من الاولين في المجلس سوى رجلين اما لانه يصعب على الرؤساء

الروحانيين ان يجتازوا متاعب الانتخاب واما لحوف الناس من تسلطهم على

الحكومة . والسبب في ان رجال الجيش لا يزيدون على ستة نواب حظر

القانون على جميع الضباط الذين في الخدمة الدخول في المجالس النيابية فلا

يمكننا حينئذ ان نذهب منذهباً في قلتهم

هذا وقد استوى الموظفون على قمة الشكل الذي رسمناه وهم الفريق

الاكثر عدداً بعد اهل الحرف الادبية وليلاحظ انا نعد الموظفين باعتبار

وظائفهم التي كانوا يشغلونها قبل الانتخاب لان النيابة والوظيفة لا تجتمعان .

وهم ينقسمون الى ثلاثة وعشرين قاضياً واثنين وسبعين موظفاً ادارياً

فالمجموع خمسة وتسعون عضواً وهو عدد اكثر من عدد الزراع والصناع

والتجار معاً . واكثر اولئك الموظفين من رجال القانون ولكنهم زادوا على

معارفهم الاصلية خبرة باحوال الناس وتعودوا بمقتضى وظائفهم على احترام

اعمال الحكومة وعرفوا جميع الطرق التي تؤيد فوزها وتوجب نصرها وقوم

## سر تقدم الانكليز السكسونيين (١٩٧)

هذه صفاتهم يقن انهم أولى بالانتخاب لكونهم ادري بمصالح البلاد واحق ان يكون لهم العدد الاوفر بين النواب واعدل القضاة للحكم في المنفعة العامة وليبان ما في هذا الظن من الخطأ او الصواب نبحت في المنفعة العامة المنفعة العامة تقتضي ان يكون ثمن الحكومة رخصياً حتى لا تكلف الامة من المال الا يسيراً لكن منفعة الموظفين تقتضي ان يكون ذلك الثمن رفيعاً الى حد الامكان فبقدر ضخامة الميزانية توجد الوظائف تحت تصرف الحكومة وتمتد الاطماع لنوالها . الا ترى في كل سنة ان النفوس تميل الى التوفير والاقتصاد سداً للعجز الذي يزداد عاماً بعد عام حتى اذا حان زمان البحث في ابواب الميزانية وتتابعت الفصول اثر بعضها تغير شعور مجلس النواب وانحرف ذلك الميل الاولي وتحرك الخمسة وتسعون موظفاً بحركة شديدة لادافع لها امام تلك الميزانية التي هي دجاجة البيض الذهبي عندهم وقاموا يدافعون عن حوزة المال الذي عاشوا منه واليه المصير اذا خرجوا من مجلس النواب . ولهم في دفاعهم نصير من اهل الحرف الادبية لا ملهم اذا ضاقت عليهم رواتب المجلس ان يجدوا في الحكومة ملجأً يأوون اليه كما يفعل فار القصة المشهورة في اللجنة الهولندية . ولما كانت الحرف التي تقدم الاموال للحكومة اقل عدداً في المجلسين من التي تعيش من ذلك المال ينتهي الامر بالاقرار على الميزانية ويؤجل الاقتصاد الى اجل غير مسمى الا ان الامر لا يفتضي بالاقرار على المصروفات لذلك يركض النواب نحو الاقتراض ووضع الضرائب الجديدة رغماً عن وعودهم التي وعدوا الذين استنابوهم وهكذا يعظم العجز سنة بعد اخرى

المنفعة العمومية تقوم بتبسيط مصالح الحكومة وعدم الاكثار من .  
انواع فروعها حتى تسهل على الناس معرفة جهات اشغالهم وتقضي شؤونهم  
كما ينبغي في زمن قصير . ومن مصلحة الموظفين بقاء التعقيد الحالي وهم  
ينجحون على الدوام في تأييده رغماً عن المعارضين في بقائه او عن مشروعات  
الاصلاح التي تقدم في كل حين . اما فائدتهم من بقائه على ما هو عليه  
فهي ان التعقيد يجعل وجودهم لازماً لحل مشكلاته ويوسع في اختصاصاتهم  
ويصير التنقيب عليهم عديم الجدوى وبهذا يصيرون اقرباء مستقلين  
غير مسئولين

ومن المنفعة العمومية ان لا تتداخل الحكومة في الاحوال الخصوصية  
المتعلقة بالافراد او بالقرى كل واحدة على انفرادها وان لا تعيق هم الافراد  
عن العمل بما ينبعثون اليه في طلب مصالحهم وان لا يجدها الانسان امامه  
كسور من حديد يصدده كلما تحرك يمينا او شمالاً او كلما اراد ان يدير بنفسه اقل  
الاعمال او يؤدي اقدس الواجبات . ومصلحة الموظفين تخالف كل هذا فلا  
تقوم الا اذا تداخلوا في كل شيء يتعلق بالقرى والمائلات وكلما تداخلوا  
زادوا عدد الوظائف وزيادة الوظائف تجر زيادة الموظفين وهذا حال ضرره  
عظيم خصوصاً وانه عام تشترك فيه جميع الاحزاب فمن الحسة وتسعين نائباً  
واحد وخمسون من حزب الشمال واربعة واربعون من حزب اليمين واقل  
شيء يختلف فيه هو حبنا جميعاً للميزانية في كل عام

يقال ان كثرة عدد الموظفين في الشورى غير معيب لانهم اداروا  
حكومة البلاد كلها فاكسبوا الخبرة التامة في اعمالها وعرفوا ما يضرها وما

ينفعها واصبحوا نواباً محتمكين . والحقيقة ان خدمة الحكومة لا تربى الا اشد الرجال العموميين بغضاً عند الناس لانها تقتل في الرجل همته الذاتية والاستقلال وتميت شعوره بتبعه ما يجري على يديه من الاعمال وهي الصفات التي لا بد منها فيمن تعرّض لسياسة الامة . فان كان الموظفون من الحزب القابض على ازمة الاحكام راتبهم تبعاً للحكومة قد اهدوها استقلالهم بما يرجون من حفظ مركز او نوال وظيفة عندها . وان كانوا من خصومه فهم اعداؤه لانهم خصومه يحاولون سقوطه لكي يسقط فهم ثورويون طبعاً بمحض انهم خصماً . . . ضع نفسك بينهم تجدهم بين امرين اما الموت او الحياة لان الخدمة لم تؤهلهم الى كسب عيشهم بأنفسهم فاصبحوا ولا عيشة لهم الا في مخادع الوظائف العمومية . اذن لا عجب ان يحولوا وجهتهم الى قبلة واحدة الا وهي خراب بصره اي قلب حكومة الاخصام

لهذا يجب ان يكون في مجلس النواب اغلبية من اصحاب المنافع الحقيقية في البلاد حتى تضم الموظفين وتحيطهم بدائرة لا يظهر معها ضررهم . ويجب ان تتألف تلك الاغلبية من اهل الحرف الثلاث التي وضعناها في اصل الشكل الذي قدمناه وهي الزراعة والصناعة والتجارة وقد رأينا ان عدد نوابها قليل وانهم ليسوا من الاخير

هذا هو عيب نظام حكومتنا ولذلك فالموازنة مفقودة في مجالسنا تدوم دوام اليقطين لان الاغلبية مؤلفة من الموظفين واهل الحرف الاديية فقد بلغ عددهم جميعاً ثلثمائة وخمسة وستين في مقابل مائة وخمسة وثلاثين نائباً عن

( ٢٠٠ ) اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

### الحرف الجارية الثلاث

رأى القراء ان الشكل الذي قدمناه اليهم يشبه الحجارة العظيمة المتزعزعة .  
قيامها على اساس ضيق تموج في كل صوب لاقبل صدمة تلاقيها اما تلك  
الاحجار العتيقة ثابتة اعني انها تقاوم تقلبات الحوادث رغماً عما بها من  
الاهتزاز وتمر عليها الاجيال وهي باقية ومن سوء حظنا ان الحال ليس كذلك  
عندنا فالنيابة المليية في فرنسا تجري مع كل ريح تهب من جانب الافكار  
وتسقط الى حيث تميل تارة في الشمال وتارة في اليمين قهشماً في سقوطها  
المنافع الثلاث التي رزحت تحت اثقالها وامست عاطلة مع انها هي المنافع  
العمومية الحقيقية في البلاد

الفرق بين حائنا وبين حال الامة الانكليزية في هذا عظيم . ترى  
شكل نظام النيابة في تلك البلاد لا يمثل ذلك الحجر الذي اختل مركز ثقله  
ولكنه يمثل اهرام الفراعنة ذوات القواعد العريضة القويمة . هناك ترى  
لسبة التوازن مرعية وكل عنصر من عناصر الامة مستوياني مكانه ونسبته  
غيره على قدر المنفعة العمومية التي يشخصها . وترى الحرف الادبية قد  
انحصرت في دائرة مقبولة فزال شرها بل صارت كما ينبغي ان تكون زخرفاً  
ملياً وركناً مهماً من اركان التقدم في الافكار والآداب وملطفاً لما عساه  
يتأتى من الافراط من جانب اهل الحرف الجارية

الضرر عندنا كل الضرر من انه لم يعد لنا نواب طبيعون

واذا اردت ان تعرف من النسائب الطبيعي فاقراً ما كتبه ( تالين )

( مذكرات على انكلترا صحيفة ٢١٧ الى ٢١٨ ) حيث يقول ( انالنعجب باستقرار

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٢٠١)

الحكومة الانكليزية ولكن لا عجب لانها الخلاصة الطبيعية لتلك العناصر الحية التي علفت بالارض في جميع انحاء البلاد . واذا فرضنا ان حركة ثورية حركة اللورد غردون قامت في تلك البلاد وادارتها يد أكثر تجارياً وامر سياسة واضفنا اليها مطالب القوضويين وضممنا اليها رجال الجيش وان كان محالاً وحسبنا ان النتيجة العاجلة الكافية هي تقويض اركان المجلسين ومحق اثار العائلة المملوكية ثم نظرنا الى البلاد بعد ذلك رأينا ان قوة الحكومة هي التي عفت اثارها وما دونها باقى لم يمسه سوء لانك تجد في كل قرية وكل ولاية عائلات ثابتة الدعائم تجتمع حولها عائلات مثلها ورجالاً ذوي مكانة رفيعة من المهديين واهل الاحساب تبعثهم همهم الى قيادة الزمام والتقدم الى الامام وللناس فيهم ثقة فيتعلمونهم لانهم ابناء بجدتها بما عرفوا به من قبل من علو المنزلة وسعة المال وسابق الخدم وبما اتوا من الترية وحازوا من النفوذ ومنهم الضباط والقواد التي تلتف حولهم الجنود المتشنتة فيرجع الجيش على القور الى نظامه بخلاف الامة الفرنسية فان اواسط الناس فيها والفعلة والشرفاء واهل الارياف كل يحذر من رفيقه وكلهم متخالفون متباغضون خائفون ولا رئيس الا الموظفون الذين هم عنهم اجنيون والذين هم في وظائفهم واحفون مؤقتون والذين لا يطيعهم احد الا طاعة الخوف بلا ميل قلبي ولا احترام شخصي قد احتملهم المحكومون وهم في احتمالهم مسيرون لا مخيرون . هكذا كانت حكومة الانكليز ثابتة لان للانكليز نواباً طبيعيين ) وقال في موضع آخر صحيفة ( ١٩٠ ) ( ليست المدن في بلاد الانكليز كما هي عندنا الموطن المختار فانا اذا استئتنا المدن الصناعية

(٢٠٢) الانكليز اجد الامم عن مذهب الاشتراكيين

لا نرى احداً يسكن عواصم الارياف مثل مدينة يورك الا الياعون  
الشراؤون اما خلاصة الامة وعظماؤها فبعيداً عن المدن يسكنون ومقامهم  
العزب والارياف حتى ان مدينة لوندرد نفسها اصبحت ملتقى اهل الاعمال  
لا موطناً لا كابر الرجال)

ما اسعد الامم التي اسندت ظهرها الى نوابها الطبيعيين فتمكنت بذلك  
من ايجاد النسبة بين عناصرها في النيابة الملية

## الفصل الثاني

﴿ السبب في ان الانكليز السكسونيين ﴾

﴿ أبعد عن مذهب الاشتراكيين من الالمانيين والفرنساويين ﴾

الحوادث الاجتماعية كالنبات لكل نوع منها منبت مخصوص يظهر  
فيه والبررة الواحدة لا تنبت في جميع الاقاليم بكفيه واحدة بل للوسط تأثير  
عليها كما ان له تأثيراً في كل شيء

ومذهب الاشتراكيين لم يشذ عن هذه القاعدة ومن الواجب ان  
نعرف تاريخه كما ينبغي حتى نقف على حقيقة ذلك المذهب وترقيه  
اصل نشأة مذهب الاشتراكيين واول تكوينه كان في البلاد الالمانية  
فهيها منبعه ومنها انتشر في بقية ارجاء المسكونة . ذلك ما اجمع عليه  
الاشتراكيون والذين كتبوا على مذهبهم قال موسيو (دولاڤلي) في كتابه



سرّ تقدم الانكليز الكسونيين ( ٢٠٣ )

( مذهب الاشتراكيين في العصر الحاضر ) صحيفة ( ٥ ) نقلاً عن ( بامبرجر )  
احد النواب الالمانيين ما نصه ( من الغريب ان افكار الاشتراكيين لم تجد  
مجالاً في اي بلد كما وجدت في المانيا فانها لم تقتصر على الفعلة بل انجذبت  
اليها الطبقة الوسطى حتى سمعنا اهلها مراراً يقولون ربما صار الحال احسن  
مما هو الآن اذا جرى العمل بالمذهب المشار اليه وانهم لا يرون سبباً يمنع  
من التجربة . وقد اخترق ذلك المذهب الطبقات العالية في الامة ودخل في  
جمعية المعارف واستوى على كراسي المدرسين . والعلماء هم الذين رفعوا  
اصواتهم بالشكوى من الحالة الحاضرة فتبعتهم جمعيات الفعلة والصناع  
والمحافظون هم الذين نددوا بالاختصاص في الاملاك ونادوا بالويل على  
رأس المال ولسنا نرى نظيراً لذلك في بلد اخرى ) وقال في مقدمة ذلك  
الكتاب نقلاً عن نائب الماني اخر في كلام له امام مجلس النواب ما يأتي  
( لقد حط جيش مذهب الاشتراكيين رحاله في البلاد الالمانية وتربى عندنا  
التربية الفلسفية والعلمية )

وفي الواقع يجد الباحث في المانيا جميع شيع هذا المذهب فمنهم  
الثوريون ومنهم المحافظون ومنهم الانجيليون والكاثوليكيون والمدرسون في  
المدارس . وهذا الانتشار يدل بذاته على ان جو البلاد الالمانية يلائم هذا  
المذهب ويساعد على انتشاره وهو يظهر كثيراً ايام الانتخابات فالثوريين  
من اهلهم قسم كبير في مجلس النواب وكان عدد الاصوات التي اصاب  
المرشحين منهم في الانتخابات الاخيرة قريباً من مليون ونصف مليون  
فاذا اضفنا اليهم اهل الفرق الاخرى كانت الاغلبية في مجلس النواب

(٢٠٤) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

الالمانى للاشتركيين

تختلف فرق الاشتراكيين في مقاصدها ومطالبها الا انها متفقة كلها على امر واحد هو لب المذهب ورايته التي تحقق فوق رأس الجميع وعلامته الخاصة وهو وجوب حل جميع المسائل الاجتماعية بالقانون او بتدخل الحكومة فكلها تعلق النفس بحكومة تقرر طريقة الشغل وتحدد الملكية وتقدر الاجور وتتكفل باسعاد الامة في مجموعها وفي كل واحد منها منفرداً بحيث تصير الحكومة رئيساً عاماً لكل وبالجملة فالحكومة هي كعبة الامال الجديدة التي يحج اليها الاشتراكيون على اختلاف مشاربهم. ولكي يتبين هذا نأتي على طرف من احوال كل فريق

اقربهم الى المعقول هم الثوريون لانهم يذهبون برأيهم الى اخر ما يؤدي اليه وتكاد الفرق الاخرى لا تعمل الا لخدمتهم اذ من عادة الفكر الانساني متى قذف به في منحدر ان يسير حتى يبلغ النهاية وهذا هو السبب في ازديادهم على الدوام ومن بينهم نبغ استاذ مذهب الاشتراكيين الحالي الذي اكمل مبانيه وكان لرأيه تأثير عند جميع الفرق حتى المحافظين والمدرسين وهو (كارل ماركس) ورأيه مبسوط في كتابه المسعى (رأس المال) كتاب كله قضايا عقلية كقضايا الحساب بل هو اصعب منها قراءة واتعب فهماً ومبنى طريقته عدة استنتاجات مترتبة على حدود وتعريف وفرضيات وحدسيات . فباحدى القضايا يهدم المجتمع الانساني الحاضر وبنائية يبنيه على اسس جديدة. ومن رأيه ( ان العمل هو الوحدة الحقيقية التي يمكن تقدير قيمة جميع المصنوعات بحسبها ومعرفة الفرق بين الانواع

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٢٠٥).

وبعضها) اذن فالعمل وان شئت فقل العامل هو الذي يوجد رأس المال وعليه رأس المال كما وجد اليوم انما هو نتيجة تعدي واغتصاب ومن هنا وجب رد المال لمالكة الحقيقي والمالك الحقيقي هو مجموع القعلة والعمال اعني انه يجب رد المال الى الجمعية ذاتها وهي الكل . وهكذا اخذ المؤلف يترقى من رتبة الى رتبة حتى انتهى باعتبار الحكومة رئيساً عاماً هو الذي عليه ادارة العمل كله وتقسيم ثمرته بين الجميع بالعدل والانصاف . وقد اتقى الاشتراكيون الثورويون هذه المبادئ واستخلصوا منها طريقة قرروها بينهم سنة ١٨٧٧ في مؤتمر (غوطا) واليك اهم ما تقرر

(ان العمل منبع كل ثروة وكل تمدن ولما كان العمل العام المفيد لا يتيسر الا للامة كلها فالثمرة كلها ملك لها اي لجميع افرادها ولكل واحد الحق في نصيب يناسب حاجاته التي يقبلها العقل وعلى الجميع ان يعملوا  
(ان آلات العمل في الهيئة الحاضرة محتكرة بين ايدي ذوي الاموال ومن ذلك كان القعلة مسيرين بامرهم وهذا هو السبب في الشقاء والاستعباد على اختلاف طرقه واحواله . وعنى الناس من هذا الحال يقتضي ان تصير تلك الآلات كلها ملكاً عاماً للهيئة بتمامها وعليها ان تضع نظاماً لجميع الاعمال وان يكون عمل الكل لمنفعة الكل وان تقسم الثمرة على الجميع بلا غبن ولا تمييز)  
اما كيفية الاجراء في الهيئة الجديدة التي يطالبونها فهو ان يصير كل فرد عاملاً في عمل حيث كان ويعطي لكل عامل اجر على كل عمل اتمه باعتبار متوسط الساعات التي تلزم لاتمام ذلك العمل ويدفع له في ذلك وثائق تدل على عمله ليستبدلها بما يريد من المصنوعات وتوضع هذه المصنوعات في

(٢٠٦) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

مخازن عمومية يصرح للموكلين بها باستبدال البضائع بالوثائق والوثائق  
بالبضائع وتصير العقارات بانواعها ملكاً للحكومة ويميش كل انسان من  
العمل او الوظيفة التي كلف بها فلا يدخر الرجل الا اليسير ولا يترك لورثته  
الا ما كان مالاً منقولاً

واشهر رؤساء فريق الاشتراكيين الثورويين في هذا الحين ثلاثة  
هم موسيو (بييل) و (ليكنخت) و (قولمار) والاول كان صانعاً بيده في  
احد المعامل والثاني من اهل الطبقة الوسطى والثالث من اقدم العائلات  
العظيمة في بلاد (باير) وكان من ضباط الجيش الالماني والجيش البايوي  
واولئك الرؤساء الثلاثة يشخصون حقيقة مذهب الاشتراكيين في المانيا كما  
ينبغي ويدلون على ان جذوره تمتد في اعماق الطبقات النازلة وتنتشر فروعه  
بين الاواسط حتى تصل اعلى درجة في الناس . وقد اصبحت المانيا متشعبة  
بهذا المذهب من تحتها ومن فوقها على اختلاف في الدرجة وتفاوت في قوة  
الانتشار . . ومع هذا فريدو الطائفة الثوروية هم من الطبقة النازلة الا قليلاً  
واما الاواسط والاشراف فانهم يفضلون الطوائف الاخرى لانها اكثر  
اعتدالاً وهي التي بقي الكلام عليها

قدمنا انه يوجد في المانيا بين فرق الاشتراكيين فرقة تسمى بالمحافظين  
ولاحظ موسيو (دولافي) صحيفة (٣٣) ان كلمتي اشتراكيين ومحافظين  
متافرتان لان الاشتراكي يرمي الى هدم ما بناه المحافظ ومع هذا فقد وجد  
حزب اتخذ الكلمتين اسماً له وليس من المجازفة ان نقول ان اشهر رئيس له  
هو البرنس دي بسمارك على نوع ما . ولا تذهب هذه الفئة كسابقتها الى

سر تقدم الانكليز السكسونيين (٢٠٧)

وجوب القاء آلات العمل كلها بين يدي الحكومة وانما يصدق عليها اسم الاشتراكيين لانها تذهب الى حل جميع المسائل الاجتماعية بوضع نظام محكم وازيادة تداخل الحكومة حتى تصير مناطة بادارة العمل وتقدير الاجور وسن القواعد لجميع طرق الانتاج والتحصيل . ورجال هذه الفئة هم في الغالب من الاواسط الذين يخافون من مذهب الثورويين ويريدون الهرب من غائلتهم بدفع الامة كلها الى حما الحكومة كأنهم يقولون لها ( اعلمي انت ما هم عاملون ان في ذلك نجاتنا اجمعين ) وكل يعلم مسارعة امبراطور المانيا الشاب الذي يرى انه خبير بكل شيء الى تلبية هذا النداء . لذلك اتى بمظاهرات عدة كانت عقيمة العاقبة بمقدار ما دوت في الارضاء وهو اليوم الرئيس الحقيقي لحزب الاشتراكيين المحافظين

واما فئة الاشتراكيين الانجيليين فسميت كذلك لان رؤساءها من رعاة الكنيسة الرسمية وقد قامت كالتي قبها لتؤيد الملوكية في الازهار وتساعد على انتشار نفوذ الملك متدرة في ذلك بمذهب الاشتراكيين . وهي ايضا تطلب حل المسائل الاجتماعية من الزيادة في وظيفة الحكومة وتأييد تداخلها حتى تكون الرئيس العام لجميع الناس . واليك طرفاً من مقاصدها

(ان حزب الفعلة الاشتراكيين المسيحي مؤسس على الاعتقاد الديني والولاء للملك والوطن وهو يطلب من الحكومة ايجاد طوائف لا تحرف ممتازة عن بعضها بحيث يكون لكل منها نظام قانوني في جميع المملوكة ويكون من مقتضى ذلك النظام تحديد شروط الاحتراف تحديداً دقيقاً -

( ٢٠٨ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

وان تشكل مجالس تحكيم تكون قراراتها نافذة على اصحاب الشأن فيها - وان تنشأ صناديق لاعانة الارامل واليتامى وعجزة العمل - وان تحدد ساعات الشغل على حسب طبيعة العمل - وان تستغل املاك الحكومة واملاك القرى لفائدة الفعلة ويزاد على تلك الاملاك كلما كان ذلك مفيداً من الجهتين الاقتصادية والفنية - وان يضرب على الايراد خراج يترقى بزيادته وان يضرب رسم على التراكات يترقى بحسب اهميتها وبعد قرابة الوارث من المتوفي )

فاقصى ما يتخيله هذا الحزب هو ان يحكم البلاد مستبد عادل تكون

سعادة الكل في سيادته

واما فئة الاشتراكيين الكاثوليكين فكثيرة العدد وتألفت على اثر الكتاب الذي نشره موسيو ( كيتير ) قس ( ميانس ) وسماه ( مسألة الفعلة والنصرانية ) وكان له شأن كبير في البلاد الالمانية وقد نقل في كتابه هذا كثيراً عن ( لاسال ) الاشتراكي وتخلص مثله الى وجوب تأسيس شركات لتعاون والعمل يكون الغرض منها وضع رأس المال في يد الفعلة فتتحل بذلك مسألة الاجور . ولكن الذي عمم فكرة المؤلف وانتزع من كتابه طريقة اتفق عليها اهل المذهب انما هو احد تلامذته وهو موسيو ( موفانج ) شماس كنيسة ( ميانس ) واليك بيان المهم منها

( ان اجور الفعلة غير كافية بحاجاتهم فوجب تداخل الحكومة وهي تتداخل لتؤيد النظام الذي تضعه طائفة كل حرفة لابنائها وعليها ان تقرر ساعات العمل وتقدر الاجور وتبين علاقة الصبيان مع الرؤساء والعمال مع

سز تقدم الانكليز السكسونيين (٢٠٩)

اصحاب المعامل وان تقرض جمعيات القعلة ما تحتاج اليه من المال - وهنا يظهر ميل تلك الفئة الى الاشتراك - قال موسيو (موفانج) (لست اوافق على المعامل التي يشير بها موسيو (لويز بلان) ولكني لا ارى سبباً يمنع الحكومة من مساعدة جمعية القعلة اذا اسست على نظام متين) ومن مقاصدها ايضاً ان تجعل الحكومة حدّاً لظلم ارباب الاموال ولكنها لم تين طريقة الوصول الى ذلك قال موسيو (موفانج) (اني لا اترضى للغنى ولا الاغنياء ولكن الذي ائدد عليه هي الطريقة التي يعتني بها اليوم اولئك الاغنياء والموسرون)

وليس بين هذا المذهب ومذهب الاشتراكيين الثورويين الا تفاوت يسير واهم ما يفرقان فيه هو اعتماد احدهما على الدين . نعم ان اصحابه لا يقولون بوجوب جعل الاراضي كلها مشتركة الملك ولكنهم ليسوا بعيدين عن هذه الغاية لان مبادئهم توصلهم حتماً اليها فهم يطلبون ان يكون رأس المال مشتركاً بين جمعيات القعلة ورأس المال جزء من ذلك الكل . وعلى كل حال فهم يطلبون جهاراً ان تكون الحكومة هي الرئيس العام في العمل وعليه تكون هذه الفئة تابعة حقيقة لمذهب الاشتراكيين كما عرفناه . وتكون تسمية نفسها بهذا الاسم حقيقة

والاخيرة هي طائفة الاشتراكيين المدرسين الا ان رجالها غير متفقين على المبادئ لذلك يوجد بين مدرسي علم الاقتصاد من يقول بمذهب الاشتراكيين لكن على حذر وتهيب ومنهم من يتمشى فيه الى اكثر من ذلك حتى جهر بعضهم كموسيو (وجنير) الى القول بوجوب تحديد الملكية

( ٢١٠ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

الشخصية والتوسع في الملكية المشتركة ولكنهم كلهم متفقون على رأي واحد  
من حيث وجوب حل المسائل كلها بواسطة وضع نظام دقيق للعمل والزيادة  
في تداخل الحكومة

وما سقت هذا البيان إلا لابرهن على ان المانيا وسط يتخلله مذهب  
الاشتراكيين من اسفل الطبقات الى ارفع المقامات فيها . وقبل ان ننقل من  
هذا الموضوع ينبغي ان نأتي بالاختصار على السبب الذي ادى الى هذه  
الحالة في تلك البلاد

كان ظهور مذهب الاشتراكيين في الوجود معاصراً لتبدل الاحوال  
الاجتماعية في الامة الالمانية بقيام سلطة الملوكية المطلقة مقام سلطة القرى  
والاقاليم كما حصل ذلك في اسبانيا منذ ثلاثة قرون ايام فيليب الثاني وفي  
فرانسا منذ قرنين ايام لوزير الرابع عشر والمطلع على التاريخ يعرف كيف بدأ  
ملوك البروسيا بهذه الحركة وكيف ان امبراطرة الالمان يهتمون منذ سنة  
١٨٧٠ باتمام ما بدأ به الاولون وادخال التحسينات فيه حتى اصبحت المانيا  
كلها في قبضة البروسيا والبروسيا كلها في قبضة الحكومة . وقد مضى  
زمن طويل على حكومة البروسيا وهي تعمل بمبادئ الاشتراكيين وان لم تقل  
بها . فالتوسع في الجندي حتى عمت جميع الناس وتنظيم المصالح الادارية على  
شكل غير بسيط يزداد تعقيداً في كل حين يشبهان من جهات كثيرة ما  
يرمي اليه الاشتراكيون من النظام الذي يودونه للامة بتامها في المستقبل .  
ومن المعلوم ان الحكومة البروسيانة تضع يدها على كل رجل منذ الطفولة  
فتبدي سلطتها عليه اولاً بواسطة المدارس ثم بواسطة الجندي لتربيته



حسب مشيئتها على المبادي التي تختارها

واكبر من ذلك كله انا نجد في القانون المدني البروسياي نصوصاً مطابقة لمبادي الاشتراكيين . جاء في الفقرة الاولى من الباب التاسع عشر مانصه ( يجب على الحكومة ان تقوم بمعيشة الذين لا يقدرون على الارتزاق بانفسهم من مطعم وغيره او الذين ليس في قدرتهم ان يتحصلوا على معيشتهم ممن هو مسؤول عنها بمقتضى القانون ) - الفقرة الثانية ( يعين للذين لا عمل لهم شغل يابق بحالة كل واحد منهم ) - الفقرة الثالثة ( الاشخاص الذين يحملهم الكسل او حب البطالة او اي سبب آخر من الاسباب الرديئة على عدم الكسب وتحصيل وسائل المعيشة يستخدمون في الاعمال النافعة تحت ملاحظة الحكومة ) الفقرة السادسة ( للحكومة الحق كما هو واجب عليها ايضاً ان تؤسس مصانع ومعامل يكون فيها قوام حياة المحتاجين وتهذيب اخلاق المسرفين ) - السابعة . ( لا يجوز للحكومة بأي حال من الاحوال ان تأني عملاً من شأنه حمل الناس على الكسل خصوصاً الطبقات النازلة او يلهى عن الاشتغال ) - العاشرة . ( على جهات الادارة البلدية في القرى ان تقوم بمؤونة فقراؤها ) - الحادية عشرة . ( وعليها ان تبحث عن اسباب ذلك الفقر وتحيط به السلطة العليا لتتخذ التدابير الواقية منه )

ولا شك ان الامة التي تساس بمثل هذا النظام الذي يجبر بحق الناس في العمل ويقضي بتداخل الحكومة حتى يكون ذلك الحق تحت رعايتها ويوجب التداخل الى هذا الحد في حياة الافراد الخصوصية تكون مهياً بالطبع الى قبول مذهب الاشتراكيين والعمل بما جاء فيه . هكذا

( ٢١٢ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

تدرجت تلك الامة في مباحثها طالبةً حلاً لمسئلة الفعلة فوصلت الى وجوب مساعدة الحكومة لكل فرد بذاته وانه ينبغي تغيير نظام الاجتماع ذاته ولم تطلب الدواء من همة كل واحد بالذات . واذا تأملنا وجدنا ان هذه المبادئ التي قرأناها في قانون البروسيا المدني وهي التي يجاهر بوجوب اتباعها ملوك البروسيا وامبراطرة المانيا ويعملون هم بها تأييداً لسلطتهم المطلقة هي بعينها مبادئ الاشتراكيين ولا فرق بينهما الا ان الاشتراكيين اتخذوا تلك المبادئ صيناً تجري على أسنتهم ومطالب قالوا انها هي مطالب الانسان اي الامم ولقد كانت الطبقات الوسطى وطبقات الاشراف مستعدة لقبول هذه الاوامر كالتبقيات النازلة فان الافراط في الجندية وبلوغ الادارة ذلك الحد العظيم من الجسامة والاتساع عطل في هاتين الطبقتين وظائف العمل اولاً ثم انتهى فجعلهما يعتبران الحكومة مصدر كل شيء في حياة الامة . وهم مستعدون لذلك اكثر من نظرائهم في فرنسا لان تعدد الثورات عندنا اضعف كثيراً من سلطة الحكومة وان كانت الجندية والادارة سواء عندنا وعندهم . ولاشك في ان القابضين على زمام الاحكام لايسوسون الامة اليوم كما كانت تساس ايام الملك لويز الرابع عشر

ومما تقدم يدين لك ان السبب في ان الامة الالمانية صارت بمقتضى حكم الزمان منبعاً لمبادئ الاشتراكيين هو تأخرها قرناً كاملاً عن بقية امم الغرب الاوربي في سبيل الترقى

ويتأيد هذا اذا ثبت ان مذهب اولئك القوم انما ينتقل الى غير تلك البلاد منها وبواسطة الالمانيين انفسهم واثبات ذلك امر سهل يقوم بتبع

سير المذهب في البلاد الاخرى

ففي فرنسا كان مذهب الاشتراكيين خاملاً الى سنة ١٨٨٦ كما جاء في كتاب ( واترير ) المسمى ( مذهب الاشتراكيين العام ) صحيفة ١٤٩ نقلاً عن احدى جرائد الاشتراكيين الالمانيين اذ قالت متأسفة ( يتقدم مذهب الاشتراكيين تقدماً حقيقياً لكنه بطيء )

ومن ذلك الحين اخذ احزاب ذلك المذهب في الظهور والاستقلال والنمو وكان القائم بحركة النمو على الخصوص انصار مذهب ( كارل ماركس ) الالماني . واهم الرؤساء فيهم رجلا ن موسيو ( جول جيزد ) وموسيو ( لافارج ) وكان يطلق عليهما اسم ماركستيين نسبة الى ذلك الرجل لاجتهادهما في ادخال مبادئه التي وضعها في كتابه ( راس المال ) بالبلاد الفرنسية . ومن المعلوم ان موسيو لافارج النائب عن مقاطعة ( ليل ) سابقاً كان مصاهراً لذلك الاشتراكي الشهير لذلك لما نجح مؤتمر الماركستيين في باريس سنة ١٨٨٩ صاح الاشتراكيون في المانيا طويلاً بأصوات الفرح والانتصار . وفي هذا المؤتمر صرح موسيو ( جيزد ) بين تصفيق سامعيه بان مذهبهم انما هو مذهب الاشتراكيين الالمانيين ( راجع كتاب ( واتر ) المذكور صحيفة ١٧٤ ) ثبت اذن ان مذهب الاشتراكيين في فرنسا مأخوذ عن مذهبهم في

المانيا وانه يسمى باسم احد الالمانيين وانه يتنسب جهاراً الى المانيا وفي بلاد البلجيك اختلط مذهب الاشتراكيين بمذهب القوضيين والمتطرفين وبقي زمناً طويلاً تتجاذبه عوازل الخلف والتزاع ولم يخلص ويستقل الا بعد جهد وعناء . وفي ابان استقلاله رأينا اثنين من رؤسائه في

( ٢١٤ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

المانيا وهما موسيو ( بييل ) وموسيو ( بيرنستين ) جاء الى البلجيك على الخصوص ليرشدا هذا الضو الناشئ الى الطريق المستقيم وكان لهذا التداخل تأثير ائبته احد مؤرخي مذهب الاشتراكيين هو ( وانتر ) صحيفة ١٢٢ حيث قال ( كان مذهب الاشتراكيين في البلجيك منقسماً على نفسه بغير نظام فاصبح اليوم في نوع من الترتيب والانضمام على نسق المذهب الالماني )

والذي ادخل مذهب الاشتراكيين في بلاد هولنده رجل كان من رعاة الكنيسة وهو ( دوملا نيوقانهويس ) وقد سافر هذا الرجل منذ ثلاث سنين الى برلين ( ليتعلم من الاشتراكيين الالمانيين طريقة عملهم في الانتخابات ) وهذا الامر وحده كاف في بيان ان المذهب في هولنده مستمد من المانيا حتى انهم لا يقتصرون على الاخذ بمبادئهم بل يأخذون عنهم ايضاً كيفية اعمالهم في الانتخاب

وهذا حال بولونيا فلما عقد مؤتمر الاشتراكيين في باريس سنة ١٨٩٠ كان النائب فيه عن اخوانهم في بولونيا سيدة يقال لها ( جانكويكا ) وقد جاء في تقريرها عن اهل حزبها ( انهم يجتهدون دائماً في تقليد اخوانهم الالمانيين على قدر الامكان في طرق نشر المذهب وكيفية السير واثارة الافكار ) فللمانيا هي صاحبة الصوت ايضاً في بولونيا

اما روسيا فلم يكن لمذهب الاشتراكيين فيها من الرسل الا العدميون والنوضيون حتى هذه السنين الاخيرة غير ان الحال تبدل منذ بضعة اعوام كما ذكر ذلك في مؤتمر باريس فكان للروسيا مندوبان اثنان فيه.

احدهما ( لاوروف ) الثوروي الشهير القديم ومن قوله في ذلك المؤتمر ان الثورة في روسيا تقترب كل يوم من حزب الاجتماعيين وان حزبها ( يتقرب الى مذهب الاشتراكيين الالمانيين ويعمل على طريقتهم ) هذا وقد نشر موسيو ( بليكانو ) احد زعمائهم في روسيا كتاباً هو في الحقيقة مذهب كارل مركس بتمامه واسس حزب الاحرار الاجتماعيين الروسين جريدة سماها باسم اشهر جرائد الاشتراكيين في المانيا ونقل عنه الكلمة التي اتخذها شعاراً وهي ( يا ايها التعساء من كل بلد ألا فأتحدوا ) وكان ظهور تلك الجريدة الروسية في ( جنيف ) سنة ١٨٨٨ والغرض منها كما جهرت به نشر مبادئ مذهب الاشتراكيين الالمانيين في روسيا

ومذهب الاشتراكيين لا يزال نباتاً حديثاً في بلاد رومانيا ومع ذلك فقد قال نائبها في مؤتمر باريس وهو ( ماني ) القائم بالحركة في تلك البلاد ما يأتي ( يتقدم مذهب الاشتراكيين حتى بين الفلاحين واكبر المساعدين له هم المعلمون في مدرسة ( جاسي ) وطلبتها لانهم ترجموا كتب كارل مركس و ( آنجل ) و ( لاسال ) وهؤلاء هم اقطاب المذهب الالماني

وقال موسيو ( وانتر ) ( ولد مذهب الاشتراكيين في سويسرا من المذهب الالماني وكان بينهما على الدوام روابط محكمة العرى فانا نشاهد الاشتراكيين السويسريين بجانب اخوانهم الالمانيين في كل مكان يتقابلون في المجتمعات ويتحدون في الادب والمباي ويتضافرون في مقاوماتهم ويتعاونون على ما يطلبون ) ولا عجب بعد هذا من ان الاشتراكيين في مدينة ( بال ) احتفلوا في الرابع من شهر ستمبر بتذكار وفاة ( لاسال )

(٢١٦) الانكليز ابعدا الامم عن مذهب الاشتراكيين

الاشتراكي الالماني وانهم عقدوا في اليوم الثاني اجتماعاً عمومياً دعوا اليه-  
موسيو (ليكنخت) وهو ايضاً اشتراكي الماني لينشر بينهم مذهب كارل-  
مركس . وللإشتراكيين السويسريين جرائد خاصة بهم الا ان قائدهم  
لا تزال تلك الجريدة الالمانية الشهيرة فانها روح مجتمعاتهم في (زوربخ)  
و (انترتور) و (آرو) و (بال) و (فروانفلد) و (سان غال) و (شافوز)  
و (كوار) و (زوج) و (نيوشاتيل) و (لوزان) و (جنيف) وغيرها .  
وعليه فسويسرا هي اذن ضحية من ضحايا المذهب الالماني

كذلك يأخذ التليان مذهبهم عن المانيا ويكفي للدلالة عليه ان نذكر  
التلغراف الذي بعث به اعضاء نادي المتطرفين في رومه باسم الاشتراكيين  
التليانيين الى الاشتراكيين الالمانيين بمناسبة فوزهم في الانتخابات وهو (ان  
النادي . . . . . يسلم على الاشتراكيين الالمانيين الذين هم دعاة الثورة الجديدة  
طاباً لتقرير العدل الاجتماعي ولا يزال الاحرار التليانيون يذكرون مفتحين  
ما انبأهم به ( متريني ) منذ سنين عديدة مع ما كان عليه من كراهة مذهب  
كارل مركس وهو ان المانيا الجديدة و ايطاليا الجديدة هما اللتان يقومان في  
المستقبل بحل المسئلة الاجتماعية )

ويتضح مما تقدم باحلي بيان ان المانيا هي منبع مذهب الاشتراكيين  
وانها هي التي تبثه وتشره في الامم الاخرى  
ويؤخذ منه ايضاً ان جميع البلاد لا تقبل مذهب الاشتراكيين بدرجة  
واحدة فنها ما تكون ارضها مستعدة لغزو بزوره كالتي ذكرناها ومنها ماليس  
كذلك كبلاد نرويج وانكلتره والولايات المتحدة وغيرها من البلاد التي

### احتلتها الغنصر الانكليزي السكسوني

اما كون بلاد الترويج غير صالحة لانتشار المذهب فثبتت من رسالة نشرتها جريدته الالمانية الشهيرة وفيها يشكو المكاتب مر الشكوى من ذلك الحال ويعزوها لما عليه تلك البلاد من التمسك الشديد بالدين وهو تعليل ضعيف لاننا رأينا في المانيا كثيراً من الكاثوليك والبروتستانت وفي مقدمتهم رعاة الكنيسة قد اعتنقوا مذهب الاشتراكيين

وما من شيء يستوقف النظر بحيرة مؤرخي هذا المذهب عند الكلام عليه في انكثاره فانهم لا يجدون او يكادون ان لا يجدوا شيئاً يذكرونه عنه في تلك البلاد اللهم الا ما قاساه موسيو ( اقلين ) من الاتباع - هو ايضاً صهر لكارل مركس - التي ذهبت ادراج الرياح ( وهنا ايضاً دليل على وجود الاصبع الالماني ) وكذلك اتعاب الشاعر ( موريس ) وموسيو ( هندمان ) وهما رجلان خرجا عن تعاليد قومهم فلم يلتفت اليهما احد الا ساخرآ . وقد اتت الرسالة السنوية التي ينشرها الدكتور ( لودويج ريشتر ) في كل سنة عن حالة المذهب في جميع البلدان خالية من ذكر انكثاره والسبب الذي ذكره لذلك هو ( انه لا يوجد شيء يقال ) وحاول موسيو ( ويزيوا ) في كتابه ( حركة مذهب الاشتراكيين في اوروبا ) صحيفة ٢٠٩ بيان علة عدم انتشاره في انكثاره فقال ( ان الانكليز شخصيون بفطرتهم يريدون ان يتركوا لانفسهم ليحصل كل واحد منهم رزقه بالطريقة التي يرضاها وطباعهم تأتي ان يتجندوا تحت اي لواء كان وان يتنازلوا عن استقلالهم الذاتي طلباً لعمل مشترك وهذا فيما أرى احد الاسباب التي تجعلهم لا يميلون

( ٢١٨ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

الى مذهب الاشتراكيين )

واذا انتقلنا الى الولايات المتحدة رأينا كذلك ان هذا المذهب لم يدخل بين العنصر الانكليزي السكسوني لانه يقاومه كما يقاوم كرم تلك البلاد آفة العنب ( فيلو كسرا ) وليس له في تلك البلاد احزاب الأمن الارلنديين وعلى الخصوص من الالمانيين كما شهد به موسيو ( واتيرير ) في كتابه ( مذهب الاشتراكيين العام ) صحيفة ٢٣٣ حيث يقول ( انا عقدنا هذا الفصل للكلام على مذهب الاشتراكيين في امريكا وكان حقه ان يعنون بمذهب الاشتراكيين الالمانيين في امريكا لان احزابه في تلك البلاد واخص القائمين به فيها لا يزالون من الالمانيين ومن رؤسائهم من كان عضواً في مجلس النواب الالماني ولقد كان كارل ماركس يرجو النجاح لمذهبه في الدنيا الجديدة وأشار بنقل مجلس اجتهائه الى تلك البلاد فخاب رجاءه ) وقال احد الاشتراكيين الالمانيين يصف المذهب في امريكا ( ان ذلك الحزب لا وجود له الا بالاسم لان اصحابه لا يمكنهم ان يكونوا حزباً سياسياً . والمذهب نفسه يخال انه اجنبي في الولايات المتحدة فقد كان الى عهد قريب لا يقول به غير المهاجرين من الالمانيين الذين كانوا يتكلمون بلغتهم ولا يعرفون اللغة الانكليزية الا قليلاً ثم ان هؤلاء المهاجرين رأياً مخصوصاً في وسائل انتشار الفعلة من التابعة التي هم فيها لا يفهمه الا النذر اليسير من الفعلة الاميركيين ) . ولقد اجتهدوا كثيراً في استمالة انكليز امريكا الى مذهب الاشتراكيين فبعثوا اليهم كثيرين من الالمانيين نذكر من بينهم موسيو ( ليكنخت ) واحدى بنات كارل ماركس التي تزوجت



موسيو ( اقلين ) فضع كل ذلك سدى ورفضت جمعيات الفعلة الانضمام الى حزب الاشتراكيين وخسر الالمانيون ما بذلوا من الفصاحة ودلافة اللسان . ثم عمد بعض الاشتراكيين الى الانضمام في سلك بعض طوائف الفعلة العظيمة التي بلغ اعضاؤها اكثر من مليون من النفوس وحسبوا انهم بذلك ( يتوصلون الى نشر مبادئهم شيئاً فشيئاً ولكنهم لم يفلحوا ) وقال لهم رئيس الطائفة الاعظم ان رغبته موجهة الى ( تطهير طائفته من تلك العناصر الثوروية المتطرفة ) وعرض بعضهم رأياً مبناه الاقرار على مجرد المييل الى استعمال الوسائل الثوروية فرفض الطالب بمائة وواحد وخمسين صوتاً ضد اثنين وخمسين

كذلك لم ينجح الاشتراكيون لدى حزب الفعلة المجتمعين اذ اقصيت منه جميع اللجان التي تلوث بمذهبهم بقرار صدر من الجمعية العمومية في ( سيراكيز ) والى الآن لم تنجح المساعي في نشر جريدة واحدة للاشتراكيين باللغة الانكليزية وللمذهب عشر جرائد كلها باللغة الالمانية وهو امر فيه نظر عظيم . . ومن هنا يتبين السبب في انه لم يأت في مؤتمر الاشتراكيين الاخير بباريس من امريكا الا المحاربون الالمانيون واضطر المندوب المقرر وهو موسيو ( كيرشنر ) الالماني ان يقول في تقريره ( ان الفضل في كون الفعلة الامريكيين اخذوا يدركون معنى التحزب راجع بالخاص الى المهاجرين الالمانيين فانهم لم ينتهوا عن ارشاد تلك الجموع التي لا يزال الجول يعمي بصائرهم وتنظيم شتاتهم

ثبت اذن ان القاسمين بنشر مذهب الاشتراكيين في بلاد الانكليز

( ٢٢٠ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

في بلاد الانكليز السكسونيين هم الالمانيون وانهم لا ينجحون مها اجتهدوا  
وثابروا وهو امر جديد لم نعهده فيما مضى وهذا هو ما تمتاز به تلك البلاد  
على التي ذكرناها من قبل فهم فريق قائم بذاته اهم صفاته انه نفور من  
مذهب الاشتراكيين

والسر في هذا الاستثناء ان نشأة العنصر الانكليزي السكسوني  
استقلالية محضة كما ان نشأة العنصر الالماني اتكالية بالمرّة وبينما نفوذ حكومة  
الالمانيين يمتد امتداداً فوق الحد الذي ينبغي حتى امات الهمم النفسية  
ومحق حركة القرى الذاتية نرى حكومة الفريق الثاني لم تتمكن من الاستيلاء  
على سلطة كبرى بل وقفت على الدوام عند حدها بما تلاقيه من اتحاد القوتين  
حياة كل فرد بذاته واستقلال كل قرية بخصوصها . فالمانيا هي اليوم الوسط  
الذي بلغت فيه اثرة الحكومة منهاها وبلاد الانكليز السكسونيين هي الامم  
التي عاش افرادها مستقلين وحكموا انفسهم بانفسهم . ومن البديهي حينئذ ان  
لا ترى الاولى سيلاً لحل المسئلة الاجتماعية في غير تداخل الحكومة وسن  
اللوائح وجعل آلات العمل مشتركة بين جميع الناس من اهلها وان الثانية  
لا تطلب النجاة الا من همم الافراد وترفض كل الرفض ذلك الاشتراك  
الجديد الذي يعرض عليها

واست في حاجة الى تكرار الاسباب التي اوجبت هذا الاختلاف  
العقلي بين الامتين ولكنني احيل القراء على ما كتبه عن ذلك مفصلاً في  
الجزء الثالث صحيفة ٥٥٨ وما بعدها والجزء الرابع صحيفة ١٣١ وما بعدها من  
مجلة العلم الاجتماعي واكتفي بان الالحظ ان اثر هذا الاختلاف في النشأة

يتناول الموضوع الذي نحن فيه

ثبت مما قدمناه ثلاثة امور: ان المانيا هي منبع مذهب الاشتراكيين وان الالمانيين هم الذين ينشرون مذهب الاشتراكيين في الدنيا وان مذهب الاشتراكيين لا ينتشر في الامم التي تمت فيها هم الافراد الذاتية وقل تداخل الحكومات

ولم يبقَ عندنا الا البحث فيما اذا كان مذهب الاشتراكيين الالمانيين هو الافضل في حل مسألة الفعلة ام استقلال الانكليز السكسونيين وفيما هو الحل الذي يدخره المستقبل

واني ارجو من القراء ان يعتقدوا بان نظام الاشتراكيين ليس بالجديد ابداً كما يميل الى اعتقاده اولئك الذين ادعوا انهم اخترعوه بل اقول انه قديم قديماً عظيماً حتى انصرم عمره وانقضت ايامه وصار من السهل الوقوف على ما يأتي منه في المستقبل بمعرفة ما نتج عنه في الماضي

ونحن اذا جردنا المذهب من تلك الالفاظ المقرة ورجعنا به الى صورته الحقيقية رأيناه انما يتقهر بنا الى ما كانت عليه الامم الغابرة تقهر البسطاء ان لم اقل تقهر الجهلاء وسنرى ان كان هذا النظام يليق بالمستقبل ولنقتصر الآن على العلم بانه كان نظام الزمن الذي مضى وانقطع

يريد الاشتراكيون كما عرفنا ان تكون الملكية وآلات العمل وهي وسائل العيش في الدنيا مشاعاً للمجموع وان المجموع يكون هو الرئيس الأكبر وهو الذي يوزع ما تحصل من العمل على كل عامل بحسب شغله او بحسب حاجاته ولم يهتدوا تماماً الى الاتفاق على طريقة التقسيم

( ٢٢٢ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

هذا هو مثال الجمعية التي يطلبها الاشتراكيون وفي ظني انه غير مجهول .  
عندنا فهو الذي ساد على الامم في العصر الاولي ومع ما كان يوجد بين  
تلك الامم من اوجه الاقتراق والاختلاف كانت كلها قائمة على الملكية  
المشتركة

فكانت الارض عند بعضهم كالرعاة الرحل ملكاً لجميع السكان وكان  
الجميع يستغلونها اقساماً بحسب العائلات والقبائل التي يرجع نسلها الى اصل  
واحد . كذا كان حال اقوام الزبور وقبائل العرب والمغاربة وغيرهم فلما استقرت  
تلك العشائر النفاة في نواحيها اقامت كل عائلة وكل قبيلة بالطبع كما كانت  
من حيث شيوع املاكها والاشتراك في منافعها . وكان هذا شأن جميع الامم  
القديمة كالعبرانيين والجرمانيين والسلافيين وغيرهم ممن كانوا يقسمون  
الاراضي بين الجميع كل حين . ومن الامم من اسلمت ملكية ارضها الى  
الوازع وصار هذا سيداً عاماً مكلفاً كما يتبني الاشتراكيون بتوزيع العمل  
بالقسط بين الناس وتقسيم ثمراته عليهم وايجاد معاش للارامل والشيوخ  
واكبر مثال لهذا النظام هي مصر ايام الفرعنة واني اکتفي هنا بذكر مجمل  
هذه المسائل المعروفة عندنا وارجع القراء ان ارادوا زيادة الشرح الى ما كتبناه  
في مجلة العلم الاجتماعي ( رسالة الفنون ايام الرعاة ورسالة الزراعة بالاشتراك  
جزء اول وثاني وثالث وعاشر ورسالة مصر القديمة لموسيو ( برشيل ) جزء  
تاسع صحيفة ٢١٢ و ٥٤٩ وجزء عاشر صحيفة ١٦٠ و ٣٣٨ وجزء حادي عشر  
صحيفة ٨٠ و ٢٥٢ وجزء ثاني عشر صحيفة ٦٩ وغيرها )  
على ان نظام الروكية ليس خاصاً بالامم السالفة بل ظل موجوداً في

## سرت تقدم الانكليز الكسونيين ( ٢٢٣ )

بعض جهات المسكونة الى يومنا هذا ولا يزال سائداً بين اهل اسيا وافريقيا الشمالية بل وجميع بلاد اوروبا الشرقية . فمن المعلوم ان القرية التي تسمى عندهم ( مير ) عبارة عن روكية عظيمة هي التي تملك الاراضي وتقسما بين روكيات العائلات في كل حين بحيث لا يكون تحت يد كل عائلة من الاطيان الاً بنسبة عدد الذين يعملون من اعضائها فالشغل مشترك كملكية الاراضي

ثبت اذن ان الروكية ليست حلاً جديداً بل هي موجودة من يوم خلق الله الدنيا ولا يزال بعض الامم يعيش فيها ودفعاً لما عساه يقال من انه حل مرضى ينبغي لنا نتوسع في البحث حتى نرى الاشياء كما هي وأبدأ باستقفاً القراء الى المشاهدين الآتين الاولى علمنا من التاريخ ان احدى امم الازمان السابقة تقدمت كثيراً على البقية وانتهى بها التقدم ان سادت على من سواها واعتي بها الامة الرومانية ومما يستوقف النظر ان الامة الرومانية هي التي تمكنت من التخلص من الروكية بدرجة لم تصل اليها امة سواها ولذلك اسباب شرحها موسيو ( بريثيل ) في مجلة العلم الاجتماعي الصادرة في شهر يناير سنة ١٨٩٢ ضمن رسالة على الرومانيين في مصر القديمة . نعم انها لم تتخلص منها تماماً لان ذلك الحظ لم يتوفر لامة من امم الازمان القديمة غير اننا لا نجد امة عظمت شأن الملكية الشخصية وبالغت في احترامها مثل الامة الرومانية وفيها وصلت انانية الانسان الى اعظم نمو اتيج لاهل تلك العصور وفيها صار الانسان مسئولاً عن نفسه وعن عمله وفيها عرف الانسان انه لا ينبغي له الاعتماد

( ٢٢٤ ) الانكليز ابعث الامم عن مذهب الاشتراكيين

الا على نفسه وتأسست الملكية الخصوصية التي هي تقيضة الملكية المشتركة وصار للملكية الافراد على الارض من الاعتبار ما وصل الى حد العبادة حتى انهم جعلوا حدود الاملاك من الامور المقدسة وقالوا بوجود اله يسمى اله الحد واقاموا اعياداً دعوها الحدية وتقرر ان الحد متى تقرر لا يجوز نقله . وقد جاء في قصصهم ما يدل على هذا حيث نسبوا الى ( جويتير ) عظيم الالهة انه اراد ان يبني له هيكلًا على جبل ( كابتولان ) ولكنه لم يتمكن من تزعم ملكيته من مالكة اله الحد وعد الذي يهدم الحد او يزحزحه خارجًا على الله ومارقًا في الدين وجاء في قوانينهم القديمة ما يشير الى ان الرجل اذا اصاب الحد بطرف محراثه يصير ضحية هو واثواره لالهة النيران وعلى هذا فالامة التي ارتقت وسمت فوق كل الامم في الاعصر البعيدة عنا كانت اقلهم اتكالا

المشاهدة الثانية ان استقرار احوال الامم الحاضرة يدلنا على ان التي لا تزال النشأة الاتكالية فيها شديدة هي اعظمها تأخرًا واكلها مالاً واطعها جانباً قد سبقها في كل شيء جميع الامم التي نمت فيها الملكية الشخصية وعظم فيها تأثير المرء منفرداً وذلك امر لا نحتاج فيه الى دليل غير النظر في احوال الامم الشرقية التي هي الاتكالية والامم الغربية التي هي الاستقلالية على اختلاف بينها حيث تبدو لنا الاولى غارقة منذ قرون عديدة في سبات عميق وتبدو لنا الثانية في مظهرها العظيم وقد بلغت العمل الى الغاية القصوى ورفعت قدر الانسان الى اعلى الدرجات وجعلتنا حائزين على افضلية لم تنلها ام قبلنا مما نفتخر به ونفيه على الملا . وما كنا نعرف سبب

اعجابنا قبل قيام العلم الاجتماعي

واذا اجلنا النظر رايانا ان اكبر امم الغرب همّة في العمل وارقا هم في  
زراعتها وصناعتها وتجارتها واشدهم بأساً في التنافس الذي تخشاه الامم الاخرى  
واسرعهم الى احتلال الاقاليم التي لا تزال خالية في الدنيا هي تلك الامة  
الانكليزية السكسونية التي لا تمارى والتي ضاقت بها بلاد انكلتره فتدفقت  
في الجهات الاربع وترعرع في امريكا غصنها القوي فكانت الولايات المتحدة  
وكل يرى هذا حتى الذين لا يبصرون . ومن المعلوم ان الامة الاستقلالية  
الحقيقية بين امم الغرب هي الامة الانكليزية السكسونية وانها ابعدهم عن  
النشأة الاتكالية وانها هي التي بلغت عندها هم الافراد منهاها ووصلت  
سلطة الحكومة الى ادناها

هكذا كانت الامتان اللتان تمكنا من عناق العالم في الزميين امة  
الرومان في العهد القديم وامة الانكليز السكسونيين في هذا الزمان ابعاد  
الامم عن الاتكال وما هذا الاتفاق بصدفة فان الصدفة محال وانما هو  
لازم من لوازم نشأة الاستقلال والاقتناع بما تقول سهل ميسور  
ولقد يمكننا ان نلخص الموضوع في كلمتين : ما اعتمد الانسان على غيره  
وانتظر المعونة من المجموع الاوقات همته وقعد عن الكد بنفسه ليكسب  
معيشته . وما عرف الانسان الا انه لا اعتماده الا على نفسه ولا معونة الا من  
عمله الذاتي الا وكبرت همته واشتد على الكد ساعده ليحصل رزقه ويترقى  
على الدوام

حال الافراد في الامم الاتكالية كحال موظفي النظارات ومستخدمي

( ٢٢٦ ) الأنكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

المصالح وهي حال لا تربني في المرء ميلاً الى العمل كما هو معروف لانه نظام يقتل في الانسان ملكة العمل وتقدير فوائده العظمى . فاذا تناول ذلك النظام امة بتمامها انتشرت آثاره بحسبه واذا دام توارثه زمناً طويلاً من الآباء الى الابناء اشتد ظهور تلك الآثار على قدر مدته فتضعف القدرة على العمل نوعاً في الولد بعد ابيه ويشتد الضعف في بنيه وهكذا حتى يصل الجيل الاخير الى خمول ذلك الرجل الشرقي الذي لم يبق له من القدرة على العمل الا ما يحصل به القوت كيلا يموت جوعاً . ومهما قلبنا الحوادث وقتشنا في بطون التواريخ لا نستخلص غير نتيجة واحدة هي ان النشأة الاتكالية قد اضعفت الهمم في كل زمان وعطت استعداد الافراد الى العمل وجعلت اهلها من الضعفاء المتأخرين فان الاتكالي وسادة لينة تليق بمن يميل الى النعاس ولكنه ما كان يوماً بوقفاً يقوم على صوته من رام النهوض

ولعل قوماً يقولون ان ذلك لمن احب الاشياء اليهم وانهم يفضلون النوم على القيام لان غاية المتمني في الحياة ان يستريح المرء مهما استطاع لان يشقى ما استطاع وانهم يرتاحون لخمول اهل النشأة الاتكالية ولا يبتسمون لذلك الكد والعناء التي تميمه النشأة الاستقلالية . وانا ادرك هذا الاعتراض بل اقول ان فيه رفقاً وحناناً بالناس وليس فيه عيب الا ان ما يطالبون محال لسبيين

الاول ان الاسباب الطبيعية التي تولدت عنها النشأة الاتكالية في الازمان الماضية لم تعد مؤثرة في هذه الايام ولا عامة كما كانت . فالاصل في وجود تلك النشأة حالة البداوة الاولى التي ظهرت في سهول آسيا القسيحة



ذات الاعشاب الكثيرة حيث بدأت الانسانية في الترقى فلما تفرق الناس استصبحوا معهم نشأتهم الاولى وادخلوها حيث استقر بهم المقام ولم تتغير الا على حسب ظروف كل بلد وطباع الساكنين فيه فخصمت لسلطانها جميع الامم القديمة كما يبناء لانها كانت قريبة العهد بمولدها ولان تلك النشأة كانت لا تزال كما وجدت باقية في البلاد المجاورة لاعظم سهل موجود على وجه البسيطة . ومعلوم ان البداوة لم يعد لها ذلك التأثير على الامم خصوصاً في الغرب لانها بعيدة عنها زماناً ومكاناً ولوجود الامم الاستقلالية في الغرب من يوم ظهور الدين المسيحي لاسباب وظروف شرحت في مجلة العلم الاجتماعي ولا حاجة بنا الى تكرارها ( جزء اول صحيفة ١١٠ )

ثبت اذن ان السبب الاول المؤثر في وجود النشأة الاتكالية لم يعد صالحاً اليوم لغايته وانهم يريدون احياء تلك النشأة بسبب صناعي هو القهر اي سن القوانين اي تداخل الحكومة حتى تصير الرئيس الاعظم على الكل في المجتمع الاشتراكي الذي يتألف في خيال الاشتراكيين . وبديهي ان هذا الخيال لا يتحقق اللهم الا اذا اصطدم مع طبائع الاشياء فغلبها وناطح جميع المنافع المتألمة طبعا عليه فانتصر عليها لانه عبارة عن تجريد كل من كان في يده مثقال ذرة من الارض او يسير من آلات العمل مما ملك ولسنا نرى كيف الوصول الى هذا السبيل على فرض ان الناس كلهم سهل يلين لسكل مطلب ولكن الاشتراكيين لا يتخيرون

هب انهم نجحوا - ولا ادري كيف انهم ينجحون - فادخلوا نظامهم الاشتراكي في البلاد التي لهم في هذه الايام بعض النفوذ بين سكانها

( ٢٢٨ ) الانكليز ابعد الامم عن مذهب الاشتراكيين

اذ ذلك تنصب امامهم العقبة الثانية ولا غالب لها فتسد في وجههم الطريق  
سدًا مكينًا وهي السبب الثاني الذي بقي الكلام عليه

الثاني اذا تم فوز الاشتراكيين بما يشتهون لا يلبثوا ان يروا جميع نتائج  
النشأة الاتكالية قديمًا وحديثًا بادية بين جموعهم الاشتراكية عملاً بسنة العلة .  
بذاتها تنتج المعلول بذاته ابدًا . ويكون فعل تلك النتائج في الناس اشد لان  
النظام الذي يطلبه الاشتراكيون الالمانيون اقسى واحرج من الذي عرفناه  
عن زمن الفراغنة في الامة المصرية . هنالك يستولي الضعف بعينه على  
دعائم تلك الامم ويدخل الانحلال الى اعصابها الحيوية وهو الذي رمى بامم  
الزمن القديم بين يدي الرومان . نم لسنا نخاف اليوم من الرومان الا انه  
يوجد في طريق الامم الاشتراكية خصم اشد بأسًا واصعب مراسًا وهو  
الجنس الانكليزي السكسوني الذي هم بالاستيلاء على الدنيا بما اوتيه من نمو  
همة افراده الى الحد المستطاع . أصبح بعد هذا ان الزمن مناسب لبث روح  
مذهب الاشتراكيين بين الامم

وكيف يخطر بالبال ان تلك المقول النيرة لا تجرد من الاصلاح ما  
تشير به علينا النظام الشرق مع زيادة في القيود وتشديد في التعليم وانهم  
يختارون لتقديم هذه المشورة ذلك اليوم الذي بلغت فيه قوة الغرب على  
الشرق منهاها . اجل لن تبطل عنهم نتيجة عملهم هذا وقد نبأنا بها التاريخ  
على ان ما يجري اليوم كافٍ للدلالة عليها

يجري اليوم ان امم الغرب تحتل سائدة امم الشرق وتنشئ فيها  
المستعمرات وتقيم الحكومات او تضمها الى املاكها ضامًا لا تحتاج فيه الى مشورة

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٢٢٩)

او استثنان . يجري اليوم ان تلك الامم الاتكالية اصبحت كأنها خلقت ليحتلها قوم آخرون . والامة الانكليزية السكسونية هي التي تتقدم جميع الامم في هذه السيادة العامة فلوانا وضعنا انفسنا موضع امم الشرق لزدنا في سبق الانكليز السكسونيين علينا ولقد هدنا اليهم فريسة اخرى . وليست الحرب سجالاتاً بين امة نمت فيها الهمة والاقدام بين افرادها وامة باتت فيها الهمة مضموطاً عليها فتعطلت بل لا بد ان تستل على الاولى على الثانية

أهذا هو الذي يخطر باحلام الاشتراكيين الالمانيين وهل يرون من انفسهم ميلاً الى ان يصيروا الى ما صار اليه هنود امريكا امام الانكليز من سكانها

ومع ما تقدم كله فلنا ممن يقول بانه ليس في الامكان ابداع مما كان بالنظر الى الحالة الراهنة كما يذهب اليه فيما يظهر بعض الاقتصاديين . الا ان خطأ الذين يسعون وراء حل مرضي للمسئلة الاجتماعية يأتي من الميل الى زيادة تداخل الحكومة والضغط على هم الافراد الذاتية والواجب العكس فان الحقيقة التي تبرهن عليها الحوادث هي انه يجب علينا ان نحذو على الدوام حذو الامم التي تقدمت على غيرها في الماضي وفي الزمن الحاضر لا بقوة السلاح بل بما هو اشد بأساً منها وهي قوة النظام الاجتماعي ومن المشاهد ان هذا النظام هو التي الاحوال لحل المسائل التي اختلف عليها المشتغلون بالعمل في جميع البلاد واعني بها مسئلة القعدة التي يدعي الاشتراكيون باطلاً انهم عثروا على مفتاحها . والدليل على ما نقول

( ٢٣٠ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

ان الامم الاستقلالية هي التي اصبح فيها عاملا العمل وهما السيد والتفاعل .  
في احسن الاحوال الموافقة لفض جميع المنازعات التي تحدث بسبب اتساع  
النطاق في المعامل الصناعية . ولا حاجة بي ان ابرهن على ان النشأة  
الاستقلالية تنمي بذاتها في الرؤساء الهمة والاقدام وتعودهم على الاعتماد على  
انفسهم وتربي فيهم ملكة استنباط المشروعات اكثر من النشأة الاتكالية  
بدليل الفرق بين ام الغرب وبين امم الشرق . ولا مشاحة في ان هذه  
الصفات المتعددة لازمة للنجاح في ادارة العمل بالنظر الى الظروف والاجوال  
الجديدة الدقيقة التي طرأت على الصناعة بعد اكتشاف مناجم الفحم . كما  
انه لامراء في ان مثال الرئيس الكبير ذي الكفاءة التامة والاقدام قد نمت  
وتقدم في الامة الانكليزية السكسونية اكثر مما عليه اهل الامم الاتكالية  
او التي تميل الى الاتكال وهذا التقدم هو الذي جعل لتلك الامة افضلية  
يخشها الجميع في الصناعة

قالوا ( وما الذي يفيد هذا في تحسين حال العامل وهو المقصود اولا

وبالذات ) والجواب على ذلك بسيط

فاول شرط في اطمئنان الفعلة على وجود ما يعملون فيه باكبر ما يمكن  
من الفائدة لهم ان يكون الرؤساء ذوي اهلية كافية لانجاح صناعتهم ولا  
شك في ان النظام الذي يربي في الرؤساء ذلك الاستعداد يكون مناسباً  
لتحسين حال العمال اذ متى نمت صناعة الرئيس تسر له ان يدفع لعماله  
اجوراً طيبة وسهل عليهم تخصيص نصيب من اموالهم لايجاد المنشآت التي  
تدفع عن رجالهم جوائح الزمان فعينهم اذا احتاجوا وتكفل لهم رزقهم اذا

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٣١ )

اقعدوا وهكذا وذلك لا يتيسر للرؤساء الذين ضعف استعدادهم وقل اقدمهم  
وصعبت عليهم الاعمال

يقال ان قدرة الرؤساء على القيام بتلك الاعمال لا يترتب عليها انهم  
يقومون بها وقد يجوز كما شوهد انهم يتهزون نجاحهم في اعمالهم فرصة  
لزيادة كسبهم غير ملتفتين اقل التفات الى تحسين حال العمال  
وهو اعتراض وجيه غير انه يتيح لنا في الجواب عنه ان نين افضلية  
النشأة الاستقلالية على النشأة الاستقلالية لانها مع عظمها لم يلتفت  
الباحثون اليها كما ينبغي وتلك الافضلية حاصلة عند الفعلة كما هي ثابتة  
للرؤساء

النشأة الاتكالية تجعل العامل غير اهل لاي حركة ذاتية عظيمة دائمية  
بل تصيره آلة صماء كما كان عامل الزمن القديم وكما هو حال العامل الشرقي  
في هذه الايام وكما هو العامل الالماني على التقريب فان هذا الاخير اصبح  
آلة في يد المقلقين يجندونه تحت لوأهم بسهولة ليس لها مثيل لا فرق بين  
المقلق الاشتراكي الثوروي او المحافظ او الانجيلي او الكاثوليكي او غيرهم  
ولا قوة في الظاهر لرؤساء المذهب الالماني الا بهذا الاستسلام فقد لانت  
في ايديهم طينة العمال فيصورونهم بالشكل الذي يريدون ويسوقونهم  
كالاغنام حيث يشاؤون وهذا هو السر في اندهائهم من استعصاء الامر  
عليهم يوم جاءوا الى انكلترة والولايات المتحدة لشرب مباديهم بين تلك الامم  
وانذهلوا لانهم وجدوا الفعلة لا يسمعون لهم نداء وتلك هي دهشة الرجل  
الاتكالي الذي يصطدم في طريقه مع الرجل الاستقلالي . لذلك وصف احد

( ٢٣٢ ) الانكليز ابعده الامم عن مذهب الاشتراكيين

اولئك المقلقين عمال الانكليز السكسونيين محترماً بانهم ( قوم لا يبصرون )  
واليك ما كتبه موسيو ( ويزيوا ) احد مؤرخيهم في كتابه ( الاشتراكيون في  
اوروبا صحيفة ٢١١ ) قال ( لا يوجد في اوروبا بلد تحصل العملة فيه على الذي  
نالوه في انكلترا لتحسين حالتهم فانهم احكثروا فيها صناديق الاقتصاد  
وشركات التأمين وجمعيات التعاون واصبحوا بطريقتهم المسماة ( ترادسينيون )  
من اهل الاموال ولكنهم حصلوا كل هذا بغير مذهب الاشتراكيين ومن  
دون ان يفكروا في تغيير النظام الاجتماعي الحاضر ) ومعناه انهم حصلوا كل  
هذا بدون ان يرضوا بقيادة المقلقين والمتطرفين على السياسة وهذا هو ذنبهم  
الذي لا يفره اولئك المقلقون

والذي يجب الوقوف على ما اتى به الفعلة من الانكليز السكسونيين  
في انكلتره والولايات المتحدة بانفسهم وبمحض قوتهم الذاتية واقدامهم وبدون  
ان يطلبوا معونة الحكومة بل مع رفضهم تلك المعونة ينبغي له ان يقرأ  
تاريخ جمعياتهم المسماة ( ترادسينيون ) المذكورة فلا شيء افيد منه ولا اقطع  
حجة على تقدم الفعلة من اهل النشأة الاستقلالية تقدماً يفوق الوصف  
وعلى ما تجده تلك النشأة فيهم من الاستعداد للتقدم والترقي

وما يلاحظ في تلك الجمعيات هو انها متشعبة باستقلالها كامتها وانها  
ليست كالجمعيات الالمانية التي تتوق الى تعميم نظامها بين الفعلة عند جميع  
الامم او عند امتها وتري الى تغيير الهيئة الاجتماعية بتامها وانما هي شركات  
استقلالية تتألف كل واحدة من فريق مخصوص يجمعها مقصد معين محدود  
ولا تتألف منها جمعية هائلة يقودها بعض المقلقين ويستعملونها في اقامة

## سرّ تقدم الانكاييز السكونيين ( ٢٣٣ )

مباني مجدهم بل هي جمعيات متعددة مستقلة عن بعضها او لا يربطها الا رباط صغير . ويشعر الانسان اذا فكر في نظام تلك الشركات انها وجدت في امة تميل الى الاستقلال والاطلاق لا في امة تعشق التقييد والاستبداد والتاريخ شاهد على ما نقول فقد نشر موسيو ( كاستلو ) رسالة في ( جريدة الاقتصاديين ) الصادرة في ديسمبر سنة ١٨٩١ لخص فيها كتاب موسيو ( هويل ) كاتب سر مؤتمرات هذه الشركات الذي سماه ( النزاع بين العمل ورأس المال ) ومما جاء فيها ( لقد جاءت شركات ترادسيونيون للصناع الانكليز مدرسة تهذيب واخلاق وعوناً على الترقى ولا تزال حافظة لاستقلالها النوعي وبعبارة اخرى لم تخرج عن تقاليد النشأة الاستقلالية - يلاحظ ان الكلمة بذاتها وردت في الرسالة - التي قامت حجاباً بينها وبين انضمامها الى جمعية واحدة تدخل تحتها جميع الهمم الذاتية ومكاسب المشتركين كلها نغابت بذلك كل المساعي التي بذلت في هذا السيل ) وقد بلغ اعضاء تلك الشركات في انكاييز واحد مليوناً ونصفاً وبلغ دخلها مليونين من الجنيهات الانكليزية اعني خمسين مليوناً من الفريكات وعندها مبلغ احتياطي مثل ذلك بالتمام . تلك هي قوة العمال الهائلة التي اوجدها الاقدام الذاتي فلتأت لنا المانيا بمثل هذا

ولا تنقص قوة العمال في الولايات المتحدة عن ذلك كما يبناه عند الكلام على رفضهم الدخول في مذهب الاشتراكين ومما يجب الالتفات اليه ان تلك القوة العظيمة لم تكن قائمة في وجه ( الهيئة ذات رأس المال ) كما يقول الاشتراكيون مغضبين بل الغرض الوحيد

( ٢٣٤ ) الانكليز ابد الامم عن مذهب الاشتراكيين

منها تحمين حال العمال فعلاً بالمعارضة في تخفيض الاجور واقتصاد حزمه  
مما يكسبون لتخفيف البطالة التي قد تأتي عفواً وكل ذلك من دون ان يمدوا  
ايديهم الى طلب مساعدة الحكومة ابداً

امر مجلس النواب باجراء تحقيق عن حالة الفعلة فقرر اغلب رؤساء  
العمل - رؤساء العمل هل اتم سامعون - ان العمال الذين من تلك الشركات  
هم امهر في عملهم واخلص في شغلهم من بقية العمال الذين معهم . قال  
المؤلف السابق ( وعلى العموم فانهم اكتفوا باستعمال الطرق الشرعية للحصول  
على ما به يصيرون جمعاً من شأنه انحاء الهمة واحترام المرء لذاته ولم يطلبوا في  
الوصول الى غرضهم من الحكومة الا ان ترفع عنهم القيود التي كانت  
تقلهم عن الترقى في هذا السبيل دون ان يلتسوا منها منة او معونة . وقد  
مضى على تلك الشركات نحو قرن من السنين ولم يحددوا عن طريقهم هذا  
لانه الطريق الجدد وبه الفخار وله الوقار وهو الذي حمل اقل الناس ميلاً  
اليهم على ان يقوموا لهم بواجب الاحترام ذلك بانهم نجبة العمال وقد عرفوا  
بما عرفت به الامة البريطانية من ثبات الاخلاق والبقاء هادئة في مبادئها )  
هكذا تمكنت النشأة الاستقلالية من ايجاد رجال بين رؤساء وعمال

هم اقدر الناس بانفسهم على حل المسئلة الاجتماعية

والآن نفرض - والامر واقع لا شك فيه - ان بعض الرؤساء لا  
يدركون حقيقة مصلحتهم فيتروا اموال الفعلة ويأكلون حقوقهم بالباطل  
ويعتبرونهم كآلات يستعملونهم متى شاءوا ويتركونهم متى شاءوا ويحملونهم  
ما لا طاقة لهم به من الاعمال ولا ينقدونهم الا الزهيد من الاجور ولا



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٣٥ )

يحتاطون اقل احتياط لمنع البطالة ومعونة الشيوخ على مصائب الدهر . ألا يكون القعلة من اهل النشأة الاستقلالية اعظم استعداداً واكبر قوةً وأشدّ بأساً لاسترداد حقهم المسلوب اضعاف اضعاف ما عليه القعلة الاتكاليون . انهم اقوى لان قوتهم تأتيهم من انفسهم ولانهم يلاقون ما يعترضهم من الصعاب بالمقاومة الذاتية مباشرة وهم ناجحون . ان اجحف بحقوقهم في امر معين وجدتهم يشكون شكوى معينة ويطلبون الانصاف بما لا يخرج عن حد المعقول والامكان لا كما يفعل رؤساء الاثراكين من سرد المبادي ورص القواعد والقاء الخطب المهيجة ونشر الرسائل في الجرائد وتحضير المشروعات الخيالية التي يطلبون فيها قلب نظام الهيئة الاجتماعية بتمامها والقعلة في خلال ذلك يموتون جوعاً

لذلك نقول ان انكثره والولايات المتحدة اسبق الامم في حل مسألة القعلة خصوصاً بالنظر الى من كان منهم استقلالياً محضاً وهؤلاء يجتمعون تحت لواء شركات ( ترادسييون ) واما القعلة الذين هم اقل من اولئك فلا تزال المسئلة دقيقة بالنظر اليهم في هذين البلدين وكذلك عمال الحرف الصغيرة التي لا تقتضي فناً مخصوصاً كالحمالين في مخازن لوندرة العمومية . الا ان اولئك العملة ليسوا من اهل النشأة الاستقلالية الذين استعدوا للتزاحم في الحياة بل يمتازون عنها بما فيهم من النقااص الشخصية اولانهم من النشأة الاتكالية كالارلنديين والايقوسيين ومهاجري الالمانيين والتليان وغيرهم واولئك هم العناصر الذين ينتحب الفقر من بينهم اهله ورجاله في انكثره والولايات المتحدة وهم الذين يجد مذهب الاثراكين من بعضهم ميلاً الى

( ٢٣٦ ) الوطنية في رأي الانكليز السكسونيين

مبادئه وهم الذين يحتشدون تحت لواء اهل الثورة والاضطراب  
وهذا ايضا يؤيد ما استخلصناه من الابحاث المتقدمة وهو تأخر اهل  
النشأة الاتكالية عن اهل النشأة الاستقلالية بمقدار عظيم  
انما المستقبل للامم التي تمكنت من الخلاص من تلك النشأة والحكمة  
تقضي علينا ان نقول بهذه الحقيقة ونقررها فذلك اولى من التمسك بما  
يدعونه حلاً لما نحن فيه وهو خيال لان ذلك المذهب اصبح بالياً ودل  
ماضيه على انه كان سيباً في استيلاء الضعف على قومه في ازمة الفراغ  
كما انه ينتشر اليوم في الدنيا كلها بواسطة امة هي اشد امم العرب خضوعاً  
لسطان الحكومة المطلقة

## الفصل الثالث

في ان تصور لوطنية يختلف عند الفرنسيين

والانكليز السكسونيين

يجب على الباحثين الذين يميلون الى اختبار الافكار بالحوادث ولا  
تخدعهم شقشقة الالفاظ ان يفقهوا معنى كلمتي (وطن) و (وطنية) كما ينبغي  
وهما كلمتان كبيرتان اعتاد قومٌ على النطق بهما ذات اليمين وذات الشمال من  
غير ايمان ولا تمييز وبعضهم ينطق بهما معجباً مختلاً فلا يقبل فيها بحثاً ولا  
تأويلاً واخرون يلفظونها مغضين محقرين بلا قيد ولا ميزان فبينما هؤلاء

يمجدون الوطن ويدأبون على اثاره الوطنية في الافكار يسعي اخرون في الخط من معاني هذه الكلمة ويقولون ان الوطن امرأة تدعى الأموة تطفلاً وان ذلك الوهم اقام زماناً وانقضى ولم يعد موافقاً لمقتضيات الايام الحاضرة وان كل الناس اخوان ويعلمون على رؤوس الاشهاد انهم لا وطن لهم غير مبالين بما يحسه مواطنوهم من الحجل لسباع مثل هاته الاقوال :

هذان مذهبان مختلفان يتمذر التوفيق بينهما غير ان لكل مذهب سبباً يعلله ومصدراً يرجع اليه وينبغي لنا ان نبين حقيقة الوطنية ونشرح صورها في الاذهان بحسب تقاب الازمان ونقف على اسبابها ونتائجها ليتبين ان كان العالم صائرًا الى تأييد تلك الحقيقة او اضعافها او تحويرها فنعلم اي الحزبين اصدق رأياً واصح فكراً فاذا بلغ منا العلم انهما محقان من جهة ومخطئان من جهة اخرى بحثنا عن درجة خطأ كل واحد منهما

تلك مسألة عويصة دقيقة تحتاج من كاتب هذه السطور ومن قرائه الى روية كبيرة وحرية فكر واسع فيجب علينا جميعاً ان نطرح ولو الى حين كل ميل الى الحزب الذي نتسب اليه وكل تحزب للبلد الذي نحن منه ونفرض انا نوجد في كوكب غير قارتنا حيث نشرف منه مطمئنين على جميع حوادث الارض وما يجري فيها

اول شيء يراه الباحث هو ان الوطنية لا تنمو بدرجة واحدة عند جميع الامم لانها ثمرة اسباب شتى فهي تتنوع بحسبها ولها صور مختلفة تمتاز منها اربع عن البقية وهي : الوطنية الدينية اي التي يكون مدارها على الدين والوطنية التجارية اي المبنية على التنافس في التجارة والوظيفة السياسية اي

التي تبنى على التطلع السياسي والوطنية الشخصية وهي التي ترجع الى حرية كل فرد في معيشته الذاتية

الوطنية الدينية

تمتاز بالوطنية الدينية امم العرب والتركمان ويقال لهم ( التواريج )<sup>(١)</sup> والاتراك وامثالها وقد بينت في غير هذا الكتاب الاسباب التي تحمل تلك الامم التي نشأت في الصحاري على الخضوع لسيادة الطوائف الدينية<sup>(٢)</sup> فيوجد في هذه الايام بين تلك الامم كما وجد في جميع ادوارها الماضية طائفة يرى الناس كلهم انها صاحبة الحق في السيادة فلا ينازعها احد ولا يخرج عن حكمها احد وليس رجال تلك الطائفة من قبيلة واحدة بل هي تتألف من كل متعصب اتي وجد لذلك تجد فيها قوماً من شمال الصحراء وقوماً من جنوبها على بعد ما بين المراكزين . وتمتاز تلك الطائفة بقوة البأس وبامتداد نفوذها حتى كانت الجوامع العام لتلك القبائل والمشار . وهي التي وقفت في وجه جميع الفاتحين الذين حاولوا اختراق الصحراء كما وقفت امام الانكليز على حدود السودان المصري كانتها حصن عزيز المنال وهي التي

(١) التوارج امة من البرابرة منشورة في صحراء افريقيا بين بلاد ( القوات ) شمالاً وتبوكتو جنوباً والنيجر غرباً وفزان شرقاً وهي تعتقد انها من سلالة الترك وتحقر العرب ورجالها طوال القامة شديدي القوى خفيفو الحركات ودبانهم الاسلام وهم اشد القبائل بأساً في وسط الصحراء واصعبهم مراساً وهم الذين ابادوا الارسالية الفرنسية التي توجهت الى تلك الاقطار تحت قيادة المرابي فلا تتر الخطيط السكك الحديدية في تلك الاصقاع

(٢) راجع مجلة المؤلف ( العلم الاجتماعي ) صحيفة ٣١٥ وما بعدها من الجزء الخامس عشر

تقدم امامها الامة الفرنسية في حدود صحراء الجزائر

اولئك هم ملوك الصحراء واسمهم الطوائف الدينية واسم رجالهم (الاخوان) والخلفاء اسم للرؤساء كما يقال لهم المشايخ وغير ذلك من الاسماء واحياناً يسمونهم المهديون او رسل الله اذا حيت نار الاعتقاد وظن بعضهم نزول الوحي عليه من السماء والويل الويل لمن يحاول الدخول عندهم في مثل هذه الازمان

ولهذه الطوائف (زوايا) في جميع الواحات وهي معابد تابعة للجماع الاكبر في واحة (غمار) بالصحراء اثنا عشر مسجداً واربع زوايا مع ان سكانها لا يزيدون على سبعمائة او ثمانمائة . وللأخوان كلمة سر يفهمونها واشارات تعارف مخصوصة وهم درجات بعضها فوق بعض مقررة لديهم اجمعين بتبدي من السيد الاكبر او الخليفة الى حامل العلم الى الحارس وهكذا ولهم جمعيات عمومية يتلقون فيها اوامر السيد السرية او يحتفلون بدخول بعض المريدين في الطريقة او يهثون في البلاد ثورة ضد عدو يريد الاغارة عليهم سواء كان من داخل البلاد او خارجها وكلهم وطنيون وهم غلاة الوطنية في الصحراء

الى هذه الوطنية يرجع نظام العشائر التي كانت تسكن اقليمي اشور ومصر في الازمان الخالية اعني في الدور الاول من تاريخ تلك الامم التي كانت تتألف من الشعوب الوافدة حديثاً من الصحراء ولذلك خضعت لحكم الطوائف الدينية وقس الاله (آمون) خضوعاً كلياً او جزئياً واليها أيضاً يرجع محمد (صلى الله عليه وسلم) واتباعه وجميع القبائل والشعوب التي

اجتمعت تحت رايته في وديان العرب او الصحراء واطرافها من بلاد اسيا الصغرى الى بلاد الاندلس . كذلك يدخل فيها الترك فانهم اخذوا عن الاسلام اشكال حكومتهم وكانوا يجهلونها لما هم فيه من البداوة غير مستقرين في مكان . ويكفي في بيان حقيقة هذا النوع من الوطنية ذكر هذه الامم . فالتمسكون بها لا يطيقون الجدل فيها ولا يشفقون اي اشفاق على اعدائهم لان مرجع الوطنية فيهم الدين وهو لا يقبل التحوير ولا يحتمل التسامح والتفسير . واهم شيء يوجب الحشية منها هي انها لا تقتصر على اخضاع الاجسام الى سلطانها ولكنها تبسط سيادتها ايضاً على الافكار والارواح فلا تكني برضوخ من تغلب عليه الى حكمها وتكلفه اعتناق مذهب . اصحابها فاما الايمان واما الاعداء . ولقد اهرقت هذه الوطنية دماء كثيرة . خضبت بها تاريخ اجيال عديدة وهي اليوم تنكشف الى الباحثين . مثلة بالفظائع والآثام

ان الدين اذا اتخذ الارهاب سلاحه بدل الدليل والاقناع لم يكن الا غضباً وهياجاً ومن الواجب التنكيل بهذه الوطنية بكل ما في الجهد ومغالبتها حد الاستطاعة وهذا الواجب انما يطلب من المؤمنين لانها تحط من قدر الاحساس الديني والعدالة الصمدانية وهما اشرف الامور واعلاها مقاماً ذلك لان مثل الذين يدعون هذه الوطنية كمثل ارداء الزنادقة واخبث المنافقين تراهم يحملون السيف او العصا وياتون موارد شهواتهم ومواضع انتقامهم ومرامي اطاعتهم باسم الدين وتحت ستاره<sup>(١)</sup>

(١) نحن لا ندرك معنى لخصر هذا النوع الممقوت من الوطنية في الامم التي تقطن .

الوطنية التجارية

تمتاز بها امم شواطئ البحر الابيض المتوسط قديماً ايام كانت ذلك البحر شبيهاً بحوض ذي سور مقفل اعني ايام كانت سواحله آهلة بالمداين والشعوب التي تمتد على شواطئ فينيقيا واسيا الصغرى واليونان وجنوب ايطاليا والاندلس وافريقيا الشمالية وكلها تطلب الرزق من التجارة . ولا بد من ان التنافس كان شديداً بين تلك الامم وان حياة كل واحدة منها كانت متوقفة على فوزها دون غيرها وليس التاريخ القديم الا عبارة عن قصص تلك المنافسات التجارية

الانظار الاسلامية والاقتصار على ذكر العرب والترك والتركان فان كان يريد التعريض بالاسلام فانه لم يصب بحجة الصواب لان الاسلام لا يلزم احداً من معايريه في الدين ان يصير مسلماً بعد ان يدين لحكمه والتاريخ اصدق شاهد على خلاف رأيه وكتاب الله تعالى وستة النبي صلى الله عليه وسلم صريحان في حقن دماء غير المسلمين ومسالمتهم الا الوثنيين منهم . هكذا جرى العمل حتى في زمن الفتح ايام ثورة الدين حيث ما كان يرجى الحنان والاشفاق . فان لم يكن الاستشهاد بالقرآن مقتعاً في مذهب غير المسلمين فانا نورد على عبارة المؤلف ما قاله حضرة العالم الشهير الكونت هنري دي كستري صاحب كتاب الاسلام في الفصل الثاني عن ملائمة الدين الاسلامي وكيف انه عامل المسيحيين وقربهم اليه في مناصب الدولة ووظائف الملك ( راجع ترجمتنا هذا الكتاب سنة ١٣١٥ هجرية )

وليس من الانصاف ان يرمي مسيحو الشرق بهذه التهمة دون اخوانهم في الغرب لان المذهب واحد فان كان الدين هو الذي اغضب المؤلف من وطنيتهم لزمه ان يعمم حكمه على البقية وان كان غيره فقد فسدت قاعدة رايه ولعله كان يقرب من الحقيقة لو اطلق شرحه على الوطنية الدينية من غير ان يفيدها بامة دون اخرى لان فعل الدين في النفس واحد نصرانياً كان الرجل او مسلماً او يهودياً او مجوسياً

ومن اجل ذلك احتاجت كل امة من تلك الامم ان يكون نظامها موافقاً  
لحاجاتها خصوصاً ما يتعلق بدفع الاعداء ومهاجمة الخصوم اذ كان لا مناص  
لكل منها من الاعتماد على نفسها وهذا هو السبب في اعتنائها كلها بتربية  
شبانها على التمرينات الجسمية حتى صارت القوة والمهارة وخفة الحركات  
والخندق في رمي النبال اعز صفات الشبيبة فاقامت ميادين الالعاب العمومية  
وعظم الاهتمام بها وما ذلك الا لانها كانت في الحقيقة مظاهر للوطنية في  
ثوب مخصوص

هنالك كانت الوطنية محلية اي قاصرة على اهل كل مدينة او طائفة  
دون جارتها ومن هنا جاء اسم المدينة والبلد بمعنى الوطن مما ملئت به كتب  
المتقدمين بجميع الاعمال العظيمة والوقائع الشهيرة التي احتفظنا عليها كأنها  
من الدين وجعلنا نحشو بها اذهان ابنائنا في المدارس من غير نظر ولا تأمل  
كلها صوراً من تلك الوطنية التجارية . وقد افتخرت كل مدينة بشجعائها  
كما افتخرت بحكامها لان الفريقين غرس ارض واحدة هي حالة تلك المدن  
الاجتماعية في هاته الازمان . قال ( استرابون ) عن ( كروتون ) انه كان  
يعتني على الخصوص بتربية الشجعان حتى توصل الى اختصاص رجاله بالغبلة  
في ميادين الالعاب العمومية وقيل ان اضعف رجل من رجاله كان يعد في  
مقدمة اليونانيين . وكان الناس يعظمون الظافرين في تلك الالعاب تعظيماً  
لا مزيد عليه فيخلعون عليهم احسن الخلع ويختصونهم باكبر علامات  
الشرف والامتياز ويتسابق المصورون الى اقامة تماثيلهم في كل ناد . هكذا  
اقيم في ( اولبيا ) تمثال ( استيلوس ) وهو من تلامذة كريتون المذكور وقد



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٢٤٣)

تمت له الغلبة في ثلاثة ألعاب متواليات . وتمثال ( فيليب ) صاحب الانتصارات الباهرة في تلك الالعاب وكان اجمل اهل زمانه وتزوج ابنة ( تيليس ) ظالم ( تياريس ) وعدّ بعد وفاته من اكبر الابطال . وتمثال ( فيلوس ) وكان مكتوباً عليه انه كان يفقد خمسة وخمسين قدماً ويرمي بالكرة على بعد خمس وتسعين خطوة . واشهرهم ( ميلون ) الكريتوني فقد بلغت انتصاراته ستاً وعشرين على اختلاف الالعاب وسارت الركبان بقوته الى اقصى الشرق وبلغت مسامع كسرى الفرس واقيم له تمثال من النحاس وكان له شأن خطير في حروب قومه مع ( سيياريس )

وكانت جميع المدائن تطمع في الانتصار في ألعاب اولمبيا وان تفوقها بالعباب ولذلك اقام سيياريس وكروتون في نواحيهم الالعاب العمومية وجعلوا للفائزين فيها وسامات من الفضة وجاء ان يجتمع اليها يونان ايتاليا وسيسيليا ومدائن اسيا الصغرى وتلك الالعاب هي الاصل الاصيل الذي نشأت عنه ألعاب الرومانيين المسماة ( جلادياتور ) وكانت من افظع الشنائع ايام سقوط الدولة الرومانية

تلك هي صور الوطنية التي عظمت عند امم البحر الابيض المتوسط في قديم الزمان . والذي الجأهم الى ذلك احتياج كل امة الى رد غارة غيرها بتجارتها وهي وطنية ترجع الى المال وكان من لوازمها الاثرة والشهه ولم يكن السبب في تلك الوقائع والحروب التي رواها لنا مؤرخو تلك الاعصر موشاة بما يعجب القراء الا الرغبة في اذلال الخصوم بالقوة القهرية بعد العجز عن مغالبتهم بالمهارة في التجارة والنفنن في اساليبها . ولم يكن حب الوطن الخالص

## ( ٢٤٤ ) الوطنية في رأي الانكليز السكسونيين

ورغبة النفازي في الذود عنه من صدور اولئك التجار الأمكان صغير في الحقيقة لا كما يتصوره الناس عنهم والدليل عليه انه لما تمت الثروة لتلك المدائن ومكث خزائنها من الذهب والفضة لم تعد تطلب حمايتها من قومها وعمدت الى تجنيد جيوشها من الاجراء . قال ( جويستان ) انكسر ابطال ( كريتون ) سنة ٥٦٠ في احدى الوقائع فاهملوا من ذلك الحين صناعة الحرب والقوا السلاح ومالوا الى الانهماك في اللذائذ والانغماس في الشهوات مثل ( سيياريس ) وكذلك كان شأن ( تارانت ) فانه بعد ان اشتهر بالشجاعة وسرت بذكر فضله الركب ان اضاعها في التعم والفساد

والواقع ان تلك الوطنية التي بالغ الناس في الاطراء بها ترجع الى رواية ذات قسمين ففي القسم الاول نشاهد تلك المدائن تثير الحرب على بعضها لتأخذ حظها من التجارة وفي القسم الثاني نشاهد التي ظفرت منها قد تولاهما الانحطاط ودمرت بيد متغلب جديد خرج من مجتمع يخالف نوعها

### الوطنية السياسية ❦ -

مهدها عند الامم التي عظمت فيها الحكومة وانحصرت السلطة في رؤسائها واعظم مثال لها الامم الفرنساوية والالمانية والروسية والتليانية والانديسية ( الاسبانية ) في زمننا هذا ومثالها في الزمن القديم الامة الرومانية وليس القائم بالحكم في هذه الامم الطوائف الدينية او المجالس البلدية المؤلفة من التجار كما في النوعين السابقين بل القائم عليه رؤساء من رجال الحرب او ممن جمعوا حولهم الجند المهنددة وامتدت سلطتهم في اقطار شاسعة

## سرّ تقدم الانكايز السكسونيين (٢٤٥)

وجمعوا تحت تصرفهم وسائل عظيمة من المال والرجال وخضع لاوامرهم العدد  
العديد من الجيوش والموظفين وهم لذلك اقدر من غيرهم على اقامة الحروب  
لولايتهم على جميع عناصر البلاد الحية اذ كل شيء خاضع للدولة من جهة ما  
وليس لاحد من العمال ارادة غير ارادة الحكومة التي تنفذه راتبه ملكياً كان  
او عسكرياً . وفي مثل هذه الاحوال تميل الجيوش الى الحرب اكثر من  
ميلها الى السلم كما انهم لا يعظمون الملك او الوازع الاكبر في الجمهورية الا  
بقدر ما يكون له من الغزوات وما يؤتاه من الانتصار ومن اجل هذا كان  
رؤساء الحكومات ميالين طبعاً الى الحرب وكثيراً ما يكون الحرب سيلهم  
الوحيد في الاستئثار برغوب او في دفع منافس يخشون مزاحمته . وهذا هو  
السبب في تلك الحروب العديدة التي منشأها التنازع على الملك بين العائلات  
او الاطماع الذاتية للملوك والنفس تنخدع عادة بالاستيلاء على سلطة تجعل  
المرء في سعة ونعيم والناس يعترفون بهما ويقدمونهما متى تم النصر للمغير  
غير انه يلزم للظافر بعد ظفوره ان ينظر في استبقاء نصره والبقاء ليس  
بالامر اليسير على حكم واسع الاكناف لا بد فيه من اغضاب قوم وجرح  
عواطف آخرين لعله انه تكفل بالقيام مقام الكل في التفكير والتدبير حتى  
لقد يخشى على تلك الحكومات الضخمة ان ترزح تحت هذه الاحمال  
الثقيلة التي جلبها عليها استعلاؤها وسلطانها الرفيع فاذا وصلت الدولة الى هذا  
الحد التمسست مخرجاً منها بالحرب لتلوي افكار الامة عن النظر الى الصعوبات  
الداخلية . وهذا ايضاً هو السبب في حروب كثيرة مما خاذه التاريخ وسطره  
الكتاب . ومتى انتصر اولئك الملوك زادت سلطتهم وتمكنت سيادتهم

## (٢٤٦) الوطنية في رأي الانكليز السكسونيين

وحيث ان تراهم يشيرون الحروب ليزدادوا بسطة في الملك لا ليثبتوا املاكهم  
وليمدوا حدود ممالكهم العظيمة التي يفرح بها المؤرخون وتحزن لها الامم  
اولئك هم اكابر القياصرة وعظماء الاملاك والاكاسرة الذين غصت باسمائهم  
صفحات التاريخ واتخذهم المؤرخون بياناً لمراحل الاجيال  
على ان هذه الدول العظيمة لا توافق طبيعة الاجتماع لما يلازمها من  
ارتكاب اكبر الفظائع في الحياة العمومية وجلب اعظم المصائب والرزايا في  
الحياة الخصوصية ولذلك فبقاؤها محدود ودوامها محال تراها تحترق مهشمة عقب  
موت شجاعها وكثيراً ما يدركها الدمار في حياتها . هنالك تهب نار الحروب  
ثانية بين الخلفاء وتستمر من جيل الى جيل وفي الغالب يكون انتشاب تلك  
الحروب رغم انف الامم لاحتياجها الى السلم كي تتفرغ الى السمي وراء رزقها  
والحرب تعطل الاعمال غير ان صوت الامة ضعيف في مثل هاتيك الدول  
فان من شأنها الضغط على حرية الافراد فيما عساه يأتي من عندياتهم بما  
استلزمه نظامها من جمع السلطة كلها في يد قوم معدودين . اما العامة التي  
تراول الاعمال النافعة وتكب على الاشغال التي تأتي بالثمرة وتمكنها من اداء  
الضرائب والحراج فانها مطروحة وراء السلطة العمومية التي اتهمت منها  
رويداً رويداً قدرتها على الاعمال العامة واضعفت فيها بواعث الاجتهاد  
ومصادر الانتاج وجعلتها لا تعرف من امورها الا الطاعة والانقياد فهي  
تخضع الى الحكومة والموظفين كما تخضع لاهل السياسة او المشتغلين بالسياسة  
وما علمنا ان الامة ابدت حراكاً امام رغائب فيليب الثاني ولا تحت حكم  
لويز الرابع عشر او حكومة الثورة او نابوليون الاول

ومعلوم ان هذه الحكومات العظيمة التي جمعت من العدد والعدد ما يمكنها من ارضاء اطماعها السياسية لا يتسر لها تسير اممها وحملها على احتمال ما تطلبه منها من الرجال والاموال الا اذا تذرعت لديها بمنفعة الوطن واثارت في نفوسها عواطف الوطنية . ترى تلك الحكومات تتفاني في حب السلام وما من احد يسبقها في الجهر بهذا الميل وتقول ان الحرب اكبر المصائب واعظم البلايا حتى لقد جاء ذكر السلم اثني عشرة مرة في خطاب امبراطور المانيا الذي القاه في ( كيل ) ومع هذا يقضون حياتهم في الحروب او في تجهيز معداتها وتهيئة لوازمها وتلك الاستعدادات التي لاحد لها هي في الواقع اشد تدميراً واعظم تخريباً من الحروب فانها تستنزف ما في الامة من الرجال والاموال وكلما اشتد وقر هذا النظام اشتدت الحاجة في الحكومات الى الاستنجد بالوطنية ومن الصعب معرفة درجة ما تفعله الوطنية في نفوس امة بلغت منتهى الاضمحلال من جراء هذه الاحوال كما لا تسهل معرفة مقدار ما تؤول اليه من الخراب اذ بلغت الوطنية منها حدها الاقصى ومع هذا قد يتأتى الالمام بذلك اذا نظرنا الى حالة الامة النليانية لان البحث في حالتها العلمية والاجتماعية يفيدنا فائدة كبرى ويرشدنا الى الغاية التي نحن صائرون اليها . كذلك نهتدي الى غرضنا بالتأمل في حالة بلاد الاندلس ( اسبانيا ) وانا نكتفي بتوجيه ذهن اهل العالمين الى هاتين الامتين ونضيف اليهما جمهوريات امريكا الجنوبية لمن رغب الاستزادة في البيان قال بعضهم ونعم قوله ( لو انا امعنا النظر في حقيقة معنى وطن لتركنا الطريق وقفلنا راجعين ) ومن المحقق ان الوطنية هي التي كانت سبباً في

قسم عظيم من الفضائع والمنكرات التي ملأت التاريخ وصيرت قراءته معيبة مخالفة للآداب . نعم انا عالم بانني احدث بمقالي هذا اضطراباً في نفوس بعض القراء واراهم لغوهم في الوطنية يشددون النكير عليّ ويفوقون نحوي سهام اللوم والتنديد ولذلك فاني اخصمهم بمقالي واسألهم ان كانوا حقيقة في وطنيتهم صادقين . واريد بالوطني من يرهن على ادعائه بالافعال لاني لست اجعل ان عدد الوطنيين بالقول لا يحصى غير ان الكلام في بحثنا لا يفيد وانا اخشى ان يكون السواد الاعظم مغروراً جذبه الاوهام فادعى بما ليس فيه .

انما الوطنية تقوم بامرين مهمين دفع ضريبة المال واداء ضريبة الدماء . ولست انكر انهم يؤدون الخراج بالتمام ولكن رأس الحكمة مخافة الجباة . على انه لا محيص من الآداء والدليل عليه انهم جميعاً يستغيثون من فداحة المصروفات ويشنون الغارة على استرسال الحكومة في توسيع دائرة مصالحتها واذاء جاءهم مترشح في المجالس النيابية وجعل يخطب فيهم انه يميل الى تخفيف الضرائب والاقتصاد في المصروفات اقبلوا عليه واهدوه اصواتهم مهلين ومكبرين . الا اقسم انهم بما يعملون يرهنون على انهم في وطنيتهم التي لست ارضاها كاذبون لانهم لا يجهلون ان النظام الذي يدافعون عنه خلافاً لرأيي يقتضي المال الكثير فلو كانوا في ادعائهم الوطنية صادقين اي لو كانت لوطنية فيهم غير مجرد التشدق في المقال وكنات مفهومة لديهم بتير ما يتظاهرون به من الحركات التي لا يرضاها العقلاء لما ساوموا الحكومة على المال الذي تحتاج اليه في تغذية تلك الوطنية وصيانة دعائمها . انهم اذا

## سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٤٩ )

صدقوا لدفنوا المال ولم يشكوا اذ كلما دفعوا انتصرت ووطنيتهم وكلما انتصرت استبشروا وفرحوا . اما انا فلست من المبتهجين لاني غير راض عن نظام الهيئة الحاضرة القائم على تلك الوطنية ولا حق لهم ان يعضبوا غضبي لانهم ان غضبوا فقد خالفوا انفسهم وتناقضوا

ايها الوطنيون العلامة الثانية على الوطنية كما تقومونها هي ضريبة الدماء فلتنظر كيف اتم بها قائمون اذن ليس بخاف على احد ان كل اهتمام الفرنسيين حتى غلاة الوطنية منهم موجه الى التخلص من الخدمة العسكرية مدة ثلاث سنين هم واولادهم وانهم نظموا حياتهم للسعي في هذا السبيل . فان كانت الخدمة ثلاث سنين لازمة فما سبب الهرب منها وان كانت غير لازمة فلم الدفاع عنها . الا تشعرون انكم متناقضون في دفاعكم عنها وهربكم منها . انا نشاهد المدارس التي اقصيت تلامذتها من الجندية مدة سنتين بمقتضى قانون العسكرية الجديد اصبحت خاصة بالطلاب وكان الكثير منها في درجة سيئة من الاتزواء لقلة الراغبين فيها فاقبل اليوم اليها العدد العديد حتى ان مدرسة الحقوق خفضت من شدة الامتحانات وسهلت الدرس تسهيلاً لنوال شهادتها التي تعني حاملها من الجندية سنتين كاملتين . وكأني بالمدرسين وقد تبهبوا الى انهم آباء وان غلوهم في الابوة يربو على غلوهم في الوطنية . وارجع الى النواب والاصيان في المجلسين فلا تجد منهم عشرة يؤدي ابناؤهم خدمة الجيش ثلاث سنين . هكذا يصادق الرجل منهم على جعل الخدمة ثلاث سنين ولكنه لا يقر على دخول ابنه فيها

وبالجملة فالوطنية التي نحن بصددھا قائمة على المطامع السياسية بواسطة

## ( ٢٥٠ ) الوطنية في رأي الانكايز السكسونيين

الحروب وتوسيع نطاق المصالح العمومية غير انها وطنية صعبة الاحتمال على الامم فهي تفرح بها في اول الامر ثم لا تلبث ان تشعر بثقلها فتترغب في التخلص منها وحيثئذ تتكاكل تلك الاحمال على الضعفاء والمساكين والبسطاء اغني على الامة فتميتها وتضعفها ثم يضيق بها الخناق يوماً فتثور ثورة واحدة وتتخلص من مثل لويز الرابع عشر وحكام الثورة وناپوليون غير انها لا تخرج من حكم هولاء الا لتدخل في حكم لويز الرابع عشر وحكام الثورة وناپوليون لان اولئك المسيطرون على الدوام موجودون في مثل ذلك النظام

— ❦ الوطنية الشخصية ❦ —

يوجد هذا النوع من الوطنية عند الامم التي تفهم من هذا اللفظ معنى غير المعاني الثلاثة السابقة فالرجل من تلك الامم يرى ان الوطن في بيته وان المنفعة التي يجب عليه الدفاع عنها هي استقلال ذلك البيت وساكنته وان الوطن السياسي لا مفهوم له الا الاجاد وسائل ذلك الاستقلال الشخصي وان الرجل لم يخلق للوطن خاصة كما في النوع السابق بل ان الوطن انما وجد لخدمة الانسان فهو لا يهتم كثيراً بان يكون وطنياً من امة عظيمة وانما جل اهتمامه ان يكون وطنياً مستقلاً وبالجملة فانه يرى نفسه رجلاً قبل ان يكون وطنياً

هذه وطنية تخالف وطنية الامم اللاتينية وكان اول ظهورها في غرب القارة الاورباوية نحو القرن الخامس من المسيح فادخلها قوم (الفرنك) في بلاد (الغلو) والسكسونيون في بريطانيا العظمى والفرنك والسكسونيون من هيئة اجتماعية واحدة هي التي سميناها بالامم الاستقلالية لانها خالفت



الجمعيات التي ترجع في اصولها الى الامة الرومانية القديمة فجعلت الشخص  
اي الفرد الواحد راجحاً على الدولة

ورجحان الفرد على الدولة هو الذي كان السبب في تجزئة البلاد  
الفرنساوية والجزائر البريطانية الى امارات صغيرة لا تحصى حتى صار عددها  
في القرون الوسطى بقدر عدد الاملاك الحُصوية فكان كل واحد سيِّداً  
في ارضه له الحكم فيها وحفظ النظام بين ساكنيها . وهكذا حلت اوطان  
كثيرة في محل ذلك الوطن الوحيد الروماني وليس من غرضي الآن ان  
أبين هنا السبب في زوال هذا الشكل الجديد شيئاً فشيئاً من البلاد  
الفرنساوية حيث اقتضته عنها الحكومة المملوكية التي جهمت اشتات السلطة  
وفي بقائه كما هو ببلاد انكائره غير ان الواقع هو اننا لا نزال نشاهد تلك  
الصورة عند الامم الانكليزية السكسونية اعني في بلاد انكائره ومستعمراتها  
العديدة وفي الولايات المتحدة . ولكي نبين حقيقة تلك الوطنية ينبغي لنا ان  
نذكر طرفاً من الحوادث التي يعلها الكل لما فيها من الدلالة الواضحة

اولاً سهولة هجرة الرجل عن وطنه وليس مقصدنا ان يهاجر منه على  
مقربة من حدوده بل يرحل عنه بعيداً جداً فيقطع الارض من ناحية الى  
اخرى . والمهاجر من الانكليز السكسونيين يشعر دائماً بأنه انما يرحل عن  
بلده مستصحباً لوطنه اذ هو يرى الوطن حيث يعيش المرء حراً<sup>(١)</sup>

(١) هذا يذكرنا بقول الحريري

لا تركن الى وطن فيه تهان وتمنن  
وارحل عن الدار التي تعلي الوهاد على القنن  
وجب البلاد فأيها ارضاك فاختره وطن

## ( ٢٥٢ ) الوطنية في رأي الانكليز السكسونيين

وثانياً استقلال المستعمرات بالنظر الى العاصمة الكبرى فكل مستعمرة لا يلزمها الا ان تكون تابعة لها ثم هي بعد ذلك مطلقة تحكم نفسها بنفسها كتبوعها ولا تحسب ان حب الوطن يحملها على تسليم نفسها اليه يسيرها كما يريد . ثم ان هذه التابعة وقتية لا تدوم الا بقدر ما يتربى التابع وان دامت فلزمن قريب لان المستعمرات الانكليزية تميل الى الهجرة مثلها كمثل شبان الانكليز . هكذا انفصلت الولايات المتحدة عن الامة البريطانية وهكذا تبدو الآن علائم الانفصال في استراليا وزيلاندا الجديدة وكندا وراس الرجا . قال احد السواح الانكليز وهو موسيو ( مكس اوريل ) ( يفخر سكان المستعمرات في هذه الايام بان يطلق عليهم اسم الاستراليين و ( الكنديين ) والافريقيين وينمو فيهم روح الملة كل يوم والانكليزي هو الذي يغذي ذلك الاحساس فيهم اذ كل انكليزي يقيم بضع سنين في مستعمرة لا يبقى انكليزياً بل يصير ( اوسترالياً ) او كندياً او افريقياً ويحلف بوطنه الجديد وهم لا يقبلون من العاصمة الكبرى ان ترسل عليهم ولاة الا تادباً منهم ومع ذلك يشترطون عليهم ان لا يشتغلوا بالسياسة اكثر مما تشتغل بها الملكة ورجال البيت الملوكي

وثالثاً عدم الالتفات مطلقاً الى الجندية وقلة الاهتمام بشأنها قال ( ادوارد ريكوس ) في كتابه ( تخطيط البلدان الجديد ) ( ان انكلتره هي اقل الدول في الجيوش الدائمة مع انها تحكم على امم اكثر مما تحكم جميع دول اوروبا باربعة الاضعاف فلا يزيد جيشها النظامي على مائة الف جندي ) وهو سدس الجيش الفرنسي والاماني والروسي اعني بلاد الوطنية الثالثة

وهو ربع الجيش النمساوي وثلث الجيش التلياني في حالة السلم وهو جزء من ثلاثين او من اربعين من عدد الرعايا<sup>(١)</sup>

وهناك امر اخر يوضح جيداً ان نظام تلك الامم لا يوافق الحروب قال (ريكلوس) في الجزء الرابع من كتابه المتقدم ذكره صحيفة ٨٧٩ ( لا يوجد في انكلتره قانون للقرعة العسكرية وليس في استطاعة الحكومة ان تحشد من افراد الامة جيشاً تحارب به رغبات الامة والخدمة عندهم سنوية ولولا ان المجالس النيابية تقضي في كل سنة باستمرار العساكر مجنّدة لانحل الجيش في كل عام . ومن مبادئهم انه لا حق للوازع في استبقاء جيش مستمر ينفق عليه من بيت المال الا باقرار القري والبلدان فهي التي تقدم المال اللازم وتقرر القانون العسكري في كل عام ) وليلاحظ ان القرعة غير موجودة كذلك في البحرية بل يحشد رجالها من المتطوعين كالعساكر البرية

وعدد الجيش في الولايات المتحدة ايام السلم قليل جداً . فلا يزيد على ستة وعشرين الفاً مع كثرة عدد السكان وبعد ما بين مشرق تلك البلاد

ومن هنا يتبين لك ان تلك الامم ليست ميالة الى الجندية ويزداد عدم الميل بتكاثر جمعيات السلام غير ان هذه الجمعيات لم تنتشر انتشاراً

---

(١) يظهر ان في الطبعة الفرنسية خطأ لان مجموع الرعايا على تلك النسبة لا يزيد على اربعة ملايين وهو قليل كما لا يخفى ولعل الاصل جزء من ثلاثمائة اوربعائة ويجب ايضاً ان يكون المقصود بالعدد الرعايا الاصليين لا التابعين

## ( ٢٥٤ ) الوطنية في رأي الانكليز الكسونيين

محسوساً الا في انكلترة والولايات المتحدة فلا يبلغ عدد جميع اعضاء الشركات التي تألفت لهذا الغرض في البلاد الفرنسية الا التنا ومأتين ولا تعرف في المانيا سوى جمعية واحدة لا يزيد عدد اعضائها على السبعين اما انكلترة ففيها خمس جمعيات تتألف من خمسة وعشرين الف عضو وهذا بخلاف جمعية سادسة تسمى جمعية السلام تألفت سنة ١٨١٦ وفيها بضعة آلاف من الاعضاء . وفي الولايات المتحدة جمعية واحدة يبلغ اعضاؤها اكثر من مليونين وبجانبا جمعيات كثيرة لا تحصى واعضاؤها في ازدياد على الدوام . ومما يدل على بنفضهم ايضاً للحروب اتجاه الاميال في هذه الايام الى فض المشاكل بواسطة المحكمين لا باستعمال المدافع والسيوف

اذا تقرر هذا سهل علينا ان نقارن بين هذه الانواع الاربعة

فاما الوطنية الدينية فقد انحصرت اليوم في الصحراء حيث تعب الطوائف الدينية في استبقائها وعلى كل حال فانه لم يعد لها اثر في الخارج لانها لا تستطيع ذلك وقد مال الدين في امم الغرب الى الملاينة والمحاسنة وصار ينتشر بالاقناع والاستدلال لا بالقهر والغلبة ثم انه اتخذ الضمائر ارضاً يسكنها ومال عن الاستماعة بسلطة الحكومة على جلب المحاذين وعليه ترى ان الوطنية الدينية آخذة في التمهقر من جميع الجهات

وكذلك الوطنية التجارية انقرضت زمانها ولم يد للاسباب التي كانت قائمة بها على شواطئ البحر المتوسط اثر في الوقت الحاضر وكادت المدائن العتيقة تنقرض ان لم تكن قد بادت مثل فينقيا وقرطاجنه واليونان ثم فينسيا وحين واصبحت تدل باطلاها او اضمحلها على ان تلك الوطنية التجارية

لا تصلح ان تكون اسأ يقوم به نظام الهيئة الاجتماعية . واليوم لا حياة للتجارة الا بالتنافس فيها وان عمدت بعض الامم الى تخفيفها او تحديدها يجبي الخراج على المتاجر في مرافئ بلادها بل نشاهد ان العقبات آخذة في الزوال بين الامم وان التجارة تتخلص كل يوم من قيودها وتسير مسرعة نحو الاطلاق بلا قيد ولا حرج . وحيثئذ لا يمكن الاعتماد على هذه الوطنية فستلحق بسابقتها لتصير معها من زخارف تاريخ العصر الخالية

ومن الاسف انه لا يسعنا ذكر الثالثة كما ذكرنا الاولتين فان روح الوطنية السياسية لم يمت حتى الآن غير ان المرض قد اشتد بها اكثر مما يتخيله الناس وبدت عليها امارات الفناء المحتم ولم يعد في الامكان استبقاء تلك الوطنية زمناً الا باستعمال الوسائل الوقتية واستخدام اسباب الغلو فيها الى حد التعسف والتعطرس مما جعلها تزداد وقراً على الامة حتى صارت عبأً ثقيلاً . ومن المظنون ان الدائرة تدور على فرنسا او المانيا مثلاً اذا سبقت احدهما الاخرى نغرت فتيلة تمت ائصال هذا السلام الذي صار اصعب احتمالاً من القتال . غير ان الظاهر في ذلك الحين لا يفضل المغلوب الا قليلاً والنصر كل النصر للامم التي وطدت اركان نظامها على دعائم الوطنية الرابعة اي الوطنية الشخصية فهي التي تلوح على وجهها جميع بشائر الموجودات النامية التي استقر لها الامر وامست آمنة على مستقبل الايام

اولاً لانها طبيعية فلا تحتاج لمنبه من الخارج دائماً ولكنها آتية من حالة اجتماع شأنها ان تربني في المرء بحكم الضرورة حاجة الاستقلال والبعث عن كل قيد تريده الدولة ولا منفعة له فيه . ثم هو لا يحتاج في المحافظة

على هذا الاستقلال امام الحكومة والتخلص من تلك القيود الا ان يتبع وجدانه الخاص فتراه يجري على هذه الوطنية بطبيعة الحال كما يا كل ويشرب وينام

ثانياً لانها تساعد على انماء الثروة فهي لا تقتضي للجيش نفقة طائلة وهي تحمل النفوس على الكد والاستزاق ما استطاعت ولا مشاحة في ان الامم التي من هذا النوع هي اغنى امم الارض كلها وما لها من ثمرة اتعابها

ثالثاً لانها تربي الاحساس الادبي في الانسان وهنا موضع تأمل لان غلاتنا افسدوه في الازهان طلباً لمنفعتهم فقالوا ويقولون ان الحرب منبع عظيم تستمد منه الشجاعة والهمة ان لم يكن اعظم المنابع واكبرها وانه لو انعدم الحرب سقطت همم بني البشر ودلوا . وربما كان القول مفيداً في حمل الامم على تقتيل بعضها بعضاً ولكنه قول يخالف المشاهدات كل المخالفة . الا ترى ان موحشي امريكا الجنوبية وهمج افريقيا في حرب ونزال مستمر منذ قرون على اماكن الصيد والاقتصاص وهم مع ذلك في احط درجات الانسانية . ولو صح قول الغلاة لكانوا اول الامم في نمو الاحساس الادبي منذ قرون . واذا راجعنا التاريخ رأينا ان الرجل لم تسقط آدابه ويفقد مزايا الهمة الصحيحة الا في ازمان الحروب والغارات ايام كانت الوطنية الحربية بالغة منهاها . هنالك تترادف على اسنهُ اقلام الكتاب حوادث . القتل والحديعة والزور ومصارعة الاخ اخاه وغير ذلك من انواع الفضائع والمخازي . ومن الصعب ان لا يميز الانسان بين هذه الاحوال وبين

ما يقتضيه نموّ الاحساس الادبي في الامم على ان ذلك من الامور الطبيعية. فانه متى ثارت ثورة الجشع في فلوب الرؤساء اقبلوا بكاياتهم وجزئياتهم على الحرب والفتوح وداسوا كرائم الشماليين بالاقدام . ومتى اشتبك القتال وحمي وطيس الحرب بين الجنود اندفع العسكر الى ارتكاب الشناعات واعمال القسوة والتوحش والفجور وهي الافعال التي يسميها الناس فظائع الحرب وموبقات الجيوش . نعم يرد ان نظام الجيوش في هذه الايام لا يقتضي مثل تلك الاعمال وهو صحيح الا ان فساد الاخلاق حاصل ايضاً وانما تثير شكاهه ليس الا

ومن حسن الحظ في هذا الزمان ان صار الحرب نادراً وصارت معيشة الجندي معيشة سلم مدجج بالاسلح وصار بيننا وبين ذلك العسكري الذي يقضي حياته في الحروب اجيال طوال واصبح جندينا يقضي حياته في الثكنات يتمرن بسلح قد لا تحين الفرصة لاستعماله فهو واحد من الامة يعيش مطمئناً الا انه على نفقة الحكومة وليس في تلك المعيشة ما يوجب نموّ الاحساس الادبي ولكني ارى فيها ما يدعو الى النقص فيه لانهم يعيشون في شبه بطالة بنير عمل ذاتي ولا تبعه عليهم في شيء محرومين من جميع المشتبهات كالرهبان وكلها شروط لا توافق العزة ولا تربي الانفة ولا تشجع النفس ولا تنمي الاحساس لان اول الدلائل على نمو الاحساس الادبي في الانسان قدرته على مغالبة نفسه واستطاعته على تدليل متاعب الحياة ورضوخه الى ما تقتضيه من الكد والعمل . ومما لا يختلف فيه اثنان ان الخدمة العسكرية تضعف في الرجل هذا الاستعداد اضعافاً شديداً فلا يليق الجندي

القديم الا للخدم في مكاتب الشرطة ومن الصعب عليه ان يعود زراعاً او اجيراً كما كان قبل ان يصير جندياً لانه يرى تلك الاعمال شاقة عليه فثبت ان مدة اقامته في ثكنة المساكر اضعفت عزيمته واوهنت قواه الادبية كذلك يتأثر الضابط من ذلك الوسط تأثيراً ليس حميداً ومنهم من يشتغلون فينجون من عدوى الثكنات بعض النجاة ولكنهم لا يفضلون غيرهم من الناس الذين يكدون على رزقهم . ومنهم من لا يعمل عملاً أبداً ويكتفون باداء الواجبات العسكرية دون غيرها وأولئك تراهم يقضون اوقات فراغهم الطويلة في القهاوي أو المقامرة أو استنشاق الهواء أو الزيارات أو الملاهي والملاذ . وليس في هذه الاعمال كلها ما يرفع درجتهم الادبية فوق درجة أقل الناس

ولا شك في ان الامم التي لم تحفل بالجندية والوظائف الادارية ارفع منزلة في الآداب من الذي بسطنا الكلام عليها لان شبانها لا يجدون في العسكرية أو المصالح الاميرية مقاعد يتكئون عليها بلا تعب ولا عناء بل يضطرون في تحصيل رزقهم الى الاحتراف بالصنائع الجارية وهذه تقتضي اقداماً اوفر وعزماً اوفى وفيها السراء والضراء وتبعها أكبر ولكنهم في كدهم هذا التحصيل عيشهم وايواء عائلاتهم يجدون همة وقدرة ادبيتين لا يجدهما من تيسر رزقه وعاش كسولاً .

رابعاً لانها تساعد على انتشار الامة وسهولة تعود افرادها على الإقامة في جميع انحاء المسكونة . فبينما نحن الفرنسيون نجتهد في احياء العواطف الوطنية التي تولاهم الانحطاط في ارجاء البلاد كلها باستعراض الجيوش



## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٢٥٩)

واقامة الاحتفالات العسكرية يخر خصمنا في عرض البحار بسفنه العديده  
ويغير على اطراف المسكونة بمهاجريه الذين لا نحصى لهم عدداً وكاننا لا نراه  
او اننا نخره لانه لم يتسلح مثلنا من قدميه الى عينيه . ولكننا لا تزال  
متأخرين باعتقادنا ان قوّة الامّة من قوّة حكومتها لانه اعتقاد باطل اذ لو  
كان صحيحاً لاصبحت سيادة العالم بأسره في يد الامم اللاتينية ومن المشاهد  
انها ترجع القهقري كل يوم امام تقدم الامم الانكليزية السكسونية على  
صغر حكوماتها وقلة جيوشها .

اذا تبينا هذا كما ينبغي تمكنا من اخذ ثارنا من المانيا كما يتغيه كل واحد  
منا لاننا اذ ذاك لا نطلبه بالافراط في حشد الجيوش وتعبئة السلاح فان  
ذلك يضعف الغالب والمغلوب سواء بل نتغيه من وراء اعلاء كلمة الامّة  
فهي القوة الحقيقية لان قوامها العمل واستقلال الافراد فيه .

ولياحظ ان حالة الحرب او حالة السلم المساح ليست من الضروريات  
الازلية بل هي نتيجة أشكال الجمعيات التي استولت على زمام الامم الى هذا  
الحين وكانت كلها راجعة الى الافراط في تعظيم السلطة العمومية وتوسيع  
نطاقها . اما الامم التي اتخذت شكلاً آخر فانها لم تعد تشعر بحاجة الى  
الاقتتال وصار الحرب عندها نادراً وهم لا يستبقون جيوشهم على قلة عددها  
الاتمسكاً بالمعدات وجرياً على الماضي أو لاجل ان يدفعوا بها غارة الامم  
التي لا تزال ترى كل شئ من خلال الجند مليحاً

ولنلخص ما تقدم فنقول :

ان الوطنية السيامية وطنية صناعية كاذبة تقود الامم الى الدمار

( ٢٦٠ ) الاخلاق في ادراك معنى التكافل

والوطنية الحقيقية هي التي تفضل استقلال الشخص وتحميه من تعديت الحكومة وتوسيع نطاقها ضد مصاحته لان هذه هي الطريقة الوحيدة في استبقاء قوة الوطن وتحصيل سعادته

## الفصل الرابع

﴿ في ان الفرنسيين يختلفون عن الانكليز السكسونيين ﴾  
﴿ في ادراك حقيقة التضامن والتكافل ﴾

أصبح التكافل اليوم مذهباً مقبولاً في فرنسا كالبديثيات حتى ان احد رؤساء الوزارة السابقين وهو موسيو (ليون بوجوا) كتب فيه رسالة مخصوصة قال فيها ان احزابهُ عديدون وذكر منهم الاشتراكيين من المسيحيين وبعض علماء الاقتصاد الالمانيين والفلاسفة كوسيو (فويه) و (ايرولي) وحكماء الفلسفة الوضيعة الذين يسمونه مذهب (الغيريه) قال (والمذهب واحد عند الجميع وان اختلفت اسماءهُ ومرجعه الى القول بوجود رباط طبيعي من التكافل بين كل فرد من الافراد وبين البقية) ولو اقتصروا على ذلك لا يمكن التسليم بهذا المذهب اذ لا ضرر فيه ولانه انما جاء بحقيقة لا تخفى على عامة الناس غير ان في الامر شيئاً آخريئبغي التحرز منه . ذلك ان القائلين بهذا المذهب يريدون ان يجعلوه المرجع الاصلي في المسئلة الاجتماعية بتامها ويرون ان الوسيلة في حل مشكلاتها ومدار بحثهم كله على المسئلة الآتية هل يجب ان يكون الفرد تابعاً لكل أو الكل للواحد وهم

سر تقدم الانكايذ السكسونيين ( ٢٦١ )

يجيبون بان الصواب تتبع الواحد لكل وعليه فالموضوع ليس بسيطاً  
ولكنه يحتاج الى النظر والتنقيب

واكبر دليل في رأي موسيو ( بورجوا ) على صحة المذهب هو قوله ان  
الرجل تابع للجمعية لانه مدين لها وليس هو مديناً لمعاصريه فقط بل ( يولد  
مديناً للنوع الانساني باكله ) ومنه الاجيال الماضية ( لانه يأخذ حظه مما  
ترك آباؤه وآباء الآخريين )

ويرى المتأمل من ايراد هذا الدليل على هذه الصورة انه يسهل على  
صاحبه اطالة الشرح فيه كما يعلم ان من السهل اتحال طريقته للرد عليه  
قال ( يتبادل الناس المنافع وهم احياء ) فهم حينئذ متكافلون  
وقد يجاب على هذا القول بانه قول صحيح وبأن الناس يتبادلون ايضاً  
احقاداً وبعضهم مع البعض الآخر يتنافسون فليسوا حينئذ متكافلين  
قال ( اذا ولد الانسان رأته يتمتع برأس مال عظيم جمعه الاجيال  
الماضية ) فهو حينئذ مدين

ويقال في الجواب نعم ولكنهم ايضاً اضعفوا قوة العمل الذاتي لانهم لم  
يتركوا من الارض الا يسيراً لم يستغلوه فصيروا التنازع في الحياة عنيفاً لذلك  
يكون الفرد من الدائنين

وهكذا يسهل الاسترسال في هذا البحث على هذا النحو والموضوع  
واقف عند الحد الاول وتكون النتيجة لبعاً بين متناظرين ينتهي باعتقاد كل  
واحد منهما انه ألزم خصمه الحجة وأسكته بقوة البرهان  
والحقيقة ان بين الناس منافع مشتركة وأخرى متناقضة فهم للاجتماع

(٢٦٢) الاختلاف في ادراك معنى التكافل

داثون ومدينون وهنا عقدة الاشكال الا ان موسيو (بورجوا) قد سهل لنا حلها برسالته

ولنجعل مبدأ بحثنا ذلك الدليل الذي اختاره دون غيره ورددته مراراً وجعله العاد الاول في تفضيل الكل على الواحد وهو قوله (يولد المرء مديناً للهيئة الاجتماعية فيأخذ حظه مما ترك آباؤه وآباء الآخرين حتى ان احقر الصانع في زمننا هذا ليقضل متوحش الازمان القديمة بمقدار ما بينه هو من التفاوت وبين رجل من نوابغ عصره) الى ان قال :

(وما تاريخ الانسانية الا عبارة عن تاريخ ما تحمله النوع الانساني من المتاعب والحسائر التي لا يحصى عددها ولا يمكن تقدير اهميتها حتى وصل بعقله وقوة ارادته الى ادراك ما اودع في الكون من العناصر والقوى وتمكن من اخضاع الجميع لسلطانه واستعمالها في منفعتة ليجد كل فرد من افراده يوم يوجد وسطاً سهلاً عليه فيه تربية ملكاته وانماء ما اختص به من القوى بحرية أوفى واكبر أي لتكون الانسانية أحسن في الحال والاستقبال منها في الماضي والى راحة الاجسام أقرب والى دعة الافكار أزم والى اطمئنان الضمائر أوجب)

ذلك أمر لا شك فيه فالرجل مدين للهيئة الاجتماعية بما وصات اليه من الترقى واليها يرجع فضله الحالي على متوحش القرون الاولى . غير ان البحث الوحيد المهم الذي ينبني الحوض فيه هو معرفة كيف حصل هذا الترقى في الهيئة الاجتماعية . هل كان في حصوله الكل خاضعاً للفرد أو الفرد تابعاً للكل كما يشاء موسيو بورجوا . وبعبارة أخرى هل الذي أوجب

سرّ تقدم الإنكليز السكسونيين ( ٢٦٣ )

ذلك الترقى الذي صير في رأيهم الواحد مديناً لكل هو عمل الجمع أو عمل الافراد . وبعبارة اوضح هل هو من عمل الجمعيات التي كانت السلطة فيها فوق كل شيء او من عمل الجمعيات التي كان كل فرد حراً فيها يجري وراء مصالحه كما يشاء . لانه لا يتأتى لهم بالطبع ان ينوا مذهبهم على ما حصل من الترقى ولا يلتفتون الى كيفية حصوله وطريقة اكتسابه

واذا تمهد هذا سهل علينا البحث في موضوعنا

من الحقائق التي يعرفها كل واحد ان الامم الحالية ساعدت على نمو التقدم اكثر من الامم الماضية وان الامم الغربية تفضل في ذلك الامم الشرقية

ومن الواضح ان الامم الحالية والامم الغربية انما فضلت غيرها بتغلب العمل الشخصي على العمل العام أي بقوة استقلال الفرد امام الكل فكما انتقلنا من الماضي الى المستقبل وسرنا من الشرق الى الغرب نشاهد شخصية الافراد تعظم شيئاً فشيئاً وان الواحد يستقل عن الهيئة ويستأثر بكثير من الاعمال دون البقية وان العمل اصبح حراً بعد ان كان مقيداً واضمح ذاتياً بعد ان كان كلياً كما انتقلت الملكية من يد الجمع ونقسمت على الافراد فبطلت صولة القبيلة على كل واحد من اعضائها وبادت اثره الطوائف دون افرادها واستوى كل باخيه مديناً وسياسياً وتبدلت الحكومات من ملوكية مطلقة أو جمهورية مستبدة الى ملوكية أو جمهورية حرة نيابية . وبالجملة نشاهد التقدم الاجتماعي يسير خلف استقلال الافراد تجاه الحكومات . واذا نظرنا الى امم الغرب وحدها رأينا ان التي تفوق غيرها منها في التقدم وسرعة

## ( ٢٦٤ ) الاخلاف في ادراك معنى التكافل

الترقى والثروة والانتشار هي التي يعظم فيها قدر الواحد ويتأيد استقلاله الذاتي . ذلك كله واضح محسوس فلا اطيل الشرح فيه .

على ان موسيو ( بورجوا ) لا يخالف في الحقيقة ما اقول ولم يفتنه ما في مذهبه من الضعف والفساد وان بناءه على ظاهر خداع قد تقوت مضاره على غير الناقدين . بل عرف يقيناً انه يؤدي الى اماتة روح العمل في الافراد وسد باب التقدم الذي هو مدار مذهبه لذلك اخذ يقدم الرد على ما خشى الاعتراض به عليه فقال ( لقد عرف الكل في تاريخ الامم والشعوب ان السبب الاصلي في الترقى تراحم الافراد على استقلالهم وان الامة لا تتجه نحو التقدم الا اذا نشط الواحد من قيوده وتيسر له استعمال ما اختص به من الملكات والمزايا وأنه بقدر تقدم الافراد في استقلالهم ونمو حركاتهم الجسمية والنفسية التي هي قوام كل حركة اجتماعية يكون تقدم الهيئة بتامها ويعظم عملها في سبيل الترقى والنجاح )

وذلك بلغ ما يقال غير ان المؤلف بعد ان فرغ من هذا التحقيق جعل يتأوله ويتدحرج فيه حتى ارجعه الى مذهبه كيلا لا تترك قوى الافراد للافراد فقال ( واجتماع قوى الافراد تحت لواء واحد قهراً في ازمة الاستبداد او اختياراً في أعصر الحكومات الحرة هو الذي ايد بقاء المجتمعات الانسانية وحفظها من الشتات وهي العائلة والقبيلة والمدينة والشعب والدين والامة ) وعليه فارقى نظام في الوجود هو ( الذي تحصل به الموازنة بين الافراد والكل حتى يعيش الكل للواحد ويعيش الواحد للكل ) ويصبح هذان المؤثران متلازمين بعد ان ضمهما الناس نقيضين زمنياً مديداً الا وهما تقدم

كل فرد في حياته وتقدم الامة في حياتها) ومزج النظامين الفردي والكلبي على هذا النحو يأخذ بالافكار علماً ويدل صراحة على ان المؤلف يريد ان يرضي الجميع لكن من ذا الذي يبين لنا مقدار ما يجب من كل عنصر في هذا المزيج ومن الذي يتولى امر المزج بين العنصرين وهل يوجد من يتسنى له هذا المزج ونحن نعلم ان علم تحليل الهيئات الاجتماعية أكثر تعقيداً وأكبر استعصاءً من علم تحليل الاجرام .

لم يفت ذلك موسيو بورجوا فعقد له فصلاً مخصوصاً عنوانه ( تطبيق مذهب التكافل الاجتماعي عملاً ) اليك اهم حديثه فيه

( يجب في التأليف بين العنصرين ان يلتفت الى طبيعة الاجتماع وغايته والظروف التي تكتنف كل فرد يوم ينضم اليه وحظه منه واوجبه فيه وبالجملة ينبغي ان يقابل بين مزايا الاجتماع ومتاعبه بالنظر الى كل فرد من افراده حتى يتبين بذلك ما له من الحقوق وما عليه من الواجبات

( وليس اشارة الامة ان يكون هو مفرق الحظوظ والمتاعب في الاجتماع فلن يكون من وظيفته ايجاد الحقوق بين الناس بل تنحصر واجباته في انتزاعها من ملاحظة روابطهم مع بعضهم البعض والوقوف عند بيانها وتقرير احكامها ومتى تبين النسبة السكانية بين عناصر الهيئة الاجتماعية وضحت له النسب التي توجد بين ضماير المجتمعين ومشاعرهم فيقررها

( وحيث لا يكون شرعه قانوناً سنته الهيئة الاجتماعية وألزم الافراد باتباعه الزاماً بل يكون ذلك القانون عبارة عن الناموس الطبيعي للهيئة الاجتماعية الواجب العمل به بين الناس )

ويرى القارئ ان موسيو بوجوا على رجاء من وصول الناس - بعد زمن طويل - الى درجة من التنور والعرفان والحكمة تمكنهم من الاتفاق على عقد اجتماعي يصيرون بمقتضاه شركة اختيارية يسهل عليهم فيها ( الجمع بين القوى المتناقضة وتحويلها كلها الى مؤثرات مفيدة لكل فرد وللجموع وان يقيموا على اطلال التنافس والحصام ودوارس السلطة القهرية والاستبداد بناء هيئة اجتماعية جديدة عمادها السلام وقوامها التراضي والاختيار )

ولا شك في ان هذا مطمح لا يرمى اليه الا حكيم حكيم وهو الغرض الذي يجب ان نقصده الانسانية في خطاها وهو الذي يمكنها ان تسير اليه الا انه يصعب علينا ان نمشي مع المؤلف هذا الشوط البعيد كما يصب علينا ان نوافقه على ان المقدمات التي وضعها تؤدي الى النتيجة المذكورة فقد دلنا على وجود قوتين في الحياة الانسانية وهما قوة كل فرد منها وقوة الهيئة الجمعة واعترف بان التقدم الذي وصلت اليه راجع الى الاولى منهما ثم استنتج مع هذا وجوب انماء الثانية وجعلها محل الرجاء في ( الوصول الى هيئة جديدة عمادها السلام وقوامها التراضي والاختيار )

واني لا اخطى كثيراً اذا قلت بان هذا التناقض مقصود فان موسيو بوجوا رجل سياسي اولاً وبالذات وشغله الشاغل قبل كل شيء تأليف حزب يكون له نصيراً ثم العمل على دوام هذا الحزب وانتشاره بما يصل اليه الامكان، وهو يخشى ان ينفر محازبيه ان قال لهم ان الحياة أيها الاولياء ليست لعباً ولهواً وانما هي مغالبة دائمة ضد متاعب لا تحصى متجددة في كل آن ولن تنالوا الظفر في هذا الجهاد الا اذا جعلتم كل اعتمادكم على انفسكم



لا على غيركم اذ كل ما يمكن لاهليكم واصدقائكم وجيرانكم وحكومتم أن يساعدوكم به اقل في الحقيقة بكثير مما يمكنكم ان تساعدوا به انفسكم بانفسكم اذا عولتم عليها ولم ترجعوا في اموركم الا اليها . لانه من المسلم ان مثل هذا الخطاب انما يؤثر في عقول المتتورين ولا يأخذ الا بقلوب الذين سمت مداركهم وكانوا قومًا عارفين . ولكنه لا يجذب الجماهير خصوصًا من اسلموا امرهم الى اهل السياسة وأوقفوا حظهم في الحياة على ما يعملون . ذلك لانهم لا يطلبون نصيبهم في الوجود الا من الحكومة ولا يرجون مزية الا من الهيئة بتامها ومثل هؤلاء القوم يسهل اكتساب قلوبهم اذا وعدوا صلاح امورهم بواسطة ذلك التكافل لانه صيغة مبهمه بسيطة يقبلها الناس بالسهولة ولا تضيق على أحد ولا توجب شيئًا من المتاعب ولا تستلزم مع ذلك تغيير شيء مما يجري عليه الناس في الحياة الآن . وهي دعوة تلذ لعامة الناس الذين لا يطلب منهم عمل من الاعمال وهم يطلبون كل شيء من غيرهم وتلذ ايضا لرجال السياسة والمشتغلين بالمسائل الاجتماعية والحكماء ومحبي الانسانية الذين لا يتكفون من القول الا يسيرًا ليظهروا امام الناس في ثوب قوم عرفوا متاعب الانسانية وكانوا بها مشفقين

نعم يكفي ذلك لتأليف الاحزاب وجمع النصراء ولكنه لا يكفي للنهوض بالانسانية نحو كمالها بل انه يزيد في سوء حالها لان التكافل امر وهي اكثر مما هو حقيق واليك البيان بالايجاز

اولاً مجرد النداء بان الناس كفلاء بعضهم لبعض وان مساعدة البعض للبعث واجبة لا يكفي لاجاد التكافل اولاً احكام روابطه بينهم وانما ميل الافراد

(٢٦٨) الاختلاف في ادراك معنى التكافل

الاعتماد على الجمع او جعل الفرد تابعاً للكل يتولد في الهياآت الاجتماعية بمقتضى نواميس مقررة يرشد اليها التأمل في الوجود ويعرفها قراؤنا . فحيثما وجدت تلك النواميس تولد هذا الميل من غير احتياج الى النداء به او الارشاد اليه لانه يحدث بانتظام كما تتولد جميع الحوادث الطبيعية فاذا اردنا انماؤه وجب علينا ان نعرف الظروف والحوادث التي استلزمت وجوده

وهنا يظهر ما في مذهب التكافل من الوهم والخيال اذ لسوء الحظ كلما قوي هذا الميل اشتدت تابعة الواحد للكل وتأصلت عنده عادة الركون اليه وقل اعتمادهُ على نفسه وصار اعزل امام متاعب الحياة لما يعتريه من فتور الهمة وضعف الارادة وسقوط العزيمة عن العمل . وما لتأخر الشرق عن الغرب سبب غير هذا

واذا اردنا ان نحفظ التوازن بين الواحد والكل على الدوام لزمنا القول بوجود زيادة اعتناء الكل ومضاعفة سهره على قدر ما يعتري الواحد في ذلك الوسط من التحول والانحطاط . ومن نكد الطالع ان العكس هو الواقع وهو معقول لان ذلك الكل الذي يحتاج اليه في الاستعانة على ضعف الواحد انما يتألف من مجموع اولئك الضعفاء فطبيعته من طبيعتهم والذي يضعف الفرد ويجعله مفقراً الى غيره يضعف الكل ويعوزه ومعناه ان التكافل يزداد ضعفاً بقدر اشتداد الحاجة اليه . واني اسأل القراء عفواً عن تقرير هذه الحقائق التي هي في الواقع بديهيات

وعليه يتبين ان هذا المذهب معيب من جهتين اولاً لانه يولد في الامة افراداً لا اهلية لهم في شيء من الاعمال ويساعد على كثرة عددهم

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٦٩ )

شيئاً فشيئاً . وثانياً لان الامة تضعف عن مساعدتهم كلما اكثر عددهم  
ما مساعدة الهيئة للافراد الا وسيلة عرضية وقتية تحصل بطريق  
الاستثناء عند اشتداد الضحك ببعض الناس فليست دواء يشفي العلة بل  
هي مسكن كالمخدرات تهدي ثورة الالم حيناً لكنها لا تنيم الالم الا اذا  
انامت المريض

كذلك يحتاج في تطبيق مذهب التكافل عملاً الى اتفاق جميع الافراد  
على قبوله أي الى تحرير ذلك العقد الاجتماعي الذي ينشده موسيو بورجوا  
ويحصر آماله فيه . اما اذا اعتضنا عن عمل الكل بعمل كل فرد فانا نفتح  
لكل واحد سبيل نجاة الهيئة الاجتماعية بتأهبها كما ان الدين يفتح لكل  
فرد باب سلامته الابدية . فالواقع ان الحياة الاجتماعية كالحياة الابدية كلاهما  
متعلق بالافراد لا بالجموع وعلى كل امرء ان يتخير السبيل الذي يوصله الى  
نجاته بنفسه كما يتخير التربية التي تجعل ابناؤه قادرين على الحياة باحسن  
الطرق والوسائل . وكلما تشبعت الافكار بان قيام المجتمع الانساني متوقف  
على عمل كل فرد احس كل واحد منهم بوجوب التعويل على نفسه دون  
غيره ومال الى استعمال ما اوتيته من الهمة والارادة والاجتهاد .

رب معترض يقول انا نقيم حب الذات مقام مذهب عليه صلاح  
الانسانية وفيه نجاتها وهو اعتراض فخيم الانفاظ يخاف منه أناس كثيرون  
لذلك وجب ان تفصح القول لتعلم ان كان حب الذات فيما تقول اوفي  
المذهب الذي يقول به غيرنا

قلت ان مذهب التكافل خيالي وأزيد عليه ولا أخشى معارضاً أنه

## ( ٢٧٠ ) الاختلاف في ادراك معنى التكافل

صورة من صور حب الذات المخجل حتى اني كنت وضعت لهذا الفصل عنواناً آخر هو (حب الذات عند الغيريين) وسيتضح للقراء ان التسمية كانت صحيحة لا مجرد تلاعب بالالفاظ . ذلك لانهُ بالبحث في التكافل نراهُ يشتمل على امرين كون المرء يساعد غيرهُ وكونه ينتظر المساعدة من غيره ولعمري لست أدري اي الاعتبارين يجذب النفوس نحو هذا المذهب ويجعل الناس يجتمعون حوله ان كانت رغبتهم في مساعدة غيرهم اورجاءهم المساعدة من ذلك الغير . ومن المشاهد ان الذين يميلون الى مساعدة غيرهم يؤدون تلك المساعدة من انفسهم وهم يفعلون ذلك منذ خلقت السموات والارض ولم يقولوا بان عملهم هذا مذهب لازم في الانسانية ولم يتحروا النداء به على رؤوس الاشهاد . وعليه فيل المرء الى مساعدة غيره ليس هو الاعتبار الذي اوجب انتشار مذهب التكافل الجديد وانما الذي اوجب ذلك هو تصور المساعدة من الغير حيث يسمي الواحد راجياً ان تجعل له الحكومة او الامة راتباً او توجد له عملاً اياً كان يعيش منه . هذا هو الذي يخنلب الافكار ويجتذب النفوس ويحشد الجموع حول مذهب ظاهره التضامن والتكافل وباطنه الاثرة وحب الذات .

ان الرجل الذي يؤدي الجزية الى صندوق الحكومة والذي يتقاضى الراتب من ذلك الصندوق شريكان متكافلان في عملهما غير ان لكل وجهة في شركته فالتكافل يحلو لاحدهما دون اخيه . الا ترى ان المرء ميال الى التوظيف اكثر من ميله الى ان يكون ممن وجب عليه الخراج واقرب الى اعتبار التكافل في منفعته من اعتباره واجباً عليه .

والخلاصة ان المرء ميّال الى استخدام غيره أكثر من ميله الى خدمته .  
وان صاح موسىو بورجوا بما يخالف ما ذكر واليك دليلين قريبي العهد منا  
أخذناهما من طريقة الاستعمار عندنا

الاول نقله عن استاذ الفاسفة موسىو (لاپي) من رسالة نشرها في  
مجلة الفلسفة العقلية يصف بها معاملة الاوروبواوين للاهالي في مستعمراتنا  
قال ( لقد نشر الاستبداد جناحيه في كل ناحية وشملت الاثرة جميع الناس  
باشد حالاتها وصرنا نشاهد ان حكم الشرفاء يحى من جديد في المستعمرات  
حيث الاوروبي هو السيد الامير والوطني هو الخادم الحقير حيث الامير  
هو الذي يقضي بين اتباعه بمعنى انه يصادرهم في ماشيتهم ان جاءت لترعى  
في اراضيه أو يقدر الغرامة التي تجب عليهم وقد حذا الخدام حذو الخدموين  
فما وجد خدام أوروبي بين خدام وطنيين الا رأيتهم التي ما في يده من  
آلات العمل وجعل يصدر الاوامر للآخرين ثم الجندي يوحى الى المدني  
طريقة الاستبداد وبالجملة فان عيشة المستعمرات لا تلائم الفضيلة ولا تدعو  
الى مكارم الاخلاق )

والدليل الثاني تأخذه عن موسىو (لانسان) وهو من الطبيعيين  
خلفاً لموسيو (لاپي) وكان حاكماً في (التونكين) وقضى في المستعمرات  
زمناً طويلاً وله كتاب سماه ( مبادئ الاستعمار ) تكلم فيه عن علاقات  
الاوروباوين بالوطنيين ومما جاء فيه قوله ( اعظم رجل متمدن يصير في  
المستعمرات كالطفل في معاملة المعجوات فهو يعامل الوطنيين كأنهم آلات  
خلقت للآلام . يعبت بدينهم ولا يحترم عائلاتهم ولا يوقر ما اعتادوا على توقيره في

مجتمعاتهم ولا يعاباً باملاكهم ولا يتهيب اشخاصهم ولا يقدر لهم حياة وليس.  
توحش الاستعمار في هذه الايام باقل من توحشه في غابر الازمان ) ثم  
أتى بالشواهد على قوله فسرد وقائع وحوادث لا عدد لها. والحال واحد في  
كل جهة في الهند الصينية ومدغشقر وشطوط افريقيا ثم ختم موسيو.  
( لانسان ) الكلام بقوله ( يجب وضع حد لهذه المعاملات الفظيعة ان  
كانت الحكومة تريد ان لا تسوء عقبي السياسة الاستعمارية بسببها ) ونحن  
نرى ايضاً انه يجب اقامة حد لتلك المعاملات الشنيعة التي تقسم الناس الى  
قسمين من يستعملون التكافل في منفعتهم ومن يترقبون الفرص ليستأثروا  
بمنافعهم والفرق الاول ظالم والفرق الثاني مظلوم ولكنهما يجتمعان في  
رغباتهما ان يعيشوا كلاً على الكل اي على المجموع اي على الامة

واذا بحثنا عن طريقة للخلاص من هذه الحال فانا لا نجد لها في نشر  
مذهب التكافل لانا راينا اقل الناس استحقاقاً للعناية قد اتهموه فرصة  
لاحتكار منافعهم اضراً بحق غيرهم فلم يستفد منه الا الخبيثاء الذين  
اتخذوا التكافل آلة يتذون بها اموال ذلك الغير ويستعملونه متكافلاً لهم  
حتى كل منهم واستجار وقرب من العدم

اذا ثبت هذا علمت ان ترقى الهيئة الاجتماعية لا يقوم بالاتسكال على  
الغير والحيف عليه وذلك هو اكبر برهان يقدمه كل واحد لاختيه على انه  
واياه متكافلان . ويحصل هذا الترقى بمقدار ما عند كل واحد من الاعتماد  
على نفسه وكفاية حاجاته بنفسه ونشأته على استعمال قوته الذاتية وهتمته  
الشخصية . ومعنى ما تقدم انه ينبغي الاهتمام بتربية القدرة الشخصية اكثر

من الاهتمام بتعظيم السلطة الاجتماعية  
علمنا ان تربية الناس على الاعتماد على الهيئة يضعف من قوتهم الذاتية  
ومنهُ يؤخذ ان تربيتهم على الاعتماد على انفسهم يزيد في تلك القوة وهو  
برهان ساطع على ما للوسط من التأثير فان كان ملائماً للعمل اصبح العامل  
الطيب ماهراً والعامل المتوسط منقداً والعامل البسيط متوسطاً والعامل  
الخجل بسيطاً وهكذا تترقى الطبقات واحدة بعد الاخرى  
ولياحظ أنني لا اقول هذا اعتباطاً من غير ان يكون لي سند فيه غاية  
ما في الامر اني ألخص للقراء حوادث كثيرة كلها ثابتة بالخبر والاستقراء .  
ودليله ما كتبه اليّ صديقي وزميلي الفاضل موسيو (بول دوروسيه) في  
الشهر الماضي من مدينة ( سنسنتي ) بامريكا حيث ذهب ليستطلع الاحوال  
في تلك البلاد قال ( رأيت في امريكا كترًا للاستقراء لا يفنى فهي بلد يأتيها  
المهاجرون من كل ناحية بلا انقطاع وقد اشتغل علماءها بالبحث عن  
الاجناس التي فيها قابلية لاحتمال العيشة الامريكية والتي لا تقدر عليها وفي  
ذلك فائدة كلية لا تخفى واغرب ما شاهدت هنا هو تقدم الارلنديين منذ  
عشرين عاماً وكل شيء قابل للتقدم والنمو يعظم ويكبر في هذه البلاد لذلك  
لا ترى الارلندي اليوم يكس الطرقات ولم يعد هو ذلك العامل الحقير  
الجاهل الذي كنا نعرفه من قبل بل ذلك شأن قد اختص به الآن ( البولوني )  
والايتالي وغيرهما

ولا شبهة في أن هذا الاستقراء مفيد جداً وانه يساعد كثيراً على  
توضيح مسائلنا الاجتماعية التي نبحث فيها وعلى القراء ان يقابلوا بين هذا

وبين ما نقلناه عن موسيو ( لابي ) و ( لانسان ) ليتبينوا الفرق ويقفوا على حقيقة الموضوع ويهتدوا الى الصواب فيه .

الاوروبي هو الذي يهاجر في الحالتين الا ان الفرق عظيم بين النتيجة والسرف في هذا ان بعضهم اقام ببلد اتكالي اي لم يتعود اهله الاعتماد على انفسهم بل على الهيئة التي وجدوا فيها وكانت نتيجة تأثير هذا الوسط مضرة بالفريقين الوطني والاوروباوي الاول لما يصيبه من الظلم والاستبداد والثاني لما يأتيه منها . وبعضهم اقام ببلد استقلالي اي تعود كل واحد من اهله المحافظة على استقلاله تجاه الهيئة تماما وشب على الارتقاء بجده وعمله مستعينا بهتمته وقوته حيث القدرة الشخصية بلغت غايتها وقل تأثير الهيئة الى الحد الادنى . فاذا وصل الاوروبي الى هذا الوسط المحي سرت فيه حركة الحياة ونهبت قواه وتبدلت احواله فصار رجلاً غير الذي هاجر واصبح قادراً على تحصيل حاجاته بنفسه اذ لا سبيل للاعتماد على الغير في تلك البلاد ولا الى ابتزاز المال من يدهم ولا الى الاتكال على تكافل وهمي يخدع النفوس كذباً وتليساً . تلك بلاد ( المرء بنفسه ) فكل ما فيها يتاديك عن نفسك بنفسك . لذلك تحول الاراندي وارثي وهي معجزة من السهل على من لهم اقل الملم بالعلم الاجتماعي ان يدركوا السرف فيها

مضت الاجيال الطوال على ذلك الرجل وهو في وسط اتكالي حتى صار يهرب من كل عمل يكلفه بعض العناء او يقتضي بعض المهمة الذاتية متعوداً على المعيشة من تكافل عشيرته حتى وصل بتأثير ذلك التكافل الى حالته التي نشاهده عليها في اوروبا من الانحطاط السياسي والضعف



الاجتماعي فاصبح رجلاً ترفع عن الحرف الدينية التي كان مقصوداً عليها بحكم  
مذهب التكافل الميت ولم يعد كناساً في الشوارع والطرق او صانعاً  
كآلة تحرك بارادة غيرها وامسى قادراً على العمل بنفسه وتحصيل الرزق  
من غير الاستعانة فيه الا بهتمته ودخل في طريق سعادته

اما المهاجرون من التليانيين والبولونيين فهم اقرب منه عهداً بمعاشره  
الامة الانكليزية السكسونية ولم يتم خلاصهم حتى الآن مما تربوا عليه في  
بلادهم ولم ينته دور تحولهم من حال الى حال الا ان الشوط الذي ساره  
الارلندي في تلك البلاد يدنا على الغاية التي هم صائرون ايضاً اليها بالتدريج  
فلا بد لهم مثله ان ينالوا في ذلك الوسط وبتأثيره ما فيه سعادتهم

ولا يتوهم احد ان هذا الانقلاب يحصل اجماعاً اي يناله الكل  
على السواء بل هو يحصل لكل فرد على حدته كما اشرنا اليه فاكثرت عملاً  
واكبرهم همة اسبقهم الى الترقى ثم تليهم الطبقة التي دونهم فالتى من بعدها  
وهكذا لكل امرء ما كسب

ثبت من هذا ان الامم الاستقلالية اصلح لنمو التكافل الاجتماعي من  
الامم الاتكالية . وكأني بالذين يحبون التمادي في الجدال من القراء يتسألون  
عن مصير الافراد الذين لا قبل لهم على الارتقاء بانفسهم في مثل ذلك  
الوسط الاستقلالي رغمًا عن تعدد وسائل الحث والتحريض فاجيبهم بان من  
لوازم هذا الوسط تقليل عدد اولئك الضعفاء جدًا بخلاف مذهب التكافل  
فانه يساعد على كثرتهم دائماً وبرهانه الارلنديون في الولايات المتحدة .  
ثم ان مذهب التكافل فضلاً عن كونه يعود الناس على عدم الاهتمام

بتحصيل حاجاتهم بانفسهم ويريبهم على طلب المعونة دائماً من امتهم  
لا يساعد الضعفاء على النهوض من خمولهم كما انه يضعف من همم اولي  
الغزم بما يقلل من نتائج عملهم كما يقول علماء الاقتصاد ويلحق بهم الفقر  
قتل قدرتهم على مساعدة الغير وان رغبوا فيها ما استطاعوا . وتقص الثروة  
في يد كل فرد يؤدي الى نقصها في يد الامة بتمامها وحيثئذ يعدم البأس  
الضعيف سبيل المعونة من الافراد ومن الحكومة سواء . ولن تقوم الامة  
بمساعدة الضعفاء ومواساة الفقراء والبائيسين الا اذا توفر المال لدى الكثير  
من افرادها حتى يسهل عليهم تخصيص ما زاد على حاجاتهم الى الخيرات .  
والذي يساعد على انماء ثروة الافراد هو الذي يساعد على انماء روح المعونة  
وفعل الخيرات الخصوصية والعنومية . واذا قابلت بين ما ينفقه الانكليز  
والامريكان كل عام في هذا السبيل وبين ما ينفقه نحن مثلاً في فرنسا مما  
يقول سنة عن سنة وجدت الفرق عظيمًا وارتاح ضميرك من هذه الجهة  
تلخص من هذا ان رجلنا الاجتماعي يمتاز على رجل مذهب التكافل  
بقدرته على مساعدة الضعفاء وبكونه يسهل لهم ايضاً سبيل التقدم والارتقاء  
وهو الذي يسير بالانسانية الى طريق حل مشكلاتها وعلى الخصوص الى  
حل ما يسمى ( مسألة العملة والصناع ) فهو الذي يخطو نحو فضاء الاشكال  
بمحو حالة العملة الحاضرة من الوجود وذلك هو مستقبل الدنيا  
ربما عد هذا من قبيل السفسطة لتعودنا الحكم على المستقبل بالماضي  
ولكونه يصعب على الفكر طبعاً ان ينسى الاوضاع التي اعتادها وان  
اخذت في الاتزواء والزوال وان يلتفت الى الاوضاع الجديدة التي تظهر في

## سرّ تقدم الانكايذ السكسونيين ( ٢٧٧ )

الوجود هنا وهناك غير ان علام هذا الانقلاب بادية جليلة في الامم المتقدمة في طريق المستقبل وهي واضحة تماماً في انكلترة والولايات المتحدة فانك ترى الصناع في الحرف الدنيئة كلهم من الاجانب او من القادمين حديثاً ولم يمض عليهم زمن كاف ليتشبهوا باهل تلك البلاد والصناعات الرفيعة تدار بالآلات شيئاً فشيئاً والرجل يتقل من كونه صانعاً او عاملاً الى كونه موظفاً او ملاحظاً . كذلك اصبح الصانع الفلاح الذي نعرفه في بلادنا من زمن مديد على وشك الزوال فان آلات الزراعة تكثر كل يوم حتى كأن الفلاح في كثير من اقاليم امريكا عالم يبحث في طبقات الارض عن معادنها فيحترث ويمهد ويحصد ويدرس وهو مستريح على جلسة منتظمة يقود منها دابته كأنه في عمله احد الظرفاء في عربته وربما رأته بلباس الظرفاء احياناً . ولم يبق عليه الا ان يتعلم اطوارهم ويتهدب بافكارهم وسيتم له ذلك . وقد اتسع ذهنه في جميع ما يرقى الزراعة لذلك لا يحجم عن استعمال كل جديد فيها

الولايات المتحدة الآن في طليعة الامم من حيث التقدم الاجتماعي كما سبقتهم في المصنوعات الميكانيكية وهما نوعان من انواع التقدم متلازمان لا كما يظن الناس عادة فالثاني نتيجة الاول والاوّل يتأثر كثيراً بالثاني وليس في قدرة احد ان يجبر بما تصل اليه الامم من الترقى باجتماع هذين الامرين وجب علينا اذن ان نفلح عن التمسك باوضاع الاجتماع القديمة كما اخذنا في ترك آلات العمل التي تديرها يد الانسان فذلك هو الماضي الذي يبعد عنا كل يوم ولا مرد له ابداً

وبينا العالم الانساني يسير مظفراً نحو حال جديد نرى رجلاً كوسيو  
بورجوا نجاه ان يكون في عداد كل الناس مع كونه يطمع في رئاسة حزب  
الترقى في البلاد الفرنسية يعرض علينا ان نرجع الى مذهب تقادم العهد  
عليه حتى بلى ظاناً انه اكتشاف جديد وهو اوهى المذاهب واشدها تعسفاً  
واستبداداً . حقاً ليس لنا من نصيب

## الفصل الخامس

﴿ ماهي احسن حالات الاجتماع لتحصيل السعادة ﴾

الف السير (جون لوبوك) كتاباً عنوانه (سعادة الحياة) وقد انتشر  
انتشاراً عظيماً في انكائه حتى ان الذي عني بترجمته الى اللغة الفرنسية لم  
يفرغ من الجزء الاول الا بعد ان اعيد طبع الكتاب عشرين مرة ومن  
الجزء الثاني الا بعد ان ظهرت طبعته السابعة والسبعين

ولا يحسبن القراء ان المؤلف أمسك العنقاء وجعل يعرضها على اهل  
زمانه في نظير بعض شلنات يدقون بها ثمن كتابه اذ لو كان الامر كذلك  
لقلنا ان الانكايز ليسوا بطماعين بل الكتاب بجزئيه عبارة عن جمع حكم  
ونقل افكار من كتب جميع المؤلفين المشهورين وغرض المؤلف من هذا  
الجمع وذلك النقل ان يبرهن للناس انهم سعداء لكونهم احياء

وللدلالة على صحة رأيه جعل يسرد موجبات السعادة التي يشاهدها  
الانسان واحداً فواحداً كالارتياح بعد اداء الواجب واللذة من قراءة اشهر

ما ألف واحسن ما كتب ونعمة المحبة ولذة السياحة ولذة البيت والملاذ  
 العلمية والعشق والفضون والشعر والموسيقى وبدائع الطبيعة وهكذا . وهو  
 لكل شيء باسّ الوجه هاشّ النفس يملأوه الامل على الدوام فلا يرى الا  
 سروراً بحيث يضعف خصمه عن مناضلته . ومن قوله ( لقد سمعت الناس  
 كثيراً يشكون مما في هذه الدنيا من كفران النعم ومحبة الذات أما أنا فلم  
 اشعر مرة واحدة بأر هاتين المصيبتين ولعل ذلك من حسن حظي ) ذلك  
 امر يوجب الاستغراب أو يدعو الى القول بان صاحبه رجل من البسطاء  
 واليك اغرب منه قال ( نحن في الحقيقة أغنياء أكثر مما نظن وكثيراً ما نسمع  
 عن شدة رغبات الناس في الكسب والاستحواز وبعضهم يحسد كبار  
 الموسرين ويظن السعادة في امتلاك الاراضي الواسعة غير ان الغالب ان  
 الرجل يملك الارض والارض تملكه كما قال ( أيمرسون ) واذا ارتقينا قليلاً  
 بالفكر لوجدنا ان لنا الألوف المؤلفة من القراسخ والاميال فالشوارع  
 والطرقات والسكك العمومية والجسور وشواطئ البحر على اختلاف صنوفها  
 وتنوع مناظرها كلها ملك لنا فنحن من كبار الاغنياء ولا علم لنا وليست  
 الارض هي التي تنقصنا بل الذي نحتاج اليه هو القدرة على التمتع بما ملكنا  
 وتلك مزية عظيمة تتبعها مزية أخرى وهي انها لا تكلفنا عملاً ولا تطلب منا  
 عناء فصاحب الاملاك مشغول البال على الدوام ولكن المناظر الطبيعية  
 مملوكة لكل من له عينان تبصران . وبهذا المعنى صح لموسيو ( كنجلي )  
 أن يقول بان بستانه زمن الشتاء كان الحضرة التي تكتشف بهض المكان  
 الذي يسكنه لا لأنه كان يملكها حقيقة بل اعتباراً بالمعنى الذي يجعل

( ٢٨٠ ) احسن الحالات لتحصيل السعادة

الالوف من البشر مالكين للشيء بعينه )

والكتاب كله محشو بهذا الامل الشديد وأدلة المؤلف على مذهبه كلها من هذا القليل ومن المعلوم ان الانكليز الكسونيين لا يقنعون بمثل تلك الادلة الضعيفة كما ان تلك الادلة ليست هي السبب في انتشار الكتاب بينهم ذلك الانتشار

ومما يجب البحث عنه معرفة السبب الذي لاجله لم ينتشر هذا الكتاب عندنا الا قليلاً ولاجله يضحك الفرنسيون من قراءته ويتبسّمون لسرد أدلته

ويلزمنا في ذلك أن نؤمن النظر ونطيل التأمل أكثر من موسيو (لوبوك)

في موضوع تلك السعادة التي شغلت الانسان طول الزمان

تعريف السعادة ❦

نريد بهذه الكلمة (السعادة) حالة ارتياح تقوم بنفس أولئك الذين يتمكنون من التغلب على متاعب الحياة المادية والادبية تغلباً حقيقياً.

والغرض من وصف المتاعب بالمادية والادبية ان يتناول التعريف حاجتي المرء العظيمتين في الدنيا وهما راحة الجسم وراحة النفس فوجوده كله راجع اليهما

ويلزمنا قبل كل شيء ان نقف على حقيقة الاسباب التي ذهب الكثيرون الى أنها هي وحدها مصدر سعادة الانسان كالطبع والصحة والمال والدين

فاما الطبع الحسن فهو الذي يميل بصاحبه الى أخذ الاشياء باحسن جهاتها أي يحملة على اعتبار جهة الحسن في الاشياء مطلقاً . ولكل شيء

جهة حسن وأخرى تقيضها غير ان الخيال محدود مهما كان شديداً وعلى كل حال فهو لا يغير من حقائق الامور شيئاً ومتى اتضحت الحقيقة ووجب التسليم بها كان اليأس أشد وقماً وعليه فان توهم عدم وجود الضرر لا ينافيه واما الصحة فانها تكفينا شر كثير من الآلام الجسمية وتجعلنا بذلك قادرين على مزاوله العمل اللازم في تحصيل المأكل والملبس والمكمن غير انها لا تعطي الا القدرة وقد تتمطل القدرة بسبب من الاسباب فيجوز ان يكون المرء بالغاً منتهى الصحة وهو مع ذلك في اشد حالات الضنك والاحتياج وما ذلك من موجبات السعادة في شيء

واما المال فكثيرون يعتبرونه أهم وسيلة في السعادة والواقع انه يضمن لصاحبه عيشه اليومي ويسهل له اجتياز الكثير من المتاعب المادية وليس هذا بيسير ولكن المال لا يفيد شيئاً في اجتياز المتاعب الادبية فن شأنه الميل بالهمة الى القصور واضعاف الارادة ومن أهم اسباب السعادة الامل اي رجاء الحصول على المرغوب فاذا ملكت ما رجوت ضاع جزء عظيم من ميلك السابق اليه والمال لا يجعل للامل محلاً لانه يسهل الحصول فوراً على المراد وذلك يؤدي الى ضعف لذة الانتظار وهذا هو السبب في أن الاغنياء يطلبون دائماً ملاذ جديدة وملاهي غير التي اعتادوها لانهم سريعو الشبع من كل امر في اوله . فالمال يضيع الاهتمام بكل شيء ومتى ضاع الاهتمام فقد الرجل ذوق سمادة الحياة ذوقاً صحيحاً فلا يحفل بشيء ولا شيء يحمله على الاهتمام . وخطاؤنا في المال آت من اعتبارنا اياه بالنظر الى الفقر او التوسط في المعيشة والواجب ان ننظر اليه من حيث هو ونقدره حق قدره

في الواقع ونفس الامر تقديراً صحيحاً . واذا فعلنا ذلك وجدناه أبت من جهات كثيرة حتى ان صاحبه لا يتمكن بواسطته في بعض الاحيان من التغلب على الصعوبات المادية التي تعرض له وان خيل لبعضهم ان ذلك من المستغربات . الا ترى ان الذين يميلون في معيشتهم الى اللذات والزخارف يصرفون في غالب الاحوال أكثر مما يكسبون وينتهي بهم الامر الى تعود الصرف من غير حساب والى فقدان التعود على العمل فيختل التبادل عندهم . وفي ذلك الجب العميق انتهت ثروة كبار الاغنياء في كل زمان . كم من عائلة كانت ذات بسطة كبيرة من اليسار فاصبح ابناؤها بأئسين . فان دام الحال لا بنائهم اقتصر الدور الثاني أو الثالث ويمسسون غير قادرين على اصلاح حالهم المادي فضلاً عن الادبي لان من فقد عادة العمل والسكد يصعب عليه استرجاعها . كذا حال الشرفاء منا وكذا شأن الموسرين من الاواسط وهي سنة ابدية . والخلاصة ان فراغ اليد ادعى الى تحسين حال الانسان مادياً وادبياً من الثروة لانه ادعى الى العمل والاجتهاد

بقي علينا الدين وقد اعتبره بعضهم كافياً في تحصيل السعادة ولا شبهة في ان الدين يساعد كثيراً على اجتياز متاع الحياة النفسية غير انه ان لم يصادف في نفس صاحبه قدرة على العمل واستعداداً للكد كان تأثيره قاصراً على التوكل والاستسلام الى حكم القضاء والاستسلام لامر اذعان من المستسلم بانه متعب شاق . وهذا هو الاعتقاد الذي يحدته الدين في النفوس من جهة الحياة في مثل تلك الاحوال . فيرى صاحبه انها دار عناء وبكاء ويميل الى الاعتقاد بان السعادة ليست من هذه الحياة الدنيا . والواقع



ان الدين لا يقصد به اولاً وبالذات سعادة الامم في الدنيا بل السعادة  
الاخروية لانه لا يلتفت الى الامور الزائلة ولكن الى الخلود وهو افضل  
ما يتبني على التحقيق . لكننا لا نبحث في هذا وانما كلامنا فيما يحصل لنا  
سعادة هذه الدار الفانية لاننا لا نتكلم في التوحيد بل نتكلم في العلم الاجتماعي  
ولا يغبين عن القراء ان بعض المتصفين بالتقوى يخطئون خطأ فاحشاً  
في العمل بمقتضى قاعدة التسليم فيترعون بها الى الكسل والخمول ويقولون  
في انفسهم ان الحياة لا تساوي تلك المتاعب كلها ثم يرمون تكلامهم كله  
على الله ( الذي لا ينسى من آمن به ورجأ اليه ) وينسون قوله تعالى ( اعن  
نفسك يعنك ربك ) والادعى للراحة عندهم ان يرموا احماطهم كلها عليه .  
ومن كان هذا فكره اصبحت ضعيفاً لقاء اتعاب الحياة مادياً وادبياً . وعليه  
فالدين اذا فسد العمل به يصير آلة ضعف وانحطاط مع انه قوام الحياة  
وفيه اكبر معين على تحصيل السعادة ولكن الناس يعززون انفسهم متى  
فسدوا بقولهم ( ان الله يبغض الخبيثين ) او بقولهم ( ابنا الجحيم اكبر  
حذقاً واوفر حظاً في الدنيا من ابنا النعيم ) وما اسهلها طريقة في ارجاع  
الانسان خطاياهم وآثامه الى الله وحده

اذا ثبت هذا فلنا ان تقول بان الاسباب السالف ذكرها لا تكفي  
لتحصيل السعادة وانما هي من المساعدات على تحصيلها والواقع ان تأثيرها  
يتبع الوسط الذي توجد فيه وكيفية استعمالها قوة وضعفاً ومن هنا وجب  
عائنا ان نعرف كيف يكون الوسط ملائماً او منافياً لتحصيل السعادة اي  
لايجاد ذلك الارتفاع الذي يشعر به من تمكن من التغلب على متاعب

الحياة المادية والادبية تغلباً حقيقياً

واذا نظرنا الى الامم وجدناها لا تسير في طريق واحد نحو السعادة

بل تفرق الى ثلاث

الاولى هي التي سهل فيها تحصيل السعادة لسهولة وسائل المعيشة

الثانية هي التي يصعب فيها الحصول على السعادة لصعوبة تلك الوسائل

الثالثة هي التي تحصل فيها السعادة رغماً عن تلك الصعوبة

ولنشرح تلك الاحوال الثلاثة التي يخال انها غامضة لا يدرك المراد منها

كلنا يعرف المثل المشهور - ليس للامة السعيدة تاريخ معروف - والمثل

صحيح علماً

اما الامم التي لا تاريخ لها فهي التي تعيش من الرزق الطبيعي كالمشائر

الرحالة التي نندمل من مكان الى مكان بين المراتع والمروج . هنالك تكثر

الاعشاب فلا يجد الرجل منهم للعمل داعياً . وهم أولئك الاقوام عشائر

التنار ( المنغوليين ) . واني لا اذكر قبائل الصحاري كالعرب وشعوب اواسط

افريقيا لانهم مضطرون الى شيء من العمل ليحصلوا اتمام عيشهم

ف عند المشائر الرحالة الحقيقية تجد صعوبة الحياة المادية والادبية ممهدة

مذلة من ذاتها

اما المتاعب المادية التي ترجع الى المأكل والملبس والمسكن فهي معدومة

اذ الماشية كافلة لتلك الحاجات وهي تغذى بما تثبتة الارض من الاعشاب

بدون عمل للانسان . وليس على وجه المسكونة رجل خالص من تلك

الاتقال وأمن الموت جوعاً مثل أولئك القوم فلا يهتمون كل يوم بتحصيل

قوتهم كما هو حالنا لان العشب قد كفاهم مؤنة ذلك الاهتمام والعشب ينبت وحده ولا يحتاج النازل فيه الى حصده او تجفيفه او ادخاره . وبذلك نجأ أولئك القوم من مخالب الفقر والقاقة ولا يعرفون ما نسميه مشكلة القعدة لانهم ليس فيهم رجل أجير

وهذا الرجل الذي أمن بطبيعة الحال من جهة حاجاته المادية آمن ايضاً من حيث الحياة الادبية . ولا ينبغي ان نقيسه بنا فان لنا حاجات ورغبات ومقاصد كيفتأ ظروف اجتماعنا واكدها حالة معيشتنا مما لا نسبة بينه وبين ما هو فيه . وتلك الحاجات التي استحدثناها أو التي ولدها فينا وسطنا الاجتماعي تجعلنا من التعماء ما عجزنا عن القيام بها . فاذا كفينا مؤنة حاجة تولدت فينا حاجات جديدة ورغائب غير الاولى أشد تحكماً وأصعب ارضاءً . لذلك قالوا ( السعادة في الاقلال من الرغبات ) كما قالوا ( ينبغي للمرء ان يكتفي بالعيش الوسط الهني ) وهو قول حسن غير ان حالتنا الاجتماعية تدفعنا الى ضد ما به ينصحون . على انهم لم يرشدونا الى تلك الحكمة الا لان العمل بها نادر في الوجود . واقطع دليل على ان ذلك الرحالة راض عن حالته وهذا الرضاء هو أقصى مراتب السعادة في هذه الدار انك لن تفلح في حمله على استبدالها اذ من المقرر ان اشد الناس استعصاءً على الانتقال من حال الى غيره هو البدوي الذي لا يرضى ان يستعيض عن غدوه ورواحه بالاستقرار في مكان واحد ولا أن يتخلى عما ألف في البداوة ليعتنق ما نحن فيه من الاعمال التي نجاهد فيها لتحصيل قوتنا . والامم المتمدنة المتاخمة لتلك العشار تعلم ما نقول فانها لم تصل الى

ادخال بعض التعديل في احوالهم الا بشق الانفس واستعمال طرق الأعانت مما يكاد يبلغ حد القهر والاجبار . ولم ينجح القياصرة في هذا السبيل مع (السلافيين) الا بعد مرور الاجيال والقرون ومعلوم ان يد القياصرة لم تكن رحيمة أبداً ومع هذا فانهم لم ينجحوا تماماً ولا يزال السلافي على جانب عظيم من حالته الاولى يعيش في مبادئ البداوة اكثر مما يعيش في عوائد الحضارة والتمدن ولا يزال يقدر السعادة بكثرة المشاة لا بسعة الارض التي يفلحها

وقد كان القدماء يعرفون تلك السعادة في العشار البدوية فكان (هومير) ومن بعده (ايفور) يسميهم (اعدل الناس) وقال (كوريلوس) الرحالة (هم أولئك القوم الافاضل العدول) وقال (استرابون) (أنهم يعيشون عيشة تقشف ولا هم لهم بجمع المال) ولا يزال هذا رأي السواح في هذا العصر قال موسيو (هوك) يحدث عن (المنغوليين) وقد عاش بينهم حواليين كاملين (أولئك المنغوليون لهم نفوس دينية كما ينبغي فتراهم دائماً مشغولين بالحياة الباقية وكل ما في هذه الدار صغير في أعينهم فهم يعيشون في هذه الدنيا كأنهم ليسوا منها)

ذلك هو مثال الرجل الذي يقلل من رغباته ويرى السعادة في عيش وسط ليس بالمعبوط عليه . ومرجع هذه السعادة هو الوسط المادي الذي يعيش فيه لكفايته بالحاجات وتوفيره وسائل العيش أي توفير . ثم ان سهولة المعيشة تزداد لديهم بضرورة اجتماعهم فقد تبلغ العائلة منهم مئات من النفوس كما كان عليه اسباط التوراة . فليس الرجل بمعزل عن الناس

## سر تقدم الانكليز السكونيين ( ٢٨٧ )

ابداً بل الواحد منهم يستعين بأخيه فيصبحا في مأمن من طوارق الحدثان .  
وليس الضعفاء منهم والمقعدون وفاقدوا الاهلية والطائشون مهملين وشأنهم  
ولا معرضين اتملك الحالة التعيسة التي تقام خطبها بين القوم المتمدنين  
والخلاصة انك ترى الرجل في تلك المجتمعات سعيداً بوفره الغذاء  
الطبيعي ومعونة الوسط الذي ولد فيه فهو بهما في مأمن من غوائل الحياة  
بعيد عن موجبات الشقاء سعيد لا يتبغي عن حالته بديلاً

ويوجد بجانب تلك العشار اقوام آخرون غير قليلين يعيشون من  
الاعشاب مستعينين بجمعيتهم المتكاثفة لكن على حال اقل كمالاً من الاولين  
فهم ايضاً في مأمن على التقريب من صروف الحياة . وأولئك الاقوام طبقات  
بعضها أحط من بعض في درجة السعادة وهي تبثدي من تلك الطبقة التي  
وصفناها لك حتى تصل الى حالة الامم الثانية التي سنتكلم عليها

تلك الامم الثانية هي التي فقدت وسائل الحياة المادية لفقد الاعشاب  
الطبيعية وتمزق العائلة فالرجل فيها واقف بنفسه امام متاعب عيشه ولكنه  
لا يقدم على اقتحامها بل انه يفرغ جهده في الهرب منها . وقد يقال ان  
السبب في هربه هذا ما فطر عليه المرء من حب الابتعاد عن الشقاء وهو  
سبب صحيح من بعض الوجوه الا انه يلزمنا البحث عن السبب الذي جعل  
التربية وقيام الضرورة لا تزيلان ذلك الداعي الى البطالة والكسل  
والعلم الاجتماعي يدلنا على ان هذه الامم التي تسكن القسم الاكبر  
من وجه البسيط وناحية من غرب اوروبا قد نشأت اتكالية ايام كان اباؤهم  
الاقدمون يعيشون في تلك البقاع ذاتها مما تثبت الارض بنيرعنا

فأم اليوم سلالة امم الامس والفرق بينهما ان الارض لم تعد تنبت .  
شيئاً من نفسها كما مضى

ورجل اليوم من تلك الامم تعود الاعتماد على ما يسوق الله اليه من  
الرزق الطبيعي وما يساعده به الاهل والمواطنون ثم امسى وقد فقد المعونتين  
واضطر الى اقتحام الاتعاب ليحصل قوته بنفسه . فالحاجة تناديه ( اعمل  
وكن ذا عزيمة ومضاء ولا تركز الى غيرك اذ ليس من سبيل غير هذا في  
تحصيل رزقك وسعادتك ) وفطرته الاصلية وما شب عليه من العادات  
يجيب هذا النداء ( ان العمل والجد والعزيمة متاعب أحلى منها اجتنابها وفي  
البعد عنها سعادة الانسان ) والغالب هو صوت الفطرة لانه يجد أذناً صاغية  
هي العادة المألوفة لا سيما وانها مقبولة يرتاح الى الاسترسال معها

ومن المعلوم انه لا ملجأ لامرء من تحمل هاتيك المتاعب الا استعمال  
ما ورثه عن ابيه من الاعتماد على الغير والعيشة ما يكسبون اعني بذلك  
التمادي في طلب المعونة من الناس شأن الزبور مع النحلة

نعم زبور ذلك الفتى الذي بلغ العشرين من عمره وكان سليم الجسم  
صحيح القوى ثم جعل كل اعتماده على ما يتناوله من عائلته فلا يعيش الا  
من مكارمها

زبور ذلك الفتى الذي بلغ الخامسة والعشرين أو الثلاثين ثم هو لا ينظر  
الى الزواج الا من حيث المور الذي يكون لحطييته ليكون له منه سبيل  
سهل للمعيشة على نفقتها

زبور ذلك الفتى الذي يحترق المهن الحرة والصنائع المستقلة ويرى الشرف

كل الشرف في وظائف الحكومة حيث لا جهد ولا عناء ولا همة ولا اقدام فيعيش كلاً على بيت المال

زبور ذلك الرجل متوسط الحال أو الاجير الذي لا يرى فرجاً من مصاعب الحياة في الزمن الحاضر غير الالتجاء الى الهيئة كالبليدية او الحكومة ليطلب المعونة منها ويعيش ايضاً من بيت المال

ثم زبور ذلك الذي اتخذ السياسة مهنةً واستخدم سداجة قومهِ فتجب اليهم بوعدهم ما يشتهون حتى يعيش على نفقة أولئك القوم الذين يخدمهم ويلحق بهم الفقر والدمار

اذا بلغ الحال في امة هذه الدرجة اتقى العجب من ظهور الاشتراكين فيها وسرعة انتشارهم بين طبقاتها اذ في مذهبهم وعد للناس بهيئة اجتماعية جديدة يكون الكل فيها من الزناير . لكن لسوء حظ المبشرين بهذا النعيم لا وجود للزناير الا اذا وجد النحل ولا سبيل للاكثار من الاولى الا اذا ضعف عمل الثانية وهذه ضرورة يؤسف لوجودها ولولاها حللا بالطبع لكل انسان ان يعيش من مال الجميع

ورب معترض يقول اجل ان حالة الزناير مما ترتاح له النفوس والهمم كل الهم في صيرورة الانسان زبوراً فمن نال ذلك كان سعيداً وعليه فتحيي الزناير . غير ان الامة التي يكون هذا حالها لا تساعد على تحصيل السعادة كثيراً لان من المعضلات ان يحصل الانسان سعاده باقل عمل ممكن في امة لا قوام لها الا باكثر عمل ممكن . وطالب هذا شبيه بالرجل الذي يطلب حاجته من وراء نهر جار فهو مضطر الى مقاومة الماء على الدوام

في كل يوم وساعة والنهر لا يزال يجري ضد مقصده ومن كان هذا شأنه  
تعذر ان يكون خلي البال سعيداً

هذه حال لا يأمن الضيم معها أولئك الذين صاروا من صف الموظفين  
انفسهم مع انهم قد خلصوا بذلك من متاعب كثيرة في الحياة لان غالبهم  
يعيش في ضيق وتقتير اضطراراً الى المعيشة هم وعائلاتهم والى تربية ابناءهم  
برزق قليل . ذلك هو الشقاء تحت الكسوة السوداء وهو اقسى شقاء في  
الوجود . ذلك يؤس لا يتمكن المرء معه من المحافظة على درجته بين الناس  
ولا هو يخلص من التألم به فهو جرح يتجدد في كل صباح . وزد على ذلك  
انه يعيش مسلوب الارادة مؤتمراً بنيره والآمال محصورة وللرجاء حد قريب  
ثم الحال اشد في تلك الامم بالنظر لغير الموظفين الذين يضطرون الى  
العمل بانفسهم وهم عليه غير قادرين لانهم لم يتهيأوا اليه من قبل بالتربية  
والتعليم والكسب غير محقق فيوم يسير ويوم في اعسار . ولهم فوق ذلك  
أعين يبصرون بها وظائف الحكومة واطماع تمتد نحوها وهم على الدوام  
يرجعون من آمالهم خائنين

وبالجملة فالحياة شاقة على الجميع والكل متأثر بنشأته الاتكالية وهي  
السبب في اعتقاد كل واحد ان مال الاب مال لجميع عائلته لذلك ترى الرجل  
يتجرد عن املاكه في حياته ويهبها مهرآ لاولاده متى حان وقت الزواج  
ووجب على كل والد ان يجمع من المال ما يكفي لجميع اولاده مع ان من  
الصعب في هذه الايام ان يحصل الانسان مالاً يكفيه وحده . فلما رأى  
قومنا ان القيام بهذا الواجب متعذر لم يجدوا لهم بداً في الهرب منه الا



سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٩١ )

الاقبال من الابناء واصبحنا نفضل ان نمهر ابناؤنا على الاكثر من نسلنا .  
ومع هذا لا تزال الحياة تعبة اذ نحن نعيش عيشة ضيق وحرمان ونقتصد  
اقتصاد الفقراء والمساكين وذلك مما يكدر صفو الحياة ويعطل السعادة  
في الامة

ولهذا الضيق في تلك الامم آثار ينبغي النظر فيها واكتفي بذكر اربعة  
يرجع كل واحد منها الى دور من ادوار الامة التي ظهر فيها وقد عينت  
باختيارها في بلاد مختلفة

فالاول هو يأس النفوس الذي امتازت به الامم الهندية وهو مذهب  
الفناء المعروف عندهم باسم ( نيرفانا ) وقد انتشر هذا الروح بسرعة بين  
سكان الشرق الاقصى مع ان زراعتهم لا تزال قريبة من الحالة الطبيعية الا  
انهم حرموا من التسهيلات اللازمة فيها ومعنى ( نيرفانا ) هو النجاة او  
السلامة وبعبارة اخرى السعادة التي وعد بها الهنديين صاحب المذهب  
البودي المشهور . ومدار هذه السعادة على ان الناس لا يرجعون بعد موتهم  
الى حياة كالتي فارقوها بل يدخلون في حياة اخرى غير جسمانية ولا محسوسة .  
ومن الموصلات اليها السبات المستمر والتسليم المطلق وهجر العمل وانكار  
فضله حتى يكاد المرء ينسى انه موجود . وهو عبارة عن انكار السعادة في  
الحياة الدنيا فترى الرجل منهم قد استولى عليه اليأس من تحصيل سمادته  
الدنيوية فلا يجد له ملجأ في معيشته غير الانكماش والاستماتة لا يسعى  
لتحصيل رزقه ولا يغالب ما يعرض له من الصعوبات في حياته بل يسلم نفسه  
لكل جائحة على الدوام والاستمرار

والثاني مذهب المدميين المعروفين في الامم السلافية الشمالية باسم ( نهليست ) وهو ضرب من ضروب اليأس ايضاً . وهم أمم خرجوا من حالة المعيشة البسيطة الى حالة اوروبا الغربية ورأوا انهم ملجأون الى الكد والعمل فارادوا الهرب من تلك الواجبات الجديدة ولم يهتدوا اليه سيلاً . لذلك تولد فيهم مذهب المدم اي انكار كل ما في الوجود ووجوب العمل بما يقتضي التخريب والابادة . وأوثك قوم لا سعادة لهم في هذه الدار ايضاً

والثالث مذهب الاشتراكيين وهو اليأس الذي استولى على امم الغرب الذين لا يزالون على الحالة الاتكالية قليلاً او كثيراً . والسبب في ظهور هذا الروح كما بناه النشأة الاصلية التي فطرت عليها تلك الامم . وخلاصة المذهب حمل كل فرد على طلب السعادة من امته وفيه انكار مزاي العمل والاجتهاد والهمة والاقدام . ومن أراد الوقوف على حقيقة رأيهم فليقرأ رسالة موسيو ( لا فارج ) ضد العمل التي عنوانها ( حق الانسان في الكسل ) فمنها ( لقد استولى الجنون على طبقات الفعلة في الامم التي ساد فيها اصحاب الاموال ونشأ عن هذا الجنون بؤس حال الناس وفساد الهيئة الاجتماعية اللذين أصيبت بهما الانسانية منذ قرنين كاملين فكدرنا صفو الميش عليها . والعمل هو السبب الفعّال في فساد افكار الامم التي ساد المال فيها وهو السبب في تشويه الاجسام وتركيب الانسان ) ثم أراد المؤلف ان يستدل على افضلية الكسل على العمل فذكر المثل الاندلسي ( الراحة هي الصحة )<sup>(١)</sup>

(١) ولو كان يعرف العربية لتمثل بقول بعضهم

ان البطالة والكسل احلى مذاقاً من عمل

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٢٩٣)

وعلى كل فان ظهور ذلك المذهب يدل دلالة قاطمة على ان اهله لا يجدون  
سعادتهم في هذه الدار كما خلقت

والرابع مذهب التطير وهو الفكر الذي استولى على طبقات المتورين  
في الامم الغربية وأريد به تلك المذاهب الفلسفية أو التي تنسب الى الفلسفة  
التي سادت بين الامم الالمانية والسلتية وبنوا عليها نظرم في هذه الحياة  
الدنيا . نعم لا انكر ان اليونانيين والتليان يتوسمون الخير في الحياة أكثر من  
غيرهم ولكن السبب في هذا عند الامتين المذكورتين سكانهم بلاداً تكثر  
فيها النباتات والاعشاب فيسهل عليهم زرعها زرعاً بسيطاً وذلك ما يؤيد القاعدة  
التي ذكرناها وقد يعيش العدد الكثير منهم من جني الثمار ولا يعملون الا  
قليلاً . والشحاذون في مدينة نابل هم اعظم مثال لتلك الامم لذلك تتصل  
الامم التي تسكن جوانب البحر الابيض المتوسط بالامم التي ترى سعادتها  
العظمى في سهولة معيشتها

ويتبين مما تقدم ان مسألة السعادة مفصلة في الحالة الثالثة غير انها هي  
الحالة التي ينجح السعي فيها ورائها فقد رأينا الانسان يبحث عن سعادته  
في راحته أوفى انه لا يشتغل الا القليل ما استطاع وهو في حالة الراحة يجد  
السعادة الا انها عفة ضئيلة وهو في الثانية لا يجدها أبداً

لكنه في الحالة الثالثة يطلبها بجده الذاتي وعمله الخاص فلا يهرب من  
صعب ولا يجزع لعمل شاق بل يقدم على المتاعب ثابت الجأش ويقدرها  
كما ينبغي ثم يجتازها بعزم واقدام

ويخال في اول الامر ان طلب السعادة من الكد والعناء امر يشبه

التهم المؤلم أو لعب التصيب وهو صحيح اذا لم يلاحظ الانسان في الحكم على هذا الأذاته وما يشعر به لانه بالطبع ميال الى الراحة أكثر من ميله الى التعب اعني انه يفضل السهل على العسير ولو لم يكن له باعث يدعوهُ الى الحركة لصبا الى عيشة الزهاد والتعبدية واكتفى بمشائش الارض طعاماً

ولكن لا نبحث عن شعور القارئ او عما نشعر به نحن بل نتبع الوقائع ونستقري الحوادث لنقف عليها كما ينبغي ومهما كانت غريبة الامر فان ادراكه من الميسور عقلاً والمرء لم يطلب السعادة بالهرب من الكد والنصب الا لكونه يستعظم الجهد الذي يجب عليه ان يتحملة في التغلب على الصعوبات الممكنة وعادة الانسان انه لا يقبل العمل المطلوب منه اذا علم من نفسه عدم القدرة على ادائه غير ان العمل الذي لا يتأتى لزيد من الناس فعلة لصعوبته عنده يكون سهلاً عند كثيرين غيره بل ربما كان من الامور المحببة اليهم واذا ثبت هذا ثبت بالطبع ان اولئك القوم الاشداء الاقوياء لا ينظرون الى الحياة كما ننظر نحن اليها وانه لا تأثير فيهم لتلك المذاهب من يأس وعدم وفوضى وتطيرهم يرون الحياة كلها بعين غير اعيننا فتتجلى لهما في بهاء وجمال لذلك كان مذهبهم مذهب رجاء وآمال وحسن ظن بالاستقبال

بقي علينا ان نعرف ان كان اولئك القوم موجودون أم لا ولا يشك احد ممن قرأ الاسطر السابقة في انهم موجودون ولكني أريد ان ابرهن على امر جديد وهو ان الجمعيات الاستقلالية كما توجب رفعة امها في العالم وتقدمها على غيرها فانها هي التي تميل بالانسان الى تحصيل اوفى حظ ممكن

## سر تقدم الانكليز السكسونيين (٢٩٥)

من السعادة في هذه الدار اذا اتفقت في جميع الظروف مع الامم الاخرى  
شرحت فيما تقدم نظام مدرسة غرض القايمين بها تعليم الانسان كيف  
يقدر على تحصيل عيشه بنفسه وقلت انها تربي العزيمة والارادة والثبات  
وانها تقوي الجسم كما تربي العقل . وشرح موسيو (روزيه) و(يرو) في  
مجلة (العلم الاجتماعي) تلك الطريقة عينها في بلاد الانكليز والولايات المتحدة  
ففرقنا منهما ان الشاب يشب على اعتقاد ان الرجل اذا سقط يجب ان  
يسقط على قدميه كالمهر سواه تعلم في البيت او في المدرسة او بين اخوانه وهم  
يعملون فوجهة الشبان هناك الكد والتزاحم في الحياة لا الخلود الى الراحة  
والكسل وهم لا يخافون من تلك الكلمات تراحم في الحياة كد نصب لانهم  
لا يخافون من مسمياتها وما عدم خوفهم الا من ان تربيتهم جعلتهم قادرين  
على مغالبتها

والواقع ان تلك الامة الانكليزية السكسونية قد اخرجتنا من معظم  
البلاد التي كنا نحتلها فلم يحل علينا القرن مذ كنا اصحاب السيادة والنفوذ في  
اسيا وافريقيا وامريكا وقد انهزمتنا في كل مكان امامها فهي خصمنا الموروث  
وهي الخصم الذي يجب علينا ان نقلده في ارتقائه ولنا بترداد هذا النصيح  
تعمل كعالم وقف على حقائق الاشياء ليس الابل كمحب لوطنه يلاحظ  
المستقبل وياخذ بالاحوط

الا ان غرضي الآن ينحصر في بيان ان تلك التربية تجعل الرجل سعيدا  
اكثر من غيره لما توجد في نفسه من الاعتقاد برفته عن سواه واستخفافه  
بالتعاب واستسهاله كل صعب في سبيل وجوده واليك مثلاً لا يخلو من

الغربة في بابه وهو من أطف ما يحكى عثرت عليه في جريدة ( الطان ) بقلم موسيو ( دي فاريني ) قال ( اجتمع في اواخر يناير الماضي على مائدة في احد مطاعم ( بوسطون ) ليف من الشبان ذوي البيوت الكريمة تخرجوا حديثاً من كلية ( هاروارد ) وفاقوا في العلم والتمرينات الجسمية ثم اخذوا يتجاذبون اطراف الحديث فقال احدهم وكان اسمه ( بول جونيس ) انه لم يبق في الولايات المتحدة فقير الا الذين لا ثقة لهم بانفسهم وانه لو اضاع هو جميع ما تركه له ابوه من المال واصبح لا يملك فلساً واحداً وكان عرباناً كيوم ولدته امه لو سعه ان يحصل عيشه وان يرجع من تلك البلاد بخمسة آلاف دولار أي خمسة وعشرين الف فرنك بعد مصاريفه كلها وذلك بعد سنة واحدة من الزمان . قترهن معه اصحابه على خمسين الف فرنك واتفقوا على انه يتوجه في اليوم الثاني والعشرين من شهر يناير الى الحمامات التركية وهناك يتجرد عن جميع ملابسه حتى اذا جاء الزمن المحدود بدأ في طوافه حول الارض وكانت الصعوبة عليه انه يبدأ بسياحته لانه كان عرباناً لذلك وجه اهتمامه أولاً وبالذات الى ستر عورته باقل ما يمكن من المال فجعل يمسح أحذية رجال المكان الذي هو فيه بمجدٍ ورضاء كأنه لم يتعود غير تلك الصنعة في حياته . ثم يتناول الراتب المخصص لهذا العمل وهو زهيد فيقسمه بين قوته وكسائه ومكث هكذا خمسة عشر يوماً وهو زمن كبير نظراً للاجل المحدود له وهو سنة واحدة فلما خرج من الحمام قصد مدينة لندره ليسافر منها الى الهند ولكي يحصل أجره السفر جعل يبيع الجرائد في الاسواق ويشغل بالسمره ومرافقة الاجانب كترجمان لانه كان يعرف

الفرنساوية والامساوية والتليانية وتوصل بصفته ترجحاً الى السفر مجاناً على احدى البواخر الامريكية الى لندره ومعه من المال خمسون دولار أي مائتان وخمسون فرنكاً وصار يلقي الخطب في لندره حتى كثر المال لديه والتحق ببعض الجرائد الانكليزية وتحصل من ذلك على مصاريفه الى البلاد الهندية وما قام الى تلك البلاد اخذ معه متجراً خفيفاً يجمع من المال وباعه في مدينة ( كلكوتا ) بثمان ربيع ولا يزال الآن سائراً في طريقه ويظهر من خطباته لاصحابه وما ينشره في الجرائد انه متأسف على عدم جعله الجمل ضعفين ولو استلزم ذلك مضاعفة المبلغ الذي تعهد بكسبه لدى عودته من سياحته

ويظهر ان انتشار هذا الروح في جسم الامريكانين حرم الانكليز لذيذ المنام فقد قرأنا في جريدة ( بي جرنال ) ان اثنين من شبانهم تراهنا على الامر بعينه واجتازا البلاد الفرنسية للنهاية نفسها حتى يبرهننا انهما غير متأخرين عن اخوانهما

عرفنا السعادة بقولنا انها حالة ارتياح تقوم بنفس أولئك الذين يتمكنون من التغلب على مناعب الحياة المادية والادبية تغلباً حقيقياً وعليه فكل وسط يساعد الانسان على اجتياز تلك المتاعب كما يجتاز الصبي حواجز الالعاب يساعد من غير شك على تحصيل السعادة اكثر من غيره ولست أدري ان كان أولئك الشبان الثلاثة الذين ذكرتهم يفوزون بما تراهنوا عليه أم لا على ان ذلك ليس محلاً للنظر بل الذي يقتضي الالتفات هو تلك الحسالة الفكرية التي دبت في اذهانهم وتلك الهمة الذاتية التي يدل عليها عملهم . ولا

شك انهم ينظرون الى الحياة بنظر يخالف نظر الامتين اللتين قدمنا ذكرهما مخالفة كلية فان الرجل فيما يلقي السلاح امام الصعاب اذا اعترضته في طريقه ويمسي تعيساً لشعوره بما هو فيه من الضعف والانهزام . اما رفيقه ففي نفسه اعتقاد بان همته اكبر من كل صعب يلقاه وهو في الواقع اشد مراساً واثبت قدماً واعتقاده هذا سبب في اطمئنانه وتبسمه للحياة تبسم الموقن بالنجاح . ذلك رجل قد تولى بيده زمام السعادة على قدر ما يسر الله للبشر في الحياة الدنيا

لهذا لا نرى الزنايين بين صفوف تلك الامة الا نادراً وليس لهم وجود في الامة الانكليزية السكسونية اللهم الا ان كانوا من تلك الامة الاتكالية الذين استوطنوا البلاد الانكليزية قديماً او هاجروا الى البلاد الامريكية حديثاً ومن المعلوم ان طائفة السياسيين في هذه البلاد الاخيرة من الارلنديين وليلاحظ انها هي الطائفة التي كثر شعبها وقل رضاها بما قسم الله لها

حقيقة ليس من الزنايين اولئك الشبان الذين اذا بلغوا التهمة للعشرين لم يطلبوا مسعدة من آباءهم ابداً وتزوجوا بنساء بنير مهر واحقرروا الوظائف في الحكومة وفضلوا عليها الاشتغال بالحرف الجارية والصنائع المألوفة المستقلة وجعلوا اتكالهم على همهم غير منتظرين معونة من الحكومة أو الامة . ومن الواجب علينا ان نعتقد بان هؤلاء القوم الذين قد ترك كل واحد منهم لنفسه اقرب الى السعادة من اولئك الذين اذا صادقتهم صعوبة مدوا الاعناق نحو الغير يرجون معونته . وهذا الشعور هو السر في نجاح



سرّ تقدم الانكليز السكسونيين ( ٢٩٩ )

كتاب موسيو (جون لوبوك) وانتشاره ذلك الانتشار الغريب مما لا ندرك له نحن سيباً فان أدلته ضعيفة لا تؤدي بذاتها الى اقتناع واحد من قرائه بالرّضى بما نال من رزقه الا اذا كانت نفسه متشعبة بذاك الارتياح والاطمئنان وتجلت له الحياة بمظاهر الفرح والابتهاج مما يبعد عنا تصوّره وبالجملة فانه كتاب ألفه انكليزي تقوم من الانكليز . وكأني بمترجم هذا الكتاب الى لغتنا وقد أحسن بهذه الحقيقة حيث قال ( لقد شرح هذا الكتاب أجمل صفات الانكليز العقلية فهو انكليزي بما أودع فيه من الاستبشار وحسن الحظ بالمآل وكال الرضا والارتياح ) وهو استنباط صحيح لان المؤلف يلقب انكاته بانكاته المبتهجة ويقول ( اذا أردت ان تعرف الحزن الصحيح فول وجوهك قبل المشرق اذ ليس شيء أشد حزنأ من شعر عمر الخيام او شعر ديوانس<sup>(١)</sup> قالوا

( الزمن الذي يقضيه المرء في هذه الحياة الدنيا تصوير وهو لا ينال منها غير حزن وآلام ولا يدرك من حقائق الاشياء الا اليسير وقد اصبحت مسائل الحياة بغير حل ولات حين النظر فيها فقد انقضى الاجل ووجب الرحيل )  
( الحياة اشبه برياح ضلت وجهتها ونحن اشبه بصوت تلك الرياح نطاب الراحة فلا نلاقي الا ما يوجب التحسّر والانتحاب وانهمال العبرات ولا نلاقي الا عواصف تهددنا وجرأاً نقتل فيه )

ثم اتفق رأي المؤلف ورأينا فقال ( واذا صح هذا وكانت الحياة

(١) قد يحسا عن هذين الاسمين فلم تقف على تانيهما ولم نغثر لاولهما على منظوم

بهذا المعنى ولذلك سقنا الترجمة ثراً

الانسانية على قدر ما قالوا من الابلام والشدة فلا غرابة في ان العدم اي  
انتقضاء الاكدار يكون من اقصى الاماني ولو اضاع الناس في سبيله وجدانهم  
وما يشعرون) وفي هذا كما قلنا بيان لوجود مذهب التطير في كتب الجرمانين  
والسليبيين أي في الامم التي لم تتعود العمل ولم تترب على الاجتهاد كما هو  
موجود في فلسفة الشرقيين واشعارهم

كذلك اتفق معنا في القول بان الانكليزي الكسوني لا يهاب الكد  
ولا يرهب العمل ولا يخشى الصعاب وايد قوله باقوى الحجج قال في اول  
الفصل العاشر الذي عنوانه ( الراحة والعمل ) ما ترجمته ( انني بالطبع لا اعد  
ضرورة العمل بين متاع الحياة ) وهذه جملة لا اضنها تصدر من قلم كاتب  
نشأ في امة اتكالية لانه من غير شك كان يعد العمل في مقدمة تلك المتاع  
اما السير (جون لوبوك) فانه يستثنى منها العمل بلطف وصدر رحيب حيث  
يقول ( بالطبع ) لان ذلك امر طبيعي عنده وفي اعتقادي ان قرآني لن  
يوافقوه كما اني اشهد على نفسي اني من صفهم . ولا غرابة فاني اقيم هذه  
الدعوى على نفسي كما اقيمها على قومي . ثم ترقى السير جون لوبوك في فكره  
فقال ( ان العمل وان شق منبع من منابع السعادة متى ابتعد المرء فيه عن  
حدي التفريط والافراط فكلنا يعلم كيف ان الزمان يمر سريعاً على الانسان  
المشغل وان الاوقات تثقل على الكسالى ثم الاشتغال يذهب الهم ويسري  
احزان المعيشة اليومية ولا يجد المشتغل من زمانه وقتاً يقتله في التخيل او  
الاضطراب ونحن معاشر الانكليز انما نجحنا وصرنا امة حية نامية لاننا قوم  
نحب الشغل ونهوى العمل )

## سرّ تقدم الانكايذ السكسونيين ( ٣٠١ )

وقد مدح علماء الاخلاق عندنا العمل واجتهد اساتذة المدارس في غرس محبته في قلوب الاطفال ولكننا نمدحه ونوصي به ونعلم محبته باعتباره احد الواجبات وكأنه ضرورة لا مفر منها فوجب الرضوخ لحكمها وحمل النفس على القيام بما اقتضته اما عندهم فصيغة الكلام غير ذلك فهم انما يشيرون الى ان الامر يجري كذلك في العالم بطبيعة الحال ولا يمدون العمل متعباً بل يقولون انه ( منبع من منابع السعادة ) وما من احد يخالف قولهم حتى اني سألت فتاة من الانكايذ فوجدتها على رأي السيرجون لوبوك ترى الراحة في العمل والكد والتعب على الصعوبة وتقول ان كل الناس في بلدها على رأيها وكنت اثناء كلامها اظهر الاستنكار فقالت ولا بد للانكايذ من عمل فان لم يكن لديه من الاشغال الاعتيادية ما يعمل فيه عمد الى التجذيف في النهر او الى لعب الكرة والرياضة الجسمية او قصد قمة جبل شاهق يصل اليها ولو كان في الامر خطر تلذذاً باجتياز صعب من الصعاب . ولا شك في ان الانكايذ لا ينظرون الى الشغل بهذه العين الراضية الا لانهم متعودون عليه حتى صار في جبلتهم امراً مقضياً قال موسيو جون لوبوك ( وقد شاهد أحد السواح الشرقيين جماعة في اوروبا يلعبون لعبة شاقة ورأى بينهم كثيراً من الاغنياء فمجب وسأل لم انهم لا يستعملون غيرهم فيما شق من هذه اللعبة بأجرة يدفعونها ) والسائل انما جرى في سؤاله على حسب تربيته لان الامم الاتكالية لا تنظر الى العمل الا من حيث كونه امراً متعباً . وقد جاء في المثل التركي ( اولى للمرء ان يكون جالساً من ان يكون قائماً وان يكون نائماً من ان يكون جالساً وان يموت من ان يكون نائماً )

ومعلوم ان تلك الاماني بعيدة المنال لذلك كانت الامم التي تودها اتعس .  
الامم في الحياة الدنيا وهي لذلك اشدها حزناً وكدرآً . أما الامم التي تعتقد .  
ان الاولى للانسان ان يكون قائماً من ان يكون جالساً فهي بالطبع اوفر  
حظاً وأوفى سعادة اذ يلزم للفوز في الدنيا ان لا يجلس المرء ما استطاع الى  
الوقوف سبيلاً

لكن ليس من السهل ادخال هذا الروح في الازهان فلا يكفي لذلك .  
ان ينادي على منابر الخطابة او في المدارس بان السعادة في العمل لان هتم  
الصيغة بهذا التركيب ( السعادة في العمل ) غير صحيحة حتى عند الذين  
ينطقون بها ولا يعملون بها الا قليلاً ولو كانت صحيحة لاصبح الناس اجمعون .  
لا تنثني لهم عزيمة عن العمل ابداً اذ ما من احد الا وهو يحب السعادة  
حُباً كبيراً والحقيقة ان معظم البشر لا يجد السعادة في العمل

والواقع ان السعادة ليست في العمل بل هي في القدرة عليه وفرق  
بين الحالتين فمن الناس من يقولون ليتنا نحب العمل ولكنهم لا يحبونه ولن  
يحبوه مع ما يقرأون في كتب الاخلاق من الحُض عليه والنصح به ومع  
ما جاءت به الفلسفة وامر به الدين من وجوبه واستناد النجاح اليه . وان  
يصل المرء الى اجتياز هذه العقبة الا بعد ان يكون من وسط تعود حب  
العمل زماناً طويلاً وذلك يقتضي ان الابوين لا يريان من واجبهما بالنظر  
الى ابناهما الا تربيتهم تربية صحيحة . وان الابناء يرون ان لا ملجأ لهم في  
الحياة الا انفسهم . وان الزوجة انما يقصد بها الرفيق لا المال الكثير . وان  
الحكومة لا تأخذ من السلطة الا ما احتاجت اليه . ولا تتوسع في الوظائف

سرّ تقدم الأنكليز الكسونيين (٣٠٣)

الا بقدر الضرورة لتشجيع الناس بذلك على اعتناق الحرف والاشتغال بالصنائع التي تقتضي العمل وتستلزم الجهد وتطالب المهمة الذاتية وبالاختصار ينبغي ان يقل اعتبار الموظف والسياسي والبطال الذي لا عمل له عن اعتبار الزراع وذي الصناعة والتاجر وذاهر ان ذلك كله ليس بالامر البسيط غير انه كله لازم في تحصيل السعادة للناس وكله لازم في استمالة الرجل الى العمل اولاً وغرس محبته في قلبه ثانياً ومهما بحثنا عن حل صحيح للمسئلة الاجتماعية لا نجد الا هذا

## الفصل السادس

﴿ في ضعف المؤثر الادبي ﴾

﴿ وفي امارات نهوض الهيئة الاجتماعية ﴾

ظهر في هذه الاوقات فريق من الناس يطالب من علم الاخلاق الاخذ بنواصر بني الانسان للنهوض مما آلوا اليه من الانحطاط ويسعى وراء ( تظمين السرائر وتهديئة الضمائر بعميشة احسن وارضى ) كما هو اللفظ الذي اصطلحوا عليه ويقولون ان الطريق الى غرضهم هذا هو تربية الانسان على تحمل الحرمان ومحبة الزير وان حالة الناس التي هم فيها اليوم ليست ( مسيئة عن احوالهم الاجتماعية او السياسية ) بل ( مرجعها الى الاخلاق والدين ) . ومن هنا كان انجح الوسائل في تغيير تلك الحالة هو ان يبدأ كل واحد بتغيير نفسه وان ( يولد من جديد ) كما هو قولهم وقول انجيل يوحنا

وان ( اول عمل يدخل به المرء باب هذا الاصلاح هو العزم على ترك محبة الذات والخضوع الى التعاليم الماثورة ) وبالجملة يريد اولئك القوم لاصلاح حال البشر ان يعيدوا ( زمان الاخيار ) واهل التحقيق والابرار ) ويقولون ان منهم من هو الآن بيننا ( ولكنها الينايع الرائقة والعيون الصافية تذهب سدى واحداً فواحداً في الاراضي المحجدة والرمال المتربة والناس لاهون فيتركونها تضيع ولا يستقون منها ومن استقى فقيل غير ظاهر ) ثم يشيرون بالمحافظة على تلك الينايع والاكثر منها

وهم مع هذا يتبرأون من الميل الى ايجاد دين جديد او اضافة شيعة على التي وجدت من قبل وينادون بانه ( ليس من الغرض بناء مرسى جديد ترسو اليه الارواح وانما المراد اطلاق الينبوع في المراسي الموجودة ليملاًها الماء فتصل بعضها )

والواقع انهم لا يأتون بدين جديد لانهم لا يقولون بمذهب مخصوص بل تلك فكرة دينية ابي ميل ديني مخصوص الغرض منه مقاومة مذهب الماديين واهل اليأس لذلك مدوا زراعيهم الى جميع الطوائف والنحل المسيحية وغيرها ممن يشعرون بحاجتهم الى مساعد اجنبي في محاربة الشهوات والتغاب على الاهواء جاء في كتابهم المسمى ( عقلنا ) ( انا وان اعتبرنا جميع التابعين للكنائس على اختلافها من المساعدين المحبوبين لدينا نرى ايضاً في المنشقين او المنفرقين ابناء لنا لانهم في عزلة شديدة ) اعني انهم يدعون اليهم كل من آلمته الحياة ادياً ومادياً حتى يكونوا هيئة جديدة اساسها تضحية النعمة الذاتية وترك محبة الذات وامانة الشهوات واغفال الاميال

سر تقدم الانكايز السكسونيين ( ٣٠٥ )

الشخصية ومحبة الغير ويقولون ( ان الانسان يؤثر بارادته في نفوس الغير بمجرد اقدامه بشجاعته على العيشة الروحية )

لكن هل تضحية الذاتيات وتذليل النفس وحب الغير وهي التي يجمعها قولهم ( المؤثر الادبي ) تؤدي كما يؤكدون لزوماً الى رفع شأن العالم الانساني وایجاد النظام الاجتماعي المطلوب

هذا هو محل البحث وموضع النظر . وانا اجبر بمخالفتهم واقول بان المؤثر الادبي مهما عظم فعله لا يكفي لتقيام بحاجة الهيئة الاجتماعية ولا ابالي اذا اخجلتهم بشذوذهم واخلجت معهم قوماً آخرين . على اني لست من اليائسين الذين خرجوا عن جميع الاديان ولكني من المؤمنين التابعين لمذهب مقرر في الدين ولي كنيسة اركان اليها فقولي هذا ليس ناشئاً عن بغض او محاباة بل العلم هو الذي املاه علي . واذا اردتم ايها القراء فابحثوا معي فيه

لنا في البحث طريق سهل حقيقي وهو ان نقيس مرادهم في المستقبل بما كان في الماضي . وقد نبغ في بعض الازمان الماضية رجال من الاولياء البررة الاختيار اعتقد الناس بحق فيهم انهم بلغوا من كمال الصفات وتهذيب الاخلاق حد الاعجاز وبرهنوا على تضحية الذاتيات ورد جراح الشهوات وحب الغير اي برهان . ولا شك في ان اصحابنا يرضون كمال الرضى ويصبحون آمنين على صلاح النوع البشري اذا تسر العود الى مثل تلك الاوقات وظهور مثل اولئك الاقطاب ورجوع ذلك الينبوع الى مجاريه ولنتنظر ماذا نتج عن ذلك في الايام الاولى لظهور الدين المسيحي

جرى ذلك الينبوع وفاض حتى فار الماء واستوى على جانبيه وكان بجانبه أيضاً ينبوع آخر يساعده مائة يتكوّن من دماء ألوف المستقلين حباً في ذلك الدين وأهله فما ازهرت رياض الاولياء في زمن أكثر من تلك الأزمان وما بلغ الانسان في الادب والكمال درجة أعلى من التي بلغها فيها . ومع هذا يخال لي ان الناس لم ينحطوا الى درك أسفل مما هبطوا اليه في تلك الايام بداتها . زمان كان الحكم فيه حكم القياصرة أعني ان حكومته كانت أردأ الحكومات التي تولت زمام الناس في جميع الأزمان وافضعها وهي التي سبقت غيرها في اساليب المظالم وافانين المغارم وليس لما استولى على الانسان من النذل والهوان والخسف والحرمان وفساد التربية العامة وسوء التربية الخاصة اذ ذلك نظيراً لا شذوذاً . قال القس ( سلفيان ) ( اسنا نجد مثل تلك المظالم في جميع الامم الا عند الرومانيين فما بلغ القرنك من الشره هذا المبلغ وما عرف ( الهونس ) وأمم ( الفندال ) و ( الجوط ) مثل هاتيك القضايع والآثام بل ان الرومانيين انفسهم الذين يعيشون بين المتبريرين لا يطيقون تلك الفعال ولا يتمنون الا انهم لا يعودون الى حكم الرومان مرة أخرى وهذا هو السبب في ان اخواننا هجروا الاوطان وفضلوا الإقامة بين المتبريرين ومن لم يقدر على الرحيل لكثرة عائلته أو ثقل بيته لم يرب بدأ في الحياة من الالتجاء الى الاغنياء فاسلموا انفسهم اليهم ومع ذلك لم يحبههم الموسرون من ظلم الظالمين بل زادوهم بلاءً وشقاءً )

وهذا الشقاء قديم تكلم عنه ( لاكتانس ) فقال ( مسحت الاطيان حتى قيست الذرات منها وجرى تعداد قوائم مكعبات الكروم وأصول



سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ٣٠٧ )

الاشجار وسجلت انواع الحيوانات على اختلافها في الدفاتر والاوراق ولم  
تعب نفس واحدة عن الحاسين وقد حشدت الخلائق في المدن من جميع  
الجهات وسارت قوافل الرقيق تروح وتمدو في الخلاء وسمعت اصوات  
السياط وضربات التعذيب صاعدة من كل جهة ومكان وكان الرجل يدفع  
الضرائب عن ارض لا يملكها ولا هي في يده حتى العجزة حتى المرضى حتى  
الاموات سجلوا في دفاتر الصيارف وضربت عليهم الجزية أي على الاحياء  
من أجلهم)

ولم تترك تلك المظالم بغير طعن ولا تنديد بل قام الالوف من القسس  
والرهبان والاولياء لنصرة المظلوم ورفعوا اصواتهم بالتنديد على المعتدين  
وجعلوا يعظون الناس باتباع اسلم المسالك وكانوا لهم في ذلك قدوة حسنة .  
ولكن الانحطاط استمر في هبوطه وسار سيراً حثيثاً ولم تجد الاقوال ولا  
نجحت التعاليم ولم يقف الدمار برهة واحدة من الزمان بل ظل يتقدم حتى  
استحكم الفشل وتم التمزق والانحلال

هنالك اقبل المتبربرون واتوا بتلك المعجزات التي عجز عنها اولئك  
الافاضل والاولياء بسهولة لا مزيد عليها ومن دون ان يلتفتوا الى ما يصنعون  
ورغمًا عن توحشهم ومعائبهم وما ارتكبوا من الجرائم والآثام فبرزت من  
بينهم الامم الخاضرة التي تخالف الامم الغابرة كل المخالفة وتفوقها من حيث  
الاخلاق والاحوال الاجتماعية

ربما يعترض بان المتبربرين انما نجحوا في تغيير الاحوال الاجتماعية  
لانهم نشروا في الامة الرومانية بساطتهم في المعيشة ولانهم كانوا اقل فسادًا

في الاخلاق لقلة المال عندهم الا ان هذا الاعتراض يسقط اذا لوحظ ان الامم المتبربرة ليست كلها هي التي احتلت البلاد وان الذين جاؤا منهم اليها لم يكونوا من ابسطهم معيشة واقبلهم مألأ ( راجع في شرح هذا الدليل ما كتبه موسيو دي نورفيل ) في مجلة العلم الاجتماعي تحت عنوان ( تاريخ النشأة الاستقلالية )

على انني لا انسب نجاح المتبربرين الى توحشهم وردائهم وجرائمهم وسأين فيما بعد سبب هذا التحول واكتفي الآن ببيان انهم قاموا بما عجز عنه غيرهم وان ذلك يدل على انهم كانوا يحملون معهم روحاً اشد بأساً واكبر قوة من فعل المؤثر الادبي

ولنا في ارلنده مثال آخر على ضعف ذلك المؤثر الادبي فقد سميت تلك الجزيرة في القرن السادس بجزيرة الاولياء والقديسين وكانت مشحونة بالمعابد والاديرة ومنها ذهب المرسلون لنشر الدين المسيحي في الامم الجرمانية وكان في امكان جمعية الاخلاق ان تجد فيهم انصاراً بقدر ما تريد لان كل الناس في جميع الاقطار كانوا مشتغلين بتلك ( الحياة الحقيقية ) وكانت تلك البلاد غاصة بالرجال الذين اتصفوا بما تسمى اليه من الاخلاق كحب الخير والعقل والتقى وما كان اعتقادهم كمنار القش لا تكاد توقد حتى تصير ماداً بل هو اعتقاد متين لان ارلنده لا تزال الى اليوم مهد الحماية الدينية وكان من اللازم ان هذه الحياة الادبية توجد في تلك الامة حالة اجتماع من احسن الحالات واكثرها دواماً وارضاهاً ولكنها اسوء الحظ ما جنت الا دوام النقهقر وكان مبدأ ظهوره وهي في اشد حالاتها تمسكاً

بتلك الاخلاق ولا تزال هاوية حتى الآن

وهنا ايضاً لا النسب تأخرها الى نمو الاخلاق والدين فيها لانني اقع بذلك فيما وقعوا فيه من الخطأ اذ قالوا ان بين حركة الاخلاق وحركة الامم نسبة كما بين العلة والمعلول وهو خطأ انا اجتهد في نفيه والتحذير منه وسأوفي هذا المقام حقه لانه مفتاح الموضوع الذي ابحث فيه

بلغت حركة الاخلاق والدين في ايطاليا في القرن الثالث عشر والقرن الرابع عشر مبلغاً عظيماً وظهر فيها من القائلين بتلك الحركة كبار من اهل الدين كالقديسين (فرنسوا داسيز) و (كلير) و (انطوان دي بادو) والسعيد (يواقيم دي فلور) و (حنادي يارم) و (فراسا لامبو) و (يعقوبين دي تودي) و (سايبستان) و (كترين دي ستين) وغيرهم وظهرت طوائف الفرنسيسكان و (كلاريس) التي ادهشت الدنيا بفقرها وخضوعها وهما القضيستان اللتان يحلها اصحاب المؤثر الادبي اعلى مقام لقولهم انه لا صلاح للناس (الا اذا تجردوا عن التعلق بكل امر لا يكون ضرورياً) ولقولهم (عجبا لقوم يأتون لينصحوا الامة وهم في العربات راكبون مع انها لا فائدة لها من اقتنائهم تلك العربات وهم بذلك انما يزرعون الحسد في القلوب بما يظهرون من التناق والترفه ويؤكدون بهذا وجود طبقات بعضها فوق بعض مع انهم يقولون ان ذلك وهم وخيال وعليه فاذا اردنا ان نشفق حقيقة على الامة ونتأسى لما هي فيه من الآلام ينبغي لنا ان نتجرد عن كل شيء من شأنه ان يجعل الحياة في الظاهر حياة تفاخر وتنم ولا محيص لنا عن العمل بهذا الواجب وان كان شاقاً كما قدمنا اذ يجب علينا ان نعكس سلم احكام العقل فنجعل القوي

تحتياً والتحتي فوقياً وبالجملة لا بد لنا من قلب العقول قلباً تاماً فاذا لم تنهياً  
النفوس الى هذا الانقلاب فلا بد لها من الانتحاب على مفسد الناس كما  
يبكي الاطفال ) ولو ان هذا الخطاب قرئ على القديس ( فرانسوا داسيز )  
لامضى عليه باليدين لانه كان يريد ايضاً ( ان يتجرد المرء عن كل ما ليس  
ضروياً ) قال ( اذهبوا ولا تلبسوا فضة ولا ذهباً ولا تأخذوا مالاً في جيوبكم  
ولا وطاباً ولا بردين ولا نعلين ولا عصا ) ونحن نعلم ما كان لمذهبه من  
سرعة الانتشار وكثرة اقبال الناس عليه فلم يمض على تأسيسه تسع سنوات  
حتى تمكن من ارسال خمسة آلاف مرید الى الجمعية العمومية في ( اسيز )  
ويبلغ عدد اصحابه مائة وخمسة عشر الف نسمة يقيمون في سبعة آلاف دير  
وذلك غير اديرة النساء وعامة القوم الذين مالوا الى ذلك المذهب وجروا عليه  
ولو ان تلك الجماهير اصغت الى هذا النداء لاصبح اصحاب المؤثر الادبي  
آمنين على تحسين حال الامة الفرنسية لكن الحوادث دلتنا على ان  
انتشار الاخلاق والدين ذلك الانتشار لم يؤثر باكثر مما كان له من النتائج  
في الدولة الرومانية وايرلنده التعيسة . وظلت عوامل التقهقر تهك الامة  
التليانية بين فوضى سياسية وفساد اخلاق تحمر منها امة الرومان ايام عبادة  
الاصنام . ولم تقتصر النهضة الجديدة على ارجاع التليان الى ما كانت عليه  
الامم الغابرة من الاخلاق والقنون بل اعادت اليها ايضاً رذائلهم الاولى .  
وانتهى الحال في ذلك البلد بتقويض اركان نظامه الاجتماعي والسياسي ولم  
يغن عن ذلك سمي القديسين والاخيار وما كان لهم من النفوذ ولم يقتد  
الناس بهم فيما كانوا به يتظاهرون

سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ٣١١ )

لست ابني الاكثر من ايراد الامثلة فتاريخ تلك الازمان محشو بها  
ولكني استسيح القراء في ذكر شاهد واحد

ذهب الناس في هذه الايام الى تعظيم آداب الديانة البودية واحلوها  
مكاناً علياً وهي في الواقع شديدة الاشفاق على الضعفاء والبائيسين كثيرة  
الحنان على المظلومين غير ان هذا ليس المراد بل المدار على معرفة ما اذا  
كانت تعاليم تلك الديانة اوجدت حلاً للمسئلة الاجتماعية ونهضت بامم  
الهند والشرق الاقصى التي كان لها عليها التأثير العظيم من وهاد الانحطاط  
الى اوج السعادة والهناء

بلى ان انحطاط تلك الامم غير محتاج الى دليل وما على الباحث الا  
ان ينظر بعينه ايعلم كيف الحال وليوقن بان آداب تلك الديانة لم تنتشل تلك  
الامم من الحضيض الذي هم فيه

ومن اظهر البراهين على عدم نجاح المؤثر الادبي في تحسين حال الامم  
ان الذين ينكرون قولنا لا يسعهم ان ينكروا ما يشاهدون في احوال الامم  
مثلنا بل ان الحق يخرج من افواههم بالرغم عن ارادتهم مدفوعاً بقوة  
الحوادث والمشاهدات وهي اكبر الدوافع وألزمها بياناً

اليك ما جاء في منشور الحزب المشار اليه قالوا ( نعم نحن نعلم ان  
العائلات والمدارس تقول للاطفال انه يجب على الانسان ان يكون صادقاً  
اميناً من اهل الخير وان يكون صدقه وامانته قائمين باخلاصه ونزاهته .  
ولو كان مجرد قول الشيء وسماعه من المخاطب كافياً للعمل به لاصح فتح

الضمائر واجتذاب القلوب الى الدين امرآ يسيراً . كذلك قد انتشرت الكنائس والمعابد والهياكل انتشاراً عظيماً ويدخلها الكثير من الاطفال ليتلقوا تعاليمها والعدد العديد من الناس ليسمعوا الوعظ والنصائح وتشاهد اعينهم بما يمثل امامها من المناظر والاحتفالات كيف يتقبل المرء من حالته الاعتيادية فيصير من اهل الخير تقياً . وللوعظ والارشاد رهبان وقسس يعدون بالآلاف وهم لا يفترون عن اداء ذلك الواجب . فلو كان هذا كله مما يوصل الى الغاية وحده وان عز نوالها لاصبحنا بها ظافرين لكننا مع ما نقول لا نرى الانجيل سائداً في الناس ولا هم يعملون بمقتضى قواعد الحكمة الصحيحة التي أسسها عظماء الفلاسفة في العصر الاخيرة والتي تطابق تعاليم الانجيل ومبادئه . والجلي الواضح ان الفرق عظيم بين درجة الكمال التي يشعر بها الوجدان بعد هذا العناء وبين ما تجري عليه فعلاً من الاخلاق والآداب ) ( راجع كتاب عقولنا صحيفة ١١ )

ولو اني القائل لما أجدت كما أجادوا والعجب من كون الذين كتبوا ما نقلناه يدركوا مكان الضعف في مذهبهم الذي أسسوه على المؤثر الادبي دون سواه . يعترفون بان ( الوفاً من القسس والرهبان يعملون على الدوام لانجاح مقصدهم ) في الاخذ بناصر الامم من ههنا وأوتت القسس والرهبان هم من جميع المذاهب والاديان فمنهم الكاثوليكي والبروتستانتى واليهودي وباليتهم كانوا وحدهم بل اضافوا اليهم ( عظماء فلاسفة العصر ) وخرجوا من هذا كله يعترفون والحزن ملء قلوبهم بانهم كلهم امسوا خائين وبان ( الناس لا يعملون بما قضي به الانجيل وما قرره الحكماء ) وأعجب

## سرّ تقدم الإنكليز السكسونيين (٣١٣)

منه أنهم بعد ذلك يقولون وهم مطمئنون هادئون بوجوب (الابتداء في العمل من جديد) ويؤمنون النجاح حيث لم تنجح الكنائس والمعابد على اختلاف مذاهبها مع ما كان لها من قوّة السلطان ونفوذ الكلمة وعلوّ الشأن كانهم لم يعرفوا ان عدم نجاح تلك المساعي مع ما سوطت به من الاعمال والاخلاص والتجرد عن الذات وفعل الخيرات وتضحية النفوس والارواح وحب الجار دليل على انه لا شيء ينفع ولا مريد ينجح ان دام يسلك من ذلك الطريق . وكل عالم خابت تجربته لا يغيب عنه هذا الحاطر البديهي البسيط ولكنهم لم يعرفوا حتى الآن ان المؤثر الادبي لا يكفي لتحقيق سعادة الامم ودوام نعيمها وتحصيل مجدها الاجتماعي وانه يتقصه شيء آخر فقداؤه هو السبب في تخلف الغرض المراد

فلنبحث حيثنذ عن ذلك الشيء الذي يعوزنا

وليسمح لي القراء ان اضرب في البيان مثلاً استعيره من الانجيل

واظن اني بهذا التشبيه لا اغضب اصحاب المؤثر الادبي

يمكن تشبيه المؤثر الادبي ببزرة تنبت ان غرست في ارض صالحة ولا تنبت ان خبت مفرسها . وعليه فلجودة الارض وفسادها تأثير عظيم . ولست بهذا اقول قولاً جديداً وانما هو قول متفق عليه اجماعاً بالتقريب وقد قرره الوعاظ وعلماء الاخلاق والمتكلمون من كل مذهب ودين الف الف مرة من يوم ان ظهر الانجيل وصار من العاديات لصحته وبداهته غير انهم لسوء الحظ اقاموا بجانب هذه الحقيقة خطأً ألبسها من الظلام ثوباً فاخفاها اذ حسبوا ان جودة البزرة تولد جودة الارض وتقتضي

الانبات وقالوا ( ليس من ارض غير صالحة وما الفساد الآ في البزور )  
 وظاهر انه لم يبقَ بين هذا القول وبين اهمال النظر في طبيعة الارض التي  
 يراد العرس فيها الا مرحلة قصيرة وقد اجتازوها باسهل ما يكون فانتقلوا  
 من قضية الى قضية حتى قالوا ما نصه بالحرف الواحد ( ليس محل البحث  
 معرفة ما اذا كان الزمن الحاضر أوداً من الزمن الماضي لانه ليس في استطاعة  
 احد ان يحقق شيئاً في هذا الباب فمن العبث ان يسأل عنه ) ومعناه ان من  
 العبث البحث عن طبيعة الارض المراد عرسها . ادعوا هذا بغير دليل  
 وملاؤا اليدين من بزور الاخلاق ثم بزروها في كل صوب ومع كل ريح  
 تهب وعجبوا بعد ذلك من تخلف نبتها او انهم اخفوا عجبهم بما ذهبوا اليه  
 من انتظار النبت يوماً لا يعرفون له وقتاً فقالوا ( ان المقصد خطير والعمل  
 جليل فلا يطعن احد منا في ان يدرك بوادر تحققه غير ان هذا لا ينير من  
 واجبنا لان النجاح ليس من اعمالنا ( راجع كتاب عقلنا صحيفة ٢٦ )

اجل انما النجاح هو الذي من عملنا وهو كل العمل بل لا عمل لنا الا  
 هو . ومن المستغربات ايها الناس ان تدعوا القيام بذلك المقصد الامجد  
 الرفيع الشأن وهو النهوض بالامم من حضيضها من حيث الاخلاق  
 والاحوال الاجتماعية ثم اتم تدعون مع هذا ان النجاح أي نهوض الامم  
 ليس من عملكم . انكم اذن قوم تحبون القنون لذاتها ومكارم الاخلاق  
 لمكارم الاخلاق

ما عدم نجاح اصحاب المؤثر الادبي وحده ممن خلوا من قبلكم الا  
 مسبب عن ذلك الاعتقاد الفاسد بانه لا تأثير لطبيعة الارض التي تلقى



البنزور فيها وبانه من (العبث) الالتفات اليها . انما طبيعة الارض الاجتماعية سبب من الاسباب الجوهرية التي لها التأثير الاعظم في نجاح المؤثر الادبي وخيبته . ولا اريد الاستدلال على ما اقول الا بتجارب موسيو (بول دي جاردان) صاحب الدعوة الى تأليف القلوب حول المؤثر الادبي فقد التقينا في ايدنبورج ايام قصدناها لالقاء بعض الخطب هناك هو في مؤثره الادبي وانا في العلم الاجتماعي ورأته متعجباً من اقبال الناس على مذهبه ويرى كما اخبرني ( ان الارض صالحة جداً والواقع انه لقي من اهل تلك المدينة قوماً يصغون اليه بكمال الالتفات ويسمعون حديثه بجد واهتمام وعلى افكار تليق كل اللياقة بمذهبه ونشر مبادئه وكان مندهشاً من الفرق بين استعداد الافكار في هذه المدينة وبين حالة الافكار في فرنسا اذ يوجد بين اصحابه انفسهم عندنا من يتبعه لمجرد الانضمام اليه حباً في التقليد والتمسك بكل شيء جديد جرياً على اميال الفرنسيين في هذه الايام الى علوم الادب والاخلاق فان الرجل منا اليوم يتمذهب بمذهب كذا أو كذا ليقال كما جرى على ألسنتهم ذلك أظرف واحلى ذلك احكم وادق ذلك هو الرأي الاخير ذلك ميل من الاميال وهكذا من الالفاظ الغريبة التي درجت بينهم . فاذا تبدل الحال أوجد جديد رأيتهم يتسارعون الى ترك ما تعشقوا وذهبوا يتفرجون على الرأي المثل كما يترك الرجل رداً الصيف ليلبس ثوب الشتاء . وفي كل هذه الادوار ترى عامة القوم يقبلون ذلك الجذع هزلاً كما هي عادة الفرنسيين في قلب كل شيء تهكماً

تلك ارض ليست صالحة لوضع البنزور فيها والنشأة الاجتماعية الحاضرة

ليست مستعدة لقبول فعل المؤثر الادبي كما قامت في وجهه عند الامة الرومانية وفي ايرلنده وايتاليا وفي الشرق حيث لم يأت بما كان ينتظر منه من المزايا ولا بما أرادوا ان يكون له منها

وجب اذن ان يبدأ بتغيير النشأة الاجتماعية ذاتها ان كان المراد الوصول الى فائدة صحيحة اعني انه ينبغي البدء في الاصلاح باوله

واول ما يجب البدء فيه عندنا حتى يكون المؤثر الادبي صالحاً للغرض المطلوب تربية الرجال واعدادهم للحياة الحقيقية . ونحن اليوم نعلم ابناً لنا ان منتهى الامل ومنتهى الحكمة هو الخلاص بما في الجهد من متاعب الحياة وتقلباتها . يقول الوالد لولده ( يا بني توكل اولاً علينا في دنياك فانك ترى كيف تقتصد وتدخر لتجمع لك مالاً جزيلاً تقدمه لك مهراً يوم زواجك . ولقد بلغ حيناً لك مبلغاً لا نستطيع معه ان نترك امامك عقبة من عقبات الحياة الا ذلكناها ما استطعنا . ثم توكل بعدنا على اقاربنا واصدقائنا في معونتك والتوصية بك حتى تنال مرتقياً . وتوكل ايضاً على الحكومة فلديها من الوظائف عدد لا يحصى وهناك بيت المرء مطمئن البال آمناً من التقلبات يقبض راتبه في آخر كل شهر على التوالي ويترقى بطبيعة الحال لمجرد وجود المعاش وحق التقاعد والوفاء حتى انك لتعرف راتبك متى بلغت سن كذا وكذا ومتى تنال المعاش فتتعد عن العمل آمناً مستريحاً بحيث انك بعد ان تكون قضيت زمناً من حياتك وكأنك لم تأت عملاً يمكنك ان تعيش بقية عمرك من غير ان تأتي عملاً ابداً وان كنت لا تزال في سن يكاد فيه المرء ويتعب . ولما كان ايها الولد العزيز راتب الوظائف زهيداً وما كل

ما يتنى المرء يدركه ينبغي لك ان تتوكل ايضاً على المهر الذي تأتي به لك  
زوجتك وعليه فمن واجبك قبل كل شيء ان تبحث عن زوجة غنية وليطمئن  
بالك من هذه الجهة فسنبحث لك نحن عليها وسنجدها ان شاء الله . تلك  
نايها الولد العزيز هي النصيحة التي يملها علينا جنانا لك وميلنا اليك)

هذا هو القول الذي يسمعه الولد كل يوم في بيت أبيه ومن جيرانه  
ومخالطيه واني ذهب ولا شك في انه يعود من غير شعوره على الاعتماد  
على غيره أكثر من نفسه ويبعده عن حب المرتقات التي تقتضي الجد  
وتستلزم الهمة والاقدام وقد يصيب فيها او ينجب كالزراعة والصناعة والتجارة  
ويجعله ميالاً الى الحياة المستريحة

ومتى صار هذا نظره في الحياة جددت ارادته وخنات همته وارتخت  
منه العزيمة وصار غير قادر على الكد والعمل ميالاً الى الهرب من الصعاب  
لا راغباً في مغالبتها يبحث عما في الحياة من المسليات لا عن الجديات ويمسي  
غير قابل لتأثير ذلك المؤثر الادبي الذي يطالب الكد ويوجب على الانسان  
ان يقهر نفسه ليملكها

هذا هو المانع الاكبر للعمل بمقتضى الارشاد الادبي وحده ولا يمكن  
ازالته بالمؤثر الادبي وحده لان الوسط الاجتماعي كله متضافر عليه فالمؤثر  
الادبي يقول ( يجب على المرء ان يكون مستعداً لاجراء ما فيه كلفة عليه )  
ووسطنا الاجتماعي كله يصيح بضد هذا ويفشى بصوته كل صوت عداه .  
وجب اذن تغيير هذا الوسط قبل كل شيء وان يكون تغييره على النحو الذي  
يوجب نموهم الافراد الذاتية وبعبارة أخرى توجيه الناس الى اعتناق

يقولون ان هذا امد بعيد ولكن اقرب الطرق هو الذي يؤدي الى الغرض المقصود والمؤثر الادبي باعتراف اهله لا يؤدي اليه على ان الطريق ليس بعيداً كما يظنون لان الزمان يدفعنا نحوه ودافع الزمان اشد البواعث كلها والواجب علينا ان نوجه اعمالنا ونلقت همنا الى معرفة هذه الحركة ونساعدتها في فعلها ونستبطنها لان تقاومها ونعيقها ونؤخرها

وها انا اذكر بوجه الاختصار علامات تلك الحركة وبيادرها العلامة الاولى اختلاط الجنس الانكليزي السكسوني ومنافسته انا لا يمكننا ان نتخلص من تلك المزاحمة والمنافسة فانا تلتقي مع ذلك الجنس المقدم المغير في جميع الاقطار التي يمتد اليها نفوذنا . نجد على ابوابنا في اوروبا ونجد اني ذهبنا في البلاد الاجنبية وهو الذي نجد في كل مكان نخذه مستعمرة لنا او نضع فيه اي عمل كان . ينافسنا حيث وجدنا بزراعه ومستعمريه وصناعه وتجاره . واتم تعلمون ما في منافسته من الخطر علينا لما امتازت به من عزم القائمين بها وثباتهم وخبرتهم بالمسائل العملية وتعودهم الاعتماد على انفسهم . فيجب ان يكون لنا مشجع من هذه المزاحمة وتلك المنافسة لان المرء ينبعث الى العمل اذا ضاق القضاء امامه وخاف التفتقر من المواقع التي يحتلها ويستفيد من التمثل بخصمه ويتأثر به في احواله واعماله ونحن انما نحث الشبان الذين يحضرون درسنا في العلم الاجتماعي على الذهاب الى لندره لكي يتلقوا ذلك الدرس المفيد بالخبر والعيان فيها انذ

## سر تقدم الانكليز السكسونيين (٣١٩)

يجتمعون هناك باهل تلك الامة ويتعلمون منها المزايا التي تفضل بها من عداها

غير ان هذه العلامة لا تكفي للدلالة على ان الترقى بدأ فينا اذا لم تقترن بغيرها مما هو كائن في الامة نفسها

العلامة الثانية خيبة طريقة التعليم عندنا كما اجمع الناس على تحقيقه خيبة التعليم ظاهرة لجميع الناس لذلك يزداد عدد المتدربين يوماً فيوماً كما يزدادون جرأة في التنديد واقداماً وفيهم من كل صنف حتى من المدرسين ووزراء المعارف العمومية وجميع الاحزاب السياسية والكل متفق تقريباً على ان المدارس لم تأت بما كان يرجى منها ، والمشتغلون بالتعليم يشاهدون سقوطه وانحطاط درجته على وجه العموم . نعم تعلم المدارس شباناً يخرجون منها حائزين للشهادة الثانوية ( بكالوريا ) أو موظفين ومستخدمين ولكنها لا تربي رجالاً قادرين على تحصيل عيشهم بانفسهم

ودليلنا على وجوب ادخال التحوير في طريقة التعليم عندنا ما قرأناه ضمن خطاب ألقاه في هذا الموضوع على احد النوادي موسيو ( لا فيس ) رئيس فريق من رجال التعليم عندنا يسمون في الوصول الى تلك الغاية حتى يكون التعليم صالحاً لاستثمار ما اودع في المرء من القوى والملكات وهو ( اني اذكر كلمة قالها لي احد الشبان الانكليز ) وهي ( ارجوك ان لا تقتني من العلماء فان المدرسة لا تعلمنا شيئاً كبيراً اللهم فيما اظن الا كيف نسير في الحياة ) وما اجل هذا الفخار الانكليزي الذي اندرج طي هذا التواضع في المقال ولا شك عندي في ان زائري ما كان ليرضى ان يستميض عن علم

## نهوض الهيئة الاجتماعية

السير في الحياة بمعارفنا المدرسية ولو اني عرضت المعاوضة عليه لاجابني ان  
انكثرت محتاجة الى رجال تعودوا الاعتماد على انفسهم وشبوا على الاستقلال  
والاقدام ليكونوا لها تجاراً وساسة وصناعاً )

وليس يسيراننا قد عرفنا حاجة طريقة التعليم عندنا الى التغيير  
والاصلاح وانها لا تعلمنا ( كيف نسير في الحياة ) ولا تعودنا على ( الاعتماد  
على انفسنا ) فان ادراك الخطأ اول خطوة نحو الحقيقة

العلامة الثالثة تقدم التمرينات الجسمية عند الشبان

كفانا ما احترنا من التربية الجسمية فقد جهلنا منها حتى اسمها .  
وكلنا يعرف مدارسنا وطول دروسها وقصر اوقات الاستراحة منها وعدم  
وجود تمرين من اي نوع كان وتزهتها التي تشبه تزهة المسجونين حيث  
يروح التلامذة ويفدون بين اربع حيطان مرتفعة تحزن النفوس ثم فسحة  
يوم الخميس ويوم الاحد على النظام العسكري اذ يخرج الطلبة صفاً صفاً كما  
يتريض الشيوخ لا الشبان . ولا شك في ان البقاء تحت هذا النظام يطفئ  
همة الجسم ويجعله عاقماً لصاحبه لا مساعداً له . وعليه فلا يتأتى نمو القدرة  
والاقدام وحب العمل والميل الى الاستقلال . والرجل اذا كان متمكناً من  
آلة طبيعية جيدة يكون أشد وثوقاً من نفسه . واقدر على مغالبة الحياة  
واقترام متاعها وأكثر ميلاً الى العمل لا الى البطالة والبقاء تابعاً كما لو كان  
موظفاً ويشعر من نفسه شعوراً اعظم برجولته وهو كذلك في الحقيقة .  
وقد انتشرت التمرينات الجسمية انتشاراً عظيماً منذ بضع سنين كما هو المعلوم  
ودارت اسماء الالعب المختلفة الانكليزية على السنة الفرنسية ودخلت

في لغتهم وخصصت كل جريدة قسماً من صفحاتها لنشر ما يتعلق بتلك الالعب وأنشئت فيها جرائد مخصوصة تطبع بعضها ما يزيد على عشرة آلاف نسخة في كل مرة وصار يجتمع للتفرج على تلك الالعب في بعض الاماكن ما ينوف على العشرين الف نسمة وقد يغص المكان فيرد الزائرون . ولا شبهة في ان الشبان الذين جذبهم تلك التمرينات الى هذا الحد هم اقدر من غيرهم على تحمل اعباء الحياة واكبرهمة واشد عزمًا لانهم تعلموا كيف يتغلبون على تكاسل اجسادهم ويحكمون على حركاتها وتلك احسن الوسائل للنجاح في ما تقتضيه الحياة من الاعمال واصبحت هذه الشبيبة محل الامل وموضع الرجاء

العلامة الرابعة كثرة التزام على الوظائف الادارية والحرف الادبية غصت وظائف الحكومة والحرف الادبية باهلها حتى ضج الناس كلهم وامسى على باب الوظيفة او الحرفة الواحدة عشرة طلاب وعشرون ومائة لان كل الناس راغب فيها وزاد عددهم حتى ملئت بهم دهاليز المصالح الادارية وضائق رحابها وتهافتوا على حمل كتب التوصية وياتوا حيارى . ولما اشتد الامر ظهر في الوجود فكر جديد وهو ان الناس صاروا يشعرون بصعوبة نوال تلك الوظائف وقل الامل فيها وهي لا تجزي عن الاتعاب التي يقاسونها للوصول اليها وبدأت الميول تشخص الى الحرف المستقلة التي هي ايضاً اكثر ربحاً واوفر كسباً الا انهم لا يزالون مترددين ولكن الشخوص موجود فلنترك الامر لفعل الزمان اذ لا بد لهذه الحركة من الظهور تماماً وقد ظهرت من قبل في الشبان الذين هم اكبر استعداداً وابعد نظراً

العلامة الخامسة هبوط فائدة المال

بعد ان كانت فائدة النقود خمسة في المائة نزلت الى اربعة ثم صارت ثلاثة في هذه الايام بل ان فائدة احسن القراطيس اقل من ذلك ووجب حينئذ ان لا يعتمد الانسان على ايراده أو مهر زوجته وصار من الصعب كفاية الحاجات برواتب الوظائف لقلتها واصبحت معيشة الرجل من ايراده الخاص أصعب واشد حرجاً اذا اكتفى به وركن الى البطالة وتلك حال من اقوى البواعث في حمل المرء على العمل بنفسه وان لا يعتمد الا على نفسه . وليس في قدرة الناس ان يستمعوا زماناً طويلاً على اجابة هذا النداء لانهم بعد ان يترقوا ابواب الاقتصاد كلها لا بد لهم من دخول ذلك الباب

العلامة السادسة فداحة الضرائب الى الحد الاقصى

الفرنساويون هم الامة التي كثرت ضرائبها عن غيرها وهم يهتمون وقرها بقوة التوفير والاقتصاد لا بقوة العمل والاجتهاد لان الناس اذا ارتقوا في الامة عندنا تركوا الزراعة والصناعة والتجارة مع ان الذين يرتقون هم الذين كان في قدرتهم ان يصلوا بها الى الغاية القصوى من التحسين والاتقان بما أوتوا من العقل وما جمعوا من الاموال . ومن هنا نقص ايراد هذه المصادر الثلاثة التي عليها مدار الثروة العامة سنة بعد أخرى واصبح من المتعسر الاعتماد على الضرائب لانها تصعب حيناً بعد حين الالههم الا اذا عرفنا طريق الاعتماد على انفسنا لنقوم ما اعوج من حال الزراعة والصناعة والتجارة ونوجهها نحو النمو المستمر فهي المنبع الذي تستقي منه جميع الحرف



سر تقدم الانكليز السكسونيين (٣٣٣)

الخدخيلة التي اتخذت لها موطناً مختاراً في الميزانية

العلامة السابعة ميل الناس ثانية الى المعيشة الخلوية والاحتراف  
بالمهن المستقلة

والسبب في هذا الميل هو الازدحام على ابواب الوظائف وهبوط  
فائدة المال وعدم كفاية الميزانية بحاجة الامة وقد بدأ الناس يقللون من  
احتقارهم لتلك المهن التي هجروها لمجرد الاستحسان لا بالبرهان ولتوهم انها  
دون الرتبة والنفور من كل عمل يقتضي الكد ويطلب الهمة ويكون صاحبه  
فيه مسؤولاً عنه وسيعودون اليها خاضعين لحكم الزمان . ظهرت هذه الحركة  
على الخصوص في الزراعة فقد التجأ اليها اضطراراً عدد من ارباب الاملاك  
الذين خسروا بالمحطاط الزراعة وهبوط فائدة الاموال والتزام حول  
الوظائف الادارية وهم مع ذلك يودون اطالة مدة اقامتهم في المدن ولكن  
طبيعة الحال تدفعهم الى الريف وقد انتهى بهم الحال - وكان لا بد من  
ذلك - فتعمدوا على الاشتغال باستغلال اراضيهم التي هجرها المستأجرون  
او اضروا بها وصار بعضهم يسكن وسط املاكه ويقضي القسم الاكبر من  
السنة فيها ومنهم من اقام فيها نهائياً طلباً للاقتصاد . ومما يدل على تلك  
الحركة ايضاً انتشار الشركات الزراعية وكثرة الجرائد الزراعية والجمعيات  
الزراعية فقد ظهرت هذه الجمعيات مئات مئات في كل ناحية وكان  
تأليفها بسعي اصحاب الاملاك الواسعة الذين كانوا في مبدأ الامر يستخدمونها  
في اغراضهم السياسية وتأييد نفوذهم ولكنهم صاروا يتأثرون شيئاً فشيئاً  
بذلك الوسط الجديد واصبحوا يتعرفون مسائل السهاد والآلات الزراعية

التي احتقروها الى هذا الحين وانقلبت الجمعية زراعية محضه بحكم الضرورة .  
ومن جهة ثانية فطن بعض اصحاب الاموال الى هبوط اسعار الاطيان  
لانحطاط الزراعة فمكفوا على مشتري الاراضي لان غلة الاطيان مائة الى  
التقرب من فائدة النقود

### العلامة الثامنة التشجيعات على الاستعمار

ان قوة الامة في الاستعمار من ادل الدلائل على قوتها الاجتماعية  
لانها تدل على ما لاهلها من الهمة والاقدام والقدرة على الانتشار في الدنيا  
وهذه الصفة هي التي اصبحت بها الامة الانكليزية السكونية تهدد من  
سواها . نعم لا يسعنا ان نقول بان فرنسا دخلت في هذا الطريق حقيقة  
لانا لا تزال نبعث بالمساكر والموظفين اكثر من المستعمرين غير ان من  
المشاهد حصول التشجيع على الاستعمار والاجتهاد في بيان مزاياه وقد  
أسست لهذا الغرض شركات وأنشئت جرائد ونظمت بعثات الاكتشاف  
وصار عدد الذين يهتمون بعلم تقويم البلدان يكثر في كل يوم كأن الفرنسي  
الذي ألف بيته اخذ يلتفت الى انه يوجد خارج فرنسا بلاد تمكن الإقامة  
والمعيشة فيها . ومع اعترافنا بان ذلك كله لا يزال في عالم القوة ترى ان  
العلامات التي سبق ذكرها تبعث المهتم ايضاً الى الاستعمار وتساعد على نمو  
تلك الحركة

العلامة التاسعة سقوط منزلة السياسة والذين اتخذوها حرفة  
سقوطاً مستمراً

كما ان قوة الامة في الاستعمار دليل على قوتها الاجتماعية كذلك ثقها

## سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٣٢٥)

بالسياسة والمخترفين بها برهان على ضعفها وانحطاطها لما في ذلك من الدلالة على ان الناس يعتمدون على الحكومة اكثر من اعتمادهم على انفسهم وانهم ميالون الى الارتزاق من الوظائف اكثر من ميلهم الى الكسب من المهن الحرة المستقلة . والذي تطمع فيه الاحزاب بعد انتصارها انما هو التهام الغنيمة أعني الوظائف في الحكومة فالاسلاب لمن ظفر . ومتى رسخت هذه الافكار في العقول ابعدت أهلها عن الحرف المستقلة والحرف المستقلة هي التي فيها قوة الامة الحيوية كما ان تلك الافكار تثبط العزائم وثني الهمم . وعندنا اليوم من العلامات الصحيحة ما يشير الى ان الفرنسيين بدأوا ينفسون عن افكارهم غبار هذا الخيال فصرنا نعقل ان السياسة لم تأت لنا بما كنا نرجوه منها وان املنا قد خاب في كل صوب فلم ننل حظنا من الحرية والمساواة والاخاء ولم نحظ بحكومة قل مصرفها ولم تخفف عنا ضرائبنا ولم تحصل المسائلة والاحتمال في الآراء السياسية والمعتقدات الدينية . ولم يلب رجعتنا من اليأس الى قلب الحكومات واسقاط الوزارات واكثر من ذلك تنقيح القوانين وتعديل النظام واصبحنا وقد اخترنا كل شيء وصرنا عالمين بما في جوف السياسة كلها . ومن اجل ذلك تولد هذا الروح الجديد الذي نشاهدُه وهو زيادة عدد الذين يقل اهتمامهم يوماً بعد يوم بالجرائد السياسية المحضة . ارجع الى زمن (الاصلاح) او زمن (حكومة شهر يوليه) او زمن (الامبراطورية الثانية) نفسها ترى ان كل جريدة سياسية كانت قوة بذاتها يحترمها الناس ويسمعون قولها وكان لصاحب الجريدة قوة كبرى حتى كان اعظم رجال العصر من اصحاب الجرائد ومنهم

من امسك عليه جريدته في منصبه وكانت جرائد (ناسيونال) و (جلوب) و (كونستيتييونيل) و (الديبا) تقلب الرأي العام كيفما شاءت وتوقد نار الثورة في بضعة اشهر ان ارادت ولم يكن في الامة من الجرائد الا السياسية . وكانت كل جريدة تشخص فريقاً مستقلاً من اقسام الرأي العام . ولكن ما أعظم تقلبات الزمان فقد اصاعت الجرائد السياسية قسماً كبيراً من سلطانها وقسماً أكبر من قرائها وانتقل الراج الى الجرائد المسماة جرائد الطريق التي ازوت السياسة الى ركن صغير واعتبرتها تشد الخناق على الناس والى الجرائد الاخبارية التي تنقل الحوادث البرقية من غير ان يكون لها رأي في السياسة والى النشرات الموضوعية التي تكتب في الاعمال وترجم عن حال المهن والصنائع أو تخدم المنافع المحلية وكان هذا الصنف مجهولاً تماماً قبل اربعين او خمسين عاماً . ومن علامات ذلك السقوط ايضاً ان المراتب السياسية لم تعد وحدها صاحبة المنزلة الرفيعة والمكانة العالية في نظر الناس ولم يعد للموظفين من الاعتبار ما كان لهم ايام الحكومات السابقة بل الفرق بين الخالطين عظيم . أين ذلك المدير ايام الامبراطورية الذي ما كان يقع بصر احد عليه الا وارتعدت فرائصه وتولاه الفزع والاضطراب . أين تلك المحاكم التي عرفناها منذ اربعين عاماً حيث كانت كل محكمة اقليم منها اشبه بقديسين تمحصنوا في الوظائف وامتنعوا في حصون القضاء . لقد اصبحنا شاعرين بان تلك الوظائف اقل ثباتاً واطرف مكانة مما كنا نظنه من قبل وبانها تقيد استقلال صاحبها بسلاسل واغلال وبانها قليلة الراتب عديمة المكاسب . هذا ولست اذكر في بياني حوادث (بناما) التي تشمتر لاجلها

سر تقدم الانكليز السكسونيين ( ٣٢٧ )

من السياسة نفوس الذين هم اقل الناس نفوراً منها  
اليوم انكشف غطاء الابهة والجلال الذي كان يغشي الدولة ووزراءها  
وموظفيها ونم الحال فالذي تخسره الحكومة يكسبه الافراد والحياة  
الخصوصية والحياة المحلية وتلك هي الدعائم الحقيقية المتينة التي يشاد عليها  
بناء الهيئة الاجتماعية وعلى هذا ففي الحال تقدم من تلك الجهة ايضاً  
العلامة العاشرة قيام الرأي العام حقيقة ضد سيادة الجندية

ان انتشار الجندية عقبة في طريق الاصلاح الاجتماعي فانه يضر بثروة  
الامة ويدفع الشبان الى المدارس العالية فيثنيهم عن الاشتغال بالفنون  
الجارية والمهن النافعة والذين لا ينجحون في سبيل الجندية لا يكونون اهلاً  
لاعتناق الحرف المستقلة التي تقتضي المهمة والاقدام الذاتي لان تلك التربية  
أضرت بهذه الملكات . غير انه يمكننا ان نبشر قومنا بان الجندية اصبحت  
في انزواء منذ الآن اذ لم يعد للامة قدرة على تحمل اتقانها زمناً طويلاً ولان  
السلم بهذا الثمن اشد ضرراً من حرب تكون وبلاً . وقد فرغت خزائن  
ايطاليا بما انفقته حكومتها في هذا السبيل ولا بد لها من الاقتصاد في  
حربيتها . ولا تزال المانيا وفرنسا تقومان باعباء جيوشها بغاية الصعوبة وان  
دام الحال زمناً فانه يضر بحياة الامتين . ولا بد لهذا البرهان المالي من  
الفوز على ادلة الجندية كلها . على ان انصار الجندية اصبحوا اليوم يذمون  
ما آلت اليه واصبحت اعمالهم تكذب اقوالهم وعلموا ان طول الاقامة  
في الشككات يجعل الاحتراف بغير الجندية صعباً بعيد الامكان ومن اجل  
ذلك تراهم اسرع الناس الى تخليص اولادهم منها والفائز من وجد له

مهرياً من ذلك النظام الذي يقولون امام الناس بضرورته وفوائده . هذا هو السبب في اقبال الناس على المدارس التي يعنى طلبتها من سنتين في الخدمة العسكرية منذ صدر القانون الجديد اقبالاً حتى صار القاصدون يدوسون بعضهم على ابوابها وفي ذلك من الادلة اظهرها على النفور من الخدمة العسكرية لانها حالة شعرت بها الامة من غير منبه اليها وليس امام الآباء والامهات في العائلات الكبيرة من المضلات التي لا يفكرون يتمسون لها حلاً الا كيف ينجون باولادهم من الخدمة المشار اليها وهي مع ذلك أبهى المنظمات عندنا . واما اهل الطبقات النازلة فيخضعون لحكمها وهم يزجرون ويحسدون اهل الطبقات الرفيعة على تخلصهم منها ومتى هرب الناس من نظام وهجره الصقهم به واشدهم دفاعاً عنه فقد ادركه الضعف وصار منحطاً ولا اظن ان نمو الجندية الى هذا الحد يدوم دوام اعمارنا فان لم يكن فينا من سلامة الذوق ما يكفينا مؤنثه لقام بتلك الوظيفة عسر الحال من جهة المال ومنفعة العموم .

العلامة الحادية عشرة سقوط مترلة المشروعات الخيرية

نعم ان المقصد الذي توجد لاجله جمعيات البر والاحسان وجمعيات الاعانة وجمعيات اخير العام من اجل المقاصد واسماها لكنّها مضرة من جهة كونها تجعل الناس يعتقدون بانها كافية لحل المسئلة الاجتماعية مع انها من قبيل المسكنات لا الادواء فهي تخدر الألم كالمورفين ولا تشفيه . والمساعدة الحقيقية انما تكون بجعل المساعد قادراً على الترقى لا تقديم المعونة اليه ومن هذه الجهة كان البحث على حل المسئلة الاجتماعية بتلك

الوسائل لا يخلو من الخطر

ومن المحقق ان اقبال الناس على هذه الاعمال وتمظيمهم للقائمين بها  
أخذ في التناقص لان المساعي التي بذلت في سبيل ذلك ذهبت ادراج  
الرياح ودام خزلانها زمناً طويلاً وقد الناس ما كان لهم فيها من الثقة  
الحسنى وتيسر لهم ان يقفوا على ضعف تلك المساعي المجتمعة مع ما هي عليه  
من مظاهر القوة والنجاح لانها ليست في الحقيقة الا برهاناً على ضعف  
الانسان وايقن الكل بان رئيس المعمل أو صاحب الاطيان أو مدير المتجر  
اذا اهتم بأمر رجاله أتى بفائدة اكبر مما يأتيه خمسون رجلاً من رجال تلك  
المشروعات في تحسين حال قوم تشتتوا في كل صوب وهم لا يعرفونهم  
وليس بينهم وبينهم اقل رابطة طبيعية فعلية

العلامة الثانية عشرة تدفق المذاهب الاشتراكية

ان العلامات التي سبق ذكرها تدفعنا بلا شك في طريق غير طريق  
الاشتراكيين لانها تساعد على نمو الهمة الذاتية وحصر السلطة العمومية . ومن  
جهة ثانية نرى اعظم الامم تقدماً على البقية وهي الامة الانكليزية  
السكسونية انما حازت هذا التقدم بهمة افرادها فذهب الاشتراكيين  
يناقض حينئذ مجرى الاحوال الحاضرة . اما سبب ظهور هذا المذهب  
من جهة وكوننا اتخذناه دليلاً على تقدم الامم نحو الترقى من  
جهة أخرى فظاهر وبيانه ان التحول الذي قدمنا ذكر علاماته لا يحصل في  
امة بالسهولة من دون ان يضر ببعض المصالح فيها وايلامها بعض الالم . كان  
الرجل مشغولاً على مساعدة اهله واصحابه والحزب السياسي الذي اتى اليه

والحكومة وكانت الامة التي يعيش فيها ماثلة الى المحافظة على حالتها لا متجهة نحو الترقى وكان التسابق فيها قليلاً لضعف وسائل النقل وكل ذلك يؤدي الى بقاء التقاليد كما كانت ودوام وسائل الارتفاق على ما هو عليه ، غير ان تسهيل وسائل النقل واتساع نطاق معامل الصناعة على اثر اكتشاف الفحم حطمت جميع تلك الحواجز ومزقت دائرة ذلك الوسط العتيق الذي كان يحتضن الانسان بين جوانبه واصبح الزارع والصانع والتاجر عرضة لمنافسة جميع الزراع وكل الصناع والتجار في الدنيا فمن كان من القوم ذا عزيمة وهمة واقدام رأى في ذلك الحال الجديد تغييراً لا بد منه في الدنيا واتخذ له منه حظاً فاندفع يطلب الزيادة في الهبة والاكثر من الاقدام ووصل الى درجة من الغنى والقوة لم تكن لاحد في حساب . ذلك شأن الامة الانكليزية السكونية لانها كانت في مقدمة الكل من حيث همة افرادها واقدامهم ومن ذلك الحين اخذت تنتشر في ارجاء المسكونة وتهدد جميع الامم الاخرى . ومن كان منهم اقل عزماً واطرفاً اقدموا تولاه الاندهاش وان تحت اثقال الحياة الجديدة ولم يتخذ لنفسه سلاحاً من عزمه ولم يتدارك قواه ليقاوم ما اقبل عليه من المتاعب واحتفه من الصعاب بل استسهل النحيب اولاً وعمد بعد ذلك الى مناجاة وسطه المتمزق البالي من اهل واصحاب وحكومة وامة جرياً على سنة اسلافه الاولين ثم التفت تلك الجموع الضالة بعضها وتداعى المتأخرون والضعفاء وفاقدوا الاهلية الى صعيد واحد فاحتشدوا تحت لواء مذهب الاشتراكيين وما مذهب الاشتراكيين



هكذا لما رأت طوائف العمال في القرن الماضي ان منيتها قد حانت باتساع نطاق المعامل جمعت ما بقي فيها من القوى وقامت تقاوم التقدم الجديد بدها فاكثرت من اللوائح وشددت القيود والاحكام التي كانت تحفظ ما احتكر العمل وتحميها من منافسة الاجنبي ولكن ذهبت اتعابها ادراج الرياح كما يعلمه كل واحد منا ونسف التيار الجديد تلك المنظمات العتيقة فجعلها نسياً منسياً

اخطأ الاشتراكيون اذ جهلوا التاريخ فجاءوا بمذهب درجت عليه الاعوام وجعلوا يصادمون الحوادث الطبيعية التي تدفع العالم الانساني في طريق جديد . ومهما اجتهدوا وشددوا العزائم فانهم انما يزيدون في قوة البرهان على هذا المصير الجديد الذي تألبوا لمغالته بما بقي فيهم من القوة كما فعلت الطوائف التي ذكرناها من قبل واصبحوا على فعلهم نادمين . وليس لمذهب الاشتراكيين فائدة تنتظر الا زيادة الضعف في نفوس اولئك الذين عميت بصائرهم فاصبحوا يرجون السلامة من منج لا وجود له الا في الخيال

ما مذهب الاشتراكيين بجديد يبدو ولكنه قديم يتفانى وعليه فقها قلنا الحوادث وغيرنا وجهة البحث فيها لا نستفيد منها غير ان العالم متقدم ونحن معه نحو انحاء الهمة الذاتية في الانسان ولا سبيل للنجاح في هذه الايام الا بهذا

والآن اسأل ان كان واجبنا اليوم هو في الاكتفاء بفعل المؤثر الادبي لنداء به نداء مبهماً أوفى اننا نقف على حقيقة احوال المعيشة الجديدة التي

يتوقف عليها رغد الامة لانه ثبت ان المؤثر الادبي وحده لا يقوم بحاجة  
في هذه الازمان وفي اننا ننشر تلك الفضائل الاجتماعية وندافع عنها لانهم  
دار السلام

ولا خوف من هذا على المؤثر الادبي ان ينسى وتثقل عليه وطأة عمر  
الهمة الذاتية واعتماد كل امرء في الحياة على نفسه كما انه لا يخشى من حصار  
درجة الانسان وجعله محباً لذاته وامانة الامل وقتل روح الاحتمال وعاطفا  
الاحسان وحب الجار فيه فاني لن افرغ من كتابي الا اذا اسكنت روع  
القراء مما يخافون

اقول لهم ان ترتيب الحوادث وسير الوجود يرشدنا الى ان الامم التي  
بلغت فيها همة الانسان منهاها هي ملجأ الحياة الادبية الصحيحة حيث  
تثبت الاخلاق وتبني المحامد . وبيانه ان المؤثر الادبي انما يجعل المرء  
قادراً على قهر النفس والتغلب على هواها . وليس من درس يتعلم فيه الرجل  
قهر نفسه وقيادة زمامها اشد فعلاً من الحياة الملية التي يتعلم فيها انه لا اعتماد  
له الا على نفسه . وليس من مرب يأخذ بمجامع القلوب اكثر من تلك  
الحياة فهي التي تقود المرء الى ( الحياة الحقيقية ) وهي المدرسة الطبيعية التي  
تريه كيف يحتمل المتاعب والرزايا وهي الاسهل تناولاً والاكثر شيوعاً  
وطالباً . تلك ضرورة اشد فعلاً في النفوس من وعظ الواعظين ونصح  
الحكماء والمرشدين الذين يدخل كلامهم من احدى الاذنين ويخرج من  
الاخري ذلك لان الاعمال تدعو الى العمل اكثر من الاقوال  
جاء في الكتاب ( انك لتنال عيشك من عرق جبينك ) حكمة هي

سرّ تقدم الانكليز السكسونيين (٣٣٣)

اسّ القوة الاجتماعية ومبنى الآداب وبها تتمكن الاخلاق وما من امة هربت  
من حكم تلك الحكمة التي تقضي على المرء بالكمد والعمل بما تلتبس من  
الجبل الا انحطت اخلاقها وتأخرت الآداب بين قومها . كذا اهل الجلود  
الحمر امام الشرقيين . كذا الشرقيون امام الغربيين . كذا اثم الغرب اللاتينيون  
والجرمانيون امام الانكليز السكسونيين

﴿ تم ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

١٣ - ٣٥	واعظ
٢١	فن
٢٢	تسابيح

# فهرست

## فهرست

صفحة

مقدمة المترجم ٠٠  
مقدمة المؤلف ٣

مقدمة الطبعة الثانية - قول فيما يدعى من افضلية الالمانيين  
ترجمة الطغرة الذي قولهم

## الباب الأول

١١ الفرنساويون والانكليز السكسونيون في المدرسة

(الفصل الاول)

١٢ فيما اذا كان نظام التعليم بالمدارس الفرنسية يربي رجالاً

(الفصل الثاني)

٢٢ فيما اذا كان نظام التعليم في المدارس الالمانية يربي رجالاً

(الفصل الثالث)

٤٦ فيما اذا كان نظام التعليم في المدارس الانكليزية يربي رجالاً

(الفصل الرابع)

٧١ كيف ينبغي ان يربي اولادنا

# الباب الثاني

صحيفة

٩٣ الفرنسي والانكليزي السكسوني في حياتهما الخصوصية

٩٣ في ان طريقة التربية عندنا تقلل المواليد في فرنسا

(الفصل الثاني)

١١١ في ان طريقة التربية عندنا مضرّة بلويحة الامة الفرنسيّة

(الفصل الثالث)

١٢٢ في ان التربية الانكليزية السكسونية تساعد على التّراحم في الحياة

النوع والاخلاق

(الفصل الرابع)

١٤٧ في ان طريقة المعيشة المتراية تساعد على نجاح الانكليز السكسونيين

# الباب الثالث

١٧٤ الفرنسي والانكليزي السكسوني في المعيشة العمومية

(الفصل الاول)

١٧٤ اهل السياسة في فرنسا وفي انكلترا

( الفصل الثاني )

صحيفة

٢٠٢ السبب في ان الانكليز السكسونيين اُبعد عن مذهب الاشتراكيين  
من الالمانيين والفرنساويين

( الفصل الثالث )

في ان تصور الوطنية يختلف عند الفرنسيين والانكليز السكسونيين

( الفصل الرابع )

٢٦٠ في ان الفرنسيين يختلفون عن الانكليز السكسونيين في ادراك  
حقيقة التضامن والتكافل

( الفصل الخامس )

٢٧٨ ما هي احسن حالات الاجتماع لتحصيل السعادة

( الفصل السادس )

٣٠٣ في ضعف المؤثر الادبي وفي امارات نهوض الهيئة الاجتماعية

